

# Prime&Bond active®

## Universal Adhesive



Caution, consult  
directions for use

20 sec. Agitate slightly	5 sec. Remove solvent	Cure ≥ 550 mW/cm <sup>2</sup> : 20 sec. ≥ 800 mW/cm <sup>2</sup> : 10 sec.

Dentsply DeTrey GmbH  
De-Trey-Str. 1  
78467 Konstanz  
GERMANY  
[www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com)

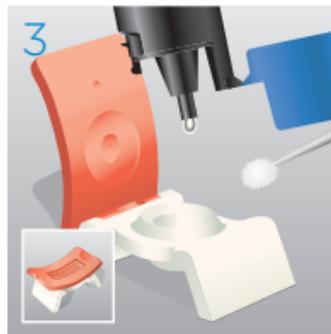
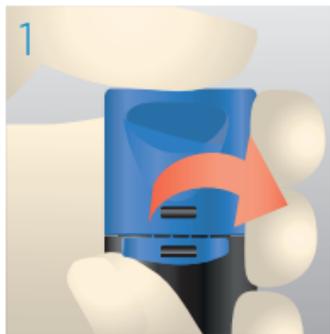
© 2018 Dentsply Sirona, Inc.



THE DENTAL  
SOLUTIONS  
COMPANY™

 **Dentsply  
Sirona**

## Step by step instructions:



### Preparation

Pull off originality seal.

Flip Top Bottle can be opened and closed with one hand. Do not screw off the cap.

Dispense Prime&Bond active® into a CliXdish™. In a closed CliXdish™ Prime&Bond active® remains usable for up to 30 minutes.

To close the bottle, press down the cap until it locks in place with a perceptible “click”.

### Cleaning & Disinfection

Disassemble CliXdish™ for reprocessing.

OR



### Single Unit Dose

Grasp container at each end, placing thumb along center score. Firmly apply pressure until container separates.



Insert applicator into opening to saturate applicator tip.

OPTIONAL



### Etching

Start etching at enamel margins.



Extend to dentin.

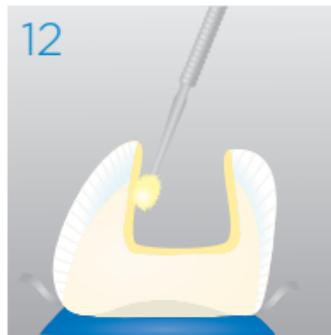


### Rinsing

Remove acid gel and rinse.

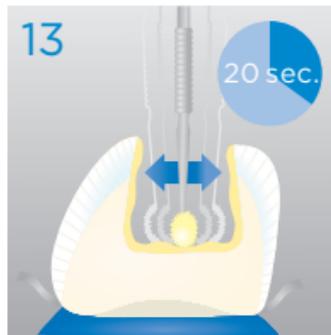


Remove excess water.  
**Do not desiccate!**

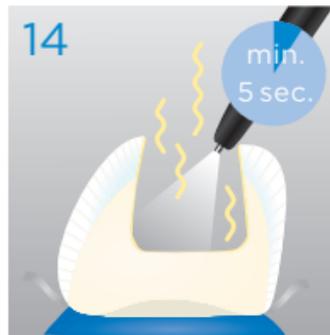


### Application

Apply Prime&Bond active® to all cavity surfaces.  
**Avoid pooling.**



Keep Prime&Bond active® slightly agitated for 20 seconds.



### Evaporation

Evaporate solvent with air for at least 5 seconds.



### Light Curing

$\geq 550 \text{ mW/cm}^2 = 20 \text{ s}$   
 $\geq 800 \text{ mW/cm}^2 = 10 \text{ s}$

# Prime&Bond active®

## Universal Adhesive

Universaladhäsiv

Adhésif Universel

Adesivo Universale

Adhesivo Universal

Adesivo universal

Universal Adhesiv

Universeel adhesief

Universal adhæsiv

Universal Adhesiv

Universal sidosaine

Universāls adhezīvs

Universalusis rišiklis

Directions for Use _____	English	2
Gebrauchsanweisung _____	Deutsch	13
Mode d'emploi _____	Français	25
Istruzioni per l'uso _____	Italiano	37
Instrucciones de uso _____	Español	49
Instruções de utilização _____	Português	61
Bruksanvisning _____	Svenska	73
Gebruiksaanwijzing _____	Nederlands	84
Brugsanvisning _____	Dansk	96
Bruksanvisning _____	Norsk	107
Käyttöopas _____	Suomi	118
Lietošanas instrukcija _____	Latviešu	129
Naudojimo instrukcijos _____	Lietuvių k.	140

# Prime&Bond active®

## Universal Adhesive

CAUTION: For dental use only.

USA: Rx only.

Content	Page
<b>1 Product description</b> .....	<b>2</b>
<b>2 Safety notes</b> .....	<b>3</b>
<b>3 Step-by-step instructions</b> .....	<b>5</b>
<b>3.1 Placement of direct light cured restorations</b> .....	<b>5</b>
<b>3.2 Cementation of light cured resin cemented veneers</b> .....	<b>7</b>
<b>3.3 Repair of composite, ceramic and amalgam restorations with light cured composites</b> .....	<b>7</b>
<b>3.4 Cavity varnish for use with fresh amalgam</b> .....	<b>8</b>
<b>3.5 Desensitization of exposed dentin</b> .....	<b>8</b>
<b>3.6 Cementation of indirect restorations using Calibra® Ceram</b> .....	<b>8</b>
<b>3.7 Placement of direct dual cure/self cure composite restorations and core build-ups</b> .....	<b>8</b>
<b>3.8 Cementation of indirect restorations with other dual cure and self cure resin cements</b> .....	<b>10</b>
<b>3.9 Endodontic post cementation</b> .....	<b>11</b>
<b>4 Hygiene</b> .....	<b>12</b>
<b>5 Lot number, expiration date and disposal</b> .....	<b>12</b>

## 1 Product description

**Prime&Bond active®** universal adhesive is a combined Etch&Rinse (Total Etch), Self Etch and Selective Etch adhesive. It offers a simple adhesive application technique for both direct and indirect indications and bonds to enamel, dentin, composites, zirconia and metals.

### 1.1 Indications

- Direct, light cured composite and compomer restorations.
- Light cured resin cemented veneers.
- Composite, ceramic and amalgam repairs.
- Cavity varnish for use with fresh amalgam.
- Desensitization of exposed dentin.
- Indirect restorations and endodontic posts cemented with Calibra® Ceram.
- Surface treatment of zirconia, metal, and composite.

In combination with Dentsply Sirona Self Cure Activator:

- Direct dual cure/self cure composite restorations and core build-ups.
- Cementation of indirect restorations and endodontic posts using dual cure/self cure resin cements.

## 1.2 Contraindications

- Use with patients who have a history of severe allergic reaction to (meth)acrylate resins or any of the components.
- Direct application to dental pulp (direct pulp capping).

## 1.3 Delivery forms<sup>1</sup>

Prime&Bond active® universal adhesive is available in:

- Tri-layer bottle with flip-top-cap
- Disposable containers for single patient use

## 1.4 Composition

- Phosphoric acid modified acrylate resin
- Multifunctional acrylate
- Bifunctional acrylate
- Acidic acrylate
- Isopropanol
- Water
- Initiator
- Stabilizer

## 1.5 Compatible materials

Prime&Bond active® universal adhesive is compatible with conventional (meth)acrylate-based visible light cured restorative and cement materials.

Prime&Bond active® universal adhesive is compatible with Dentsply Sirona Calibra® Ceram and Calibra® Veneer (see respective Directions for Use for detailed instructions).

When used with Dentsply Sirona Self Cure Activator Prime&Bond active® universal adhesive is compatible with dual cure/self cure resin cements, composites and core build-up materials.

## 2 Safety notes

Be aware of the following general safety notes and the special safety notes in other chapters of these Directions for Use.



### Safety alert symbol.

- This is the safety alert symbol. It is used to alert you to potential personal injury hazards.
- Obey all safety messages that follow this symbol to avoid possible injury.

## 2.1 Warnings

The material contains polymerizable (meth)acrylate monomers which may be irritating to skin, eyes and oral mucosa. May cause allergic contact dermatitis in susceptible persons. The material is acidic and may cause burns.

- **Avoid eye contact** to prevent irritation and possible corneal damage. In case of contact with eyes rinse with plenty of water and seek medical attention.

<sup>1</sup> Some delivery forms may not be available in all countries.

- **Avoid skin contact** to prevent irritation and possible allergic response. In case of contact, red-dish rashes may be seen on the skin. If contact with skin occurs, remove material with cotton and alcohol and wash thoroughly with soap and water. In case of skin sensitization or rash, discontinue use and seek medical attention.
- **Avoid contact with oral soft tissues/mucosa** to prevent inflammation. If accidental contact occurs, remove material from the tissues. Flush mucosa with plenty of water and expectorate/evacuate the water. If inflammation of mucosa persists, seek medical attention.

## 2.2 Precautions

This product is intended to be used only as specifically outlined in these Directions for Use. Any use of this product inconsistent with these Directions for Use is at the discretion and sole responsibility of the dental practitioner.

- If refrigerated, allow material to reach room temperature prior to use.
- Use protective measures for the dental team and patients such as glasses and rubber dam in accordance with local best practice.
- The bottles cannot be reprocessed. To prevent the bottle from exposure to spatter or spray of body fluids or contaminated hands it is mandatory that the bottle is handled offside the dental unit with clean/disinfected gloves.
- Use in a well-ventilated area. Avoid inhaling vapor.
- Flammable: Keep away from sources of ignition. Take precautionary measures against static discharges.
- Prime&Bond active® universal adhesive is a light cured material. Protect from ambient light.
- Applicator Tips are intended for single use only. Discard after use. Do not reuse in other patients in order to prevent cross-contamination.
- Unit Dose container is intended for single use only. Discard Single Unit Dose after use. Do not reuse for other patients in order to prevent cross-contamination.
- Unprepared enamel must be etched using phosphoric acid before application of Prime&Bond active® universal adhesive.
- Contact with saliva, blood and sulcus fluid during application may cause failure of the restoration. Use adequate isolation such as rubber dam.
- Tightly close bottle immediately after use.
- Interactions:
  - Do not use eugenol- or hydrogen peroxide-containing materials in conjunction with this product since they may interfere with hardening and cause softening of the product.
  - Avoid the product saturating the gingival retraction cord. If it soaks into the cord, it may set hard and bond the cord to the underlying tooth surface making removal difficult.
  - If mineral-impregnated (e.g., ferric compounds) retraction cords and/or hemostatic solutions are used in conjunction with adhesive procedures, marginal seal may be adversely affected, allowing microleakage, subsurface staining and/or restoration failure. If gingival retraction is necessary, use of plain, non-impregnated cord is recommended.

## 2.3 Adverse reactions

- Eye contact: Irritation and possible corneal damage.
- Skin contact: Irritation or possible allergic response. Reddish rashes may be seen on the skin.
- Contact with mucous membranes: Inflammation (see Warnings).

## 2.4 Storage conditions

Inadequate storage conditions may shorten the shelf life and may lead to malfunction of the product.

- Keep the product out of direct sunlight and store in a well-ventilated place.
- Store at temperatures from 2 °C to 24 °C (36 °F-75 °F). Use the product at room temperature.
- Do not use after expiration date.

### 3 Step-by-step instructions

#### 3.1 Placement of direct light cured restorations

##### 3.1.1 Isolation, cleaning and conditioning of enamel and dentin

1. Use adequate isolation such as rubber dam.
2. Clean unprepared enamel and dentin with a rubber cup and pumice or a cleaning paste such as Nupro® Prophylaxis Paste.
3. Wash prepared and unprepared enamel and dentin thoroughly with water spray and blot or lightly air dry. Do not desiccate dentin.

##### 3.1.2 Pulp protection

1. In deep cavities cover the dentin close to the pulp with a hard-setting calcium hydroxide liner (Dycal® calcium hydroxide liner, see Directions for Use) leaving the rest of the cavity surface free for bonding.

##### 3.1.3 Acid conditioning of enamel and dentin

Prime&Bond active® universal adhesive offers operators the choice of enamel and dentin pre-treatment:

###### ➔ Self etch mode

1. No etching with phosphoric acid, proceed directly to application of the adhesive.

###### ➔ Selective enamel-etch mode

1. Apply phosphoric acid (e.g., Conditioner 36) according to manufacturer's instructions.
2. Gently extrude conditioner gel to the enamel (margins) only.
3. For best results, condition **enamel for at least 15 seconds**. Any incidental contact of conditioner gel to dentin should be limited to 15 seconds or less.
4. Remove gel with aspirator tube and/or vigorous water spray and rinse conditioned areas thoroughly for at least 15 seconds.
5. Remove rinsing water completely by blowing gently with an air syringe or blot dry.
6. Do not desiccate dentin.
7. Proceed immediately to application of the adhesive.

###### ➔ Etch-and-rinse mode

1. Apply phosphoric acid (e.g., Conditioner 36) according to manufacturer's instructions.
2. Gently extrude conditioner gel to the cavity surfaces starting at the enamel margins.
3. For best results, condition **enamel for at least 15 seconds and dentin for 15 seconds or less**.
4. Remove gel with aspirator tube and/or vigorous water spray and rinse conditioned areas thoroughly for at least 15 seconds.
5. Remove rinsing water completely by blowing gently with an air syringe or blot dry.
6. Do not desiccate dentin.
7. Proceed immediately to application of the adhesive.

#### **Contamination.**

Restoration failure.



1. Once the surfaces have been properly treated, they must be kept uncontaminated.
2. If salivary contamination occurs after acid conditioning, thoroughly clean with vigorous water spray, dry and apply adhesive as described in chapters 3.1.4 to 3.1.6 without repeating the acid conditioning step.

### 3.1.4 Dosage

#### Unit Dose Container:

1. Grasp container at each end, placing thumb along center score.
2. Firmly apply pressure and twist the cap until container separates.
3. Discard separated cap. Unit Dose container may be placed on the tabletop or held between fingers for convenience.
4. Insert disposable applicator into opening to saturate Applicator Tip.

#### Flip-top Bottle:

1. Pull off originality seal.
2. To open, take the bottle in the hand, place a thumb in the thumb recess and push the cap up until it remains in the open position.
3. Hold the bottle upside-down in a vertical position and dispense 1-2 drops of adhesive into a CliXdish™ Mixing Well or standard dappen dish or mixing well.
4. If necessary clean dropper of the bottle using a soft paper tissue.
5. Carefully close the bottle again by applying pressure to the lever from above. The cap snaps into place when pressed closed with a perceptible "click".



#### Technique Tip: CliXdish™.

Material in a closed CliXdish™ Mixing Well will remain usable for **up to 30 minutes**.  
Material dispensed into a standard mixing well must be used immediately.

### 3.1.5 Application of adhesive to enamel and dentin

1. Use a new Applicator Tip to apply adhesive to completely wet the surfaces to be treated. If necessary rewet Applicator Tip. Avoid pooling of the adhesive.
2. Keep the adhesive slightly agitated for 20 seconds.
3. Disperse adhesive and remove solvent with clean, dry air from an air-water syringe. Treat every surface with a **moderate air flow** for at least 5 seconds until a glossy and uniform layer results. Avoid dry spots and splashing of adhesive by using a too strong air flow.



#### Insufficient evaporation of solvent.

Inadequate polymerization.

1. Follow strictly the instructions of the steps above.

### 3.1.6 Light curing of adhesive

1. Light cure adhesive with a suitable curing light<sup>2</sup>. Cure adhesive **for 10 seconds** when using a curing light as Dentsply Sirona SmartLite® PS or SmartLite® Focus® that has a minimum irradiance of 800 mW/cm<sup>2</sup>.  
Cure adhesive **for 20 seconds** when minimum irradiance is between 550 mW/cm<sup>2</sup> and 800 mW/cm<sup>2</sup>.  
Refer to curing light manufacturer's Directions for Use for compatibility and curing recommendations.



#### Insufficient curing.

Inadequate polymerization.

1. Check compatibility of curing light.
2. Check curing time.
3. Check minimum irradiance.

<sup>2</sup> Curing light designed to cure materials containing camphorquinone (CQ) initiator. Peak of spectrum in the range of 440-480 nm.

2. Proceed immediately to placement of the direct restoration or the preparation and cementation of indirect restoration as described in the following chapters.

### 3.1.7 Placement of direct restorations with light cured composites and compomers

1. After application and light curing of adhesive place restorative following the Directions for Use of the used composite or compomer material.
2. Ensure that the cured adhesive surfaces remain uncontaminated before applying the direct restorative material. If salivary contamination occurs, thoroughly clean with vigorous water spray, dry and reapply adhesive as described in chapters 3.1.4 to 3.1.6 without repeating the acid conditioning step.

### 3.2 Cementation of light cured resin cemented veneers



#### Application of adhesive.

Application of adhesive to the inner surface of glass ceramic restorations treated with silane is not required.

1. Clean enamel and dentin, apply and light cure adhesive as outlined in 3.1.1 to 3.1.6.
2. Treat bonding surface of restoration as follows:
  - **In case of glass ceramics** etch with hydrofluoric acid according to the manufacturer's instructions and apply silane (e.g. Calibra® Silane Coupling Agent) following manufacturer's instructions.
  - **In case of zirconium dioxide or composite**, sandblast with an intraoral microetcher (50 µm alumina). Rinse with water for 15-20 seconds, air dry. **Apply** Prime&Bond active® universal adhesive to bonding surfaces of restorations to enhance adhesion. **Evaporate** as outlined in 3.1.5.
3. Proceed immediately to cementation of indirect restoration following the Directions for Use for light cured esthetic resin cement.

### 3.3 Repair of composite, ceramic and amalgam restorations with light cured composites

#### 3.3.1 Treatment of restoration

##### In case of composite and amalgam repair:

1. Create mechanical retention where possible. Roughen the fractured surface for best results, sandblast the area to be repaired with an intraoral microetcher (50 µm alumina). Rubber dam is recommended with high speed evacuation.
2. Rinse with water for 10 seconds (microetched areas for 15-20 seconds), air dry.

##### In case of glass ceramics repair:

1. Etch with buffered hydrofluoric acid for intraoral use according to manufacturer's instructions and apply silane (e.g., Calibra® Silane Coupling Agent) to ceramic surfaces to be repaired following manufacturer's instructions.

#### 3.3.2 Treatment of tooth

1. Treat exposed enamel and dentin surfaces according to the procedure described in chapters 3.1.1 to 3.1.3.
2. Apply and cure adhesive to repair surfaces and exposed enamel and dentin surfaces described 3.1.4 to 3.1.6.
3. Proceed immediately to completion/restorative material placement following the Directions for Use of the used composite material.

### 3.4 Cavity varnish for use with fresh amalgam

1. Apply and light cure adhesive to cavity surfaces without acid conditioning as described in chapters 3.1.4 to 3.1.6.
2. Proceed immediately to completion/restorative material placement.

### 3.5 Desensitization of exposed dentin

1. Clean and dry dentin as outlined in 3.1.1.
2. Apply and light cure adhesive as outlined in 3.1.4 to 3.1.6.

### 3.6 Cementation of indirect restorations using Calibra® Ceram



#### Calibra® Ceram.

When using Calibra® Ceram the Dentsply Sirona Self Cure Activator is **not** required.



#### Light curing.

Light curing of Prime&Bond active® may be accomplished right after seating the restoration with Calibra® Ceram in case of light transmissible indirect restorations (≤ 2.5 mm thick ceramic and composite) only.



#### Application of adhesive.

Application of adhesive to the inner surface of glass ceramic restorations treated with silane is not required.

1. For pulp protection and tooth conditioning, please see chapters 3.1.1 to 3.1.3.
2. Apply adhesive to prepared tooth surfaces according to the procedure described in chapters 3.1.4 to 3.1.6.
3. Treat bonding surface of restoration as follows:
  - **In case of glass ceramics** etch with hydrofluoric acid according to the manufacturer's instructions and apply silane (e.g., Calibra® Silane Coupling Agent) following manufacturer's instructions.
  - **In case of zirconium dioxide, composite or metal** sandblast with an intraoral microetcher (50 µm alumina). Rinse with water for 15-20 seconds, air dry. **Apply** Prime&Bond active® universal adhesive to bonding surfaces of restorations to enhance adhesion. **Evaporate** as outlined in 3.1.5.
4. Proceed immediately to cementation of indirect restoration following the Directions for Use for Calibra® Ceram.

### 3.7 Placement of direct dual cure/self cure composite restorations and core build-ups



#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.

Dentsply Sirona Self Cure Activator is required. The Self Cure Activator (SCA) is used with Prime&Bond active® to be compatible with conventional methacrylate-based dual and self cured composite restorative materials including Dentsply Sirona dual and self cured composite restorative and cement materials.

### 3.7.1 Pulp protection and tooth conditioning

For pulp protection and tooth conditioning, please see chapters 3.1.1 to 3.1.3.

### 3.7.2 Dosage and mixing

1. Dispense 1-2 drops of Prime&Bond active® into a clean CliXdish™ Mixing Well or standard plastic mixing well, followed by Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA), at a ratio of 1:1 (same number of drops).
2. Mix contents for 1-2 seconds with a new Applicator Tip.

### 3.7.3 Application of mixed adhesive/activator to enamel and dentin

1. Use the Applicator Tip to apply mixed adhesive/activator to completely wet the surfaces to be treated. If necessary re-wet Applicator Tip. Avoid pooling of the adhesive/activator.
2. Keep the mixed adhesive/activator slightly agitated for 20 seconds.
3. Disperse mixed adhesive/activator and remove solvent with clean, dry air from an air-water syringe. Treat every surface with a **moderate air flow** for at least 5 seconds until a glossy and uniform layer results. Avoid dry spots and splashing of mixed adhesive/activator by using a too strong air flow.



#### Insufficient evaporation of solvent.

Inadequate polymerization.

1. Follow strictly the instructions of the steps above.

### 3.7.4 Light curing of mixed adhesive/activator

1. Light cure adhesive/activator with a suitable curing light<sup>3</sup> for **10 seconds** when using a curing light as Dentsply Sirona SmartLite® PS or SmartLite® Focus® that has a minimum irradiance of 800 mW/cm<sup>2</sup>. Cure adhesive/activator for **20 seconds** when minimum irradiance is between 550 mW/cm<sup>2</sup> and 800 mW/cm<sup>2</sup>. Refer to curing light manufacturer's Directions for Use for compatibility and curing recommendations.



#### Insufficient curing.

Inadequate polymerization.

1. Check compatibility of curing light.
2. Check curing time.
3. Check minimum irradiance.

2. Proceed immediately to placement of the dual cure/self cure composite or core build-up material.

### 3.7.5 Placement of direct dual cure/self cure composite restorations and core build-ups

1. After application and light curing of adhesive/activator place restorative following the Directions for Use of the used dual cure/self cure composite or core build-up material.
2. Ensure that the cured adhesive surfaces remain uncontaminated before applying the direct restorative material. If salivary contamination occurs, thoroughly clean with vigorous water spray, dry and reapply adhesive/activator mixture as described in chapters 3.1.4 to 3.1.6 without repeating the acid conditioning step.

<sup>3</sup> Curing light designed to cure materials containing camphorquinone (CQ) initiator. Peak of spectrum in the range of 440-480 nm.

### 3.8 Cementation of indirect restorations with other dual cure and self cure resin cements



#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.

Dentsply Sirona Self Cure Activator is required. The Self Cure Activator (SCA) is used with Prime&Bond active® to be compatible with conventional methacrylate-based dual and self cured composite restorative materials including Dentsply Sirona dual and self cured composite restorative and cement materials.



#### Application of adhesive.

Application of adhesive to the inner surface of glass ceramic restorations treated with silane is not required.

#### 3.8.1 Pulp protection and tooth conditioning

For pulp protection and tooth conditioning, please see chapters 3.1.1 to 3.1.3.

#### 3.8.2 Dosage and mixing

1. Dispense 1-2 drops of Prime&Bond active® into a clean CliXdish™ Mixing Well or standard plastic mixing well, followed by Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA), at a ratio of 1:1 (same number of drops).
2. Mix contents for 1-2 seconds with a new Applicator Tip.

#### 3.8.3 Application of mixed adhesive/activator to enamel and dentin

1. Use the Applicator Tip to apply mixed adhesive/activator to completely wet the surfaces to be treated. If necessary re-wet Applicator Tip. Avoid pooling of the adhesive/activator.
2. Keep the mixed adhesive/activator slightly agitated for 20 seconds.
3. Disperse mixed adhesive/activator and remove solvent with clean, dry air from an air-water syringe. Treat every surface with a **moderate air flow** for at least 5 seconds until a glossy and uniform layer results. Avoid dry spots and splashing of mixed adhesive/activator by using a too strong air flow.



#### Insufficient evaporation of solvent.

Inadequate polymerization.

1. Follow strictly the instructions of the steps above.

#### 3.8.4 Light curing of mixed adhesive/activator

1. Light cure adhesive/activator with a suitable curing light<sup>4</sup> for **10 seconds** when using a curing light as Dentsply Sirona SmartLite® PS or SmartLite® Focus® that has a minimum irradiance of 800 mW/cm<sup>2</sup>. Cure adhesive/activator for **20 seconds** when minimum irradiance is between 550 mW/cm<sup>2</sup> and 800 mW/cm<sup>2</sup>. Refer to curing light manufacturer's Directions for Use for compatibility and curing recommendations.



#### Insufficient curing.

Inadequate polymerization.

1. Check compatibility of curing light.
2. Check curing time.
3. Check minimum irradiance.

<sup>4</sup> Curing light designed to cure materials containing camphorquinone (CQ) initiator. Peak of spectrum in the range of 440-480 nm.

2. Proceed immediately to placement of the indirect restoration.

### 3.8.5 Preparation of indirect restorations



#### Application of adhesive.

Application of adhesive to the inner surface of glass ceramic restorations treated with silane is not required.

1. Treat bonding surface of restoration as follows:
  - **In case of glass ceramics** etch with hydrofluoric acid according to the manufacturer's instructions and apply silane (e.g., Calibra® Silane Coupling Agent) following manufacturer's instructions.
  - **In case of zirconium dioxide, composite or metal**, sandblast with an intraoral microetcher (50 µm alumina). Rinse with water for 15-20 seconds, air dry. **Apply mixed adhesive/activator** to bonding surfaces of restorations to enhance adhesion. **Evaporate** as outlined in 3.1.5. **Cure** as outlined in 3.1.6.
2. Proceed immediately to cementation of indirect restoration. Prepare, mix and apply dual cure/self cure resin cement, according to manufacturer's instructions.

### 3.9 Endodontic post cementation

#### 3.9.1 With core-X® flow core build-up material

1. Post space must be rinsed with water and dried using suction and/or paper points to leave a moist surface.  
Optional post space may be etch-and-rinse treated with phosphoric acid according to the procedure described in chapters 3.1.3.
2. Mix Prime&Bond active® universal adhesive with Dentsply Sirona Self Cure Activator as described in chapter 3.7.2.
3. Apply mixture of Prime&Bond active® universal adhesive and Dentsply Sirona Self Cure Activator to post space according to the procedure described in chapter 3.7.3. Use of paper points after application helps to avoid pooling of adhesive in post space.  
Light curing of adhesive before post cementation is optional – follow chapter 3.7.4.
4. Treat post surface according to the post manufacturer's instructions (i.e., for X-Post® fibre post apply adhesive mixture and air dry).
5. Proceed immediately to endodontic post cementation following the Directions for Use for core-X® flow.

#### 3.9.2 With other dual cure and self cure resin cements

1. Post space must be etch-and-rinse treated with phosphoric acid according to the procedure described in chapters 3.1.3.
2. Mix Prime&Bond active® universal adhesive with Dentsply Sirona Self Cure Activator as described in chapter 3.7.2.  
When using Calibra® Ceram the Dentsply Sirona Self Cure Activator is not required.
3. Apply mixture of Prime&Bond active® universal adhesive and Dentsply Sirona Self Cure Activator to post space according to the procedure described in chapter 3.7.3. Use of paper points after application helps to avoid pooling of adhesive in post space.
4. Light cure adhesive before post cementation following chapter 3.7.4.
5. Treat post surface according to the post manufacturer's instructions.
6. Proceed immediately to endodontic post cementation following respective Directions for Use.

## 4 Hygiene



### Cross-contamination.

Infection.

- Do not reuse single use products. Dispose of in accordance with local regulations.
- Reprocess reusable products as described below.



### Cross-contamination.

Infection.

- The bottles cannot be reprocessed. Dispose of contaminated bottles in accordance with local regulations.
- To prevent bottles from exposure to spatter or spray of body fluids or contaminated hands it is mandatory that the bottle is handled offside the dental unit with clean/disinfected gloves. Do not reuse bottles if contaminated.
- During treatment clinicians with patient contact should not handle the bottle.

Incidental contact of the bottle with water, soap or a water-based hospital-level disinfection solution will not damage bottle body. Do not allow any solution contact with contained material. Discard material that has been in contact with any fluid or non-sterile instrument.

Repeated liquid contact may damage label. Dry the bottle with a lint-free single use cloth.

**NOTE: Vigorous wiping can destroy the label.** Wipe bottles gently.

### 4.1 CliXdish™ Mixing Well

For reprocessing instructions please refer to the Directions for Use of the CliXdish™, which is available on our webpage at [www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com) and [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU). If requested, we will send you a free printed copy of the Directions for Use in the language you require within 7 days. You can use the order form provided on [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU) for this purpose.

## 5 Lot number ( ), expiration date ( ) and disposal

1. Do not use after expiration date.  
ISO standard is used: "YYYY-MM" or "YYYY-MM-DD".
2. The following numbers should be quoted in all correspondence:
  - Reorder number
  - Lot number
  - Expiration date
3. Dispose in accordance with local regulations.

© Dentsply Sirona 2018-11-22

[These Directions for Use are based on Master Version 10]

# Prime&Bond active®

## Universaladhäsiv

WARNHINWEIS: Nur für den zahnmedizinischen Gebrauch.

Inhaltsverzeichnis.....	Seite
<b>1 Produktbeschreibung.....</b>	<b>13</b>
<b>2 Sicherheitshinweise .....</b>	<b>14</b>
<b>3 Arbeitsanleitung Schritt für Schritt.....</b>	<b>16</b>
<b>3.1 Applikation direkter lichthärtender Restaurationen .....</b>	<b>16</b>
<b>3.2 Zementierung von mit lichthärtendem Kompositzement eingesetzten Veneers .....</b>	<b>18</b>
<b>3.3 Komposit-, Keramik- und Amalgamreparaturen mit lichthärtenden Kompositen.....</b>	<b>18</b>
<b>3.4 Kavitätenlack bei neuen Amalgamfüllungen .....</b>	<b>19</b>
<b>3.5 Desensibilisierung von freiliegendem Dentin .....</b>	<b>19</b>
<b>3.6 Zementierung indirekter Restaurationen mit Calibra® Ceram.....</b>	<b>19</b>
<b>3.7 Legen von direkten dual-/selbthärtenden Kompositrestaurationen und Stumpfaufbauten.....</b>	<b>20</b>
<b>3.8 Zementierung indirekter Restaurationen mit anderen dual- und selbthärtenden Kompositzementen.....</b>	<b>21</b>
<b>3.9 Zementierung von Wurzelstiften.....</b>	<b>22</b>
<b>4 Hygiene .....</b>	<b>23</b>
<b>5 Chargennummer, Verfallsdatum und Entsorgung.....</b>	<b>24</b>

## 1 Produktbeschreibung

**Prime&Bond active®** Universaladhäsiv ist ein kombiniertes Etch&Rinse- (Total Etch-), Self Etch- und Selective Etch-Adhäsiv. Es bietet bei direkten und indirekten Indikationen eine einfache Applikationstechnik und ist auf Schmelz, Dentin, Komposit, Zirkoniumdioxid und Metall anwendbar.

### 1.1 Indikationen

- Direkte, lichthärtende Komposit- und Kompomer-Restaurationen.
- Mit lichthärtendem Kompositzement eingesetzte Veneers.
- Komposit-, Keramik- und Amalgamreparaturen.
- Kavitätenlack bei neuen Amalgamfüllungen.
- Desensibilisierung von freiliegendem Dentin.
- Indirekte, mit Calibra® Ceram befestigte Restaurationen und postendodontische Stifte.
- Oberflächenbehandlung von Zirkoniumdioxid, Metall und Kompositen.

In Kombination mit Dentsply Sirona Self Cure Activator:

- Direkte dual-/selbthärtende Kompositrestaurationen und Stumpfaufbauten.
- Zementierung von indirekten Restaurationen und postendodontischen Stiften bei Verwendung von dual- und selbthärtenden Kompositzementen.

## 1.2 Kontraindikationen

- Bei Patienten, deren Anamnese schwere allergische Reaktionen auf (Meth-)Acrylate oder einen der anderen Bestandteile aufweist.
- Direktes Aufbringen auf die Pulpa (direkte Pulpen-Überkappung).

## 1.3 Darreichungsform<sup>1</sup>

Prime&Bond active® Universaladhäsiv ist erhältlich als:

- Tri-laminierte Flasche mit Klappdeckel
- Unit Dose zum Einpatientengebrauch

## 1.4 Zusammensetzung

- Phosphorsäure-modifiziertes Acrylatharz
- Multifunktionales Acrylat
- Bifunktionale Acrylate
- Saure Acrylate
- Isopropanol
- Wasser
- Initiator
- Stabilisatoren

## 1.5 Kompatible Materialien

Prime&Bond active® Universaladhäsiv ist mit konventionellen (meth)acrylatbasierten, mit sichtbarem Licht polymerisierten Restaurations- und Zementmaterialien kompatibel.

Prime&Bond active® Universaladhäsiv ist kompatibel mit Dentsply Sirona Calibra® Ceram und Calibra® Veneer (siehe jeweilige Gebrauchsanleitung für detaillierte Anweisungen).

Bei Verwendung mit dem Dentsply Sirona Self Cure Activator ist Prime&Bond active® Universaladhäsiv kompatibel mit dual-/selbsthärtenden Kompositzementen, Füllungskompositen und Stumpfaufbaukompositen.

## 2 Sicherheitshinweise

Bitte beachten Sie die folgenden allgemeinen Sicherheitshinweise und die speziellen Sicherheitshinweise in anderen Abschnitten dieser Gebrauchsanweisung.



### Sicherheitssymbol.

- Dies ist das Sicherheitssymbol. Es weist auf die Gefahr von Personenschäden hin.
- Um Verletzungen zu vermeiden, alle Sicherheitshinweise, die diesem Symbol folgen, unbedingt beachten!

### 2.1 Warnhinweise

Das Material enthält polymerisierbare (Meth-)Acrylat-Monomere, die eine Irritation der Haut, der Augen und der Mundschleimhaut hervorrufen können. Kann bei empfindlichen Personen eine allergische Kontaktdermatitis verursachen. Das Material ist säurehaltig und kann zu Verätzungen führen.

- **Augenkontakt vermeiden**, um Irritationen und möglichen Hornhautschäden vorzubeugen. Im Falle eines Kontaktes mit den Augen mit reichlich Wasser spülen und medizinischen Rat einholen.
- **Hautkontakt vermeiden**, um Irritationen und einer möglichen allergischen Reaktion vorzubeugen. Im Falle eines Kontaktes mit der Haut kann sich ein rötlicher Ausschlag entwickeln. Bei Hautkontakt das Material mit Hilfe eines Tuches und Alkohol entfernen und gründlich mit Seife und Wasser abwaschen. Im Falle des Auftretens von Überempfindlichkeitsreaktionen der Haut oder eines Ausschlags, die Anwendung abbrechen und medizinische Hilfe aufsuchen.

<sup>1</sup> Einige Lieferformen sind möglicherweise nicht in allen Ländern verfügbar.

- **Kontakt mit oralen Weichgeweben/Mucosa vermeiden**, um Entzündungsreaktionen vorzubeugen. Kommt es zu einem unbeabsichtigten Kontakt, das Material vom Gewebe entfernen. Die Schleimhaut mit reichlich Wasser spülen und das Spülwasser absaugen bzw. ausspeien lassen. Sollte die Reizung der Schleimhaut anhalten, medizinischen Rat einholen.

## 2.2 Vorsichtsmaßnahmen

Dieses Produkt nur nach Gebrauchsanweisung verarbeiten.

Jeglicher Gebrauch unter Nichtbeachtung dieser Gebrauchsanweisung unterliegt der Verantwortung des behandelnden Zahnarztes.

- Wurde das Produkt im Kühlschrank gelagert, vor Gebrauch auf Raumtemperatur erwärmen lassen.
- Behandler, Assistenzpersonal und Patienten mit z. B. Schutzbrillen und Kofferdam entsprechend den lokalen Best-Practice-Standards schützen.
- Die Flasche kann nicht wiederaufbereitet werden. Um eine Kontamination der Flasche mit Spritzern, Sprühnebel von Körperflüssigkeiten oder kontaminierten Händen zu vermeiden, ist der Umgang abseits des Behandlungsstuhls mit sauberen/desinfizierten Handschuhen erforderlich.
- Das Produkt nur in gut belüfteten Bereichen verwenden. Einatmen der Dämpfe vermeiden.
- Entzündlich: Von Zündquellen fernhalten. Vorkehrungen gegen statische Entladungen treffen.
- Prime&Bond active® Universaladhäsiv ist ein lichterhärtendes Material. Vor Umgebungslicht schützen.
- Applikatorspitzen sind ausschließlich für den Einmalgebrauch bestimmt. Nach Gebrauch entsorgen. Nicht bei anderen Patienten wiederverwenden, um Kreuzkontamination zu verhindern.
- Die Unit Dose ist ausschließlich für den Einmalgebrauch vorgesehen. Nach Gebrauch entsorgen. Nicht bei weiteren Patienten verwenden, um Kreuz-Kontaminationen zu verhindern.
- Unpräparierter Schmelz muss mit Phosphorsäure geätzt werden bevor Prime&Bond active® Universaladhäsiv appliziert wird.
- Der Kontakt mit Speichel, Blut oder Sulkusflüssigkeit während der Applikation kann zum Versagen der Füllung führen. Adäquat trocken legen (z. B. mit Kofferdam).
- Flasche nach Gebrauch sofort fest verschließen.
- Wechselwirkungen:
  - Keine Materialien in Verbindung mit diesem Produkt verwenden, die Eugenol oder Wasserstoffperoxid enthalten, da diese die Aushärtung des Materials beeinträchtigen können.
  - Dafür sorgen, dass das Produkt nicht den Gingiva-Retraktionsfaden durchtränkt. Wenn das Produkt vom Retraktionsfaden aufgesogen werden sollte, könnte es dort erhärten; dabei könnte der Retraktionsfaden mit der darunter liegenden Zahnschicht verkleben, was die Entfernung erschweren würde.
  - Die Verwendung von mit Salzen (z. B. Eisenverbindungen) imprägnierten Retraktionsfäden und/oder hämostatischen Lösungen in Verbindung mit adhäsiven Restaurationen kann die Richtigkeit beeinträchtigen und somit zu Undichtigkeit, tiefgehender Verfärbung und/oder Füllungsversagen führen. Ist eine Retraction der Gingiva notwendig, so sollten einfache, nicht imprägnierte Fäden verwendet werden.

## 2.3 Nebenwirkungen

- Augenkontakt: Irritation und mögliche Hornhautschäden.
- Hautkontakt: Irritationen oder mögliche allergische Reaktion. Hautausschläge können auftreten.
- Kontakt mit der Schleimhaut: Entzündung (siehe Warnhinweise).

## 2.4 Lagerbedingungen

Ungeeignete Lagerbedingungen können die Haltbarkeit verkürzen und zu Fehlfunktionen des Produktes führen.

- Das Produkt keiner direkten Sonnenbestrahlung aussetzen und in einem gut belüfteten Raum lagern.
- Das Produkt bei Temperaturen zwischen 2 °C und 24 °C lagern. Das Produkt bei Raumtemperatur verwenden.
- Nicht nach Ablauf des Verfallsdatums verwenden.

### 3 Arbeitsanleitung Schritt für Schritt

#### 3.1 Applikation direkter lichthärtender Restaurationen

##### 3.1.1 Isolation, Reinigung und Konditionierung von Schmelz und Dentin

1. Adäquat trocken legen (z. B. mit Kofferdam).
2. Reinigen Sie unbehandelten Schmelz und Dentin mit Gummikelch und Polierpaste z. B. Nupro® Reinigungs- und Polierpaste.
3. Behandelte und unbehandelte Schmelz- und Dentinflächen mit Wasserspray gründlich spülen und dann trockentupfen oder mit sanftem Luftstrahl trocknen. Das Dentin nicht austrocknen.

##### 3.1.2 Schutz der Pulpa

1. In tiefen Kavitäten das Dentin nahe der Pulpa mit einem aushärtenden Kalziumhydroxid-Präparat abdecken (Dycal® Calcium Hydroxide Liner, siehe Gebrauchsanweisung). Den Rest der Kavität zum „Bonden“ frei lassen.

##### 3.1.3 Säureätzung von Schmelz und Dentin

Prime&Bond active® Universaladhäsiv erlaubt die Wahl zwischen verschiedenen Arten der Schmelz- und Dentinvorbehandlung:

###### ➔ Self Etch-Technik (Selbstätzung)

1. Ohne Ätzung mit Phosphorsäure, direkt mit dem Auftrag des Adhäsivs fortfahren.

###### ➔ Selective Etch-Technik (Selektive Schmelzätzung)

1. Phosphorsäure (z. B. Conditioner 36) gemäß der Gebrauchsanweisung des Herstellers anwenden.
2. Das Ätzgel vorsichtig nur auf den Schmelz (Ränder) auftragen.
3. Für beste Ergebnisse lassen Sie das Gel **für mindestens 15 Sekunden auf dem Schmelz**. Jeder unbeabsichtigte Kontakt des Ätzgels mit Dentin sollte nicht länger als 15 Sekunden dauern.
4. Gel mit der Absaugkanüle und/oder starkem Wasserspray entfernen, dann die konditionierten Flächen mindestens 15 Sekunden gründlich mit Wasser abspülen.
5. Überschüssiges Wasser mit einem sanften Luftstoß entfernen oder trockentupfen.
6. Das Dentin nicht austrocknen.
7. Beginnen Sie umgehend mit der Applikation des Adhäsivs.

###### ➔ Etch-and-Rinse-Technik (Total Etch-Technik)

1. Phosphorsäure (z. B. Conditioner 36) gemäß der Gebrauchsanweisung des Herstellers anwenden.
2. Das Ätzgel vorsichtig, an den Schmelzrändern beginnend, auf die Kavitätenflächen auftragen.
3. Für beste Ergebnisse lassen Sie das Gel **für mindestens 15 Sekunden auf dem Schmelz und für 15 Sekunden oder weniger auf dem Dentin** einwirken.
4. Gel mit der Absaugkanüle und/oder starkem Wasserspray entfernen, dann die konditionierten Flächen mindestens 15 Sekunden gründlich mit Wasser abspülen.
5. Überschüssiges Wasser mit einem sanften Luftstoß entfernen oder trockentupfen.
6. Das Dentin nicht austrocknen.
7. Beginnen Sie umgehend mit der Applikation des Adhäsivs.

#### **Kontamination.**

Restaurationsversagen.



1. Nach erfolgter Konditionierung müssen die Oberflächen vor Verunreinigungen geschützt werden.
2. Sollte eine Kontamination durch Speichel auftreten, die Kavität nochmals mit Wasserspray sorgfältig reinigen, trocknen und das Adhäsiv wie in Abschnitt 3.1.4 bis 3.1.6 angegeben ohne erneute Säureätzung auftragen.

### 3.1.4 Dosierung

#### Unit Dose:

1. Fassen Sie den Behälter an beiden Enden an, platzieren Sie den Daumen unter der mittleren Kerbe.
2. Unter leichtem Druck die Kappe drehen bis sie sich vom Behälter löst.
3. Die abgetrennte Kappe werfen. Der Behälter kann zur komfortablen Verarbeitung auf die Tischplatte gestellt oder zwischen den Fingern gehalten werden.
4. Stecken Sie den Applikator in die Öffnung um ihn mit dem Material zu tränken.

#### Flasche mit Klappdeckel:

1. Originalitätsverschluss abziehen.
2. Zum Öffnen die Flasche in die Hand nehmen, einen Daumen in der Vertiefung platzieren und den Deckel nach oben aufklappen.
3. Die Flasche kopfüber in einer vertikalen Position halten und 1 bis 2 Tropfen Adhäsiv in einen CliXdish™, ein Standard-Dappenglas oder eine Vorlageschale geben.
4. Gegebenenfalls den Tropfer der Flasche mit einem weichen Papiertuch reinigen.
5. Die Flasche durch vorsichtigen Druck auf den Deckel wieder schließen. Die Kappe ist vollständig geschlossen, wenn ein deutliches Klicken zu hören ist.



#### Technik-Tipp: CliXdish™.

Im geschlossenen CliXdish™ bleibt das Material **bis zu 30 Minuten lang** verarbeitbar. In ein Standard-Dappenglas abgefülltes Material muss sofort verarbeitet werden.

### 3.1.5 Applikation des Adhäsivs auf Schmelz und Dentin

1. Das Adhäsiv mit einem neuen Applikator so reichlich auftragen, dass die zu behandelnden Flächen gründlich benetzt sind. Gegebenenfalls den Applikator erneut befeuchten. Adhäsiv-Ansammlungen vermeiden.
2. Das Adhäsiv 20 Sekunden sanft hin und her bewegen.
3. Das Adhäsiv mit sauberer, trockener Luft aus einer Multifunktionsspritze verteilen und das Lösungsmittel verblasen. Jede Fläche mit **mäßigem Luftstrahl** mindestens 5 Sekunden behandeln, bis eine glänzende, einheitliche Schicht entsteht. Keinen zu starken Luftstrahl verwenden, um trockene Stellen und Adhäsivspritzer zu vermeiden.



#### Unzureichendes Verblasen des Lösungsmittels.

Unzureichende Polymerisation.

1. Anweisungen für die oben genannten Arbeitsschritte strikt befolgen.

### 3.1.6 Lichthärtung des Adhäsivs

1. Das Adhäsiv mit einer geeigneten Polymerisationslampe<sup>2</sup> lichthärten. Bei Lampen mit einer Mindestlichtleistung von 800 mW/cm<sup>2</sup>, z. B. SmartLite® PS oder SmartLite® Focus® von Dentsply Sirona, das Adhäsiv **10 Sekunden** lichthärten.  
Bei Lampen mit einer Mindestlichtleistung von 550 mW/cm<sup>2</sup> bis 800 mW/cm<sup>2</sup> das Adhäsiv **20 Sekunden** lichthärten.  
Die Gebrauchsanleitung der Polymerisationslampe bei Fragen zur Kompatibilität und Aushärte-technik heranziehen.

<sup>2</sup> Geeignet zur Polymerisation von Materialien mit dem Photoinitiator Campherchinon (CQ). Emissionsmaximum im Bereich von 440-480 nm.



#### **Insuffiziente Lichthärtung.**

Unzureichende Polymerisation.

1. Prüfen Sie die Kompatibilität der Polymerisationslampe.
2. Achten Sie auf ausreichende Polymerisationszeit.
3. Mindestlichtleistung prüfen.

2. Umgehend mit dem Legen der direkten Restauration bzw. der Vorbereitung und Zementierung der indirekten Restauration, wie in den folgenden Abschnitten beschrieben, fortfahren.

#### **3.1.7 Legen der direkten Restauration aus lichthärtendem Komposit oder Kompomer**

1. Nach der Applikation und Lichthärtung des Adhäsivs das Füllungsmaterial (Komposit oder Kompomer) gemäß der Gebrauchsanweisung des Herstellers applizieren.
2. Darauf achten, dass die polymerisierte Adhäsivschicht vor der Applikation des Füllungsmaterials nicht verunreinigt wird. Bei Verunreinigung durch Speichel mit starkem Wasserspray gründlich reinigen und trocknen, dann das Adhäsiv wie in Abschnitt 3.1.4 bis 3.1.6 angegeben ohne erneute Säureätzung nochmals auftragen.

#### **3.2 Zementierung von mit lichthärtendem Kompositzement eingesetzten Veneers**



#### **Applikation des Adhäsivs.**

Eine Applikation des Adhäsivs auf die silanisierte Innenfläche der glaskeramischen Restauration ist nicht erforderlich.

1. Reinigung von Zahnschmelz und Dentin, Auftragen und Aushärten des Adhäsivs, wie in 3.1.1 bis 3.1.6 beschrieben.
2. Behandlung der Haftoberfläche der Restauration wie folgt:
  - **Bei Glaskeramikreparaturen** mit Flusssäure gemäß der Gebrauchsanweisung des Herstellers ätzen und ein Silan (z. B. Calibra® Silane Coupling Agent) auftragen gemäß der Gebrauchsanweisung des Herstellers.
  - **Bei Zirkoniumdioxid oder Kompositen** mit einem intraoralen Microetcher (Aluminiumoxid, 50 µm) abblasen. Mit Wasser 15-20 Sekunden spülen, mit Luft trocknen. Das Universaladhäsiv Prime&Bond active® auf die Haftoberfläche der Restaurationen **auftragen**, um eine bessere Haftwirkung zu erreichen. Wie in 3.1.5 beschrieben **ausdünsten** lassen.
3. Umgehend mit der Zementierung der indirekten Restauration gemäß der Gebrauchsanweisung für lichthärtende ästhetische Kompositzemente fortfahren.

#### **3.3 Komposit-, Keramik- und Amalgamreparaturen mit lichthärtenden Kompositen**

##### **3.3.1 Behandlung der Restauration**

#### **Bei Komposit- und Amalgamreparaturen:**

1. Soweit möglich, für mechanische Retention sorgen. Die Frakturflächen für beste Resultate anrauen, die zu reparierende Fläche intraoral mit einem Microetcher anstrahlen (Aluminiumoxid, 50 µm). Dabei sollten ein Kofferdam und eine Hochleistungs-Absauganlage verwendet werden.
2. Mit Wasser 10 Sekunden spülen (abgestrahlte Flächen 15 bis 20 Sekunden), trockenblasen.

#### **Bei Glaskeramikreparaturen:**

1. Mit gepufferter Flusssäure für den intraoralen Gebrauch gemäß der Gebrauchsanweisung des Herstellers ätzen und ein Silan (z. B. Calibra® Silane Coupling Agent) gemäß der Gebrauchsanweisung des Herstellers auf die zu reparierenden Keramikflächen auftragen.

### 3.3.2 Behandlung des Zahns

1. Freiliegende Schmelz- und Dentinoberflächen wie in Abschnitt 3.1.1 bis 3.1.3 angegeben vorbehandeln.
2. Adhäsiv auftragen und aushärten, um Oberflächen und freiliegende Zahnschmelz- und Dentinbereiche, wie in 3.1.4 bis 3.1.6 beschrieben, zu reparieren.
3. Umgehend mit der Komposit-Applikation gemäß der Gebrauchsanweisung für das verwendete Material fortfahren.

### 3.4 Kavitätenlack bei neuen Amalgamfüllungen

1. Das Adhäsiv wie in Abschnitt 3.1.4 bis 3.1.6 angegeben ohne vorherige Säureätzung auf die Kavitätenflächen auftragen und lichthärten.
2. Umgehend mit der Applikation des Füllungsmaterials fortfahren.

### 3.5 Desensibilisierung von freiliegendem Dentin

1. Reinigung und Trocknung des Dentins, wie in 3.1.1 beschrieben.
2. Auftragen und Lichthärten des Adhäsivs, wie in 3.1.4 bis 3.1.6 beschrieben.

### 3.6 Zementierung indirekter Restaurationen mit Calibra® Ceram



#### Calibra® Ceram.

Bei Verwendung von Calibra® Ceram wird der Dentsply Sirona Self Cure Activator **nicht** benötigt.



#### Lichthärtung.

Die Polymerisation von Prime&Bond active® kann, nur bei lichtdurchlässigen indirekten Restaurationen, sofort nach Einsetzen der Restauration (≤ 2,5 mm Dicke, Keramik und Komposit) mit Calibra® Ceram erfolgen.



#### Applikation des Adhäsivs.

Eine Applikation des Adhäsivs auf die silanisierte Innenfläche der glaskeramischen Restauration ist nicht erforderlich.

1. Zu Pulpaschutz und Zahnkonditionierung bitte Abschnitt 3.1.1 bis 3.1.3 beachten.
2. Das Adhäsiv wie in Abschnitt 3.1.4 bis 3.1.6 angegeben auf die präparierten Zahnflächen auftragen.
3. Behandlung der Haftoberfläche der Restauration wie folgt:
  - **Bei Glaskeramikreparaturen** mit Flusssäure gemäß der Gebrauchsanweisung des Herstellers ätzen und ein Silan (z. B. Calibra® Silane Coupling Agent) auftragen gemäß der Gebrauchsanweisung des Herstellers.
  - **Bei Zirkoniumdioxid, Kompositen oder Metallen** mit einem intraoralen Microetcher (Aluminiumoxid, 50 µm) abblasen. Mit Wasser 15-20 Sekunden spülen, mit Luft trocknen. Das Universaladhäsiv Prime&Bond active® auf die Haftoberfläche der Restaurationen **auftragen**, um eine bessere Haftwirkung zu erreichen. Wie in 3.1.5 beschrieben **ausdünsten** lassen.
4. Umgehend mit der Zementierung der indirekten Restauration gemäß der Gebrauchsanweisung für Calibra® Ceram fortfahren.

### 3.7 Legen von direkten dual-/selbsthärtenden Kompositrestaurationen und Stumpfaufbauten

#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.



Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) wird hier benötigt. Self Cure Activator (SCA) muss in Verbindung mit Prime&Bond active® genutzt werden bei der Verwendung von konventionellen auf methacrylatbasierten dual- und selbsthärtenden restaurativen Kompositmaterialien sowie bei der Verwendung von Dentsply Sirona dual- und selbsthärtenden restaurativen Komposit- und Zement-Produkten.

#### 3.7.1 Schutz der Pulpa und Konditionierung des Zahns

Zu Pulpaschutz und Zahnkonditionierung bitte Abschnitt 3.1.1 bis 3.1.3 beachten.

#### 3.7.2 Dosierung und Mischung

1. In einen sauberen Clixdish™ oder eine Standard-Anmischschale aus Kunststoff 1-2 Tropfen Prime&Bond active® geben, gefolgt von Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) im Verhältnis 1:1 (dieselbe Anzahl von Tropfen).
2. Den Inhalt 1-2 Sekunden mit einem neuen Applikator mischen.

#### 3.7.3 Applikation des Adhäsiv-/Aktivator-Gemischs auf Schmelz und Dentin

1. Das Adhäsiv-/Aktivator-Gemisch mit dem Applikator so reichlich auftragen, dass die zu behandelnden Flächen gründlich benetzt sind. Gegebenenfalls den Applikator erneut befeuchten. Ansammlungen von Adhäsiv/Aktivator vermeiden.
2. Das Adhäsiv-/Aktivator-Gemisch 20 Sekunden sanft hin und her bewegen.
3. Mit sauberer, trockener Luft aus einer Multifunktionsspritze das Adhäsiv-/Aktivator-Gemisch ausbreiten und das Lösungsmittel verblasen. Jede Fläche mit **mäßigem Luftstrahl** mindestens 5 Sekunden behandeln, bis eine glänzende, einheitliche Schicht entsteht. Keinen zu starken Luftstrahl verwenden, um trockene Stellen und Adhäsiv-/Aktivator-Spritzer zu vermeiden.



#### Unzureichendes Verblasen des Lösungsmittels.

Unzureichende Polymerisation.

1. Anweisungen für die oben genannten Arbeitsschritte strikt befolgen.

#### 3.7.4 Lichthärtung des Adhäsiv-/Aktivator-Gemischs

1. Das Adhäsiv-/Aktivator-Gemisch mit einer geeigneten Polymerisationslampe<sup>3</sup> lichthärten. Bei Lampen mit einer Mindestlichtleistung von 800 mW/cm<sup>2</sup>, z. B. SmartLite® PS oder SmartLite® Focus® von Dentsply Sirona, **10 Sekunden** lichthärten. Bei Lampen mit einer Mindestlichtleistung von 550 mW/cm<sup>2</sup> bis 800 mW/cm<sup>2</sup> das Adhäsiv-/Aktivator-Gemisch **20 Sekunden** lichthärten. Die Gebrauchsanleitung der Polymerisationslampe bei Fragen zur Kompatibilität und Aushärtetechnik heranziehen.



#### Insuffiziente Lichthärtung.

Unzureichende Polymerisation.

1. Prüfen Sie die Kompatibilität der Polymerisationslampe.
2. Achten Sie auf ausreichende Polymerisationszeit.
3. Mindestlichtleistung prüfen.

2. Umgehend mit dem Einsetzen von dual-/selbsthärtendem Komposit- oder Stumpfaufbaumaterial fortfahren.

<sup>3</sup> Geeignet zur Polymerisation von Materialien mit dem Photoinitiator Campherchinon (CQ). Emissionsmaximum im Bereich von 440-480 nm.

### 3.7.5 Legen von direkten dual-/selbsthärtenden Kompositrestaurationen und Stumpfaufbauten

1. Nach der Applikation und Lichthärtung des Adhäsivs/Aktivators das Füllungsmaterial gemäß der Gebrauchsanweisung des Herstellers des verwendeten dual-/selbsthärtenden Komposit- oder Stumpfaufmaterials applizieren.
2. Darauf achten, dass die polymerisierte Adhäsivschicht vor der Applikation des Füllungsmaterials nicht verunreinigt wird. Bei Verunreinigung durch Speichel mit starkem Wasserspray gründlich reinigen und trocknen, dann das Adhäsiv-/Aktivator-Gemisch wie in Abschnitt 3.1.4 bis 3.1.6 angegeben ohne erneute Säureätzung nochmals auftragen.

### 3.8 Zementierung indirekter Restaurationen mit anderen dual- und selbsthärtenden Kompositzementen

#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.



Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) wird hier benötigt. Self Cure Activator (SCA) muss in Verbindung mit Prime&Bond active® genutzt werden bei der Verwendung von konventionellen auf methacrylatbasierten dual- und selbsthärtenden restaurativen Kompositmaterialien sowie bei der Verwendung von Dentsply Sirona dual- und selbsthärtenden restaurativen Komposit- und Zement-Produkten.



#### Applikation des Adhäsivs.

Eine Applikation des Adhäsivs auf die silanisierte Innenfläche der glaskeramischen Restauration ist nicht erforderlich.

### 3.8.1 Schutz der Pulpa und Konditionierung des Zahns

Zu Pulpaschutz und Zahnkonditionierung bitte Abschnitt 3.1.1 bis 3.1.3 beachten.

### 3.8.2 Dosierung und Mischung

1. In einen sauberen CliXdish™ oder eine Standard-Anmischschale aus Kunststoff 1-2 Tropfen Prime&Bond active® geben, gefolgt von Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) im Verhältnis 1:1 (dieselbe Anzahl von Tropfen).
2. Den Inhalt 1-2 Sekunden mit einem neuen Applikator mischen.

### 3.8.3 Applikation des Adhäsiv-/Aktivator-Gemischs auf Schmelz und Dentin

1. Das Adhäsiv-/Aktivator-Gemisch mit dem Applikator so reichlich auftragen, dass die zu behandelnden Flächen gründlich benetzt sind. Gegebenenfalls den Applikator erneut befeuchten. Ansammlungen von Adhäsiv/Aktivator vermeiden.
2. Das Adhäsiv-/Aktivator-Gemisch 20 Sekunden sanft hin und her bewegen.
3. Mit sauberer, trockener Luft aus einer Multifunktionsspritze das Adhäsiv-/Aktivator-Gemisch ausbreiten und das Lösungsmittel verblasen. Jede Fläche mit **mäßigem Luftstrahl** mindestens 5 Sekunden behandeln, bis eine glänzende, einheitliche Schicht entsteht. Keinen zu starken Luftstrahl verwenden, um trockene Stellen und Adhäsiv-/Aktivator-Spritzer zu vermeiden.



#### Unzureichendes Verblasen des Lösungsmittels.

Unzureichende Polymerisation.

1. Anweisungen für die oben genannten Arbeitsschritte strikt befolgen.

### 3.8.4 Lichthärtung des Adhäsiv-/Aktivator-Gemischs

1. Das Adhäsiv-/Aktivator-Gemisch mit einer geeigneten Polymerisationslampe<sup>4</sup> lichthärten. Bei Lampen mit einer Mindestlichtleistung von 800 mW/cm<sup>2</sup>, z. B. SmartLite® PS oder SmartLite® Focus® von Dentsply Sirona, **10 Sekunden** lichthärten. Bei Lampen mit einer Mindestlichtleistung von 550 mW/cm<sup>2</sup> bis 800 mW/cm<sup>2</sup> das Adhäsiv-/Aktivator-Gemisch **20 Sekunden** lichthärten. Die Gebrauchsanleitung der Polymerisationslampe bei Fragen zur Kompatibilität und Aushärtetechnik heranziehen.

#### Insuffiziente Lichthärtung.



Unzureichende Polymerisation.

1. Prüfen Sie die Kompatibilität der Polymerisationslampe.
2. Achten Sie auf ausreichende Polymerisationszeit.
3. Mindestlichtleistung prüfen.

2. Umgehend mit dem Einsetzen der indirekten Restauration fortfahren.

### 3.8.5 Vorbereiten der indirekten Restaurationen



#### Applikation des Adhäsivs.

Eine Applikation des Adhäsivs auf die silanisierte Innenfläche der glaskeramischen Restauration ist nicht erforderlich.

1. Behandlung der Haftoberfläche der Restauration wie folgt:
  - **Bei Glaskeramikreparaturen** mit Flusssäure gemäß der Gebrauchsanweisung des Herstellers ätzen und ein Silan (z. B. Calibra® Silane Coupling Agent) auftragen gemäß der Gebrauchsanweisung des Herstellers.
  - **Bei Zirkoniumdioxid, Kompositen oder Metallen** mit einem intraoralen Microetcher (Aluminiumoxid, 50 µm) abblasen. Mit Wasser 15-20 Sekunden spülen, mit Luft trocknen. **Auftragen der Adhäsiv-/Aktivator-Mischung** auf die Haftoberfläche der Restaurationen, um eine bessere Haftwirkung zu erreichen. Wie in 3.1.5 beschrieben **ausdünsten** lassen. Wie in 3.1.6 beschrieben **aushärten** lassen.
2. Umgehend mit der Zementierung der indirekten Restauration fortfahren. Den dual-/selbsthärtenden Kompositzement gemäß der Gebrauchsanweisung des Herstellers vorbereiten, anmischen und auftragen.

### 3.9 Zementierung von Wurzelstiften

#### 3.9.1 Mit core-X® flow Stumpfaufbaumaterial

1. Der präparierte Wurzelkanal muss mit Wasser gespült und durch Absaugen und/oder mit Papierspitzen getrocknet werden, sodass eine feuchte Oberfläche zurückbleibt. Optional kann der präparierte Wurzelkanal durch etch-and-rinse Technik mit Phosphorsäure geätzt werden, so wie in Kapitel 3.1.3 beschrieben.
2. Das Prime&Bond active® Universaladhäsiv wie in Kapitel 3.7.2 beschrieben mit dem Dentsply Sirona Self Cure Activator mischen.
3. Die Mischung aus Prime&Bond active® Universaladhäsiv und dem Dentsply Sirona Self Cure Activator wie in Kapitel 3.7.3 beschrieben im präparierten Wurzelkanal auftragen. Die Verwendung von Papierspitzen nach dem Auftragen verhindert die Ansammlung von Adhäsiv in der Präparation. Die Polymerisation mit Licht vor der Zementierung des Stiftes ist optional – hierbei Kapitel 3.7.4 befolgen.

<sup>4</sup> Geeignet zur Polymerisation von Materialien mit dem Photoinitiator Campherchinon (CQ). Emissionsmaximum im Bereich von 440-480 nm.

- Den Stift nach Anweisungen des Herstellers präparieren (z. B. bei X-Post® Glasfaserstiften die Adhäsivmischung auf die Stiftoberfläche auftragen und an der Luft trocknen lassen).
- Sofort mit der Stiftzementierung nach den Anweisungen für den Gebrauch von core-X® flow beginnen.

### 3.9.2 Mit anderen dual- und selbsthärtenden Kompositzementen

- Präparierten Wurzelkanal in etch-and-rinse Technik mit Phosphorsäure ätzen, so wie in Kapitel 3.1.3 beschrieben.
- Das Prime&Bond active® Universaladhäsiv wie in Kapitel 3.7.2 beschrieben mit dem Dentsply Sirona Self Cure Activator mischen.  
Wenn Calibra® Ceram genutzt wird, ist die Verwendung von Dentsply Sirona Self Cure Activator nicht erforderlich.
- Die Mischung aus Prime&Bond active® Universaladhäsiv und dem Dentsply Sirona Self Cure Activator wie in Kapitel 3.7.3 beschrieben im präparierten Wurzelkanal auftragen. Die Verwendung von Papierspitzen nach dem Auftragen verhindert die Ansammlung von Adhäsiv in der Präparation.
- Das Adhäsiv wie in Kapitel 3.7.4 beschrieben vor der Stiftzementierung mit Licht polymerisieren.
- Den Stift nach Anweisung des Herstellers präparieren.
- Sofort mit der Stiftzementierung nach den Anweisungen für den Gebrauch beginnen.

## 4 Hygiene

### Kreuzkontamination.



Infektion.

- Einmalprodukte nicht wiederverwenden. Nach den geltenden Vorschriften entsorgen.
- Wiederverwendbare Produkte gemäß der nachfolgenden Beschreibung wiederaufbereiten.

### Kreuzkontamination.



Infektion.

- Die Flaschen können nicht wiederaufbereitet werden. Kontaminierte Flaschen nach den geltenden Vorschriften entsorgen.
- Um eine Kontamination der Flaschen mit Spritzern, Sprühnebel von Körperflüssigkeiten oder kontaminierten Händen zu vermeiden, ist der Umgang abseits des Behandlungsstuhls mit sauberen/desinfizierten Handschuhen erforderlich. Flaschen nicht wiederverwenden, falls kontaminiert.
- Kliniker mit Patientenkontakt sollten nicht mit der Flasche in Berührung kommen.

Die Flasche wird bei versehentlichem Kontakt mit Wasser, Seife oder einer wasserbasierten Desinfektionslösung für den Einsatz im klinischen Bereich nicht beschädigt. Der Flascheninhalt darf auf keinen Fall in Kontakt mit Flüssigkeiten kommen. Material, das in Kontakt mit Flüssigkeiten oder nicht sterilen Instrumenten gekommen ist, muss entsorgt werden.

Durch wiederholten Kontakt mit Flüssigkeiten kann die Beschriftung beschädigt werden. Die Flasche mit einem staubfreien Einmaltuch trocknen.

**HINWEIS:** Durch kräftiges Reiben kann das Etikett zerstört werden. Flaschen vorsichtig abwischen.

#### 4.1 CliXdish™ Anmischbehälter

Zur Wiederaufbereitung bitte die Gebrauchsanweisung für den CliXdish™ beachten, die auf unserer Website unter [www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com) und [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU) verfügbar ist. Auf Anfrage senden wir Ihnen auch gratis innerhalb von 7 Tagen eine gedruckte Gebrauchsanweisung in der gewünschten Sprache zu. Diese können Sie mit dem entsprechenden Bestellformular auf [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU) anfordern.

#### 5 Chargennummer ( ), Verfallsdatum ( ) und Entsorgung

1. Nicht nach Ablauf des Verfallsdatums verwenden.  
Angabe nach ISO Norm: „JJJJ-MM“ oder „JJJJ-MM-TT“.
2. Bei jedem Schriftwechsel sollten die folgenden Daten angegeben werden:
  - Bestellnummer
  - Chargennummer
  - Verfallsdatum
3. Nach den geltenden Vorschriften entsorgen.

© Dentsply Sirona 2018-11-22

# Prime&Bond active®

## Adhésif Universel

AVERTISSEMENT : Réservé à l'usage dentaire.

Table des matières	Page
<b>1 Description du produit</b> .....	<b>25</b>
<b>2 Consignes de sécurité</b> .....	<b>26</b>
<b>3 Instructions étape par étape</b> .....	<b>28</b>
<b>3.1 Mise en place des restaurations photopolymérisées en technique directe</b> .....	<b>28</b>
<b>3.2 Scellement des facettes collées avec résine composite photopolymérisée</b> .....	<b>30</b>
<b>3.3 Réparation des restaurations en composite, céramique et amalgame avec des composites photopolymérisés</b> .....	<b>31</b>
<b>3.4 Vernis cavitaire pour utilisation avec de l'amalgame frais</b> .....	<b>31</b>
<b>3.5 Désensibilisation de la dentine exposée</b> .....	<b>31</b>
<b>3.6 Scellement des restaurations indirectes avec Calibra® Ceram</b> .....	<b>31</b>
<b>3.7 Mise en place des restaurations et reconstitutions corono-radicaux directs à base de composite à polymérisation duale/autopolymérisant</b> .....	<b>32</b>
<b>3.8 Scellement des restaurations indirectes avec d'autres résines composites à polymérisation duale et autopolymérisantes</b> .....	<b>33</b>
<b>3.9 Scellement adhésif de tenon endodontique</b> .....	<b>35</b>
<b>4 Hygiène</b> .....	<b>36</b>
<b>5 Numéro de lot, date de péremption et disposition</b> .....	<b>36</b>

## 1 Description du produit

L'adhésif universel **Prime&Bond active®** est un adhésif qui combine la technique avec mordantage (Total Etch), la technique automordançante et la technique du mordantage sélectif. Il permet une technique d'application adhésive aisée pour les restaurations directes et indirectes et adhère sur l'émail, la dentine, les composites, la zircone et les métaux.

### 1.1 Indications

- Restauration directe en composite et compomère photopolymérisables.
- Facettes collées avec résine composite photopolymérisée.
- Réparations de composite, céramique et amalgame.
- Vernis cavitaire pour une utilisation avec de l'amalgame frais.
- Désensibilisation de la dentine exposée.
- Restaurations indirectes et tenons endodontiques scellés avec Calibra® Ceram.
- Traitement de surface du zirconium, du métal et de matériaux composites.

En association avec Dentsply Sirona Self Cure Activator :

- Restaurations et reconstitutions corono-radicales directes à base de composite à polymérisation duale/autopolymérisant.
- Scellement des restaurations indirectes et tenons endodontiques en utilisant un adhésif dual ou résine composite auto-adhésive.

## 1.2 Contre-indications

- Patients dont l'historique fait état de réactions allergiques aux résines (méth)acrylates ou à tout autre constituant du produit.
- Application directe sur la pulpe dentaire (coiffage pulpaire direct).

## 1.3 Conditionnement du produit<sup>1</sup>

L'adhésif universel Prime&Bond active® est disponible en :

- Flacon tricouche avec bouchon à charnière
- Récipients jetables à usage unique

## 1.4 Composition

- Résine acrylate modifiée par acide phosphorique
- Acrylate multi-fonctionnelle
- Acrylate bifonctionnelle
- Acrylate acide
- Isopropanol
- Eau
- Initiateur
- Stabilisateurs

## 1.5 Matériaux compatibles

L'adhésif universel Prime&Bond active® est compatible avec les matériaux de scellement et de restauration à base de (méth)acrylate photopolymérisables visibles conventionnels.

L'adhésif universel Prime&Bond active® est compatible avec Dentsply Sirona Calibra® Ceram et Calibra® Veneer (voir le mode d'emploi correspondant pour des instructions plus détaillées).

Lorsqu'il est utilisé avec l'activateur Dentsply Sirona Self Cure Activator, l'adhésif universel Prime&Bond active® est compatible avec les résines composites à polymérisation duale/autopolymérisantes, les composites et les matériaux pour faux moignons.

## 2 Consignes de sécurité

Veillez prendre connaissance des consignes générales de sécurité ainsi que des consignes particulières de sécurité qui figurent dans d'autres chapitres du présent mode d'emploi.

### Symbole de sécurité.



- Il s'agit du symbole de sécurité. Il est utilisé pour vous alerter sur les risques potentiels de blessure.
- Respecter tous les messages de sécurité accompagnant ce symbole afin d'éviter d'éventuelles blessures.

### 2.1 Mises en garde

Le matériau contient des (méth)acrylates polymérisables qui peuvent être irritants pour la peau, les yeux et les muqueuses orales. Peut provoquer une dermatite de contact allergique chez les personnes sensibles. Le matériau est acide et peut entraîner des brûlures.

<sup>1</sup> Certaines formes de livraison ne peuvent pas être disponibles dans tous les pays.

- **Éviter tout contact avec les yeux** afin de prévenir toute irritation et dommage potentiel au niveau de la cornée. En cas de contact avec les yeux, rincer abondamment à l'eau et consulter un médecin.
- **Éviter tout contact avec la peau** afin de prévenir toute irritation et réaction allergique potentielle. En cas de contact, des rougeurs peuvent apparaître sur la peau. Si un contact cutané se produit, éliminer le matériau à l'aide d'un coton et de l'alcool et laver complètement au savon et à l'eau. Si un érythème cutané avec sensibilisation ou d'autres réactions allergiques apparaissent, cesser l'utilisation du produit et consulter un médecin.
- **Éviter tout contact avec les tissus mous de la bouche/muqueuses** afin de prévenir toute inflammation. En cas de contact accidentel, éliminer le matériau des tissus. Rincer abondamment la muqueuse à l'eau puis recracher l'eau. Si l'inflammation de la muqueuse persiste, consulter un médecin.

## 2.2 Précautions d'emploi

Ce produit ne doit être utilisé que dans la cadre défini par le mode d'emploi.

Toute utilisation de ce produit en contradiction avec le mode d'emploi est à l'appréciation et sous l'unique responsabilité du praticien.

- En cas de réfrigération, laisser le matériau s'adapter à la température ambiante avant utilisation.
- Utiliser des mesures de protections telles que des lunettes, un masque, des vêtements et des gants. L'usage d'une digue est également recommandé pour les patients.
- Les flacons ne peuvent pas être nettoyés. Pour protéger les flacons des risques d'éclaboussures ou autres projections de fluides corporels ou bien encore des mains souillées, il est obligatoire que le flacon soit manipulé en dehors de l'unité dentaire à l'aide de gants propres/désinfectés.
- Utiliser Prime&Bond active® dans une zone parfaitement aérée. Ne pas inhaler.
- Inflammable : maintenir Prime&Bond active® éloigné des sources d'inflammation. Prendre les mesures nécessaires contre les décharges d'électricité statique.
- L'adhésif universel Prime&Bond active® est un matériau photopolymérisable. Protéger de la lumière ambiante.
- Ne pas nettoyer, désinfecter ou ré-utiliser les applicateurs tips. Les applicateurs tips utilisés doivent être mis au rebut de façon appropriée pour éviter les contaminations croisées. Il s'agit de matériau à usage unique.
- Unidose à usage unique. Jeter l'unidose après utilisation. Ne pas utiliser à nouveau pour un autre patient afin de prévenir les contaminations croisées.
- L'émail non préparé doit être mordancé au préalable avec de l'acide phosphorique avant l'application de l'adhésif universel Prime&Bond active®.
- Tout contact avec la salive, le sang et le fluide gingival pendant l'application peut réduire l'efficacité du produit. Utiliser une isolation adéquate telle que la digue.
- Fermer hermétiquement le flacon immédiatement après usage.
- Interactions :
  - Les matériaux contenant de l'eugénol et du peroxyde d'hydrogène ne devraient pas être utilisés en conjonction avec ce produit car ils peuvent perturber le durcissement du matériau.
  - Éviter de saturer le fil de rétraction gingival avec Prime&Bond active®. Si Prime&Bond active® imbibait le fil, celui-ci pourrait durcir et coller à la surface de la dent, ce qui rendrait le retrait difficile.
  - Attention à l'utilisation de fils de rétraction imprégnés (par exemple de composés ferriques) et/ou de solutions hémostatiques, en association avec les procédures de collage. Cela peut en effet compromettre l'étanchéité marginale, avec pour conséquences des micro-infiltrations, des colorations internes et/ou un échec de la restauration. Si la rétraction gingivale est nécessaire, il est recommandé d'utiliser un fil ordinaire et non-imprégné.

## 2.3 Réactions indésirables

- En cas de contact avec les yeux : irritation et dommage possible au niveau de la cornée.
- En cas de contact avec la peau : irritation ou possible réactions allergiques. Des rougeurs peuvent apparaître sur la peau.
- En cas de contact avec les tissus mous : inflammation (voir « Mises en garde »).

## 2.4 Conservation

Des conditions de stockage inappropriées abrègeront la durée de conservation et seront susceptibles de produire un dysfonctionnement du produit.

- Tenir à l'abri des rayons directs du soleil et stocker dans un endroit bien ventilé.
- Conserver à des températures comprises entre 2 °C et 24 °C. Le produit est à utiliser à température ambiante.
- Ne pas utiliser après la date de péremption.

## 3 Instructions étape par étape

### 3.1 Mise en place des restaurations photopolymérisées en technique directe

#### 3.1.1 Isolation, nettoyage et préparation de l'émail et la dentine

1. Il est recommandé d'utiliser une digue ou toute isolation adéquate.
2. Nettoyer l'émail et la dentine non préparés à l'aide d'une cupule en caoutchouc et d'une pierre ponce ou d'une pâte nettoyante telle que la pâte prophylactique Nupro®.
3. Laver abondamment l'émail et la dentine au jet d'eau puis éponger ou sécher légèrement à l'air, sans dessécher.

#### 3.1.2 Protection de la pulpe

1. En présence de cavités profondes, recouvrir la dentine proche de la pulpe d'un fond de cavité à base d'hydroxyde de calcium auto-durcissant (Dycal® calcium hydroxide liner, voir le mode d'emploi). Le reste de la surface de la cavité est alors laissé libre pour l'adhésion.

#### 3.1.3 Préparation à l'acide de l'émail et de la dentine

L'adhésif universel Prime&Bond active® laisse aux opérateurs le choix du prétraitement de l'émail et de la dentine :

##### ➔ Auto-mordançage

1. Ne pas auto-mordancer à l'acide phosphorique, procéder directement à l'application de l'adhésif.

##### ➔ Mordançage sélectif de l'émail

1. Appliquer de l'acide phosphorique (p. ex. Conditioner 36) en suivant le mode d'emploi du fabricant.
2. Extruder délicatement le gel de conditionnement sur les surfaces de la cavité en commençant par les bords de l'émail.
3. Pour des résultats optimaux, conditionner **l'émail pendant au moins 15 secondes**. Tout contact accidentel du gel de conditionnement avec la dentine doit être limité à 15 secondes maximum.
4. Éliminer le gel de mordançage à l'aide d'une aspiration et/ou d'un jet d'eau vigoureux, puis rincer abondamment les zones traitées pendant au moins 15 secondes.
5. Éliminer l'eau de rinçage à l'aide d'un jet d'air de faible puissance ou éponger.
6. Ne pas dessécher.
7. Procéder immédiatement à l'application de l'adhésif.

##### ➔ Mordançage total

1. Appliquer de l'acide phosphorique (p. ex. Conditioner 36) en suivant le mode d'emploi du fabricant.
2. Extruder délicatement le gel de conditionnement sur (les bords de) l'émail uniquement.
3. Pour des résultats optimaux, conditionner **l'émail pendant au moins 15 secondes et la dentine pendant 15 secondes ou moins**.
4. Éliminer le gel de mordançage à l'aide d'une aspiration et/ou d'un jet d'eau vigoureux, puis rincer abondamment les zones traitées pendant au moins 15 secondes.
5. Éliminer l'eau de rinçage à l'aide d'un jet d'air de faible puissance ou éponger.
6. Ne pas dessécher.
7. Procéder immédiatement à l'application de l'adhésif.

### Contaminations.



Echec de la restauration.

1. Une fois que les surfaces ont été correctement traitées, elles doivent être protégées contre les contaminations.
2. En cas de contamination salivaire, nettoyer abondamment à l'aide d'un jet d'eau vigoureux, sécher et appliquer l'adhésif conformément à la description dans les chapitres 3.1.4 à 3.1.6 sans renouveler l'étape de préparation à l'acide.

### 3.1.4 Dosage

#### Dose à usage unique :

1. Saisir la dose à chaque extrémité, plaçant le pouce au niveau de l'encoche centrale.
2. Presser fermement en tournant le capuchon jusqu'à ce que la dose se sépare en deux parties.
3. Jeter le capuchon détaché. La dose à usage unique peut être posé sur la surface de travail ou tenu entre les doigts pour davantage de confort.
4. Insérer un applicateur à usage unique dans l'ouverture afin de bien l'imprégner.

#### Flacon avec bouchon à charnière :

1. Ôter le sceau de fermeture du flacon.
2. Pour l'ouvrir, prendre le flacon en main, placer le pouce sur la partie concave du bouchon prévue à cet effet et pousser le bouchon vers le haut pour l'ouvrir.
3. Tenir le flacon tête en bas, à la verticale, et déposer 1 ou 2 goutte(s) d'adhésif dans un godet de mélange CliXdish™ ou dans un godet Dappen ou un godet de mélange standard.
4. Le cas échéant, nettoyer le compte-gouttes du flacon avec un mouchoir en papier doux.
5. Refermer soigneusement le flacon en appuyant sur la partie supérieure du bouchon. Un « clic » perceptible indique la fermeture correcte du bouchon.



#### Conseil technique : CliXdish™.

Un adhésif conservé dans un godet de mélange CliXdish™ restera utilisable **pendant 30 minutes**, au contraire d'un godet classique qui nécessitera l'utilisation immédiate du matériau.

### 3.1.5 Application de l'adhésif sur l'émail et la dentine

1. Utiliser un nouvel embout applicateur pour appliquer l'adhésif de manière à humidifier totalement les surfaces à traiter. Si nécessaire, humidifier de nouveau l'embout applicateur. Éviter l'accumulation de l'adhésif.
2. Agiter légèrement l'adhésif pendant 20 secondes.
3. Disperser l'adhésif et éliminer le solvant avec de l'air propre et sec au moyen d'une seringue air-eau. Traiter chaque surface avec un **jet d'air modéré** pendant au moins 5 secondes, jusqu'à obtenir une couche brillante et uniforme. Éviter la formation de zones sèches et la projection d'adhésif en utilisant un jet d'air trop puissant.



#### Evaporation insuffisante du solvant.

Polymérisation inadéquate.

1. Respecter strictement les instructions des étapes ci-dessus.

### 3.1.6 Photopolymérisation

1. Photopolymériser l'adhésif avec à une lampe à photopolymériser adéquate<sup>2</sup>. Photopolymériser l'adhésif **pendant 10 secondes** lorsque vous utilisez une lampe à photopolymériser Dentsply Sirona telles que SmartLite® PS ou SmartLite® Focus® qui ont une irradiance minimum de 800 mW/cm<sup>2</sup>.

Photopolymériser l'adhésif **pendant 20 secondes** quand l'irradiance minimum se situe entre 550 mW/cm<sup>2</sup> et 800 mW/cm<sup>2</sup>.

Se référer aux instructions des fabricants de la lampe pour la compatibilité et les recommandations de polymérisation.

#### **Durcissement insuffisant.**



Polymérisation inadéquate.

1. Vérifier la compatibilité de la lampe à photopolymériser.
2. Vérifier le temps de polymérisation.
3. Vérifier l'irradiance minimum.

2. Procéder immédiatement à la mise en place de la restauration directe ou à la préparation et au scellement de la restauration indirecte conformément à la description figurant dans les chapitres suivants.

### 3.1.7 Mise en place des restaurations directes avec des composites et des compomères photopolymérisés

1. Après l'application et la photopolymérisation de l'adhésif, appliquer le produit de restauration en suivant le mode d'emploi du composite ou du compomère utilisé.
2. Veiller à ce que les surfaces de l'adhésif polymérisé soient non contaminées avant l'application du matériau de restauration directe. En cas de contamination par la salive, bien nettoyer au jet d'eau puissant, sécher et appliquer de nouveau l'adhésif conformément aux descriptions des chapitres 3.1.4 à 3.1.6 sans répéter l'étape de préparation à l'acide.

### 3.2 Scellement des facettes collées avec résine composite photopolymérisée



#### **Application d'adhésif.**

L'application d'adhésif sur toutes les surfaces des restaurations en vitrocéramique (traitement avec du silane non obligatoire).

1. Rincer l'émail et la dentine, appliquer l'adhésif et photopolymériser conformément aux chapitres 3.1.1 à 3.1.6.
2. Traiter la surface de collage de la restauration comme suit :
  - **En cas de réparation de verre-céramique** mordancer avec de l'acide fluorhydrique en respectant les instructions du fabricant et appliquer du silane (p. ex. agent de couplage de Calibra® Silane) en suivant le mode d'emploi du fabricant.
  - **Avec du dioxyde de zirconium et des matériaux composites**, procéder à un microsablage intraoral (alumine 50 µm). Rincer à l'eau pendant 15-20 secondes, sécher à l'air. **Appliquer** l'adhésif universel Prime&Bond active® sur les surfaces de collage des restaurations pour améliorer l'adhérence. **Évaporer** conformément au chapitre 3.1.5.
3. Procéder immédiatement au scellement de la restauration indirecte en suivant le mode d'emploi de résine composite photopolymérisée.

<sup>2</sup> Une lampe conçue pour photopolymériser les matériaux contenant un initiateur camphorquinone (CQ). Le pic du spectre doit se situer entre 440-480 nm.

### 3.3 Réparation des restaurations en composite, céramique et amalgame avec des composites photopolymérisés

#### 3.3.1 Traitement de la restauration

##### En cas de réparation de composite ou d'amalgame :

1. Si possible, créer une rétention mécanique. Augmenter la rugosité de la surface pour de meilleurs résultats en sablant la zone à réparer avec un agent de microsablage intraoral (alumine 50 µm). Il est recommandé d'utiliser une digue en caoutchouc avec évacuation rapide.
2. Rincer avec de l'eau pendant 10 secondes (zones microsabées pendant 15 à 20 secondes), sécher au jet d'air.

##### En cas de réparation de verre-céramique :

1. Mordancer avec de l'acide fluorhydrique tamponné à usage intraoral en respectant les instructions du fabricant et appliquer du silane (p. ex. agent de couplage de Calibra® Silane) sur les surfaces en céramique à réparer en suivant le mode d'emploi du fabricant.

#### 3.3.2 Traitement de la dent

1. Traiter les surfaces amélares et dentinaires conformément à la procédure décrite aux chapitres 3.1.1 à 3.1.3.
2. Appliquer et photopolymériser l'adhésif pour préparer les surfaces, l'émail et la dentine exposés conformément aux chapitres 3.1.4 à 3.1.6.
3. Procéder immédiatement à l'application du matériau de restauration/ finition en suivant le mode d'emploi du composite utilisé.

#### 3.4 Vernis cavitaire pour utilisation avec de l'amalgame frais

1. Appliquer l'adhésif sur les surfaces de la cavité sans préparation à l'acide et photopolymériser conformément à la description aux chapitres 3.1.4 à 3.1.6.
2. Procéder immédiatement à l'application du matériau de restauration/ finition.

#### 3.5 Désensibilisation de la dentine exposée

1. Rincer et sécher la dentine conformément au chapitre 3.1.1.
2. Appliquer l'adhésif et le photopolymériser conformément aux chapitres 3.1.4 à 3.1.6.

#### 3.6 Scellement des restaurations indirectes avec Calibra® Ceram



##### Calibra® Ceram.

En cas d'utilisation de Calibra® Ceram, il n'est **pas** nécessaire d'utiliser l'activateur Dentsply Sirona Self Cure Activator.



##### Photopolymérisation.

La photopolymérisation de Prime&Bond active® est possible immédiatement après la mise en place de la restauration avec Calibra® Ceram uniquement dans le cas des restaurations indirectes transmettant la lumière ( $\leq 2,5$  mm d'épaisseur en céramique et composite).



##### Application d'adhésif.

L'application d'adhésif sur toutes les surfaces des restaurations en vitrocéramique (traitement avec du silane non obligatoire).

1. Pour la protection pulpaire et le conditionnement dentaire, se reporter aux chapitres 3.1.1 à 3.1.3.
2. Appliquer l'adhésif sur les surfaces de la dent préparée conformément à la procédure décrite aux chapitres 3.1.4 à 3.1.6.
3. Traiter la surface de collage de la restauration comme suit :
  - **En cas de réparation de verre-céramique** mordancer avec de l'acide fluorhydrique en respectant les instructions du fabricant et appliquer du silane (p. ex. agent de couplage de Calibra® Silane) en suivant le mode d'emploi du fabricant.
  - **Avec du dioxyde de zirconium, du métal et des matériaux composites**, sabler avec un microsablage intraoral (alumine 50 µm). Rincer à l'eau pendant 15-20 secondes, sécher à l'air. **Appliquer** l'adhésif universel Prime&Bond active® sur les surfaces de collage des restaurations pour améliorer l'adhérence. **Évaporer** conformément au chapitre 3.1.5.
4. Procéder immédiatement au scellement de la restauration indirecte en suivant le mode d'emploi de Calibra® Ceram.

### 3.7 Mise en place des restaurations et reconstitutions corono-radiculaires directes à base de composite à polymérisation duale/autopolymérisant

#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.



Il est nécessaire d'utiliser Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA). Self Cure Activator (SCA) est utilisé avec Prime&Bond active® pour être compatible avec les matériaux de restauration composites à polymérisation duale et autopolymérisants à base de méthacrylate, y compris les matériaux de scellement et de restauration composite à polymérisation duale et autopolymérisants de Dentsply Sirona.

#### 3.7.1 Protection de la pulpe et conditionnement de la dent

Pour la protection pulpaire et le conditionnement dentaire, se reporter aux chapitres 3.1.1 à 3.1.3.

#### 3.7.2 Dosage et mélange

1. Dispenser 1 à 2 goutte(s) de Prime&Bond active® dans un godet de mélange CliXdish™ ou un godet de mélange en plastique standard, puis l'activateur Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) dans un rapport 1 : 1 (même nombre de gouttes).
2. Mélanger le contenu pendant 1 à 2 seconde(s) avec un nouvel embout applicateur.

#### 3.7.3 Application du mélange adhésif/activateur sur l'émail et la dentine

1. Utiliser l'embout applicateur pour appliquer le mélange adhésif/activateur de manière à humidifier totalement les surfaces à traiter. Si nécessaire, humidifier de nouveau l'embout applicateur. Éviter l'accumulation de l'adhésif/l'activateur.
2. Agiter légèrement le mélange adhésif/activateur pendant 20 secondes.
3. Dispenser le mélange adhésif/activateur et éliminer le solvant avec de l'air frais et sec au moyen d'une seringue air-eau. Traiter chaque surface avec un **jet d'air modéré** pendant au moins 5 secondes, jusqu'à obtenir une couche brillante et uniforme. Éviter la formation de zones sèches et la projection du mélange adhésif/activateur en utilisant un jet d'air trop puissant.



#### Évaporation insuffisante du solvant.

Polymérisation inadéquate.

1. Respecter strictement les instructions des étapes ci-dessus.

### 3.7.4 Photopolymérisation du mélange adhésif/activateur

1. Photopolymériser le mélange adhésif/activateur avec une lampe à photopolymériser adéquate<sup>3</sup>. Photopolymériser l'adhésif **pendant 10 secondes** lorsque vous utilisez une lampe à photopolymériser Dentsply Sirona telles que SmartLite® PS ou SmartLite® Focus® qui ont une irradiance minimum de 800 mW/cm<sup>2</sup>. Photopolymériser le mélange adhésif/activateur **pendant 20 secondes** quand l'irradiance minimum se situe entre 550 mW/cm<sup>2</sup> et 800 mW/cm<sup>2</sup>. Se référer aux instructions des fabricants de la lampe pour la compatibilité et les recommandations de polymérisation.

#### **Durcissement insuffisant.**



Polymérisation inadéquate.

1. Vérifier la compatibilité de la lampe à photopolymériser.
2. Vérifier le temps de polymérisation.
3. Vérifier l'irradiance minimum.

2. Procéder immédiatement à la mise en place du matériau composite « dual »/autopolymérisant ou de reconstitution corono-radulaire.

### 3.7.5 Mise en place des restaurations et reconstitutions corono-radulaires directes à base de composite à polymérisation duale/autopolymérisant

1. Après l'application et la photopolymérisation de l'adhésif/activateur, appliquer le produit de restauration en suivant le mode d'emploi du matériau composite « dual »/autopolymérisant ou de reconstitution corono-radulaire utilisé.
2. Veiller à ce que les surfaces de l'adhésif polymérisé soient non contaminées avant l'application du matériau de restauration directe. En cas de contamination par la salive, bien nettoyer au jet d'eau puissant, sécher et appliquer de nouveau le mélange adhésif/activateur conformément aux descriptions des chapitres 3.1.4 à 3.1.6 sans répéter l'étape de préparation à l'acide.

### 3.8 Scellement des restaurations indirectes avec d'autres résines composites à polymérisation duale et autopolymérisantes

#### **Dentsply Sirona Self Cure Activator.**



Il est nécessaire d'utiliser Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA). Self Cure Activator (SCA) est utilisé avec Prime&Bond active® pour être compatible avec les matériaux de restauration composites à polymérisation duale et autopolymérisants à base de méthacrylate, y compris les matériaux de scellement et de restauration composite à polymérisation duale et autopolymérisants de Dentsply Sirona.



#### **Application d'adhésif.**

L'application d'adhésif sur toutes les surfaces des restaurations en vitrocéramique (traitement avec du silane non obligatoire).

<sup>3</sup> Une lampe conçue pour photopolymériser les matériaux contenant un initiateur camphorquinone (CQ). Le pic du spectre doit se situer entre 440-480 nm.

### 3.8.1 Protection de la pulpe et conditionnement de la dent

Pour la protection pulpaire et le conditionnement dentaire, se reporter aux chapitres 3.1.1 à 3.1.3.

### 3.8.2 Dosage et mélange

1. Dispenser 1 à 2 goutte(s) de Prime&Bond active® dans un godet de mélange CliXdish™ ou un godet de mélange en plastique standard, puis l'activateur Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) dans un rapport 1 : 1 (même nombre de gouttes).
2. Mélanger le contenu pendant 1 à 2 seconde(s) avec un nouvel embout applicateur.

### 3.8.3 Application du mélange adhésif/activateur sur l'émail et la dentine

1. Utiliser l'embout applicateur pour appliquer le mélange adhésif/activateur de manière à humidifier totalement les surfaces à traiter. Si nécessaire, humidifier de nouveau l'embout applicateur. Éviter l'accumulation de l'adhésif/l'activateur.
2. Agiter légèrement le mélange adhésif/activateur pendant 20 secondes.
3. Disperser le mélange adhésif/activateur et éliminer le solvant avec de l'air frais et sec au moyen d'une seringue air-eau. Traiter chaque surface avec un **jet d'air modéré** pendant au moins 5 secondes, jusqu'à obtenir une couche brillante et uniforme. Éviter la formation de zones sèches et la projection du mélange adhésif/activateur en utilisant un jet d'air trop puissant.



#### Evaporation insuffisante du solvant.

Polymérisation inadéquate.

1. Respecter strictement les instructions des étapes ci-dessus.

### 3.8.4 Photopolymérisation du mélange adhésif/activateur

1. Photopolymériser le mélange adhésif/activateur avec une lampe à photopolymériser adéquate<sup>4</sup>. Photopolymériser l'adhésif **pendant 10 secondes** lorsque vous utilisez une lampe à photopolymériser Dentsply Sirona telles que SmartLite® PS ou SmartLite® Focus® qui ont une irradiance minimum de 800 mW/cm<sup>2</sup>. Photopolymériser le mélange adhésif/activateur **pendant 20 secondes** quand l'irradiance minimum se situe entre 550 mW/cm<sup>2</sup> et 800 mW/cm<sup>2</sup>. Se référer aux instructions des fabricants de la lampe pour la compatibilité et les recommandations de polymérisation.



#### Durcissement insuffisant.

Polymérisation inadéquate.

1. Vérifier la compatibilité de la lampe à photopolymériser.
2. Vérifier le temps de polymérisation.
3. Vérifier l'irradiance minimum.

2. Procéder immédiatement à la mise en place de la restauration indirecte.

### 3.8.5 Préparation des restaurations indirectes



#### Application d'adhésif.

L'application d'adhésif sur toutes les surfaces des restaurations en vitrocéramique (traitement avec du silane non obligatoire).

<sup>4</sup> Une lampe conçue pour photopolymériser les matériaux contenant un initiateur camphorquinone (CQ). Le pic du spectre doit se situer entre 440-480 nm.

1. Traiter la surface de collage de la restauration comme suit :
  - **En cas de réparation de verre-céramique** mordancer avec de l'acide fluorhydrique en respectant les instructions du fabricant et appliquer du silane (p. ex. agent de couplage de Calibra® Silane) en suivant le mode d'emploi du fabricant.
  - **Avec du dioxyde de zirconium, du métal et des matériaux composites**, sabler avec un microsablage intraoral (alumine 50 µm). Rincer à l'eau pendant 15-20 secondes, sécher à l'air. **Appliquer un mélange adhésif/activateur** sur les surfaces de collage des restaurations pour améliorer l'adhérence. **Évaporer** conformément au chapitre 3.1.5. **Photopolymériser** conformément au chapitre 3.1.6.
2. Procéder immédiatement au scellement de la restauration indirecte. Préparer, mélanger et appliquer la résine composite à polymérisation duale/autopolymérisant en suivant le mode d'emploi du fabricant.

### 3.9 Scellement adhésif de tenon endodontique

#### 3.9.1 Avec le matériau de reconstitutions corono-radiculaires directes core-X® flow

1. Il est impératif de rincer l'espace préparé pour le tenon avec de l'eau et de le sécher par aspiration et/ou avec des pointes en papier de manière à laisser une surface humide. Il est également possible de traiter l'espace préparé pour le tenon par mordancage et rinçage avec de l'acide phosphorique conformément à la procédure décrite au chapitre 3.1.3.
2. Mélanger l'adhésif universel Prime&Bond active® avec l'activateur Dentsply Sirona Self Cure Activator comme décrit au chapitre 3.7.2.
3. Appliquer le mélange adhésif universel Prime&Bond active® plus Dentsply Sirona Self Cure Activator dans l'espace préparé pour le tenon conformément à la procédure décrite au chapitre 3.7.3. L'utilisation de pointes en papier après l'application contribue à éviter l'accumulation d'adhésif dans cet espace.  
La photopolymérisation de l'adhésif avant le scellement du tenon est facultative – suivre les instructions au chapitre 3.7.4.
4. Traiter la surface du tenon conformément aux instructions du fabricant du tenon (pour le tenon fibré X-Post®, appliquer le mélange adhésif puis sécher à l'air).
5. Procéder immédiatement au scellement du tenon endodontique en suivant le mode d'emploi de core-X® flow.

#### 3.9.2 Avec d'autres résines composites à polymérisation duale et autopolymérisables

1. La surface concernée doit être mordancée, rincée et traitée avec de l'acide phosphorique conformément à la procédure décrite dans le chapitre 3.1.3.
2. Mélanger l'adhésif universel Prime&Bond active® avec l'activateur Dentsply Sirona Self Cure Activator comme décrit au chapitre 3.7.2.  
Lors d'utilisation de Calibra® Ceram, le Dentsply Sirona Self Cure Activator n'est pas nécessaire.
3. Appliquer le mélange adhésif universel Prime&Bond active® plus Dentsply Sirona Self Cure Activator dans l'espace préparé pour le tenon conformément à la procédure décrite au chapitre 3.7.3. L'utilisation de pointes en papier après l'application contribue à éviter l'accumulation d'adhésif dans cet espace.
4. Photopolymériser l'adhésif avant le scellement du tenon en suivant les instructions au chapitre 3.7.4.
5. Traiter la surface concernée selon les instructions du fabricant.
6. Procéder immédiatement au scellement du tenon endodontique en suivant le mode d'emploi correspondant.

## 4 Hygiène

### Contaminations croisées.



Infection.

- Ne pas réutiliser des dispositifs à usage unique. Jeter selon les réglementations locales.
- Retraiter les dispositifs réutilisables comme décrit ci-dessous.

### Contaminations croisées.



Infection.

- Les flacons ne peuvent pas être nettoyés. Jeter les flacons usagés selon les réglementations locales.
- Pour protéger les flacons des risques d'éclaboussures ou autres projections de fluides corporels ou bien encore des mains souillées, il est obligatoire que le flacon soit manipulé en dehors de l'unité dentaire à l'aide de gants propres/désinfectés. Ne pas réutiliser les flacons s'ils sont contaminés.
- Pendant le traitement, les dentistes en contact avec le patient ne doivent pas manipuler le flacon.

Le contact accidentel du flacon avec de l'eau, du savon ou une solution désinfectante aqueuse utilisée en milieu hospitalier n'endommagera pas le flacon. Ne laissez aucune solution entrer en contact avec le contenu. Jetez le matériau qui a été en contact avec du fluide ou un instrument non stérile.

Un contact répété avec du liquide peut endommager l'étiquette. Séchez le flacon avec une lingette non pelucheuse à usage unique.

**REMARQUE : Un essuyage trop vigoureux risque de détruire l'étiquette.** Essayez les flacons délicatement.

### 4.1 Godet de mélange CliXdish™

Pour les instructions relatives au retraitement, se reporter au mode d'emploi de CliXdish™, disponible sur notre site web aux adresses suivantes : [www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com) et [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU). Si souhaité, nous pouvons vous envoyer une copie gratuite des instructions d'utilisation dans le langage requis sous 7 jours. Vous pouvez utiliser le formulaire de commande disponible sur [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU) à cet effet.

## 5 Numéro de lot ( ), date de péremption ( ) et disposition

1. Ne pas utiliser après la date de péremption.

Le format standard ISO est utilisé : « AAAA-MM » ou « AAAA-MM-JJ ».

2. Les références suivantes doivent être citées dans chaque correspondance :
  - Référence du produit
  - Numéro de lot
  - Date de péremption
3. Jeter selon les réglementations locales.

# Prime&Bond active®

## Adesivo Universale

ATTENZIONE: Esclusivamente per uso odontoiatrico.

Contenuti	Pagina
<b>1 Descrizione del prodotto</b> .....	<b>37</b>
<b>2 Note di sicurezza</b> .....	<b>38</b>
<b>3 Istruzioni step-by-step</b> .....	<b>40</b>
<b>3.1 Posizionamento di restauri diretti fotopolimerizzati</b> .....	<b>40</b>
<b>3.2 Cementazione di faccette con cementi fotopolimerizzabili</b> .....	<b>42</b>
<b>3.3 Riparazione di restauri in composito, ceramica e amalgama con compositi fotopolimerizzabili</b> .....	<b>43</b>
<b>3.4 Lacca cavitaria adesiva per l'uso con amalgama fresca</b> .....	<b>43</b>
<b>3.5 Desensibilizzazione della dentina esposta</b> .....	<b>43</b>
<b>3.6 Cementazione di restauri indiretti con Calibra® Ceram</b> .....	<b>43</b>
<b>3.7 Posizionamento di restauri diretti in materiali compositi auto/fotopolimerizzabili e ricostruzione di monconi</b> .....	<b>44</b>
<b>3.8 Cementazione di restauri indiretti con altri cementi compositi duali e autopolimerizzanti</b> .....	<b>45</b>
<b>3.9 Cementazione di perno endodontico</b> .....	<b>47</b>
<b>4 Igiene</b> .....	<b>48</b>
<b>5 Numero di lotto, data di scadenza e smaltimento</b> .....	<b>48</b>

## 1 Descrizione del prodotto

L'adesivo universale **Prime&Bond active®** è un adesivo combinato Etch&Rinse (mordenzatura totale), automordenzatura e mordenzatura selettiva. Offre una tecnica di applicazione dell'adesivo semplice sia per indicazioni dirette che indirette e si lega a smalto, dentina, compositi, zirconia e metalli.

### 1.1 Indicazioni per l'uso

- Restauri diretti eseguiti con materiali compositi e/o compomeri fotopolimerizzabili.
- Cementazione di faccette con cementi fotopolimerizzabili.
- Riparazioni di manufatti in composito, ceramica ed amalgama.
- Vernice cavitaria per l'uso con amalgama.
- Desensibilizzazione della dentina esposta.
- Restauri indiretti e perni endodontici cementati con Calibra® Ceram.
- Trattamento della superficie con zirconia, metallo e composito.

In combinazione con l'attivatore autopolimerizzante Dentsply Sirona Self Cure Activator:

- Restauri diretti in materiali compositi auto e fotopolimerizzabili e ricostruzione di monconi.
- Cementazioni di restauri indiretti e di perni endodontici con cementi duali e/o autopolimerizzanti.

## 1.2 Controindicazioni

- Utilizzo in caso di pazienti di cui sia nota una grave reazione allergica alle resine (met)acrilate o a qualunque altro componente.
- Applicazione diretta sulla polpa dentale (incappucciamento diretto della polpa).

## 1.3 Forme disponibili <sup>1</sup>

L'adesivo universale Prime&Bond active® è disponibile in:

- Flacone con tappo a scatto
- Contenitori monouso per l'uso su un solo paziente

## 1.4 Composizione

- Acido fosforico modificato resina acrilato
- Acrilato multifunzionale
- Acrilato bifunzionale
- Acrilato acidificato
- Isopropanolo
- Acqua
- Iniziatore
- Stabilizzatore

## 1.5 Materiali compatibili

L'adesivo universale Prime&Bond active® è compatibile con i materiali per restauro e i cementi convenzionali a base di (met)acrilati fotopolimerizzabili a luce visibile.

L'adesivo universale Prime&Bond active® è compatibile con i cementi Dentsply Sirona Calibra® Ceram e Calibra® Veneer (per istruzioni dettagliate, vedere le rispettive istruzioni per l'uso).

Se usato con Dentsply Sirona Self Cure Activator, l'adesivo universale Prime&Bond active® è compatibile con cementi compositi, materiali compositi e per ricostruzione di monconi duali e autopolimerizzanti.

## 2 Note di sicurezza

Leggere attentamente le seguenti note di sicurezza generali e le altre note di sicurezza specifiche contenute in queste istruzioni per l'uso.



### Allarme per la sicurezza.

- Questo è il simbolo che allerta sulla sicurezza. È utilizzato per indicare all'utilizzatore potenziali pericoli per l'incolumità fisica.
- Rispettare tutte le indicazioni di sicurezza che seguono questo simbolo per evitare possibili danni.

### 2.1 Avvertenze

Il materiale contiene monomeri (met)acrilati polimerizzabili che possono essere irritanti per la pelle, gli occhi e la mucosa orale. Può causare dermatite allergica da contatto nei soggetti sensibili. Il materiale è a base acida e può causare bruciate.

- **Evitare il contatto con gli occhi** per prevenire irritazioni e possibili danni alla cornea. In caso di contatto con gli occhi, sciacquare con abbondante acqua e consultare un medico.
- **Evitare il contatto con la pelle** per evitare irritazioni e reazioni allergiche. In caso di contatto, possono comparire arrossamenti. In caso di contatto con la pelle, rimuovere il materiale con cotone e alcol e sciacquare abbondantemente con sapone e acqua. In caso di sensibilizzazione della pelle, interrompere l'uso e consultare un medico.

<sup>1</sup> Alcuni confezionamenti potrebbero non essere disponibili in tutte le nazioni.

- **Evitare il contatto con la mucosa e i tessuti orali** per evitare infiammazioni. In caso di contatto accidentale, asportare il materiale dai tessuti. Sciacquare la mucosa con abbondante acqua e far espettorare l'acqua. In caso la sensibilizzazione della mucosa persista, consultare un medico.

## 2.2 Precauzioni

Questo prodotto deve essere utilizzato solo secondo le indicazioni delle istruzioni per l'uso. Qualunque altro utilizzo non conforme alle istruzioni per l'uso è a discrezione e sola responsabilità dell'odontoiatra.

- In caso di conservazione in frigorifero, prima dell'uso lasciare che il materiale raggiunga la temperatura ambientale.
- Adottare misure protettive per il personale odontoiatrico e il paziente, come occhiali protettivi e diga dentale, secondo i migliori protocolli locali.
- I flaconi non possono essere riutilizzati. Per salvaguardare i flaconi dall'esposizione a schizzi e spruzzi di liquidi corporei o mani contaminate, è obbligatorio che il flacone venga maneggiato lontano dal riunito con guanti puliti/disinfettati.
- Usare in ambiente ben ventilato. Evitare di inalare i vapori.
- **Infiammabile:** Tenere lontano da fonti ignifughe. Adottare misure di protezione contro le scariche elettriche.
- L'adesivo universale Prime&Bond active® è un materiale fotopolimerizzabile. Proteggere dalla luce ambientale.
- I puntali di applicazione possono essere utilizzati una sola volta. Gettarli dopo l'uso. Non riutilizzarli su altri pazienti per evitare la contaminazione crociata.
- Il flacone monodose è indicato esclusivamente per un utilizzo unico. Eliminare il flacone monodose dopo il suo utilizzo. Al fine di evitare contaminazioni incrociate, non riutilizzare con altri pazienti un flacone monodose già aperto.
- Lo smalto non mordenzato dev'essere trattato con acido fosforico prima dell'applicazione dell'adesivo universale Prime&Bond active®.
- Il contatto con la saliva, il sangue e il fluido sulculare durante l'applicazione può causare il fallimento del restauro. Adottare adeguate misure di isolamento, come la diga dentale.
- Chiudere bene il flacone immediatamente dopo l'uso.
- **Interazioni:**
  - Non usare materiali contenenti eugenolo e perossido d'idrogeno in combinazione con questo prodotto in quanto potrebbero interferire con l'indurimento del prodotto.
  - Evitare che il prodotto saturi il filo di retrazione gengivale. Se il prodotto impregnasse il filo, potrebbe polimerizzare e far aderire il filo alla superficie dentale sottostante, rendendone difficile la rimozione.
  - Se con le procedure adesive si utilizzano fili retrattori impregnati con composti minerali (per esempio, ferro) e/o soluzioni emostatiche, il sigillo marginale potrebbe essere intaccato, con conseguenti microinfiltrazioni, macchie sotto superficiali e/o fallimento del restauro. In caso sia necessario un filo retrattore, usarne uno neutro, non impregnato.

## 2.3 Reazioni indesiderate

- Contatto con gli occhi: Irritazioni e possibili lesioni alla cornea.
- Contatto con la cute: Irritazioni o possibili reazioni allergiche. Possono verificarsi delle eruzioni cutanee rossastre.
- Contatto con i tessuti gengivali: Infiammazione (vedi Avvertenze).

## 2.4 Condizioni di conservazione

Inadeguate condizioni di conservazione possono ridurre la durata del prodotto o provocarne un non corretto funzionamento.

- Tenere il prodotto lontano dall'esposizione diretta alla luce del sole e conservare in locale ben ventilato.
- Conservare il prodotto a temperatura compresa tra 2 °C e 24 °C. Usare il prodotto a temperatura ambiente.
- Non usare oltre la data di scadenza.

### 3 Istruzioni step-by-step

#### 3.1 Posizionamento di restauri diretti fotopolimerizzati

##### 3.1.1 Isolamento, detersione e condizionamento di smalto e dentina

1. Adottare adeguate misure di isolamento, come la diga dentale.
2. Pulire smalto e dentina non trattati con una coppetta di gomma e pomice o con una pasta pulente priva di fluoro, come la pasta per profilassi Nupro®.
3. Lavare accuratamente smalto e dentina trattati e non trattati con spray ad acqua e asciugare tamponando o con un leggero getto d'aria. Non essiccare.

##### 3.1.2 Protezione della polpa

1. In cavità profonde proteggere lo strato di dentina a stretto contatto con il pavimento della camera pulpare con un sottofondo a base di Idrossido di Calcio (Dycal® calcium hydroxide liner, vedere le istruzioni per l'uso), lasciando la restante porzione della cavità libera per l'apposizione dell'adesivo smalto dentinale.

##### 3.1.3 Mordenzatura acida di smalto e dentina

L'adesivo universale Prime&Bond active® offre all'operatore la possibilità di scegliere il pretrattamento di smalto e dentina:

###### ➔ Tecnica automordenzante

1. Non mordenzare con acido fosforico, procedere direttamente con l'applicazione dell'adesivo.

###### ➔ Tecnica di mordenzatura selettiva dello smalto

1. Applicare l'acido fosforico (ad es. Conditioner 36) seguendo le istruzioni del rispettivo produttore.
2. Estrudere delicatamente il gel mordenzante sulle superfici della cavità iniziando dai margini dello smalto.
3. Per un risultato migliore, condizionare **lo smalto per almeno 15 secondi**. Qualsiasi contatto accidentale del gel mordenzante con la dentina deve essere limitato ad un massimo di 15 secondi.
4. Rimuovere il mordenzante con l'aspiratore e/o con un vigoroso spray ad acqua e sciacquare completamente le superfici condizionate per almeno 15 secondi.
5. Rimuovere completamente l'acqua di risciacquo soffiando delicatamente con una siringa ad aria o tamponando.
6. Non essiccare.
7. Procedere immediatamente con l'applicazione dell'adesivo.

###### ➔ Tecnica etch&rinse

1. Applicare l'acido fosforico (ad es. Conditioner 36) seguendo le istruzioni del rispettivo produttore.
2. Estrudere delicatamente il gel mordenzante applicandolo solo sullo smalto (margini).
3. Per un risultato migliore, condizionare **lo smalto per almeno 15 secondi e la dentina per 15 secondi o meno**.
4. Rimuovere il mordenzante con l'aspiratore e/o con un vigoroso spray ad acqua e sciacquare completamente le superfici condizionate per almeno 15 secondi.
5. Rimuovere completamente l'acqua di risciacquo soffiando delicatamente con una siringa ad aria o tamponando.
6. Non essiccare.
7. Procedere immediatamente con l'applicazione dell'adesivo.

### **Contaminazione.**



Insuccesso clinico.

1. Una volta che le superfici sono state adeguatamente trattate, devono rimanere incontaminate.
2. In caso di contaminazione con la saliva, pulire completamente con un vigoroso spray ad acqua, asciugare e applicare l'adesivo come descritto ai punti da 3.1.4 a 3.1.6 senza ripetere la fase di mordenzatura acida.

### **3.1.4 Dosaggio**

#### **Contenitore monodose:**

1. Tenere il contenitore all'estremità e posizionare il pollice lungo la linea di tratteggio.
2. Applicare una pressione decisa fino e ruotare il tappo a quando l'unità monodose non si sarà staccata.
3. Eliminare il tappo separato. Il contenitore monodose può essere posizionato su un piano di lavoro o tenuto tra le dita per maggiore praticità.
4. Inserire l'applicatore monouso nell'apertura per impregnare completamente il puntale applicatore.

#### **Flacone flip-top:**

1. Rimuovere il sigillo di garanzia.
2. Per aprire, prendere in mano il flacone, appoggiare il pollice nell'apposito incavo del tappo e spingerlo in alto finché non rimane aperto.
3. Capovolgere il flacone e mantenendolo verticale erogare 1-2 gocce di adesivo in una vaschetta di miscelazione CliXdish™ o in un normale dappen o pozzetto di miscelazione.
4. Se necessario pulire il dispenser del flacone con una salvietta di carta morbida.
5. Richiudere accuratamente il flacone premendo sulla levetta dall'alto. Il tappo è chiuso correttamente quando si sente un "click".

#### **Consiglio tecnico: CliXdish™.**



Il prodotto contenuto nel CliXdish™ chiuso rimane utilizzabile **per 30 minuti**.

Il prodotto dispensato in un contenitore di miscelazione standard deve essere usato immediatamente.

### **3.1.5 Applicazione dell'adesivo su smalto e dentina**

1. Usare un puntale di applicazione nuovo per applicare l'adesivo sulle superfici da trattare completamente asciutte. Se necessario bagnare di nuovo il puntale. Evitare accumuli di adesivo.
2. Continuare a muovere leggermente per 20 secondi l'adesivo applicato.
3. Disperdere l'adesivo ed eliminare il solvente con il getto d'aria pulita e asciutta di una siringa aria/acqua. Trattare ogni superficie con un **flusso d'aria moderato** per almeno 5 secondi fino a quando si sarà formato uno strato lucido e uniforme. Evitare la formazione di punti asciutti e di far schizzare l'adesivo usando un getto d'aria troppo forte.



#### **Insufficiente evaporazione del solvente.**

Polimerizzazione inadeguata.

1. Seguire scrupolosamente le istruzioni dei punti di cui sopra.

### 3.1.6 Indurimento

1. Fotopolimerizzare l'adesivo con una lampada polimerizzatrice adeguata<sup>2</sup>. Fotopolimerizzare l'adesivo **per 10 secondi** quando si utilizza una lampada polimerizzatrice Dentsply Sirona come SmartLite® PS o SmartLite® Focus® che hanno una irradiazione minima di 800 mW/cm<sup>2</sup>. Fotopolimerizzare l'adesivo **per 20 secondi** quando l'irradiazione minima è tra 550 mW/cm<sup>2</sup> e 800 mW/cm<sup>2</sup>. Fare riferimento alle raccomandazioni del produttore per informazioni sulla fotopolimerizzazione e la compatibilità.

#### Indurimento insufficiente.



Polimerizzazione inadeguata.

1. Controllare la compatibilità dell'unità fotopolimerizzante.
2. Controllare il tempo di polimerizzazione.
3. Controllare l'irradiazione minima.

2. Procedere immediatamente con il posizionamento del restauro diretto o la preparazione e cementazione del restauro indiretto come descritto ai punti seguenti.

### 3.1.7 Posizionamento di restauri diretti con compositi e compomeri fotopolimerizzabili

1. Dopo l'applicazione e la fotopolimerizzazione dell'adesivo, eseguire il restauro seguendo le istruzioni per l'uso del composito o del compomero utilizzato.
2. Assicurarsi che le superfici polimerizzate dell'adesivo non vengano contaminate prima di applicare il materiale per il restauro diretto. In caso di contaminazione con la saliva, pulire completamente con un vigoroso spray ad acqua, asciugare e applicare nuovamente l'adesivo come descritto ai punti da 3.1.4 a 3.1.6 senza ripetere la fase di mordenzatura acida.

### 3.2 Cementazione di faccette con cementi fotopolimerizzabili



#### Aggiunta di adesivo.

Non è necessaria l'applicazione dell'adesivo sulla superficie interna dei restauri in vetro ceramica trattati con silano.

1. Pulire smalto e dentina, applicare e polimerizzare l'adesivo come indicato da 3.1.1 a 3.1.6.
2. Trattare la superficie da cementare del restauro come segue:
  - **Nel caso di riparazione di vetroceramica** mordenzare tamponando con acido fluoridrico secondo le istruzioni del produttore e applicare silano (ad esempio Calibra® Silane Coupling Agent) seguendo le istruzioni del produttore.
  - **In caso di diossido di zirconio o composito**, sabbare con una microsabbatrice intraorale (allumina da 50 µm). Sciacquare con acqua per 15-20 secondi, asciugare all'aria. **Applicare** l'adesivo universale Prime&Bond active® sulle superfici da cementare dei restauri per migliorare l'adesione. **Lasciare evaporare** come indicato in 3.1.5.
3. Procedere immediatamente con la cementazione del restauro indiretto seguendo le istruzioni per cemento-resina estetica fotopolimerizzata.

<sup>2</sup> Lampada fotopolimerizzatrice progettata per polimerizzare materiali contenenti l'iniziatore canforochinone (CQ). Picco dello spettro nell'intervallo di 440-480 nm.

### 3.3 Riparazione di restauri in composito, ceramica e amalgama con compositi fotopolimerizzabili

#### 3.3.1 Trattamento del restauro

##### Nel caso di riparazione di composito o amalgama:

1. Creare una ritenzione meccanica dove possibile. Irruvidire la superficie fratturata per un risultato migliore, sabbare la zona da riparare con una microsabbatrice intraorale (allumina da 50 µm). Si raccomanda di usare diga di gomma e aspirazione ad alta velocità.
2. Sciacquare con acqua per 10 secondi (le zone sabbate per 15-20 secondi), asciugare con aria.

##### Nel caso di riparazione di vetroceramica:

1. Mordenzare tamponando con acido fluoridrico per uso intraorale secondo le istruzioni del produttore e applicare silano (ad esempio Calibra® Silane Coupling Agent) sulle superfici in ceramica da riparare seguendo le istruzioni del produttore.

#### 3.3.2 Preparazione del dente

1. Trattare le superfici di smalto e dentina secondo la procedura descritta ai punti da 3.1.1 a 3.1.3.
2. Applicare e polimerizzare l'adesivo per riparare le superfici e le superfici esposte di smalto e dentina come descritto da 3.1.4 a 3.1.6.
3. Procedere immediatamente con il posizionamento del materiale per il completamento o il restauro seguendo le istruzioni per l'uso del composito utilizzato.

#### 3.4 Lacca cavitaria adesiva per l'uso con amalgama fresca

1. Applicare e fotopolimerizzare l'adesivo alle superfici della cavità senza mordenzare, come descritto nei punti da 3.1.4 a 3.1.6.
2. Procedere immediatamente con il posizionamento del materiale per il completamento o il restauro.

#### 3.5 Desensibilizzazione della dentina esposta

1. Pulire e asciugare la dentina come descritto in 3.1.1.
2. Applicare e fotopolimerizzare l'adesivo come descritto da 3.1.4 a 3.1.6.

#### 3.6 Cementazione di restauri indiretti con Calibra® Ceram



##### Calibra® Ceram.

Se si usano Calibra® Ceram, l'attivatore Dentsply Sirona Self Cure Activator **non** è necessario.



##### Fotopolimerizzazione.

La fotopolimerizzazione di Prime&Bond active® può essere effettuata subito dopo il posizionamento del restauro con Calibra® Ceram solo nel caso di restauri indiretti permeabili alla luce (≤ 2,5 mm di spessore in ceramica e composito).



##### Aggiunta di adesivo.

Non è necessaria l'applicazione dell'adesivo sulla superficie interna dei restauri in vetro ceramica trattati con silano.

1. Per la protezione della polpa e il condizionamento del dente vedere i punti da 3.1.1 a 3.1.3.
2. Applicare l'adesivo sulle superfici del dente preparate secondo la procedura descritta ai punti da 3.1.4 a 3.1.6.
3. Trattare la superficie da cementare come segue:
  - **Nel caso di riparazione di vetroceramica** mordenzare tamponando con acido fluoridrico secondo le istruzioni del produttore e applicare silano (ad esempio Calibra® Silane Coupling Agent) seguendo le istruzioni del produttore.
  - **In caso di diossido di zirconio, composito o metallo**, sabbare con una microsabbatrice intraorale (allumina da 50 µm). Sciacquare con acqua per 15-20 secondi, asciugare all'aria. **Applicare** l'adesivo universale Prime&Bond active® sulle superfici da cementare dei restauri per migliorare l'adesione. **Lasciare evaporare** come indicato in 3.1.5.
4. Procedere immediatamente con la cementazione del restauro indiretto seguendo le istruzioni per l'uso di Calibra® Ceram.

### 3.7 Posizionamento di restauri diretti in materiali compositi autofotopolimerizzabili e ricostruzione di monconi

#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.



L'attivatore Dentsply Sirona Self Cure Activator è necessario. L'attivatore Self Cure Activator (SCA) si usa con Prime&Bond active® per renderlo compatibile con i compositi per restauro convenzionali a base di metacrilati, duali e autopolimerizzanti, inclusi i compositi per restauro e i cementi compositi Dentsply Sirona duali e autopolimerizzanti.

#### 3.7.1 Protezione della polpa e condizionamento del dente

Per la protezione della polpa e il condizionamento del dente vedere i punti da 3.1.1 a 3.1.3.

#### 3.7.2 Dosaggio e miscelazione

1. Dispensare 1-2 gocce di Prime&Bond active® in una vaschetta di miscelazione CliXdish™ pulita o un contenitore di miscelazione standard in plastica e subito dopo l'attivatore Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) in un rapporto 1:1 (stesso numero di gocce).
2. Miscelare il contenuto per 1-2 secondi con un puntale di applicazione nuovo.

#### 3.7.3 Applicazione di adesivo e attivatore miscelati su smalto e dentina

1. Usare il puntale di applicazione per applicare la miscela adesivo/attivatore sulle superfici da trattare completamente asciutte. Se necessario bagnare di nuovo il puntale di applicazione. Evitare accumuli di adesivo/attivatore.
2. Continuare a muovere leggermente per 20 secondi la miscela di adesivo e attivatore applicata.
3. Disperdere la miscela adesivo/attivatore ed eliminare il solvente con il getto d'aria pulita e asciutta di una siringa aria/acqua. Trattare ogni superficie con un **flusso d'aria moderato** per almeno 5 secondi fino a quando si sarà formato uno strato lucido e uniforme. Evitare la formazione di punti asciutti e di far schizzare la miscela di adesivo e attivatore usando un getto d'aria troppo forte.



#### Insufficiente evaporazione del solvente.

Polimerizzazione inadeguata.

1. Seguire scrupolosamente le istruzioni dei punti di cui sopra.

### 3.7.4 Fotopolimerizzazione della miscela di adesivo e attivatore

1. Fotopolimerizzare l'adesivo/attivatore con una lampada polimerizzatrice adeguata<sup>3</sup>. Fotopolimerizzare l'adesivo/attivatore **per 10 secondi** quando si utilizza una lampada polimerizzatrice Dentsply Sirona come SmartLite® PS o SmartLite® Focus® che hanno una irradiazione minima di 800 mW/cm<sup>2</sup>. Fotopolimerizzare l'adesivo/attivatore **per 20 secondi** quando l'irradiazione minima è tra 550 mW/cm<sup>2</sup> e 800 mW/cm<sup>2</sup>. Fare riferimento alle raccomandazioni del produttore per informazioni sulla fotopolimerizzazione e la compatibilità.

#### **Indurimento insufficiente.**



Polimerizzazione inadeguata.

1. Controllare la compatibilità dell'unità fotopolimerizzante.
2. Controllare il tempo di polimerizzazione.
3. Controllare l'irradiazione minima.

2. Procedere immediatamente con il posizionamento del composito auto/fotopolimerizzabile o del materiale per la ricostruzione del moncone.

### 3.7.5 Posizionamento di restauri diretti in materiali compositi auto/fotopolimerizzabili e ricostruzione di monconi

1. Dopo l'applicazione e la fotopolimerizzazione dell'adesivo/attivatore, eseguire il restauro seguendo le istruzioni per l'uso per la auto e fotopolimerizzazione del composito o del materiale per la ricostruzione del moncone.
2. Assicurarsi che le superfici polimerizzate dell'adesivo non vengano contaminate prima di applicare il materiale per il restauro diretto. In caso di contaminazione con la saliva, pulire completamente con un vigoroso spray ad acqua, asciugare e applicare nuovamente la miscela adesivo/attivatore come descritto ai punti da 3.1.4 a 3.1.6 senza ripetere la fase di mordenzatura acida.

### 3.8 Cementazione di restauri indiretti con altri cementi compositi duali e autopolimerizzanti

#### **Dentsply Sirona Self Cure Activator.**



L'attivatore Dentsply Sirona Self Cure Activator è necessario. L'attivatore Self Cure Activator (SCA) si usa con Prime&Bond active® per renderlo compatibile con i compositi per restauro convenzionali a base di metacrilati, duali e autopolimerizzanti, inclusi i compositi per restauro e i cementi compositi Dentsply Sirona duali e autopolimerizzanti.



#### **Aggiunta di adesivo.**

Non è necessario applicare l'adesivo sulla superficie interna dei restauri in vetro ceramica trattata con silano.

### 3.8.1 Protezione della polpa e condizionamento del dente

Per la protezione della polpa e il condizionamento del dente vedere i punti da 3.1.1 a 3.1.3.

### 3.8.2 Dosaggio e miscelazione

1. Dispensare 1-2 gocce di Prime&Bond active® in una vaschetta di miscelazione CliXdish™ pulita o un contenitore di miscelazione standard in plastica e subito dopo l'attivatore Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) in un rapporto 1:1 (stesso numero di gocce).
2. Miscelare il contenuto per 1-2 secondi con un puntale di applicazione nuovo.

<sup>3</sup> Lampada fotopolimerizzatrice progettata per polimerizzare materiali contenenti l'iniziatore canforochinone (CQ). Picco dello spettro nell'intervallo di 440-480 nm.

### 3.8.3 Applicazione di adesivo e attivatore miscelati su smalto e dentina

1. Usare il puntale di applicazione per applicare la miscela adesivo/attivatore sulle superfici da trattare completamente asciutte. Se necessario bagnare di nuovo il puntale di applicazione. Evitare accumuli di adesivo/attivatore.
2. Continuare a muovere leggermente per 20 secondi la miscela di adesivo e attivatore applicata.
3. Disperdere la miscela adesivo/attivatore ed eliminare il solvente con il getto d'aria pulita e asciutta di una siringa aria/acqua. Trattare ogni superficie con un **flusso d'aria moderato** per almeno 5 secondi fino a quando si sarà formato uno strato lucido e uniforme. Evitare la formazione di punti asciutti e di far schizzare la miscela di adesivo e attivatore usando un getto d'aria troppo forte.



#### Insufficiente evaporazione del solvente.

Polimerizzazione inadeguata.

1. Seguire scrupolosamente le istruzioni dei punti di cui sopra.

### 3.8.4 Fotopolimerizzazione della miscela di adesivo e attivatore

1. Fotopolimerizzare l'adesivo/attivatore con una lampada polimerizzatrice adeguata<sup>4</sup>. Fotopolimerizzare l'adesivo/attivatore **per 10 secondi** quando si utilizza una lampada polimerizzatrice Dentsply Sirona come SmartLite® PS o SmartLite® Focus® che hanno una irradiazione minima di 800 mW/cm<sup>2</sup>. Fotopolimerizzare l'adesivo/attivatore **per 20 secondi** quando l'irradiazione minima è tra 550 mW/cm<sup>2</sup> e 800 mW/cm<sup>2</sup>. Fare riferimento alle raccomandazioni del produttore per informazioni sulla fotopolimerizzazione e la compatibilità.



#### Indurimento insufficiente.

Polimerizzazione inadeguata.

1. Controllare la compatibilità dell'unità fotopolimerizzante.
2. Controllare il tempo di polimerizzazione.
3. Controllare l'irradiazione minima.

2. Procedere immediatamente con il posizionamento del restauro indiretto.

### 3.8.5 Preparazione di restauri indiretti



#### Aggiunta di adesivo.

Non è necessario applicare l'adesivo sulla superficie interna dei restauri in vetro ceramica trattata con silano.

1. Trattare la superficie interna del restauro come segue:
  - **In caso di vetro ceramiche**, mordenzare con acido fluoridrico seguendo le istruzioni del produttore e applicare il silano (ad esempio il Calibra® Silane) come da istruzioni del produttore.
  - **In caso di diossido di zirconio, composito o metallo**, sabbare con una microsabbatrice intraorale (allumina da 50 µm). Sciacquare con acqua per 15-20 secondi, asciugare all'aria. **Applicare l'adesivo/l'attivatore miscelato** sulle superfici da cementare dei restauri per migliorare l'adesione. **Lasciare evaporare** come indicato in 3.1.5. **Polimerizzare** come descritto in 3.1.6.
2. Procedere immediatamente con il posizionamento del restauro indiretto. Preparare, miscelare e applicare la cemento-resina a doppia polimerizzazione/autopolimerizzante, secondo le istruzioni del produttore.

<sup>4</sup> Lampada fotopolimerizzatrice progettata per polimerizzare materiali contenenti l'iniziatore canforochinone (CQ). Picco dello spettro nell'intervallo di 440-480 nm.

### **3.9 Cementazione di perno endodontico**

#### **3.9.1 Con il materiale per ricostruzione di monconi core-X® flow**

1. La sede per il perno deve essere sciacquata con acqua e asciugata mediante aspirazione e/o coni di carta lasciando la superficie umida.  
In via opzionale la sede per il perno può essere mordenzata con acido fosforico e successivamente risciacquata secondo la procedura descritta nel capitolo 3.1.3.
2. Miscelare l'adesivo universale Prime&Bond active® con Dentsply Sirona Self Cure Activator come descritto nel capitolo 3.7.2.
3. Applicare la miscela di adesivo universale Prime&Bond active® e Dentsply Sirona Self Cure Activator nella sede per il perno secondo la procedura descritta nel capitolo 3.7.3. L'uso di coni di carta dopo l'applicazione aiuta ad evitare l'accumulo di adesivo nella sede per il perno. La fotopolimerizzazione dell'adesivo prima della cementazione del perno è opzionale – seguire le istruzioni del capitolo 3.7.4.
4. Trattare la superficie del perno secondo le istruzioni del produttore del perno (ad esempio per il perno in fibra X-Post® applicare la miscela di adesivo e asciugare con aria).
5. Procedere immediatamente alla cementazione del perno endodontico seguendo le istruzioni per l'uso di core-X® flow.

#### **3.9.2 Con altri cementi compositi duali e autopolimerizzanti**

1. La superficie dove verrà inserito il perno deve essere mordenzata con acido fosforico e successivamente risciacquata secondo la procedura descritta nel capitolo 3.1.3.
2. Miscelare l'adesivo universale Prime&Bond active® con Dentsply Sirona Self Cure Activator come descritto nel capitolo 3.7.2.  
Utilizzando Calibra® Ceram non è necessario l'uso del Dentsply Sirona Self Cure Activator.
3. Applicare la miscela di adesivo universale Prime&Bond active® e Dentsply Sirona Self Cure Activator nella sede per il perno secondo la procedura descritta nel capitolo 3.7.3. L'uso di coni di carta dopo l'applicazione aiuta ad evitare l'accumulo di adesivo nella sede per il perno.
4. Fotopolimerizzare l'adesivo prima della cementazione seguendo le istruzioni del capitolo 3.7.4.
5. Trattare la superficie del perno seguendo le istruzioni del produttore.
6. Procedere immediatamente alla cementazione del perno endodontico seguendo le relative istruzioni per l'uso.

## 4 Igiene



### Contaminazione crociata.

Infezione.

- Non riutilizzare i prodotti monouso. Smaltire secondo le normative locali.
- Il trattamento dei prodotti riutilizzabili è descritto qui di seguito.



### Contaminazione crociata.

Infezione.

- I flaconi non possono essere riutilizzati. Smaltire i flaconi secondo le normative locali.
- Per salvaguardare i flaconi dall'esposizione a schizzi e spruzzi di liquidi corporei o mani contaminate, è obbligatorio che il flacone vengano maneggiati lontano dal riunito con guanti puliti/disinfettati. Non riutilizzare i flaconi se contaminati.
- Durante il trattamento, i medici a contatto con il paziente non devono maneggiare il flacone.

Il contatto accidentale del flacone con acqua, sapone o soluzione disinfettante a base di acqua di livello ospedaliero non danneggia il corpo del flacone. Evitare il contatto tra soluzioni di qualsiasi tipo e il materiale contenuto nel flacone. Smaltire il materiale entrato in contatto con liquidi o strumenti non sterili.

Il contatto ripetuto con liquidi può danneggiare l'etichetta. Asciugare il flacone con un panno monouso privo di pelucchi.

**NOTA: Uno sfregamento energico può rovinare l'etichetta.** Asciugare i flaconi delicatamente.

### 4.1 Vaschetta miscelatrice CliXdish™

Per le istruzioni relative al ricondizionamento fare riferimento alle istruzioni per l'uso del CliXdish™, disponibili sui nostri siti web [www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com) e [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU). Se necessario, vi invieremo una copia gratuita stampata delle istruzioni per l'uso nella lingua richiesta entro 7 giorni. È possibile utilizzare il modulo d'ordine presente a questo scopo sul [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU).

## 5 Numero di lotto ( ), data di scadenza ( ) e smaltimento

1. Non usare oltre alla data di scadenza.

Viene utilizzato lo standard ISO: "AAAA-MM" o "AAAA-MM-GG".

2. I seguenti numeri devono essere citati in tutte le comunicazioni:

- Numero di riordino
- Numero di lotto
- Data di scadenza

3. Smaltire secondo le normative locali.

# Prime&Bond active®

## Adhesivo Universal

ADVERTENCIA: Solo para uso dental.

Contenido	Página
<b>1 Descripción del producto</b> .....	<b>49</b>
<b>2 Notas de seguridad</b> .....	<b>50</b>
<b>3 Instrucciones paso a paso</b> .....	<b>52</b>
<b>3.1 Colocación de las restauraciones directas fotopolimerizadas</b> .....	<b>52</b>
<b>3.2 Cementación de carillas cementadas con cementos de resina fotopolimerizables</b> ..	<b>54</b>
<b>3.3 Reparación de restauraciones de composite, cerámica y amalgama con composites fotopolimerizados</b> .....	<b>55</b>
<b>3.4 Barniz cavitario para el uso con amalgama fresca</b> .....	<b>55</b>
<b>3.5 Desensibilización de la dentina expuesta</b> .....	<b>55</b>
<b>3.6 Cementación de restauraciones indirectas usando Calibra® Ceram</b> .....	<b>55</b>
<b>3.7 Colocación de las restauraciones directas con composites duales/ autopolimerizado y reconstrucción de muñones</b> .....	<b>56</b>
<b>3.8 Cementación de restauraciones indirectas con otros cementos de resina de doble polimerizado y de polimerice</b> .....	<b>57</b>
<b>3.9 Cementado de postes de endodancia</b> .....	<b>59</b>
<b>4 Higiene</b> .....	<b>60</b>
<b>5 Número de lote, fecha de caducidad y disposición</b> .....	<b>60</b>

## 1 Descripción del producto

El adhesivo universal **Prime&Bond active®** es un adhesivo combinado de grabado total, auto-grabado y grabado selectivo. Ofrece una sencilla técnica adhesiva de aplicación para las restauraciones directas e indirectas, y se une al esmalte, a la dentina, a los composites, al circonio y a los metales.

### 1.1 Indicaciones

- Restauraciones directas de composites fotopolimerizables y compómeros.
- Carillas cementadas con cementos de resina fotopolimerizables.
- Reparaciones de composites, cerámicas y amalgamas.
- Barniz cavitario para su uso con amalgamas frescas.
- Desensibilización de la dentina expuesta.
- Restauraciones indirectas y postes endodonticos cementados con Calibra® Ceram.
- Tratamiento superficial de circonio, metal y composite.

En combinación con el activador Dentsply Sirona Self Cure Activator:

- Restauraciones directas con composites duales o de autopolimerizado y reconstrucción de muñones.
- Cementado de restauraciones indirectas y postes endodónticos con cementos de resina de autopolimerizado o de polimerizado dual.

## 1.2 Contraindicaciones

- Uso en pacientes con historia de alergia a las resinas de (met)acrilatos o cualquier otros componentes.
- Aplicación pulpar directa (recubrimiento pulpar directa).

## 1.3 Forma de presentación<sup>1</sup>

El adhesivo universal Prime&Bond active® está disponible en:

- Bote de triple capa con tapa de apertura rápida
- Envases desechables para el uso en un solo paciente

## 1.4 Composición

- Ácido fosfórico modificado con acrilato de resina
- Acrilato multifuncional
- Acrilato bifuncional
- Acrilatos ácidos
- Isopropanol
- Agua
- Iniciadores
- Estabilizante

## 1.5 Materiales dentales compatibles

El adhesivo universal Prime&Bond active® es compatible con los materiales restauradores convencionales y los cementos a base de (met)acrilato polimerizados con luz visible.

El adhesivo universal Prime&Bond active® es compatible con Dentsply Sirona Calibra® Ceram y Calibra® Veneer (consulte las instrucciones detalladas en los correspondientes manuales de uso). Cuando se usa con el activador Dentsply Sirona Self Cure Activator, el adhesivo universal Prime&Bond active® es compatible con los materiales de reconstrucción de muñones, los composites y los cementos de resina de doble polimerizado y de autopolimerizado.

## 2 Notas de seguridad

Preste atención a las siguientes normas de seguridad y las que encontrará en otro capítulo de estas instrucciones de uso.

### **Símbolo de Alerta de Seguridad.**



- Este es el símbolo de alerta de seguridad. Se utiliza para avisarle de potenciales riesgos de daño personal.
- Obedezca todos los mensajes de seguridad que sigan a este símbolo para evitar posibles daños.

### 2.1 Advertencias

El material contiene monómeros de (met)acrilatos polimerizables que pueden ser irritantes para la piel, ojos y mucosa oral. Puede provocar dermatitis alérgica de contacto en personas predispuestas. El material es ácido y puede causar quemaduras.

<sup>1</sup> Algunas formas de presentación pueden no estar disponibles en todos los países.

- **Evite el contacto con los ojos** para prevenir irritaciones y posibles daños en la córnea. En caso de contacto con los ojos, lave con abundante agua y solicite atención médica.
- **Evite el contacto con la piel** para prevenir irritaciones y posibles reacciones alérgicas. En caso de contacto, se puede observar una leve irritación en la piel. En caso de contacto con la piel, retire el material con un algodón y alcohol y lave enérgicamente con jabón y agua. En caso de sensibilización de la piel o irritación, interrumpa su uso y solicite atención médica.
- **Evite el contacto con los tejidos suaves y/o con la mucosa** para prevenir inflamación. En caso de contacto accidental elimine el material de los tejidos. Lave la mucosa con abundante agua y haga que el paciente escupa. En caso de que persista la irritación de la mucosa, solicite atención médica.

## 2.2 Precauciones

Este producto está diseñado para ser utilizado según estas instrucciones de uso.

Cualquier uso de este producto fuera de las instrucciones de uso será bajo criterio y responsabilidad del profesional.

- Si se refrigera, permita que el material alcance la temperatura ambiental del gabinete antes de su uso.
- Utilice medidas de protección para el equipo dental y los pacientes, tales como gafas y diques de goma, de acuerdo con las mejores prácticas locales.
- No se pueden reprocesar los botes. Para evitar la exposición de los botes a los aerosoles, fluidos corporales y a manos contaminadas, es obligatorio que los botes se manejen fuera de la unidad dental utilizando guantes limpios y desinfectados.
- Utilícelo en un área bien ventilada. Evite la inhalación del vapor.
- Inflamable: Manténgalo alejado de fuentes de ignición. Tome medidas de precaución frente a descargas estáticas.
- El adhesivo universal Prime&Bond active® es un material fotopolimerizable. Protéjalo de la luz ambiental.
- Las puntas aplicadoras son para un solo uso. Deséchelas después de su uso. No reutilice en otros pacientes para prevenir contaminaciones cruzadas.
- El contenedor unidosis debe utilizarse una sola vez. Tírelo después de usarlo. No lo use nuevamente con otros pacientes para evitar contaminación cruzada.
- El esmalte no preparado debe de acondicionarse con ácido fosfórico antes de aplicar el adhesivo universal Prime&Bond active®.
- El contacto con saliva, sangre o fluido sulcular durante su aplicación puede provocar un fracaso de la restauración. Utilice un aislamiento adecuado, como el dique de goma.
- Cierre fuertemente el bote inmediatamente después de su uso.
- Interacciones:
  - No utilice materiales que contengan eugenol y peróxido de hidrógeno conjuntamente con este producto puesto que pueden interferir en el endurecimiento del mismo.
  - Evite que el producto sature el hilo de retracción gingival. Si empapa el hilo, puede fraguar y adherirlo a la superficie dental, dificultando su retirada.
  - Cuando se utilizan cordones de retracción impregnados en sustancias minerales (p. ej.: compuestos férricos) y/o sustancias hemostáticas, en unión con procedimientos adhesivos, el sellado marginal se puede ver comprometido, pudiendo aparecer micro-lagunas, tinciones superficiales e incluso fracasos de la restauración. Si se necesita la retracción gingival se recomienda que no esté impregnado.

## 2.3 Reacciones adversas

- Contacto con los ojos: Irritación y posible daño en la córnea.
- Contacto con la piel: Irritación o posible respuesta alérgica. Se puede producir una irritación en la piel.
- Contacto con membranas mucosas: Inflamación (ver Advertencias).

## 2.4 Condiciones de conservación

La conservación en condiciones inadecuadas puede afectar la vida de uso del producto y puede producir un mal funcionamiento del mismo.

- Mantener el producto alejado de la luz del sol directa y almacenado en lugares bien ventilados.
- Conservelo a una temperatura entre 2 °C y 24 °C. Utilice el producto a temperatura ambiente.
- No utilizar después de la fecha de caducidad.

## 3 Instrucciones paso a paso

### 3.1 Colocación de las restauraciones directas fotopolimerizadas

#### 3.1.1 Asilamiento, limpieza y acondicionamiento del esmalte y la dentina

1. Utilice un aislamiento adecuado, como el dique de goma.
2. Limpie el esmalte y dentina no preparados con una copa de goma y piedra pómez o pasta de profilaxis como la pasta de profilaxis Nupro®.
3. Lave bien el esmalte y la dentina preparados y no preparados con agua atomizada y seque las superficies con papel o con un poco de aire. No deseque.

#### 3.1.2 Protección de la pulpa

1. En cavidades muy profundas cubra la dentina cercana a la pulpa con un liner de hidróxido de calcio (Dycal® calcium hydroxide liner, ver instrucciones de uso) dejando el resto de la cavidad libre para la adhesión.

#### 3.1.3 Acondicionamiento con ácido del esmalte y la dentina

El adhesivo universal Prime&Bond active® ofrece a los operadores la opción de pretratamiento del esmalte y la dentina:

##### ➔ Modo de auto grabado

1. Proceda directamente a la aplicación del adhesivo sin grabar previamente con ácido fosfórico.

##### ➔ Modo selectivo de grabado del esmalte

1. Aplicar ácido fosfórico (p.ej. Conditioner 36) siguiendo las instrucciones del fabricante.
2. Aplique con cuidado el gel acondicionador sobre las superficies de la cavidad comenzando por los márgenes del esmalte.
3. Para mejores resultados grabe **el esmalte durante al menos 15 segundos**. Los posibles contactos accidentales del gel acondicionador con la dentina no deben prolongarse durante más de 15 segundos.
4. Retire el gel mediante aspiración y lavado de la superficie durante al menos 15 segundos.
5. Elimine el exceso de agua mediante un suave chorro de aire o seque con papel.
6. No deseque.
7. Proceda inmediatamente a la aplicación del adhesivo.

##### ➔ Modo de grabado total

1. Aplicar ácido fosfórico (p.ej. Conditioner 36) siguiendo las instrucciones del fabricante.
2. Aplique con cuidado el gel acondicionador sólo sobre el esmalte (márgenes).
3. Para mejores resultados grabe **el esmalte durante al menos 15 segundos y la dentina durante 15 segundos o menos**.
4. Retire el gel mediante aspiración y lavado de la superficie durante al menos 15 segundos.
5. Elimine el exceso de agua mediante un suave chorro de aire o seque con papel.
6. No deseque.
7. Proceda inmediatamente a la aplicación del adhesivo.

### Contaminación.



Fracaso de la restauración.

1. Una vez que la superficie está acondicionada debe mantenerse libre de contaminación.
2. Si ocurriera una contaminación con la saliva lave bien con agua, seque y aplique el adhesivo como se describe en los apartados 3.1.4 a 3.1.6 sin repetir el paso del acondicionamiento con ácido.

### 3.1.4 Dosificación

#### Contenedor de mono-dosis:

1. Sujete el envase por cada extremo, coloque el pulgar a lo largo de la muesca del centro.
2. Aplique presión firmemente hasta y gire la tapa, hasta que el recipiente se separe.
3. Deseche el tapón que se ha separado. El contenedor de mono-dosis puede estar colocado en la mesa o estar sujeto entre los dedos.
4. Inserte el aplicador en la apertura hasta saturarlo.

#### Bote de apertura rápida:

1. Retire el sello de originalidad.
2. Para abrir el bote, sujételo con una mano y coloque el pulgar en la zona indicada y presiones la tapa hacia un lado, hasta abrirla.
3. Sostenga el bote invertido en posición vertical y dispense 1-2 gotas de adhesivo en un pocillo de mezcla CliXdish™ o en un recipiente de vidrio o un pocillo de mezcla estándar.
4. Si fuera necesario, limpie la boquilla del bote con un pañuelo suave de papel.
5. Vuelva a cerrar con cuidado el bote ejerciendo presión sobre la tapa desde arriba. La tapa se queda encajada en su sitio cuando se escucha un "clic" al apretarla para cerrarla.



#### Consejo técnico: CliXdish™.

El material dispensado en un pocillo de mezcla CliXdish™ cerrado permanecerá en uso **durante 30 minutos**.

El material dispensado en un pocillo estándar debe ser utilizado de inmediato.

### 3.1.5 Aplicación del adhesivo al esmalte y a la dentina

1. Use una punta aplicadora nueva para aplicar el adhesivo y humedecer por completo las superficies a tratar. En caso necesario humedezca de nuevo la punta aplicadora. Evite que se produzcan acumulaciones de adhesivo.
2. Remueva ligeramente el adhesivo durante 20 segundos.
3. Extienda el adhesivo y elimine el solvente con aire seco y limpio de una jeringa de aire/agua. Aplique sobre todas las superficies un **suave chorro de aire** durante al menos 5 segundos hasta conseguir una capa brillante y uniforme. No aplique un chorro de aire demasiado fuerte que provoque zonas secas o salpicaduras del adhesivo.



#### Insuficiente evaporación del solvente.

Inadecuada polimerización.

1. Siga estrictamente las instrucciones de los pasos anteriores.

### 3.1.6 Polimerizado

1. Fotopolimerice el adhesivo con una lámpara de polimerización adecuado<sup>2</sup>. Polimerice el adhesivo **durante 10 segundos** cuando use una lámpara SmartLite® PS o SmartLite® Focus® de Dentsply Sirona, que tienen una potencia mínima de 800 mW/cm<sup>2</sup>. Polimerice **durante 20 segundos** con lámparas con potencia entre 550 mW/cm<sup>2</sup> y 800 mW/cm<sup>2</sup>. Remítase a las instrucciones de uso del fabricante de la lámpara de fotopolimerizado para su compatibilidad y recomendaciones de fraguado.

#### Polimerizado insuficiente.



Inadecuada polimerización.

1. Compruebe la compatibilidad de la lámpara de polimerización.
2. Compruebe el tiempo de polimerizado.
3. Revise la potencia mínima.

2. Proceda inmediatamente a la colocación de la restauración directa, o a la preparación y cementación de la restauración indirecta como se describe en los apartados siguientes.

### 3.1.7 Colocación de las restauraciones directas con compómeros y composites fotopolimerizados

1. Después de la aplicación y fotopolimerización del adhesivo coloque la restauración conforme a las instrucciones de uso del composite o compómero usado.
2. Asegúrese de que las superficies adhesivas polimerizadas no se contaminan antes de la aplicación del material restaurador directo. Si se produce una contaminación con saliva, limpie bien con agua atomizada aplicada con fuerza, seque y aplique nuevamente el adhesivo como se explica en los apartados 3.1.4 a 3.1.6 sin repetir el paso del acondicionamiento con ácido.

### 3.2 Cementación de carillas cementadas con cementos de resina fotopolimerizables



#### Aplicación del adhesivo.

No es necesario aplicar adhesivo en las superficies internas de las restauraciones de cerámica previamente silanizadas.

1. Limpie el esmalte dental y la dentina, aplique y realice el fotopolimerizado del adhesivo tal y como se indica desde el punto 3.1.1 al 3.1.6.
2. Trate la superficie de adhesión de la restauración de la siguiente forma:
  - **En el caso de la reparación de vidrio-cerámica** grabar con ácido hidrofloreídrico siguiendo las instrucciones del fabricante y aplique el silano (p. ej. Agente de Acoplamiento de Calibra® Silane) siguiendo las instrucciones del fabricante.
  - **En caso de dióxido de circonio o composite**, chorree con un micrograbador intraoral (alúmina de 50 micras). Enjuague con agua durante 15-20 segundos y deje secar al aire. **Aplique** el adhesivo universal Prime&Bond active® a las superficies de adhesión de las restauraciones para mejorar la adhesión. **Deje evaporar** tal y como se indica en el punto 3.1.5.
3. Proceda inmediatamente a la cementación de la restauración indirecta siguiendo las instrucciones de uso de cemento con resina estética de fotopolimerizado.

<sup>2</sup> Lámparas de polimerización diseñadas para polimerizar materiales que incorporen canforoquinonas (CQ) como iniciador. El rango medio del punto del espectro de potencia es de 440-480 nm.

### 3.3 Reparación de restauraciones de composite, cerámica y amalgama con composites fotopolimerizados

#### 3.3.1 Tratamiento de la restauración

##### En el caso de la reparación de composite y amalgama:

1. Cree una retención mecánica cuando sea posible. Raspe la superficie fracturada para conseguir mejores resultados, chorree la superficie a reparar con un micrograbador intraoral (alúmina de 50 micras). Se recomienda usar un dique de goma con evacuación de alta velocidad.
2. Aclare con agua durante 10 segundos (las zonas micrograbadas durante 15-20 segundos), seque con aire.

##### En el caso de la reparación de vidrio-cerámica:

1. Grabar con ácido hidrófluorhídrico regulado para uso intraoral, siguiendo las instrucciones del fabricante y aplique el silano (p. ej. Agente de Acoplamiento de Calibra® Silane) en las superficies de cerámica a reparar siguiendo las instrucciones del fabricante.

#### 3.3.2 Tratamiento del diente

1. Trate las superficies del esmalte y la dentina siguiendo el procedimiento descrito en los apartados 3.1.1 a 3.1.3.
2. Aplique y polimerice el adhesivo para reparar las superficies y las superficies de esmalte dental expuesto y dentina como se describe desde el punto 3.1.4 al 3.1.6.
3. Proceda inmediatamente a la finalización/aplicación del material restaurador siguiendo las instrucciones de uso del composite usado.

#### 3.4 Barniz cavitario para el uso con amalgama fresca

1. Aplique y fotopolimerice el adhesivo en las superficies cavitarias sin acondicionarlas con ácido conforme a lo descrito en los apartados 3.1.4 a 3.1.6.
2. Proceda inmediatamente a la finalización/aplicación del material restaurador.

#### 3.5 Desensibilización de la dentina expuesta

1. Limpie y seque la dentina tal y como se indica en el punto 3.1.1.
2. Aplique y fotopolimerice el adhesivo tal y como se indica desde el punto 3.1.4 al 3.1.6.

#### 3.6 Cementación de restauraciones indirectas usando Calibra® Ceram



##### Calibra® Ceram.

Cuando use Calibra® Ceram **no** necesita el activador Dentsply Sirona Self Cure Activator.



##### Polimerización.

La fotopolimerización de Prime&Bond active® se puede efectuar inmediatamente después de asentar la restauración con el cemento Calibra® Ceram solo en el caso de restauraciones indirectas que permiten el paso de la luz ( $\leq 2,5$  mm de espesor de cerámica y composite).



##### Aplicación del adhesivo.

No es necesario aplicar adhesivo en las superficies internas de las restauraciones de cerámica previamente silanizadas.

1. Para la protección de la pulpa y el acondicionamiento del diente consulte los apartados 3.1.1 a 3.1.3.
2. Aplique el adhesivo en las superficies dentales preparadas siguiendo el procedimiento descrito en los apartados 3.1.4 a 3.1.6.
3. Trate la superficie de adhesión de la restauración de la siguiente forma:
  - **En el caso de la reparación de vidrio-cerámica** grabar con ácido hidrofluorhídrico siguiendo las instrucciones del fabricante y aplique el silano (p. ej. Agente de Acoplamiento de Calibra® Silane) siguiendo las instrucciones del fabricante.
  - **En caso de dióxido de circonio, composite o metal**, chorree con un micrograbador intraoral (alúmina de 50 micras). Enjuague con agua durante 15-20 segundos y deje secar al aire. **Aplique** el adhesivo universal Prime&Bond active® a las superficies de adhesión de las restauraciones para mejorar la adhesión. **Deje evaporar** tal y como se indica en el punto 3.1.5.
4. Proceda inmediatamente a la cementación de la restauración indirecta siguiendo las instrucciones de uso de Calibra® Ceram.

### 3.7 Colocación de las restauraciones directas con composites duales/autopolimerizado y reconstrucción de muñones

#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.



Se necesita activador Dentsply Sirona Self Cure Activator. El activador Self Cure Activator (SCA) se usa con Prime&Bond active® para ser compatible con los materiales convencionales de restauración a base de metacrilato de doble polimerizado o de autopolimerizado, como los cementos y los materiales de restauración de composite de doble polimerizado y de autopolimerizado de Dentsply Sirona.

#### 3.7.1 Protección de la pulpa y acondicionamiento dentinario

Para la protección de la pulpa y el acondicionamiento del diente consulte los apartados 3.1.1 a 3.1.3.

#### 3.7.2 Dosificación y mezclado

1. Dispensar 1-2 gotas de Prime&Bond active® en un pocillo de mezcla CliXdish™ limpio o en un pocillo de mezcla de plástico estándar y añada la misma cantidad (proporción 1:1) del activador Dentsply Sirona Self Cure Activator (mismo número de gotas).
2. Mezcle durante 1-2 segundos con una punta aplicadora nueva.

#### 3.7.3 Aplicación de la mezcla de adhesivo/activador en el esmalte y la dentina

1. Use la punta aplicadora para aplicar la mezcla de adhesivo/activador y humedecer por completo las superficies a tratar. Si fuese necesario humedezca de nuevo la punta. Evite que se produzcan acumulaciones de adhesivo/activador.
2. Remueva ligeramente la mezcla de adhesivo/activador durante 20 segundos.
3. Extienda la mezcla de adhesivo/activador y elimine el solvente con aire seco y limpio de una jeringa de aire/agua. Aplique sobre todas las superficies un **suave chorro de aire** durante al menos 5 segundos hasta conseguir una capa brillante y uniforme. No aplique un chorro de aire demasiado fuerte que provoque zonas secas o salpicaduras de la mezcla de adhesivo/activador.



#### Insuficiente evaporación del solvente.

Inadecuada polimerización.

1. Siga estrictamente las instrucciones de los pasos anteriores.

### 3.7.4 Polimerización de la mezcla de adhesivo/activador

1. Fotopolimerice el adhesivo/activador con una lámpara de polimerización adecuado<sup>3</sup>. Polimerice el adhesivo **durante 10 segundos** cuando use una lámpara SmartLite® PS o SmartLite® Focus® de Dentsply Sirona, que tienen una potencia mínima de 800 mW/cm<sup>2</sup>. Polimerice **durante 20 segundos** con lámparas con potencia entre 550 mW/cm<sup>2</sup> y 800 mW/cm<sup>2</sup>. Remítase a las instrucciones de uso del fabricante de la lámpara de polimerización para su compatibilidad y recomendaciones de fraguado.



#### **Polimerizado insuficiente.**

Inadecuada polimerización.

1. Compruebe la compatibilidad de la lámpara de polimerización.
2. Compruebe el tiempo de polimerizado.
3. Revise la potencia mínima.

2. Proceda inmediatamente a la colocación del composite dual/autopolimerizado o del material para reconstrucción de muñón.

### 3.7.5 Colocación de las restauraciones directas con composites duales/autopolimerizado y reconstrucción de muñones

1. Después de la aplicación y fotopolimerización del adhesivo/activador coloque la restauración conforme a las instrucciones de uso del composite dual/autopolimerizado o del material para reconstrucción de muñón usado.
2. Asegúrese de que las superficies adhesivas polimerizadas no se contaminan antes de la aplicación del material restaurador directo. Si se produce una contaminación con saliva, limpie bien con agua atomizada aplicada con fuerza, seque y aplique nuevamente la mezcla de adhesivo/activador como se explica en los apartados 3.1.4 a 3.1.6 sin repetir el paso del acondicionamiento con ácido.

### 3.8 Cementación de restauraciones indirectas con otros cementos de resina de doble polimerizado y de polimerice

#### **Dentsply Sirona Self Cure Activator.**



Se necesita activador Dentsply Sirona Self Cure Activator. El activador Self Cure Activator (SCA) se usa con Prime&Bond active® para ser compatible con los materiales convencionales de restauración a base de metacrilato de doble polimerizado o de autopolimerizado, como los cementos y los materiales de restauración de composite de doble polimerizado y de autopolimerizado de Dentsply Sirona.



#### **Aplicación del adhesivo.**

No es necesario aplicar adhesivo en las superficies internas de las restauraciones de cerámica previamente silanizadas.

#### 3.8.1 Protección de la pulpa y acondicionamiento dentinario

Para la protección de la pulpa y el acondicionamiento del diente consulte los apartados 3.1.1 a 3.1.3.

<sup>3</sup> Lámparas de polimerización diseñadas para polimerizar materiales que incorporen canforoquinonas (CQ) como iniciador. El rango medio del punto del espectro de potencia es de 440-480 nm.

### 3.8.2 Dosificación y mezclado

1. Dispensar 1-2 gotas de Prime&Bond active® en un pocillo de mezcla ClIXdish™ limpio o en un pocillo de mezcla de plástico estándar y añada la misma cantidad (proporción 1:1) del activador Dentsply Sirona Self Cure Activator (mismo número de gotas).
2. Mezcle durante 1-2 segundos con una punta aplicadora nueva.

### 3.8.3 Aplicación de la mezcla de adhesivo/activador en el esmalte y la dentina

1. Use la punta aplicadora para aplicar la mezcla de adhesivo/activador y humedecer por completo las superficies a tratar. Si fuese necesario humedezca de nuevo la punta. Evite que se produzcan acumulaciones de adhesivo/activador.
2. Remueva ligeramente la mezcla de adhesivo/activador durante 20 segundos.
3. Extienda la mezcla de adhesivo/activador y elimine el solvente con aire seco y limpio de una jeringa de aire/agua. Aplique sobre todas las superficies un **suave chorro de aire** durante al menos 5 segundos hasta conseguir una capa brillante y uniforme. No aplique un chorro de aire demasiado fuerte que provoque zonas secas o salpicaduras de la mezcla de adhesivo/activador.



#### Insuficiente evaporación del solvente.

Inadecuada polimerización.

1. Siga estrictamente las instrucciones de los pasos anteriores.

### 3.8.4 Polimerización de la mezcla de adhesivo/activador

1. Fotopolimerice el adhesivo/activador con una lámpara de polimerización adecuado<sup>4</sup>. Polimerice el adhesivo **durante 10 segundos** cuando use una lámpara SmartLite® PS o SmartLite® Focus® de Dentsply Sirona, que tienen una potencia mínima de 800 mW/cm<sup>2</sup>. Polimerice **durante 20 segundos** con lámparas con potencia entre 550 mW/cm<sup>2</sup> y 800 mW/cm<sup>2</sup>. Remítase a las instrucciones de uso del fabricante de la lámpara de polimerización para su compatibilidad y recomendaciones de fraguado.



#### Polimerizado insuficiente.

Inadecuada polimerización.

1. Compruebe la compatibilidad de la lámpara de polimerización.
2. Compruebe el tiempo de polimerizado.
3. Revise la potencia mínima.

2. Proceda inmediatamente a la colocación de la restauración indirecta.

### 3.8.5 Preparación de las restauraciones indirectas



#### Aplicación del adhesivo.

No es necesario aplicar adhesivo en las superficies internas de las restauraciones de cerámica previamente silanizadas.

<sup>4</sup> Lámparas de polimerización diseñadas para polimerizar materiales que incorporen canforquinonas (CQ) como iniciador. El rango medio del punto del espectro de potencia es de 440-480 nm.

1. Trate la superficie de adhesión de la restauración de la siguiente forma:
  - **En el caso de la reparación de vidrio-cerámica** grabar con ácido hidrofluorhídrico siguiendo las instrucciones del fabricante y aplique el silano (p. ej. Agente de Acoplamiento de Calibra® Silane) siguiendo las instrucciones del fabricante.
  - **En caso de dióxido de circonio, composite o metal**, chorree con un micrograbador intraoral (alúmina de 50 micras). Enjuague con agua durante 15-20 segundos y deje secar al aire. **Aplique adhesivo/activador mixto** a las superficies de adhesión de las restauraciones para mejorar la adhesión. **Deje evaporar** tal y como se indica en el punto 3.1.5. **Polimerice** tal y como se indica en el punto 3.1.6.
2. Procedere inmediatamente con el posicionamiento del restaurado indirecto. Prepare, mezcle y aplique cemento con resina de polimerizado/autopolimerizado doble, siguiendo las instrucciones del fabricante.

### 3.9 Cementado de postes de endodoncia

#### 3.9.1 Con el material para la reconstrucción de muñones core-X® flow

1. El espacio para el poste se debe aclarar con agua y secar mediante aspiración y puntas de papel para dejar una superficie húmeda.  
Opcionalmente, el espacio para el poste puede grabarse con ácido fosfórico y lavar siguiendo el procedimiento descrito en el capítulo 3.1.3.
2. Mezcle el adhesivo universal Prime&Bond active® con Dentsply Sirona Self Cure Activator como se describe en el capítulo 3.7.2.
3. Aplique la mezcla del adhesivo universal Prime&Bond active® y Dentsply Sirona Self Cure Activator en el espacio para el poste siguiendo el procedimiento descrito en el capítulo 3.7.3. El uso de puntas de papel después de la aplicación ayuda a evitar la acumulación del adhesivo en el conducto.  
La fotopolimerización del adhesivo antes de la cementación del poste es opcional – consulte el capítulo 3.7.4.
4. Trate la superficie del poste conforme a las instrucciones del fabricante (p. ej., en el caso del poste de fibra X-Post® aplique la mezcla del adhesivo y seque con aire).
5. Inmediatamente cimente el poste endodóntico siguiendo las instrucciones de uso de core-X® flow.

#### 3.9.2 Con otros cementos de resina de doble polimerizado y de autopolimerizado

1. El espacio para la colocación del poste debe grabarse con ácido fosfórico y lavar adecuadamente, siguiendo el procedimiento descrito en el capítulo 3.1.3.
2. Mezcle el adhesivo universal Prime&Bond active® con Dentsply Sirona Self Cure Activator como se describe en el capítulo 3.7.2.  
Cuando se usa Calibra® Ceram, no es necesario utilizar activador de polimerizado.
3. Aplique la mezcla del adhesivo universal Prime&Bond active® y Dentsply Sirona Self Cure Activator en el espacio para el poste siguiendo el procedimiento descrito en el capítulo 3.7.3. El uso de puntas de papel después de la aplicación ayuda a evitar la acumulación del adhesivo en el conducto.
4. Fotopolimerice el adhesivo antes de la cementación del poste conforme al capítulo 3.7.4.
5. Trate la superficie del poste siguiendo las instrucciones del fabricante.
6. Inmediatamente cimente el poste endodóntico siguiendo las instrucciones de uso correspondientes.

## 4 Higiene

### Contaminación cruzada.



Infección.

- No reutilice los productos de un solo uso. Deseche de acuerdo con las regulaciones locales.
- Reprocese los productos reutilizables como se indica a continuación.

### Contaminación cruzada.



Infección.

- Los botes no pueden ser reutilizados. Smaltire los botes secondo le normative locali.
- Para evitar la exposición de los botes a los aerosoles, fluidos corporales y a manos contaminadas, es obligatorio que los botes se manejen fuera de la unidad dental utilizando guantes limpios y desinfectados. No vuelva a usar los botes si se han contaminado.
- Durante el tratamiento, los médicos en contacto con pacientes no deben manipular el bote.

El contacto accidental del bote con agua, jabón o una solución desinfectante de uso hospitalario con base de agua no dañará el cuerpo del bote. No permita que ninguna solución entre en contacto con el contenido interior. Deseche el material que haya estado en contacto con cualquier fluido o instrumento no esterilizado.

Un contacto repetido con líquido puede dañar la etiqueta. Seque el bote con un paño desechable sin pelusa.

**NOTA: Si frota con demasiada fuerza se puede destruir la etiqueta.** Limpie los botes suavemente.

### 4.1 Vaso de mezclado CliXdish™

Para ver las instrucciones de reutilización, revise las instrucciones de uso del CliXdish™ que se encuentran disponibles en nuestra página web en [www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com) y [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU). Si necesita una copia impresa, por favor solicítela y se la enviamos en el transcurso de los 7 días posteriores a la solicitud. Puede usar la hoja de pedido que encontrará en [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU) diseñada para ello.

## 5 Número de lote ( ), fecha de caducidad ( ) y disposición

1. No utilizar después de la fecha de caducidad.

Nomenclatura usada de la ISO: "AAAA-MM" o "AAAA-MM-DD".

2. Los siguientes números deben ser señalados en todas las correspondencias:

- Número de referencia
- Número de lote
- Fecha de caducidad

3. Deseche de acuerdo con las regulaciones locales.

# Prime&Bond active®

## Adesivo universal

**ATENÇÃO:** Apenas para uso dentário.

Conteúdo	Página
<b>1 Descrição do produto</b> .....	<b>61</b>
<b>2 Notas de segurança</b> .....	<b>62</b>
<b>3 Instruções passo-a-passo</b> .....	<b>64</b>
<b>3.1 Colocação de restaurações diretas fotopolimerizadas</b> .....	<b>64</b>
<b>3.2 Cimentação de facetas de resina cimentadas fotopolimerizadas</b> .....	<b>66</b>
<b>3.3 Reparação de restaurações de compósito, cerâmica e amálgama com compósitos fotopolimerizados</b> .....	<b>66</b>
<b>3.4 Verniz cavitário para utilização com amálgama fresca</b> .....	<b>67</b>
<b>3.5 Dessensibilização de dentina exposta</b> .....	<b>67</b>
<b>3.6 Cimentação de restaurações indiretas usando Calibra® Ceram</b> .....	<b>67</b>
<b>3.7 Colocação de restaurações em compósito direto com polimerização dupla ou autopolimerização e formações de coto</b> .....	<b>68</b>
<b>3.8 Cimentação de restaurações indiretas com outros cimentos de resina de polimerização dupla e autopolimerização</b> .....	<b>69</b>
<b>3.9 Cimentação pós-endodôntica</b> .....	<b>71</b>
<b>4 Higiene</b> .....	<b>72</b>
<b>5 Número de lote, data de validade e disposição</b> .....	<b>72</b>

## 1 Descrição do produto

O adesivo universal **Prime&Bond active®** é um adesivo combinado de gravação e lavagem (gravação total), autogravação e gravação seletiva de esmalte. Oferece uma técnica de aplicação do adesivo simples, tanto para as restaurações diretas como indiretas, e une-se ao esmalte, à dentina, aos compósitos, à zircónia e aos metais.

### 1.1 Indicações

- Compósito direto fotopolimerizado e materiais de restauração de compómero.
- Facetas de resina cimentadas fotopolimerizadas.
- Reparações em compósito, cerâmica e amálgama.
- Verniz de cavidade para utilização com amálgama preparada de fresco.
- Dessensibilização de dentina exposta.
- Restaurações indiretas e espigões endodônticos cimentados com Calibra® Ceram.
- Tratamento superficial de zircónio, metal e compósito.

Em combinação com o ativador Dentsply Sirona Self Cure Activator:

- Restaurações em compósito direto com polimerização dupla ou autopolimerização e formações de cotos.
- Cimentação de restaurações indiretas e espigões endodónticos com cimentos de resina de autopolimerização ou de polimerização dupla.

## 1.2 Contra-indicações

- Uso em pacientes com história clínica conhecida de alergia a resinas de (met)acrilatos ou qualquer outro dos seus componentes.
- Aplicação direta na polpa dentária (proteção pulpar direta).

## 1.3 Forma de apresentação<sup>1</sup>

- O adesivo universal Prime&Bond active® está disponível em:
- Frasco de camada tripla com tampa de abertura rápida
  - Embalagens descartáveis para utilização num só paciente

## 1.4 Composição

- Resina acrílica modificada com ácido fosfórico
- Acrilato multifuncional
- Acrilato bifuncional
- Acrilato acídico
- Isopropanol
- Água
- Iniciador
- Estabilizador

## 1.5 Materiais compatíveis

O adesivo universal Prime&Bond active® é compatível com os materiais restauradores convencionais e cimentos à base de (met)acrilato polimerizados com luz visível.

O adesivo universal Prime&Bond active® é compatível com Dentsply Sirona Calibra® Ceram y Calibra® Veneer (v. respetivas instruções de utilização para instruções detalhadas).

Quando se utiliza com o Dentsply Sirona Self Cure Activator, o adesivo universal Prime&Bond active® é compatível com os materiais de reconstrução de cotos®, compósitos e cimentos de resina de polimerização dupla e de autopolimerização.

## 2 Notas de segurança

Observe as seguintes notas de segurança gerais e as notas de segurança especiais noutros capítulos destas instruções de utilização.

### Símbolo de alerta de segurança.



- Este é o símbolo de alerta de segurança. É usado para o alertar dos potenciais perigos de lesão pessoal.
- Respeite todas as mensagens de segurança que se seguem a este símbolo, para evitar possíveis lesões.

## 2.1 Avisos

O material contém acrilatos polimerizáveis e monómeros (met)acrilatos que podem ser irritantes para a pele, olhos e mucosa oral. Pode provocar dermatite alérgica de contato em pessoas suscetíveis. O material é acídico e pode causar queimaduras.

- **Evite o contacto com os olhos** para não danificar a córnea. Em caso de contacto com os olhos, lave com água abundante e consulte um médico.

<sup>1</sup> Algumas formas de fornecimento podem não estar disponíveis em todos os países.

- **Evite o contacto com a pele** para evitar irritações e reacções alérgicas. Em caso de contacto com a pele poderão verificar-se erupções cutâneas avermelhadas. Em caso de contacto acidental com a pele, remova o produto com algodão e álcool e lave com sabão e água. Caso surjam erupções cutâneas, abandone o tratamento e consulte um médico.
- **Evite o contacto com a mucosa oral** para evitar reacções inflamatórias. Se ocorrer contacto acidental, remova o material dos tecidos. Lave a mucosa com água abundante e expectorar/aspirar a água. Se as reacções inflamatórias da mucosa persistirem, deverá consultar um médico.

## 2.2 Precauções

Este produto deve ser usado apenas em conformidade com as instruções de utilização.

Qualquer uso que não respeite estas instruções de utilização é da responsabilidade do dentista.

- Se refrigerado, deixe que o material atinja a temperatura ambiente antes de usar.
- Use medidas de proteção para a equipa dentária e pacientes tais como óculos e dique de borracha, de acordo com as boas práticas locais.
- As frascos não podem ser reprocessados. Para evitar a exposição do frasco a salpicos ou a pulverização de fluidos corporais ou a mãos contaminadas é obrigatório que o frasco seja manuseado fora da unidade dentária com luvas limpas/desinfetadas.
- Use numa sala bem ventilada. Evite inalar vapor.
- Inflamável: Manter fora de alcance de fontes de ignição. Tome medidas de precaução contra descargas eletrostáticas.
- O adesivo universal Prime&Bond active® é um material fotopolimerizado. Proteja da luz ambiente.
- As pontas aplicadoras destinam-se a uso único. Eliminar depois do uso. Não reutilizar em outros pacientes, para evitar contaminação cruzada.
- A embalagem monodose destina-se a uso único. Eliminar depois do uso. Não reutilizar em outros pacientes para evitar contaminação cruzada.
- O esmalte não preparado deve ser gravado com ácido fosfórico antes de aplicar o adesivo universal Prime&Bond active®.
- O contacto com a saliva, sangue e fluido do sulco durante a aplicação pode causar o fracasso da restauração. Use isolamento adequado como por exemplo um dique de borracha.
- Feche firmemente o frasco imediatamente depois do uso.
- Interações:
  - Não use materiais que contenham eugenol e peróxido de hidrogénio em conjugação com este produto, pois podem interferir com o endurecimento do produto.
  - Evite que o produto sature o fio de retração gengival. Se humedecer o fio, este pode ficar duro e unido à superfície subjacente do dente, tornando a sua remoção difícil.
  - Se forem usados fios de retração impregnados com minerais (p. ex. compostos férricos) e/ou soluções hemostáticas em procedimentos de restaurações adesivas, a selagem marginal pode ser comprometida dando origem a microfilitrações, manchas sob a superfície e/ou falho da restauração. Se a retração gengival for necessária, use fios de retração simples, não-impregnados.

## 2.3 Reações adversas

- Contacto com os olhos: Irritação e possível lesão da córnea.
- Contacto com a pele: Irritações ou possível reação alérgica. Podem aparecer erupções cutâneas.
- Contacto com membranas mucosas: Inflamação (ver Avisos).

## 2.4 Condições de armazenamento

Condições de armazenamento não apropriadas podem reduzir o prazo de validade e provocar a má função do produto.

- Não o exponha à luz solar direta e mantenha em local bem ventilado.
- Guarde a temperaturas entre 2 °C e 24 °C. Use o produto à temperatura ambiente.
- Não usar depois da expiração da data de validade.

### 3 Instruções passo-a-passo

#### 3.1 Colocação de restaurações diretas fotopolimerizadas

##### 3.1.1 Isolamento, limpeza e acondicionamento do esmalte e da dentina

1. Utilize um isolamento adequado, como o dique de borracha.
2. Limpe o esmalte e a dentina não preparados com uma taça de borracha e pedra-pomes ou com uma pasta profilática sem flúor como a pasta Nupro®.
3. Lave bem o esmalte e a dentina preparados e não preparados com o spray de água e seque as superfícies com papel ou com um pouco de ar. Não desidratar a dentina.

##### 3.1.2 Proteção da polpa

1. Em cavidades profundas, pode cobrir a dentina próxima da polpa com um hidróxido de cálcio de endurecimento rápido (Dycal® calcium hydroxide liner, ver instruções de utilização), deixando o resto da superfície da cavidade livre para aplicar o adesivo.

##### 3.1.3 Ataque ácido do esmalte e da dentina

O adesivo universal Prime&Bond active® oferece aos operadores a opção de pré-tratamento do esmalte e da dentina:

###### ➔ Modo de autogração

1. Proceda diretamente à aplicação do adesivo sem gravar previamente com ácido fosfórico.

###### ➔ Modo de gravação selectiva de esmalte

1. Aplicar ácido fosfórico (p.ex. Conditioner 36) seguindo as instruções do fabricante.
2. Aplique com cuidado o gel condicionador unicamente sobre as superfícies em esmalte (margens).
3. Para melhores resultados acondicione **o esmalte durante pelo menos 15 segundos**. Os possíveis contactos accidentais do gel condicionador com a dentina não devem prolongar-se durante mais de 15 segundos.
4. Remova o gel com a cânula de aspiração, lave a cavidade com água, durante aproximadamente 15 segundos.
5. Remova o excesso de água soprando suavemente com a seringa de ar ou com papel.
6. Não desidratar dentina.
7. Prossiga imediatamente para a aplicação do adesivo.

###### ➔ Modo de gravação e lavagem

1. Aplicar ácido fosfórico (p.ex. Conditioner 36) seguindo as instruções do fabricante.
2. Aplique com cuidado o gel condicionador sobre as superfícies da cavidade começando pelas margens de esmalte.
3. Para melhores resultados, acondicione **o esmalte durante, pelo menos, 15 segundos e a dentina durante 15 segundos ou menos**.
4. Remova o gel com a cânula de aspiração, lave a cavidade com água, durante aproximadamente 15 segundos.
5. Remova o excesso de água soprando suavemente com a seringa de ar ou com papel.
6. Não desidratar dentina.
7. Prossiga imediatamente para a aplicação do adesivo.

#### Contaminação.

Falha da restauração.



1. Depois de tratadas as superfícies devem ser mantidas devidamente protegidas de contaminação.
2. Se houver contaminação com saliva, lave bem com água, seque e aplique o adesivo como se descreve nos pontos 3.1.4 a 3.1.6 sem repetir o passo de acondicionamento com ácido.

### 3.1.4 Dosagem

#### Embalagem monodose:

1. Segure o recipiente em cada uma das extremidades, colocando o polegar ao longo da marcação central.
2. Pressione firmemente e gire a tampa até que o recipiente se separe.
3. Descarte a tampa separada. Pode colocar-se a embalagem monodose no tampo da mesa ou segurá-la entre os dedos para maior comodidade.
4. Insira o aplicador descartável na abertura para saturar a ponta aplicadora.

#### Frasco de abertura rápida:

1. Retire o selo de garantia.
2. Para abrir o frasco, segure-o com uma mão, coloque o polegar na cavidade para o dedo e pressione a tampa para cima até que se abra.
3. Mantenha o frasco invertido em posição vertical e dispense 1-2 gotas de adesivo num poço de mistura CliXdish™ ou num recipiente de vidro ou num poço de mistura standard.
4. Se for necessário, limpe a abertura do frasco com um lenço suave de papel.
5. Volte a fechar o frasco com cuidado exercendo pressão sobre a tampa desde a parte de cima. A tampa fica encaixada no seu sítio quando se ouve um "clac" ao apertar para fechar.



#### Conselho técnico: CliXdish™.

- O material num misturador CliXdish™ fechado pode ser usado **até 30 minutos**.  
O material dispensado num misturador standard tem de ser usado imediatamente.

### 3.1.5 Aplicação do adesivo ao esmalte e à dentina

1. Use uma ponta aplicadora nova para aplicar o adesivo e molhar por completo as superfícies a tratar. Caso seja necessário, molhe de novo a ponta aplicadora. Evite que se produzam acumulações de adesivo.
2. Remexa ligeiramente o adesivo durante 20 segundos.
3. Estenda o adesivo e elimine o solvente com ar seco e limpo com uma seringa de ar/água. Aplique sobre todas as superfícies **um suave jato de ar** durante pelo menos 5 segundos até conseguir uma camada brilhante e uniforme. Não aplique um jato de ar demasiado forte que provoque zonas secas ou salpicos do adesivo.



#### Evaporação insuficiente do solvente.

- Polimerização inadequada.
1. Siga estritamente as instruções dos passos anteriores.

### 3.1.6 Fotopolimerização do adesivo

1. Fotopolimerize o adesivo com uma luz de fotopolimerização adequada<sup>2</sup>. Fotopolimerize o adesivo **durante 10 segundos** quando utilizar uma luz de fotopolimerização como SmartLite® PS ou SmartLite® Focus® Dentsply Sirona com uma irradiância mínima de 800 mW/cm<sup>2</sup>. Fotopolimerize o adesivo **durante 20 segundos** se a irradiância mínima for entre 550 mW/cm<sup>2</sup> e 800 mW/cm<sup>2</sup>. Consulte as recomendações do fabricante do aparelho de polimerização no respeitante à compatibilidade e aos parâmetros de polimerização.

<sup>2</sup> Fotopolimerização destinada a polimerizar materiais que contenham iniciador de canforquinona (CQ). Pico do espectro no intervalo entre 440-480 nm.



### **Polimerização insuficiente.**

Polimerização inadequada.

1. Verificar a compatibilidade da luz de polimerização.
2. Verificar o tempo de polimerização.
3. Verificar irradiação mínima.

2. Proceda imediatamente à colocação da restauração direta, ou à preparação e cimentação da restauração indireta como se descreve nos pontos seguintes.

### **3.1.7 Colocação de restaurações diretas com compómeros e compósitos fotopolimerizados**

1. Após a aplicação e fotopolimerização do adesivo, coloque a restauração conforme as instruções de uso do compósito ou compómero utilizado.
2. Assegure-se que as superfícies adesivas polimerizadas não se contaminam antes da aplicação do material restaurador direto. Se houver contaminação com saliva, lave bem com água, seque e aplique o adesivo como se descreve nos pontos 3.1.4 a 3.1.6 sem repetir o passo de acondicionamento com ácido.

### **3.2 Cimentação de facetas de resina cimentadas fotopolimerizadas**



#### **Aplicação do adesivo.**

Não é necessário aplicar adesivo nas superfícies internas das restaurações de cerâmica silanizadas previamente.

1. Limpe o esmalte e a dentina, aplique e fotopolimerize o adesivo conforme descrito em 3.1.1 a 3.1.6.
2. Trate a superfície de união da restauração da seguinte forma:
  - **Em caso de restaurações de cerâmica vítrea**, grave com ácido fluorídrico seguindo as instruções de uso do fabricante e aplique silano (por exemplo o Agente de Acoplamento de Calibra® Silane) seguindo as instruções de uso do fabricante.
  - **Em caso de dióxido de zircônio ou compósito**, aplique um jato com um microgravador intraoral (alumina de 50 µm). Lave com água durante 15-20 segundos, seque com ar. **Aplique** o adesivo universal Prime&Bond active® às superfícies de união das restaurações, para melhorar a aderência. **Faça evaporar** conforme descrito em 3.1.5.
3. Proceda imediatamente à cimentação da restauração indireta seguindo as instruções de uso de cimento de resina estética fotopolimerizado.

### **3.3 Reparação de restaurações de compósito, cerâmica e amálgama com compósitos fotopolimerizados**

#### **3.3.1 Tratamento da restauração**

##### **Em caso de reparação de compósitos e amálgamas:**

1. Crie uma retenção mecânica quando for possível. Para conseguir melhores resultados, crie rugosidades na superfície fraturada, utilize um jato de microgravador intraoral (alumina de 50 µm). Recomenda-se a utilização de dique de borracha com aspiração de alta capacidade.
2. Lave com água durante 10 segundos (as zonas microgravadas durante 15-20 segundos), seque com ar.

##### **Em caso de reparação de cerâmicas vítreas:**

1. Grave com ácido hidrófluorídrico tamponado e regulado para uso intraoral, seguindo as instruções do fabricante. Seguidamente aplique o silano (p. ex. Agente de Acoplamento de Calibra® Silane) nas superfícies de cerâmica a reparar seguindo as instruções do fabricante.

### 3.3.2 Tratamento do dente

1. Trate as expostas superfícies do esmalte e da dentina seguindo o procedimento descrito nos pontos 3.1.1 a 3.1.3.
2. Aplique e polimerize o adesivo para reparar superfícies, assim como as superfícies expostas de esmalte e dentina descritas em 3.1.4 a 3.1.6.
3. Proceda imediatamente à finalização/aplicação do material restaurador seguindo as instruções de uso do compósito usado.

### 3.4 Verniz cavitário para utilização com amálgama fresca

1. Aplique e fotopolimerize o adesivo nas superfícies cavitárias sem as gravar com ácido conforme está descrito nos pontos 3.1.4 a 3.1.6.
2. Proceda imediatamente à finalização/aplicação do material restaurador.

### 3.5 Dessensibilização de dentina exposta

1. Limpe e seque a dentina conforme descrito em 3.1.1.
2. Aplique e fotopolimerize o adesivo conforme descrito em 3.1.4 a 3.1.6.

### 3.6 Cimentação de restaurações indiretas usando Calibra® Ceram



#### Calibra® Ceram.

Quando utilizar Calibra® Ceram **não** necessita o ativador Dentsply Sirona Self Cure Activator.



#### Polimerização.

A fotopolimerização do Prime&Bond active® só pode ser efetuada imediatamente após o assentamento da restauração com o cimento Calibra® Ceram em casos de restaurações indiretas que permitam a passagem de luz ( $\leq 2,5$  mm de espessura de cerâmica e compósito).



#### Aplicação do adesivo.

Não é necessário aplicar adesivo nas superfícies internas das restaurações de cerâmica vítrea previamente silanizadas.

1. Para proteção pulpar e acondicionamento do dente consulte os pontos 3.1.1 a 3.1.3.
2. Aplique o adesivo nas superfícies dentárias preparadas seguindo o procedimento descrito nos pontos 3.1.4 a 3.1.6.
3. Trate a superfície de união da restauração da seguinte forma:
  - **Em caso de restaurações de cerâmica vítrea**, gravar com ácido fluorídrico seguindo as instruções de uso do fabricante e aplique silano (por exemplo o Agente de Acoplamento de Calibra® Silane) seguindo as instruções de uso do fabricante.
  - **Em caso de dióxido de zircônio, compósito ou metal**, aplique um jato com um microgravador intraoral (alumina de 50  $\mu$ m). Lave com água durante 15-20 segundos, seque com ar. **Aplique** o adesivo universal Prime&Bond active® às superfícies de união das restaurações, para melhorar a aderência. **Faça evaporar** conforme descrito em 3.1.5.
4. Proceda imediatamente à cimentação da restauração indireta seguindo as instruções de uso de Calibra® Ceram.

## 3.7 Colocação de restaurações em compósito direto com polimerização dupla ou autopolimerização e formações de coto

### Dentsply Sirona Self Cure Activator.



O ativador Dentsply Sirona Self Cure Activator é necessário. O ativador Self Cure Activator (SCA) utiliza-se com o Prime&Bond active® para ser compatível com os materiais convencionais de restauração de compósito de polimerização dupla ou autopolimerização à base de metacrilato, incluindo os materiais de restauração e cimentação Dentsply Sirona de polimerização dupla e autopolimerização.

### 3.7.1 Proteção pulpar e acondicionamento dentário

Para proteção pulpar e acondicionamento do dente consulte os pontos 3.1.1 a 3.1.3.

### 3.7.2 Dosificação e mistura

1. Dispensar 1-2 gotas de Prime&Bond active® num poço de mistura CliXdish™ limpo ou num poço de mistura de plástico standard e acrescente a mesma quantidade (proporção 1:1) de ativador Dentsply Sirona Self Cure Activator (mesmo número de gotas).
2. Misture durante 1-2 segundos com uma ponta aplicadora nova.

### 3.7.3 Aplicação da mistura de adesivo/ativador no esmalte e na dentina

1. Use a ponta aplicadora para aplicar a mistura de adesivo/ativador e molhar completamente as superfícies a tratar. Se for necessário molhe de novo a ponta. Evite que se produzam acumulações de adesivo/ativador.
2. Remexa ligeiramente a mistura de adesivo/ativador durante 20 segundos.
3. Estenda a mistura de adesivo/ativador e elimine o solvente com ar seco e limpo de uma seringa de ar/água. Aplique sobre todas as superfícies **um suave jato de ar** durante pelo menos 5 segundos até conseguir uma camada brilhante e uniforme. Não aplique um jato de ar demasiado forte que provoque zonas secas ou salpicos da mistura de adesivo/ativador.



### Evaporação insuficiente do solvente.

Polimerização inadequada.

1. Siga estritamente as instruções dos passos anteriores.

### 3.7.4 Fotopolimerização da mistura de adesivo/ativador

1. Fotopolimerize o adesivo/ativador com uma luz de fotopolimerização adequada<sup>3</sup> **durante 10 segundos** quando utilizar uma luz de fotopolimerização como SmartLite® PS ou SmartLite® Focus® Dentsply Sirona com uma irradiância mínima de 800 mW/cm<sup>2</sup>. Fotopolimerize o adesivo/ativador **durante 20 segundos** se a irradiância mínima for entre 550 mW/cm<sup>2</sup> e 800 mW/cm<sup>2</sup>. Consulte as recomendações do fabricante do aparelho de polimerização no respeitante à compatibilidade e aos parâmetros de polimerização.



### Polimerização insuficiente.

Polimerização inadequada.

1. Verificar a compatibilidade da luz de polimerização.
2. Verificar o tempo de polimerização.
3. Verificar irradiação mínima.

2. Proceder imediatamente à colocação do compósito dupla/autopolimerização ou material para reconstrução de cotos.

<sup>3</sup> Fotopolimerização destinada a polimerizar materiais que contenham iniciador de canforquinona (CQ). Pico do espetro no intervalo entre 440-480 nm.

### 3.7.5 Colocação de restaurações em compósito direto com polimerização dupla ou autopolimerização e formações de cotos

1. Após a aplicação e fotopolimerização do adesivo/ativador, coloque a restauração conforme as instruções de uso do compósito dupla/autopolimerização ou material para reconstrução de cotos.
2. Assegure-se que as superfícies adesivas polimerizadas não se contaminam antes da aplicação do material restaurador direto. Se houver contaminação com saliva, lave bem com água, seque e aplique a mistura de adesivo/ativador como se descreve nos pontos 3.1.4 a 3.1.6 sem repetir o passo de acondicionamento com ácido.

### 3.8 Cimentação de restaurações indiretas com outros cimentos de resina de polimerização dupla e autopolimerização

#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.



O ativador Dentsply Sirona Self Cure Activator é necessário. O ativador Self Cure Activator (SCA) utiliza-se com o Prime&Bond active® para ser compatível com os materiais convencionais de restauração de compósito de polimerização dupla ou autopolimerização à base de metacrilato, incluindo os materiais de restauração e cimentação Dentsply Sirona de polimerização dupla e autopolimerização.



#### Aplicação do adesivo.

Não é necessário aplicar adesivo nas superfícies internas das restaurações de cerâmica vítrea previamente silanizadas.

### 3.8.1 Proteção pulpar e acondicionamento dentário

Para proteção pulpar e acondicionamento do dente consulte os pontos 3.1.1 a 3.1.3.

### 3.8.2 Dosificação e mistura

1. Dispensar 1-2 gotas de Prime&Bond active® num poço de mistura CliXdish™ limpo ou num poço de mistura de plástico standard e acrescente a mesma quantidade (proporção 1:1) de ativador Dentsply Sirona Self Cure Activator (mesmo número de gotas).
2. Misture durante 1-2 segundos com uma ponta aplicadora nova.

### 3.8.3 Aplicação da mistura de adesivo/ativador no esmalte e na dentina

1. Use a ponta aplicadora para aplicar a mistura de adesivo/ativador e molhar completamente as superfícies a tratar. Se for necessário molhe de novo a ponta. Evite que se produzam acumulações de adesivo/ativador.
2. Remexa ligeiramente a mistura de adesivo/ativador durante 20 segundos.
3. Estenda a mistura de adesivo/ativador e elimine o solvente com ar seco e limpo de uma seringa de ar/água. Aplique sobre todas as superfícies **um suave jato de ar** durante pelo menos 5 segundos até conseguir uma camada brilhante e uniforme. Não aplique um jato de ar demasiado forte que provoque zonas secas ou salpicos da mistura de adesivo/ativador.



#### Evaporação insuficiente do solvente.

Polimerização inadequada.

1. Siga estritamente as instruções dos passos anteriores.

### 3.8.4 Fotopolimerização da mistura de adesivo/ativador

1. Fotopolimerize o adesivo/ativador com uma luz de fotopolimerização adequada<sup>4</sup> **durante 10 segundos** quando utilizar uma luz de fotopolimerização como SmartLite® PS ou SmartLite® Focus® Dentsply Sirona com uma irradiância mínima de 800 mW/cm<sup>2</sup>. Fotopolimerize o adesivo/ativador **durante 20 segundos** se a irradiância mínima for entre 550 mW/cm<sup>2</sup> e 800 mW/cm<sup>2</sup>. Consulte as recomendações do fabricante do aparelho de polimerização no respeitante à compatibilidade e aos parâmetros de polimerização.

#### Polimerização insuficiente.



Polimerização inadequada.

1. Verificar a compatibilidade da luz de polimerização.
2. Verificar o tempo de polimerização.
3. Verificar irradiação mínima.

2. Proceder imediatamente à colocação da restauração indireta.

### 3.8.5 Preparação de restaurações indiretas



#### Aplicação do adesivo.

Não é necessário aplicar adesivo nas superfícies internas das restaurações de cerâmica vítrea previamente silanizadas.

1. Trate a superfície de união da restauração da seguinte forma:
  - **Em caso de restaurações de cerâmica vítrea**, gravar com ácido fluorídrico seguindo as instruções de uso do fabricante e aplique silano (por exemplo o Agente de Acoplamento de Calibra® Silane) seguindo as instruções de uso do fabricante.
  - **Em caso de dióxido de zircónio, compósito ou metal**, aplique um jato com um microgravador intraoral (alumina de 50 µm). Lave com água durante 15-20 segundos, seque com ar. **Aplique uma mistura de adesivo e ativador** às superfícies de união para melhorar a aderência. **Faça evaporar** conforme descrito em 3.1.5. **Polimerize** conforme descrito em 3.1.6.
2. Proceda imediatamente à cimentação da restauração indireta. Prepare, misture e aplique o cimento de resina de polimerização dupla/autopolimerização, seguindo as instruções do fabricante.

<sup>4</sup> Fotopolimerização destinada a polimerizar materiais que contenham iniciador de canforquinona (CQ). Pico do espetro no intervalo entre 440-480 nm.

### **3.9 Cimentação pós-endodôntica**

#### **3.9.1 Com material de reconstrução de cotos core-X® flow**

1. O espaço do espigão tem de ser lavado com água e secado por sucção e/ou pontas de papel, para deixar uma superfície húmida.  
Em alternativa, o espaço do espigão pode ser tratado pelo método de gravação e lavagem com ácido fosfórico, conforme é descrito nos capítulos 3.1.3.
2. Misture o adesivo universal Prime&Bond active® com o Dentsply Sirona Self Cure Activator, conforme é descrito no capítulo 3.7.2.
3. Aplique a mistura de adesivo universal Prime&Bond active® e Dentsply Sirona Self Cure Activator no espaço do espigão, conforme é descrito no capítulo 3.7.3. O uso de pontas de papel após a aplicação ajuda a evitar acumulação de adesivo no espaço do espigão.  
A fotopolimerização do adesivo antes da cimentação do espigão é opcional – consulte o capítulo 3.7.4.
4. Trate a superfície do espigão conforme as instruções do fabricante (p. ex., para espigão de fibra X-Post®, aplique a mistura de adesivo e seque ao ar).
5. Prossiga de imediato com a cimentação endodôntica do espigão, seguindo as instruções de utilização do core-X® flow.

#### **3.9.2 Com outros cimentos de resina de polimerização dupla e autopolimerização**

1. O espaço para a colocação do espigão deve ser gravado com ácido fosfórico usando o procedimento de gravação e lavagem descrito no ponto 3.1.3.
2. Misture o adesivo universal Prime&Bond active® com Dentsply Sirona Self Cure Activator conforme é descrito no capítulo 3.7.2.  
Quando se usa Calibra® Ceram, não é necessário utilizar o ativador de polimerização Dentsply Sirona Self Cure Activator.
3. Aplique a mistura de adesivo universal Prime&Bond active® e Dentsply Sirona Self Cure Activator no espaço do espigão, conforme é descrito no capítulo 3.7.3. O uso de pontas de papel após a aplicação ajuda a evitar acumulação de adesivo no espaço do espigão.
4. Fotopolimerize o adesivo antes da cimentação do espigão, observando o capítulo 3.7.4.
5. Trate a superfície do espigão seguindo as instruções do fabricante.
6. Prossiga de imediato com a cimentação endodôntica do espigão, seguindo as respetivas instruções de utilização.

## 4 Higiene

### Contaminação cruzada.



#### Infecção.

- Não reutilizar produtos de uso único. Eliminar de acordo com os regulamentos locais.
- Reprocessar os produtos reutilizáveis conforme descrito acima.

### Contaminação cruzada.



#### Infecção.

- A frascos não podem ser reprocessados. Elimine as frascos contaminados de acordo com os regulamentos locais.
- Para evitar a exposição do frascos a salpicos ou a pulverização de fluidos corporais ou a mãos contaminadas é obrigatório que o frasco seja manuseado fora da unidade dentária com luvas limpas/desinfetadas. Não reutilize as frascos de estiverem contaminados.
- Durante o tratamento, os médicos em contacto com os pacientes não devem manusear o frasco.

O contacto acidental do frasco com água, sabão ou solução desinfetante hospitalar de base aquosa não danifica o corpo do frasco. Não permita que quaisquer soluções entrem em contacto com o material contido. Elimine o material que tenha estado em contacto com qualquer fluido ou instrumento não estéril.

O contacto repetido com líquidos pode danificar o rótulo. Enxugue o frasco com um pano descartável sem borbotos.

**NOTA: Esfregar com demasiada força pode destruir o rótulo.** Limpe os frascos suavemente.

### 4.1 Poço de mistura CliXdish™

Para as instruções de reprocessamento, consulte as instruções de utilização do CliXdish™, disponíveis na nossa página da Internet em [www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com) e [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU). Se solicitado, enviar-lhe-emos uma cópia grátis impressa das instruções de utilização no idioma que desejar no prazo de 7 dias. Pode utilizar o impresso de encomenda existente na [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU) para este fim.

## 5 Número de lote ( ), data de validade ( ) e disposição

1. Não usar depois da expiração da data de validade.  
Indicação em conformidade com a norma ISO: „AAAA-MM“ ou „AAAA-MM-DD“.
2. Os seguintes números devem ser indicados em toda a correspondência:
  - Número de referência do produto
  - Número de lote
  - Data de validade
3. Eliminar de acordo com os regulamentos locais.

# Prime&Bond active®

## Universal Adhesiv

VARNING: Endast för dentalt bruk.

Innehåll	Sida
<b>1 Produktbeskrivning</b> .....	<b>73</b>
<b>2 Säkerhetsinformation</b> .....	<b>74</b>
<b>3 Steg-för-steg instruktioner</b> .....	<b>76</b>
<b>3.1 Användning vid framställning av direkta ljushärdade restaurationer</b> .....	<b>76</b>
<b>3.2 Cementering av ljushärdande, resincementerade skalfasader</b> .....	<b>78</b>
<b>3.3 Reparation av komposit, keramiska material och amalgam med ljushärdad komposit</b> .....	<b>78</b>
<b>3.4 Kavitetsförberedelse för användning med amalgam</b> .....	<b>78</b>
<b>3.5 Desensibilisering av blottat dentin</b> .....	<b>79</b>
<b>3.6 Cementering av indirekta restaurationer ihop med Calibra® Ceram</b> .....	<b>79</b>
<b>3.7 Användning vid direkta, dualhärdande/kemiskt härdande kompositfyllningar och pelaruppbyggnader</b> .....	<b>79</b>
<b>3.8 Cementering av indirekta restaurationer med andra dualhärdande eller självhärdande resin cement</b> .....	<b>81</b>
<b>3.9 Endodontiska stiftförankringar cementerade</b> .....	<b>82</b>
<b>4 Hygien</b> .....	<b>83</b>
<b>5 Batchnummer, utgångsdatum och avfallshantering</b> .....	<b>83</b>

## 1 Produktbeskrivning

Prime&Bond active® universal adhesiv är en kombinerad ets och skölj (total ets), självetts och selektiv ets adhesiv. Den erbjuder en enkel appliceringsteknik av adhesiven både för direkta och indirekta indikationer och binder till emalj, dentin, komposit, zirkonia och metaller.

### 1.1 Indikationer

- Direkta, ljushärdande komposit- och kompomerfyllningar.
- Ljushärdande, resincementerade skalfasader.
- Reparationer av komposit, keramik och amalgam.
- Kavitetsvarnish vid nya amalgamfyllningar.
- Desensibilisering av blottat dentin.
- Indirekta fyllningar och endodontiska stift cementerade med Calibra® Ceram.
- Ytbehandling av zirkonia, metall och komposit.

I kombination med Dentsply Sirona Self Cure Activator:

- Direkta, dualhärdande eller kemiskt härdande kompositfyllningar och pelaruppbyggnader.
- Cementering av indirekta restaurationer och endodontiska stift med dual/självhärdande resin cement.

## 1.2 Kontraindikationer

- Användning på patienter med tidigare allergi mot (met)akrylat eller resiner eller någon av de övriga ingående komponenterna.
- Direkt applicering på dental pulpavävnad (direkt pulpaöverkappning).

## 1.3 Leveransförpackningar<sup>1</sup>

Prime&Bond active® universal adhesiv levereras i:

- Tre lagers flaska med flip-top- lock
- Behållare för engångsdos

## 1.4 Innehåll

- Fosforsyramodifierat akrylatresin
- Multifunktionella akrylat
- Bifunktionell akrylat
- Surgjord akrylat
- Isopropanol
- Vatten
- Initiator
- Stabilisator

## 1.5 Kompatibla material

Prime&Bond active® universal adhesiv är kompatibel med konventionella (met)akrylatbaserade fyllnings- och cementmaterial som härdas med synligt ljus.

Prime&Bond active® universal adhesiv är kompatibel med Dentsply Sirona Calibra® Ceram och Calibra® Veneer (se respektive bruksanvisning för detaljerade anvisningar).

Vid användning ihop med Dentsply Sirona Self Cure Activator Prime&Bond active® universal adhesiv är kompatibel med dualhärdande/självhärdande resincement, kompositser och pelaruppbygggnadsmaterial.

## 2 Säkerhetsinformation

Var uppmärksam på följande allmänna säkerhetsföreskrifter samt de speciella säkerhetsföreskrifter som finns i andra avsnitt av denna "Bruksanvisning".



### Säkerhetssymbol.

- Detta är varningssymbolen. Den används för att uppmärksamma dig på eventuella skaderisker.
- Följ säkerhetsanvisningarna för denna symbol för att undvika skador.

### 2.1 Varning

Materialet innehåller polymeriserbart (met)akrylatmonomerer, vilka kan vara irriterande på hud, ögon och oral slemhinna. Kan orsaka kontaktdermatit hos känsliga personer. Materialet innehåller syra vilket kan ge brännskador.

- **Undvik ögonkontakt** för att förhindra irritation och ev. skada på hornhinnan. Om ögonkontakt sker, skölj omgående med rikliga mängder vatten och sök läkarvård.
- **Undvik hudkontakt** för att förhindra irritation och ev. allergisk reaktion. Vid kontakt, kan rödaktiga utslag ses på huden. Om hudkontakt sker, avlägsna omedelbart materialet med bomull och alkohol samt tvätta noga med tvål och vatten. Vid hudöverkänslighet eller hudutslag, avbryt användningen och sök läkarvård.

<sup>1</sup> Vissa leveransformer är eventuellt inte tillgängliga i alla länder.

- **Undvik kontakt med oral mjukvävnad/slemhinna** för att förhindra inflammation. Om oavsiktlig kontakt sker, avlägsna omedelbart materialet från vävnaderna. Spola slemhinnan med rikliga mängder vatten. Avlägsna vattnet, låt patienten spotta ut. Om inflammationen i slemhinnan kvarstår, sök läkarvård.

## 2.2 Försiktighet

Denna produkt skall endast användas i enlighet med "Bruksanvisningen".

All användning av denna produkt som ej sker i överensstämmelse med "Bruksanvisningen", sker efter tandläkarens eget godtycke och på eget ansvar.

- Om produkten kylförvarats ska den uppnå rumstemperatur innan användning.
- Vidtag skyddande åtgärder för både tandläkarteam och patienter; använd glasögon och kofferdam i enlighet med bästa lokala praxis.
- Flaskor kan inte återvinnas eller återanvändas. För att skydda flaskan mot droppar eller stänk från kroppsvätskor eller kontaminerade händer, är det nödvändigt att delarna hanteras med rena/desinficerade handskar utanför behandlingsrummet.
- Använd produkten i ett väl ventilerat utrymme. Undvik inandning av ångor.
- Eldfarligt: Förvara ej produkten i närheten av eldfarliga föremål eller föremål som kan orsaka gnistor/statisk elektricitet.
- Prime&Bond active® universal adhesiv är ett ljushärdande material. Skyddas från omgivande ljus.
- Applikatorspetsarna är endast för engångsbruk. Kasta bort dessa efter användning. För att undvika korskontaminering ska spetsarna ej användas till behandling av flera patienter.
- Behållare för engångsdropp eller kontaminerade händer, är det nödvändigt att delarna hanteras med rena/desinficerade handskar utanför behandlingsrummet.
- Opreparerad emalj ska etsas med fosforsyra innan applicering av Prime&Bond active® universal adhesiv.
- Kontamination med saliv, blod eller gingival vätska vid applicering kan leda till en suboptimal fyllning. Använd därför adekvat skydd såsom kofferdam.
- Efter användning, förslut flaskan omedelbart.
- Interaktioner:
  - Använd inte material som innehåller eugenol och väteperoxid i kombination med denna produkt, eftersom de kan hindra produkten från att härdas som den skall.
  - Undvik att produkten tränger ner i friläggningstråden. Om materialet tränger in i tråden kan det göra att tråden binds hårt till den underliggande tandytan vid härdning, vilket kan medföra svårigheter att avlägsna tråden.
  - Om mineralimpregnerade retraktionstrådar (t.ex. järnföreningar) och/eller hemostatiska lösningar används samtidigt med adhesiva förfarings sätt, kan den marginala förslutningen påverkas negativt med mikroläckage, missfärgning och/eller en suboptimal fyllning som följd. Om retraktionstrådar krävs, rekommenderas att vanliga, oimpregnerade trådar används.

## 2.3 Biverkningar

- Ögonkontakt: Irritation och ev. skada på hornhinnan.
- Hudkontakt: Irritation och ev. allergisk reaktion. Rödaktiga utslag kan ses på huden.
- Slemhinnekontakt: Inflammation (se Varning).

## 2.4 Förvaring

Olämpliga förvaringsförhållanden kan förkorta hållbarheten och leda till att produkten blir funktionsoduglig.

- Undvik direkt solljus och förvara på en välventilerad plats.
- Förvara vid en temperatur från 2 °C till 24 °C. Använd produkten rumstempererad.
- Använd ej efter utgångsdatum.

### 3 Steg-för-steg instruktioner

#### 3.1 Användning vid framställning av direkta ljushärdade restaurationer

##### 3.1.1 Isolering, rengöring och förbehandling av emalj och dentin

1. Använd därför adekvat skydd såsom kofferdam.
2. Rengör opreparerad emalj och dentin med en gummikopp och pimpsten eller en fluorfri putspasta som Nupro® profylaxpasta.
3. Rengör preparerad och opreparerad emalj och dentin noggrant med vattenspray och torrlägg med varsam luftspray. Dentinet ska ej torrläggas/dehydrera helt.

##### 3.1.2 Pulpaskydd

1. I djupa kaviteter bör pulpanära dentin täckas med en hårdstelnande kalciumhydroxidliner (Dycal® calcium hydroxide liner, se bruksanvisning) samtidigt som den övriga kavitetssytan lämnas fri för bindning.

##### 3.1.3 Förbehandlande ets av emalj och dentin

Prime&Bond active® universal adhesiv erbjuder operatören att välja emalj och dentin förberedelse:

###### ➔ Självetsande läge

1. Ingen etsning med fosforsyra, fortsatt direkt till applicering av adhesiven.

###### ➔ Selektiv emaljets läge

1. Applicera fosforsyra (t.ex. Conditioner 36) enligt tillverkarens instruktioner.
2. Applicera enbart den förbehandlande etsen på emaljtorna.
3. För bästa resultat, behandla **emalj under minst 15 sekunder**. All eventuell kontakt med den förbehandlande etsen på dentin ska begränsas till 15 sekunder eller mindre.
4. Avlägsna gel med sug och/eller riklig vattenspolning och skölj etsade ytor under minst 15 sekunder.
5. Spolvatten avlägsnas helt och hållet genom försiktig luftblästring eller varsam torrläggning.
6. Dentinet ska ej torrläggas/dehydrera helt.
7. Fortsätt omgående med att applicera adhesiv.

###### ➔ Ets & Skölj-läge

1. Applicera fosforsyra (t.ex. Conditioner 36) enligt tillverkarens instruktioner.
2. Placera den förbehandlande etsen på kavitetens ytor, starta med emaljtorna.
3. För bästa resultat, behandla **emalj under minst 15 sekunder** och **dentinet i 15 sekunder eller mindre**.
4. Avlägsna gel med sug och/eller riklig vattenspolning och skölj etsade ytor under minst 15 sekunder.
5. Spolvatten avlägsnas helt och hållet genom försiktig luftblästring eller varsam torrläggning.
6. Dentinet ska ej torrläggas/dehydrera helt.
7. Fortsätt omgående med att applicera adhesiv.

#### Kontaminering.



Misslyckat fyllningsresultat.

1. Efter det att ytorna behandlats adekvat, måste de skyddas från kontaminering.
2. Om kontaminering från saliv skulle ske, spola ytorna ordentligt med kraftig vattenspray, torka och applicera adhesiv i enlighet med beskrivningen i kapitel 3.1.4 till 3.1.6 utan att repetera den etsande förbehandlingen.

### 3.1.4 Dosering

#### Single dos-engångsförpackning:

1. Greppa förpackningen i båda ändar. Placera tummen mitt på förpackningen.
2. Tryck försiktigt och vrid kapseln så att behållaren öppnas.
3. Släng bort överdelen. Engångsdosen, hållaren kan placeras på bordet eller hållas mellan fingrarna för enkelhetens skull.
4. Infoga engångsapplicatorn i öppningen för att fylla applicatorspetsen.

#### Flaska med flip top lock:

1. Avlägsna förpackningens försegling.
2. För att öppna, håll flaskan i handen, placera tummen i tumgreppet och tryck locket uppåt så att flaskan öppnas helt.
3. Håll flaskan upp och ner i en vertikal position och droppa 1-2 droppar av adhesiv i CliXdish™ dappenglas eller annat dappenglas, eller blandningsplatta.
4. Om nödvändigt rengör dropphalsen på flaskan med mjukt papper.
5. Stäng försiktigt flaskan igen genom att trycka tillbaka locket ovanifrån. Ett klickande ljud kommer höras när locket stängs helt.



#### Tekniktips: CliXdish™.

Material kan förvaras i **upp till 30 minuter** i en stängd CliXdish™. Om materialet dispenserar i exempelvis ett dappenglas måste det användas omgående.

### 3.1.5 Applicering av adhesiv till emalj och dentin

1. Använd en ny applicator spets för att applicera adhesiv och våt hela ytan som ska behandlas. Vid behov återfukta applicatorspetsen. Undvik ansamling av adhesiv.
2. Agitera adhesivytan varsamt under 20 sekunder.
3. Luftblästra adhesiven för att avlägsna lösningsmedel med ren, torr luftspray. Hela ytan ska luftblästras med en **måttlig luftspray** under minst 5 sekunder så att en glansig och jämn yta framträder. Undvik kraftig luftspray så att adhesiven stänker och resulterar i torra fläckar.



#### Otillräcklig avdunstning av lösningsmedel.

Otillräcklig polymerisering.

1. Följ noga instruktionerna Steg-för-steg enligt ovan.

### 3.1.6 Ljushårdning av adhesiven

1. Ljushärda adhesiven med en lämplig härdljuslampa<sup>2</sup>. Härda adhesiven i **10 sekunder** vid användning av en härdljuslampa som t.ex. Dentsply Sirona SmartLite® PS eller SmartLite® Focus®, då de har en minimum irradians på 800 mW/cm<sup>2</sup>. Härda adhesiven i **20 sekunder** då minimum irradiansen är mellan 550 mW/cm<sup>2</sup> och 800 mW/cm<sup>2</sup>. Se tillverkarens råd och anvisningar för härdningsslamporna med avseende på kompatibilitet och härdning.



#### Otillräcklig ljushårdning.

Otillräcklig polymerisering.

1. Kontrollera lampans kompatibilitet.
2. Kontrollera härdningstiden.
3. Kontrollera minimistrålning.

<sup>2</sup> Härdljuslampor designade att härda material innehållande kamferkinon initiator. Spektrum mellan 440-480 nm.

2. Fortsätt genast till användning vid direkta restaurationer eller preparation och cementering av indirekta restaurationer som beskrivs i följande kapitel.

### 3.1.7 Användning vid direkta restaurationer med ljushärdande komposit och kompomerer

1. Efter applicering och ljushärdning av adhesiv placera restorationen av komposit eller kompomerer materialet i enlighet med materialets bruksanvisning.
2. Säkerställ att den ljushärdade adhesivytan inte dekontamineras före appliceringen av det restaurativa materialet. Om kontaminering med saliv sker, rengör noga med rikligt med vatten spray och reapplicera adhesiven enligt beskrivning i kapitel 3.1.4 till 3.1.6 utan att upprepa steget med den förbehandlande etsen.

## 3.2 Cementering av ljushärdande, resincementerade skalfasader



### Applicering av adhesiv.

För glaskeramisk restauration som behandlats med silan på insidan ska ej Prime&Bond active® användas.

1. Rengör emalj och dentin, applicera adhesiv och ljushärda enligt 3.1.1 till 3.1.6.
2. Behandla ytorna för restorationen enligt följande:
  - **Vid restaurationer i glaskeram** etsa med fluorvätesyra i enlighet med tillverkarens instruktioner och applicera silan (e.g. Calibra® Silane Coupling agent) i enlighet med tillverkarens instruktioner.
  - **Vid restaurationer i zirconia eller komposit** sandblästra med en intraoral mikroets (50 µm alumina). Skölj med vatten i 15-20 sek och lufttorka. **Applicera** Prime&Bond active® universal adhesiv till ytorna för att öka vidhäftningen. **Torka** enligt 3.1.5.
3. Fortsätt genast till cementering av indirekta restaurationer genom att följa bruksanvisningen för ljushärdande resin cement.

## 3.3 Reparation av komposit, keramiska material och amalgam med ljushärdad komposit

### 3.3.1 Behandling av fyllningen

#### Vid reparation av komposit och amalgam:

1. Skapa mekanisk retention där det finns möjlighet. Rugga upp den frakturerade ytan för bästa resultat, sandblästra ytan som ska repareras med en intraoral mikroets (50 µm alumina). Kofferdam rekommenderas ihop med kraftfull sug.
2. Skölj med vatten i 10 sekunder (mikroets behandlad yta i 15-20 sekunder), luft torka.

#### Vid reparation av glaskeramik:

1. Etsa med buffrad fluorvätesyra avsedd för intraoralt bruk i enlighet med tillverkarens instruktioner och applicera silan (e.g. Calibra® Silane Coupling Agent) på keramik ytor som ska repareras i enlighet med fabrikantens beskrivning.

### 3.3.2 Behandling av tandpreparation

1. Behandla blottade emalj och dentinytor enligt 3.1.1 till 3.1.3.
2. Applicera och härda adhesiv till restaurationsytan och till blottad emalj och dentinytor enligt 3.1.4 till 3.1.6.
3. Fortsätt genast till placering av det restaurativa materialet, följ bruksanvisning för det använda kompositmaterialet.

### 3.4 Kavitetförberedelse för användning med amalgam

1. Applicera adhesiv och ljushärda till kavitetstytorna utan etsande förbehandling i enlighet med beskrivning i kapitel 3.1.4 till 3.1.6.
2. Placera direkt det restaurativa materialet.

### 3.5 Desensibilisering av blottad dentin

1. Rengör och torka dentinet enligt 3.1.1.
2. Applicera och ljushärda adhesiven enligt 3.1.4 till 3.1.6.

### 3.6 Cementering av indirekta restorationer ihop med Calibra® Ceram



#### Calibra® Ceram.

Vid användning av Calibra® Ceram behöver **inte** Dentsply Sirona Self Cure Activator användas.



#### Ljushårdning.

Ljushårdning av Prime&Bond active® kan göras direkt efter placering av restorationen med Calibra® Ceram kan göras endast i de fall där restorationen är ljusgenomsläpplig (≤ 2,5 mm tjocklek keramik och komposit).



#### Applicering av adhesiv.

För glaskeramisk restoration som behandlats med silan på insidan ska ej Prime&Bond active® användas.

1. För att skydda pulpan och förbereda tanden, vänligen se kapitel 3.1.1 till 3.1.3.
2. Applicera adhesiv på de preparerade tandytorna i enlighet med beskrivning i kapitel 3.1.4 till 3.1.6.
3. Behandla ytan på restorationen enligt följande:
  - **Vid restorationer i glaskeram** etsa med fluorvätesyra i enlighet med tillverkarens instruktioner och applicera silan (e.g. Calibra® Silane Coupling agent) i enlighet med tillverkarens instruktioner.
  - **Vid restorationer i zirconia, komposit eller metall** sandblåstra med en intraoral mikroets (50 µm alumina). Skölj med vatten i 15-20 sek och lufttorka. **Applicera** Prime&Bond active® universal adhesiv till ytorna för att öka vidhäftningen. **Torka** enligt 3.1.5.
4. Fortsätt genast till cementering av indirekta restorationer genom att följa bruksanvisningen för Calibra® Ceram.

### 3.7 Användning vid direkta, dualhårdande/kemiskt hårdande kompositfyllningar och pelaruppbyggnader



#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.

Dentsply Sirona Self Cure Activator ska användas. Self Cure Activator (SCA) används ihop med Prime&Bond active® för att vara kompatibel med konventionella metakrylat baserade dual och självhårdande komposit material, inklusive Dentsply Sirona dual och självhårdande komposit material och cement material.

### 3.7.1 Skyddande av pulpan och förberedelse av tanden

För att skydda pulpan och förbereda tanden, vänligen se kapitel 3.1.1 till 3.1.3.

### 3.7.2 Mängd och blandning

1. Dispensera 1-2 droppar av Prime&Bond active® i en ren CliXdish™ dappenbägare eller en standard dappenbägare ihop med Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) i relation 1:1 (lika många droppar).
2. Blanda innehållet i 1-2 sekunder med en applikator spets.

### 3.7.3 Applicering av den mixade adhesiven/aktivatorn till emalj och dentin

1. Använd applikatorspetsen för att applicera den mixade adhesiven/aktivatorn för att helt våta de ytor som ska behandlas. Om behov finns återvåt applikatorspetsen. Undvik ansamling av adhesiv/aplikator.
2. Håll den mixade adhesiven/aktivatorn lätt agiterad under 20 sekunder.
3. Sprid den mixade adhesiven/aktivatorn och avlägsna lösningsmedel med ren luftspray från trevägssprutan. Behandla alla ytor med en **moderat luftspray** under minst 5 sekunder till att den glansig och jämn yta framträder. Undvik torra fläckar och skvätt av mixad adhesiv/aktivator genom att använda för stark luftspray.



#### Otillräcklig avdunstning av lösningsmedel.

Otillräcklig polymerisering.

1. Följ noga instruktionerna Steg-för-steg enligt ovan.

### 3.7.4 Ljushårdning av mixad adhesiv/aktivator

1. Ljushärda adhesiv/aktivator med en lämplig hårdljuslampa<sup>3</sup> i **10 sekunder** vid användning av en hårdljuslampa som t.ex Dentsply Sirona SmartLite® PS eller SmartLite® Focus®, då de har en minimum irradians på 800 mW/cm<sup>2</sup>. Härda adhesiv/aktivator i **20 sekunder** då minimum irradiansen är mellan 550 mW/cm<sup>2</sup> och 800 mW/cm<sup>2</sup>. Se tillverkarens råd och anvisningar för hårdningslampa med avseende på kompatibilitet och hårdning.



#### Otillräcklig ljushårdning.

Otillräcklig polymerisering.

1. Kontrollera lampans kompatibilitet.
2. Kontrollera hårdningstiden.
3. Kontrollera minimistrålning.

2. Fortsätt genast till användning vid indirekta restorationer.

### 3.7.5 Användning vid direkta, dualhårdande/kemiskt hårdande kompositfyllningar och pelaruppgnader

1. Efter applicering och ljushårdning av adhesiv/aktivator placera restorationen i enlighet med materialets bruksanvisning för de dualhårdande/självhårdande komposit eller pelaruppgnads-material som används.
2. Säkerställ att den ljushärdade adhesivyten inte dekontamineras före appliceringen av det restorativa materialet. Om kontaminering med saliv sker, rengör noga med rikligt med vatten spray och reapplicera adhesiven/aktivator enligt beskrivning i kapitel 3.1.4 till 3.1.6 utan att upprepa steget med den förbehandlande etsen.

<sup>3</sup> Hårdljuslampor designade att härda material innehållande kamferkinon initiativ. Spektrum mellan 440-480 nm.

### 3.8 Cementering av indirekta restorationer med andra dualhärdande eller självhärdande resinacement



#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.

Dentsply Sirona Self Cure Activator ska användas. Self Cure Activator (SCA) används ihop med Prime&Bond active® för att vara kompatibel med konventionella metakrylat baserade dual och självhärdande komposit material, inklusive Dentsply Sirona dual och självhärdande komposit material och cement material.



#### Applicering av adhesiv.

För glaskeramisk restoration som behandlats med silan på insidan ska ej Prime&Bond active® användas.

### 3.8.1 Skyddande av pulpan och förberedelse av tanden

För att skydda pulpan och förbereda tanden, vänligen se kapitel 3.1.1 till 3.1.3.

### 3.8.2 Mängd och blandning

1. Dispensera 1-2 droppar av Prime&Bond active® i en ren CliXdish™ dappenbägare eller en standard dappenbägare ihop med Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) i relation 1:1 (lika många droppar).
2. Blanda innehållet i 1-2 sekunder med en ny applikator spets.

### 3.8.3 Applicering av den mixade adhesiven/aktivatorn till emalj och dentin

1. Använd applikatorspetsen för att applicera den mixade adhesiven/aktivatorn för att helt våta de ytor som ska behandlas. Om behov finns återvätt applikatorspetsen. Undvik ansamling av adhesiv/applikator.
2. Håll den mixade adhesiven/aktivatorn lätt agiterad under 20 sekunder.
3. Sprid den mixade adhesiven/aktivatorn och avlägsna lösningsmedel med ren luftspray från treväggsprutan. Behandla alla ytor med en **moderat luftspray** under minst 5 sekunder till att den glansig och jämn yta framträder. Undvik torra fläckar och skvätt av mixad adhesiv/aktivator genom att använda för stark luftspray.



#### Otillräcklig avdunstning av lösningsmedel.

Otillräcklig polymerisering.

1. Följ noga instruktionerna Steg-för-steg enligt ovan.

### 3.8.4 Ljushårdning av mixad adhesiv/aktivator

1. Ljushärda adhesiv/aktivator med en lämplig hårdljuslampa<sup>4</sup> i **10 sekunder** vid användning av en hårdljuslampa som t.ex Dentsply Sirona SmartLite® PS eller SmartLite® Focus®, då de har en minimum irradians på 800 mW/cm<sup>2</sup>. Härda adhesiv/aktivator i **20 sekunder** då minimum irradiansen är mellan 550 mW/cm<sup>2</sup> och 800 mW/cm<sup>2</sup>. Se tillverkarens råd och anvisningar för hårdningslampan med avseende på kompatibilitet och hårdning.



#### Otillräcklig ljushårdning.

Otillräcklig polymerisering.

1. Kontrollera lampans kompatibilitet.
2. Kontrollera hårdningstiden.
3. Kontrollera minimistrålning.

<sup>4</sup> Hårdljuslampor designade att härda material innehållande kamferkinon initiator. Spektrum mellan 440-480 nm.

2. Fortsätt genast till användning vid indirekta restaurationer.

### 3.8.5 Förberedelse av en indirekt restoration



#### Applicering av adhesiv.

För glaskeramisk restoration som behandlats med silan på insidan ska ej Prime&Bond active® användas.

1. Treat bonding surface of restoration as follows:

- **Vid restaurationer i glaskeram** etsa med fluorvätesyra i enlighet med tillverkarens instruktioner och applicera silan (e.g. Calibra® Silane Coupling agent) i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- **Vid restaurationer i zirconia, komposit eller metall** sandblåstra med en intraoral mikroets (50 µm alumina). Skölj med vatten i 15-20 sek och lufttorka. **Applicera mixad adhesiv/aktivator** till ytorna för att öka vidhäftningen. **Torka** enligt 3.1.5. **Cure** as outlined in 3.1.6.

2. Fortsätt genast till cementering av indirekta restaurationer. Förbered, blanda och applicera dualhårdande/självhårdande resin cement i enlighet med fabrikantens instruktioner.

### 3.9 Endodontiska stiftförankringar cementerade

#### 3.9.1 Med pelaruppbyggnadsmaterialet core-X® flow

1. Stiftpreparationen måste sköljas med vatten och torkas genom sugning och/eller med papperspoints för att efterlämna en fuktig yta.  
Alternativt kan stiftpreparationen ets- och skölj-behandlas med fosforsyra enligt instruktionen i kapitel 3.1.3.
2. Blanda Prime&Bond active® universal adhesiv med Dentsply Sirona Self Cure Activator enligt instruktionen i kapitel 3.7.2.
3. Applicera blandningen av Prime&Bond active® universal adhesiv och Dentsply Sirona Self Cure Activator i stiftpreparationen enligt instruktionen i kapitel 3.7.3. Användning av papperspoints efter appliceringen hjälper till att undvika adhesivansamling i stiftpreparationen.  
Ljushårdning av adhesiven före cementering av stiftet är valfritt – följ kapitel 3.7.4.
4. Behandla ytan på stiftet i enlighet med fabrikantens instruktioner (dvs. för X-Post® fiberstift applicerar du adhesivblandningen och torkar med luftblåstring).
5. Fortsätt därefter att följa bruksanvisningen för endodontisk stift cementering för core-X® flow.

#### 3.9.2 Med andra dualhårdande och självhårdande resin cement

1. Stiftpreparationen måste ets- och sköljbehandlas med fosforsyra enligt instruktion beskriven i kapitel 3.1.3.
2. Blanda Prime&Bond active® universal adhesiv med Dentsply Sirona Self Cure Activator enligt instruktionen i kapitel 3.7.2.  
Vid användning av Calibra® Ceram från Dentsply Sirona är inte användning av Self Cure Activator nödvändig.
3. Applicera blandningen av Prime&Bond active® universal adhesiv och Dentsply Sirona Self Cure Activator i stiftpreparationen enligt instruktionen i kapitel 3.7.3. Användning av papperspoints efter appliceringen hjälper till att undvika adhesivansamling i stiftpreparationen.
4. Ljushärda adhesiven före cementering av stiftet i enlighet med kapitel 3.7.4.
5. Behandla ytan på stiftet i enlighet med fabrikantens instruktioner.
6. Fortsätt därefter att följa bruksanvisningen för endodontisk stift cementering.

## 4 Hygien



### Korskontaminering.

Infektion.

- Återanvänd ej engångsprodukter. Kassera produkterna enligt lokala föreskrifter.
- Hantera produkter för återanvändning enligt nedanstående instruktion.



### Korskontaminering.

Infektion.

- Flaskor kan inte återvinnas eller återanvändas. Kassera kontaminerade flaskor enligt lokala riktlinjer.
- För att skydda flaskor (flaskan) mot droppar eller stänk från kroppsvätskor eller kontaminerade händer, är det nödvändigt att delarna hanteras med rena/desinfecterade handskar utanför behandlingsrummet. Återanvänd ej flaskor om kontaminerats.
- Under behandling av patient bör inte behandlaren handha flaskan.

Tillfällig kontakt av flaskan med vatten, tvål eller desinfektionslösning skadar inte flaskan. Tillåt inte någon lösning komma i kontakt med flaskans innehåll. Kassera material som varit i kontakt med någon vätska eller icke-sterilt instrument.

Upprepad kontakt med vätska kan skada etiketten. Torka flaskan med en luddfri engångsduk.

**NOTERA: Ihärdigt torkande kan förstöra etiketten.** Torka flaskorna försiktigt.

### 4.1 CliXdish™ blandningskopp

För bruksanvisning hänvisas till Instructions for use gällande CliXdish™, som finns tillgänglig på vår hemsida under [www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com) och [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU). Om så önskas sänder vi en papperskopia på instruktionen inom 7 dagar. Du kan använd orderformuläret som finns på [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU) för sådan begäran.

## 5 Batchnummer ( ), utgångsdatum ( ) och avfallshantering

1. Använd ej efter utgången datum.  
ISO standard använder: "AAAA-MM" eller "AAAA-MM-DD".
2. Följande nummer skall anges vid varje korrespondens:
  - Beställningsnummer
  - Batchnummer
  - Utgångsdatum
3. Kassera produkterna enligt lokala föreskrifter.

© Dentsply Sirona 2018-11-22

# Prime&Bond active®

## Universeel adhesief

WAARSCHUWING: Uitsluitend voor tandheelkundig gebruik.

Inhoud	Pagina
<b>1 Productomschrijving</b> .....	<b>84</b>
<b>2 Veiligheidsinstructies</b> .....	<b>85</b>
<b>3 Stap-voor-stap instructies</b> .....	<b>87</b>
<b>3.1 Plaatsing van directe, lichtuithardende restauraties</b> .....	<b>87</b>
<b>3.2 Cementatie van lichtuithardende, hars gecementeerde veneers</b> .....	<b>89</b>
<b>3.3 Reparatie van restauraties van composiet, keramiek en amalgaam met lichtuithardende composieten</b> .....	<b>90</b>
<b>3.4 Caviteitsvernis voor gebruik met nieuw amalgaam</b> .....	<b>90</b>
<b>3.5 Desensibilisatie van blootliggend dentine</b> .....	<b>90</b>
<b>3.6 Cementatie van indirecte restauraties met Calibra® Ceram</b> .....	<b>90</b>
<b>3.7 Plaatsing van directe, dual uithardende of zelfuithardende composiet restauraties en stompopbouwen</b> .....	<b>91</b>
<b>3.8 Cementatie van indirecte restauraties met andere dualuithardende en zelfuithardende harscementen</b> .....	<b>92</b>
<b>3.9 Endodontische stiftcementatie</b> .....	<b>94</b>
<b>4 Hygiëne</b> .....	<b>95</b>
<b>5 Lotnummer, vervaldatum en afvoeren</b> .....	<b>95</b>

## 1 Productomschrijving

**Prime&Bond active®**-universeel adhesief/universele bonding is een combinatie van een Total Etch, Self Etch en Selective Etch adhesief. De bonding kan eenvoudig worden aangebracht voor directe en indirecte indicaties en hecht aan glazuur, dentine, composieten, zirkonium en metalen.

### 1.1 Indicaties

- Direct, lichtuithardend composiet en compomeer restauraties.
- Lichtuithardende, hars gecementeerde veneers.
- Composiet, keramiek en amalgaam restauraties.
- Caviteitsvernis voor gebruik met nieuw amalgaam.
- Desensibilisatie van blootgesteld dentine
- Indirecte restauraties en endodontische stiften gecementeerd met Calibra® Ceram.
- Oppervlakte behandeling van zirconia, metaal en composiet.

In combinatie met Dentsply Sirona Self Cure Activator:

- Direct, dual uithardende of zelfuithardende composiet restauraties en stompopbouwen.
- Indirecte restauraties en endodontische stiften gecementeerd met dualuithardende/zelfuithardende harscementen.

## 1.2 Contra-indicaties

- Gebruik bij patiënten waarvan bekend is dat zij een allergie hebben voor (meth)acrylaatharsen of één van de andere componenten.
- Directe applicatie op de pulpa (directe pulpa-overkapping).

## 1.3 Leveringsvorm<sup>1</sup>

Prime&Bond active®-universeel adhesief/universele bonding is verkrijgbaar in:

- Drielaagsflesje met klikdop
- Wegwerp verpakkingen voor eenmalig gebruik bij een patiënt

## 1.4 Samenstelling

- Fosforzuur gemodificeerde acrylaathars
- Multifunctioneel acrylaat
- Bifunctioneel acrylaat
- Zuur acrylaat
- Isopropanol
- Water
- Initiator
- Stabilisator

## 1.5 Compatibele materialen

Prime&Bond active®-universeel adhesief/universele bonding is compatibel met conventionele restauratie- en cementatiematerialen op basis van (meth)acrylaten die worden uitgehard met zichtbaar licht. Prime&Bond active®-universeel adhesief/universele bonding is compatibel met Dentsply Sirona Calibra® Ceram en Calibra® Veneer (zie desbetreffende gebruiksaanwijzing voor gedetailleerde instructies).

Wanneer Dentsply Sirona Self Cure Activator wordt gebruikt, is Prime&Bond active®-universeel adhesief/universele bonding compatibel met dualuithardende/zelfuithardende harscementen, composieten en materialen voor stiftopbouw.

## 2 Veiligheidsinstructies

Houd rekening met onderstaande algemene veiligheidsinstructies en de speciale veiligheidswaarschuwingen in andere hoofdstukken van deze gebruiksaanwijzing.

### Veiligheidswaarschuwingssymbool.



- Dit is het veiligheidswaarschuwingssymbool. Het wordt gebruikt om u te waarschuwen voor potentieel gevaar voor persoonlijke verwonding.
- Sla acht op alle veiligheidswaarschuwingen die na dit symbool zijn opgenomen om mogelijke verwondingen te voorkomen.

### 2.1 Waarschuwingen

Het materiaal bevat polymeriseerbare (meth)acrylaat monomeren die de huid, de ogen en de orale slijmvliezen kunnen irriteren. Kan leiden tot allergisch beroepseczeem bij personen die daar gevoelig voor zijn. Het materiaal is zuur en kan brandwonden veroorzaken.

- **Vermijd contact met de ogen** om irritatie en mogelijke schade aan het hoornvlies te voorkomen. In geval van contact dient overvloedig met water te worden gespoeld en medische hulp te worden ingeschakeld.
- **Vermijd contact met de huid** om irritatie en mogelijke allergische reacties te voorkomen. Bij huidcontact kan een rode huiduitslag optreden. Bij huidcontact dient het materiaal met een gaasje met alcohol te worden verwijderd en grondig met zeep en water te worden gewassen. Bij huidirritatie of – uitslag moet met het gebruik worden gestopt en medische hulp worden ingeschakeld.

<sup>1</sup> Sommige verpakkingsgroottes zijn niet verkrijgbaar in alle landen.

- **Vermijd contact met zachte orale weefsels/mucosa** om ontstekingen te vermijden. Verwijder het materiaal van het weefsel wanneer per ongeluk huidcontact plaats vindt. Spoel de mucosa met overmatig water en zuig het water af of laat het uitspugen. Als de ontsteking van de mucosa aanhoudt dient medische hulp te worden ingeschakeld.

## 2.2 Voorzorgsmaatregelen

Dit product is alleen bedoeld om gebruikt te worden overeenkomstig de instructies uit deze gebruiksaanwijzing.

Elke toepassing die daarvan afwijkt, geschiedt naar goeddunken en uitsluitend op verantwoording van de tandarts.

- Laat, indien het materiaal in de koelkast werd bewaard, op kamertemperatuur komen alvorens het te gebruiken.
- Gebruik voor het team en de patiënt beschermende middelen zoals beschermbrillen en cofferdam, in overeenstemming met de lokale voorschriften.
- Het flesje kan niet worden hergebruikt. Om te voorkomen dat het flesje wordt blootgesteld aan spatten of spetteren van lichaamsvloeistoffen of besmette handen, is het verplicht dat het flesje wordt behandeld buiten de tandheelkundige unit met schone/gedesinfecteerde handschoenen.
- Gebruik het in een goed geventileerde ruimte. Vermijd het inademen van de damp.
- Ontvlambaar: Houd het ver van ontstekingsbronnen. Neem voorzorgsmaatregelen tegen ontladingen van statische elektriciteit.
- Prime&Bond active®-universeel adhesief/universele bonding is een lichtuithardend materiaal. Bescherm het tegen het aanwezige licht.
- Applicatortips zijn voor éénmalig gebruik bedoeld. Gooi ze weg na gebruik. Gebruik ze om kruisbesmetting te voorkomen, niet bij andere patiënten.
- De Unit Dose Container is bedoeld voor eenmalig gebruik. Gooi de verpakking na gebruik weg. Gebruik deze niet nogmaals om kruisbesmetting te voorkomen.
- Onbehandeld glazuur dient u te etsen met fosforzuur alvorens u Prime&Bond active® universeel adhesief aanbrengt.
- Contact met speeksel, bloed en sulcusvloeistof bij de applicatie kan oorzaak zijn van het mislukkingen van de restauratie. Gebruik adequate isolatie zoals cofferdam.
- Doe onmiddellijk na gebruik het flesje goed dicht.
- Interacties:
  - Gebruik geen eugenol- en waterstofperoxide bevattende materialen in combinatie met dit product, omdat ze de uitharding van het materiaal kunnen verstoren.
  - Zorg ervoor dat het retractiedraad niet door het product verzadigd raakt. Als het doordringt in het draad kan het hard worden. Hierdoor hecht het draad aan het onderliggende tandweefsel en is het draad moeilijk te verwijderen.
  - Bij toepassing van mineralen (bijv. samenstellingen met ijzer) bevattende retractiedraden en/of hemostatica kan de randafsluiting nadelig worden beïnvloed waardoor microlekkage kan optreden alsmede verkleuringen van het oppervlak en/of mislukkingen van de restauratie. Indien retractie van de gingiva noodzakelijk is, kunt u een eenvoudige niet geïmpregneerde draad gebruiken.

## 2.3 Ongunstige reacties

- Oogcontact: Irritatie en mogelijke hoornvliesbeschadiging.
- Huidcontact: Overgevoeligheid. Irritatie of mogelijk allergische reactie. Huiduitslag kan worden geconstateerd op de huid.
- Slijmvlies: Ontstekingsreactie (zie Waarschuwingen).

## 2.4 Opslagcondities

Inadequate opslagcondities kunnen de levensduur verkorten en tot een verkeerde werking van het product leiden.

- Houdt het uit direct zonlicht en bewaar op een goed geventileerde plaats.
- Bewaren bij temperaturen van 2 °C tot 24 °C. Gebruik het product op kamertemperatuur.
- Niet gebruiken na de vervaldatum.

## 3 Stap-voor-stap instructies

### 3.1 Plaatsing van directe, lichtuithardende restauraties

#### 3.1.1 Glazuur en dentine isoleren, schoonmaken en conditioneren

1. Gebruik adequate isolatie zoals cofferdam.
2. Reinig het niet-geprepareerde glazuur en dentine met een rubbercup en puimsteen of een met zonder fluoride reinigingspasta zoals Nupro® profylaxepasta.
3. Spoel het behandelde en niet-behandelde glazuur en dentine grondig met een waterspray en dep de afgespoelde oppervlakken droog of laat ze aan de lucht drogen. Droog het dentine niet uit.

#### 3.1.2 Bescherming van de pulpa

1. Bedek in diepe caviteiten het dentine dichtbij de pulpa met een calciumhydroxide liner om de rest van het caviteitsoppervlak vrij te laten voor adhesief/bonding (Dycal® calcium hydroxide liner, zie de gebruiksaanwijzing).

#### 3.1.3 Glazuur en dentine conditioneren met zuur

Prime&Bond active®-universeel adhesief/universele bonding biedt gebruikers de keuze voor de voorbehandeling van glazuur en dentine:

##### ➔ Zelfetsende modus

1. Geen conditioner; ga direct verder met het aanbrengen van het universeel adhesief/de universele bonding.

##### ➔ Selectieve glazuuretsmodus

1. Breng de juiste conditioner (bijv. Conditioner 36) aan overeenkomstig de instructies van de fabrikant.
2. Breng voorzichtig conditionergel aan op het glazuur (randen).
3. Voor het beste resultaat dient u **het glazuur gedurende minstens 15 seconden** te conditioneren. Incidenteel contact van de conditionergel met dentine dient te worden beperkt tot maximaal 15 seconden.
4. Zuig de conditionergel met een afzuigcanule af en/of spoel met een stevige waterspray en spoel de geconditioneerde vlakken grondig gedurende tenminste 15 seconden.
5. Verwijder het spoelwater volledig door voorzichtig te blazen met een luchtspuit of door deppen te drogen.
6. Droog het dentine niet uit.
7. Ga onmiddellijk door met de toepassing van adhesief/bonding.

##### ➔ Totale etsmodus

1. Breng de juiste conditioner (bijv. Conditioner 36) aan overeenkomstig de instructies van de fabrikant.
2. Breng de conditionergel voorzichtig aan op de oppervlakken van de caviteit. Begin aan de randen van het glazuur.
3. Voor het beste resultaat dient u **het glazuur gedurende minstens 15 seconden te conditioneren. Conditioneer de dentine maximaal 15 seconden.**
4. Zuig conditionergel met een afzuigcanule af en/of spoel met een stevige waterspray en spoel de geconditioneerde vlakken grondig gedurende tenminste 15 seconden.
5. Verwijder het spoelwater volledig door voorzichtig te blazen met een luchtspuit of door deppen te drogen.
6. Droog het dentine niet uit.
7. Ga onmiddellijk door met het aanbrengen van adhesief/bonding.

### Besmetting.



Mislukkingen van de restauratie.

1. Zorg ervoor dat de voorbehandelde oppervlakken niet worden besmet.
2. Indien een besmetting door speeksel plaatsvindt, dient grondig met een waterspray te worden gespoeld, daarna gedroogd en breng adhesief aan zoals beschreven in hoofdstukken 3.1.4 tot 3.1.6 en laat daarbij de stap voor conditionering met zuren achterwege.

### 3.1.4 Dosereren

#### Verpakking met één dosering:

1. Pak de container bij beide uiteinden, plaats de duim langs de center score.
2. Druk stevig en draai het dopje tot de container opent.
3. Verwijder de losse dop. De verpakking met één dosering kan op het werkblad worden geplaatst of voor het gemak tussen de vingers worden vastgehouden.
4. Plaats de wegwerp applicator in de opening om de Applicator Tip te laten verzadigen.

#### Flesje met klikdop:

1. Verwijder de afsluit zegel.
2. Open het flesje door het met één hand vast te pakken, door een duim in de uitsparing te plaatsen door de dop omhoog te duwen tot hij open blijft staan.
3. Houd het flesje ondersteboven en breng 1 of 2 druppels universeel adhesief/universele bonding aan op een CliXdish™-bondingbakje of op een standaard dappen glaasje of bondingbakje.
4. Maak de druppelaar zo nodig schoon met een zacht papieren doekje.
5. Sluit het flesje zorgvuldig door vanaf de bovenzijde druk op het mechanisme aan te brengen. De dop klikt op zijn plaats en u hoort een klikje wanneer deze sluit.



#### Techniektip: CliXdish™.

Materiaal in een gesloten CliXdish™ bondingbakje is **tot 30 minuten** te gebruiken. Materiaal dat in een standaard mengbeker is gebracht, moet onmiddellijk worden gebruikt.

### 3.1.5 Het universeel adhesief/de universele bonding aanbrengen op glazuur en dentine

1. Gebruik een nieuwe applicatortip om universeel adhesief/universele bonding aan te brengen en de te behandelen oppervlakken helemaal nat te maken. Maak de tip zo nodig opnieuw nat. Breng het universeel adhesief/de universele bonding niet te overvloedig aan.
2. Roer het universeel adhesief/de universele bonding een beetje gedurende 20 seconden.
3. Verspreid het universeel adhesief/de universele bonding en verwijder het oplosmiddel met schone droge lucht uit een lucht-waterspuit. Behandel elk oppervlak gedurende minimaal 5 seconden met een **matige luchtstroom** tot er een glanzende en uniforme laag ontstaat. Voorkom droge plekken en gespetter van het universeel adhesief/de universele bonding als gevolg van een te sterke luchtstroom.



#### Onvoldoende verdamping van het oplosmiddel.

Ontoereikende polymerisatie.

1. Volg nauwlettend de instructies op van de hierboven beschreven stappen.

### 3.1.6 Het universeel adhesief/universele bonding uitharden met licht

1. Polymeriseer het universeel adhesief/de universele bonding met een geschikte uithardingslamp<sup>2</sup>. Polymeriseer het universeel adhesief/de universele bonding **gedurende 10 seconden** bij gebruik van een uithardingslamp zoals Dentsply Sirona SmartLite® PS of SmartLite® Focus® met een minimum output van 800 mW/cm<sup>2</sup>. Hard het universeel adhesief/de universele bonding **gedurende 20 seconden** uit bij een minimale output tussen de 550 mW/cm<sup>2</sup> en 800 mW/cm<sup>2</sup>. Raadpleeg de instructies van de fabrikant van de polymerisatielamp over compatibiliteit en aanbevelingen voor uitharding.

#### Onvoldoende uitharding.



Ontoereikende polymerisatie.

1. Controleer de compatibiliteit van de polymerisatielamp.
2. Controleer de duur van de uitharding.
3. Controleer de minimale straling.

2. Plaats direct de directe restauratie of ga verder met de voorbereiding en cementatie van de indirecte restauratie zoals beschreven in de volgende hoofdstukken.

### 3.1.7 Directe restauraties aanbrengen met lichtuithardende composieten en compomeren

1. Plaats de restauratie direct na het aanbrengen en licht uitharden van het universeel adhesief/de universele bonding. Volg de instructies voor het gebruikte composiet of compomeer.
2. Zorg dat het uitgeharde hechtoppervlak onbesmet blijft voordat u het directe restauratiemateriaal aanbrengt. Wanneer er sprake is van besmetting met speeksel, dient u het geheel grondig schoon te maken met een krachtige waterspray. Laat het geheel daarna drogen en breng opnieuw universeel adhesief/universele bonding aan zoals beschreven in de hoofdstukken 3.1.4 tot en met 3.1.6. Laat daarbij de stap voor conditionering met zuren achterwege.

### 3.2 Cementatie van lichtuithardende, hars gecementeerde veneers



#### Universeel adhesief/universele bonding aanbrengen.

Er hoeft geen universeel adhesief/universele bonding op het binnenoppervlak te worden aangebracht wanneer silaan wordt aangebracht.

1. Reinig glazuur en dentine, appliceer en polymeriseer het adhesief als beschreven in 3.1.1 tot 3.1.6.
2. Behandel de te bonden oppervlakken als volgt:
  - **In het geval van reparatie van glaskeramiek**, ets met hydrofluoridezuur volgens de instructies van de fabrikant en breng silaan aan (bijv. Calibra® Silane Coupling Agent) volgens de instructies van de fabrikant.
  - **In geval van zirkonium dioxide of composiet**, zandstraal met behulp van een microetcher (50 µm aluminium). Spoel met water gedurende 15-20 seconden en blaas droog. **Breng Prime&Bond active® universele bonding op de oppervlakken om adhesie te verhogen. Verdamp** zoals beschreven in 3.1.5.
3. Ga onmiddellijk verder met de cementatie van de indirecte restauratie door de gebruiksaanwijzing van het lichtuithardend cement te volgen.

<sup>2</sup> Uithardingslamp ontworpen voor het uitharden van materialen die kamferchionininitiator (CQ) bevatten. Piek van het spectrum in het gebied van 440-480 nm.

### 3.3 Reparatie van restauraties van composiet, keramiek en amalgaam met lichtuithardende composieten

#### 3.3.1 Behandeling van de restauratie

##### In het geval van een reparatie van composiet of amalgaam:

1. Zorg voor, waar mogelijk, mechanische retentie. Ruw het breukvlak op voor het beste resultaat. Zandstraal het te repareren oppervlak met een intraorale micro-ets (50 µm aluminiumoxide). Bij lediging op hoge snelheid wordt gebruik van een cofferdam aanbevolen.
2. Spoel het geheel gedurende 10 seconden met water (oppervlakken die een micro-etsbehandeling ondergingen gedurende 15 tot 20 seconden), blaas droog.

##### In het geval van reparatie van glaskeramiek:

1. Ets met hydrofluoridezuur voor intraoraal gebruik volgens de instructies van de fabrikant en breng bij een keramiekreparatie een keramische primer en/of silaan (bijv. Calibra® Silane Coupling Agent) aan op de te herstellen porselein-/keramiekoppervlakken. Volg daarbij de instructies van de producent van de primer/het silaan.

#### 3.3.2 Behandeling van tandpreparatie

1. Behandel het blootliggend glazuur of dentine zoals beschreven in 3.1.1 tot 3.1.3.
2. Breng aan en polymeriseer het adhesief om oppervlakken en blootliggend glazuur en dentine te repareren zoals beschreven in 3.1.4 tot 3.1.6.
3. Ga onmiddellijk verder met de plaatsing van het restauratiemateriaal door de gebruiksaanwijzing te volgen van het te gebruiken composiet.

#### 3.4 Caviteitsvernissen voor gebruik met nieuw amalgaam

1. Breng universeel adhesief/universele bonding aan en polymeriseer op de oppervlakken van de caviteit. Sla de zuurconditionering zoals beschreven in hoofdstuk 3.1.4 tot en met 3.1.6 over.
2. Ga direct verder met de plaatsing van restauratiemateriaal.

#### 3.5 Desensibilisatie van blootliggend dentine

1. Reinig en droog het dentine zoals beschreven in 3.1.1.
2. Breng het adhesief aan en polymeriseer zoals beschreven in 3.1.4 tot 3.1.6.

#### 3.6 Cementatie van indirecte restauraties met Calibra® Ceram



##### Calibra® Ceram.

Wanneer u Calibra® Ceram gebruikt, is Dentsply Sirona Self Cure Activator **niet** nodig.



##### Uitharden met licht.

Prime&Bond active®-universeel adhesief/universele bonding kan in het geval van lichtoverdraagbare kronen direct met licht worden uitgehard na het plaatsen van de restauratie. Gebruik Calibra® Ceram.



##### Universeel adhesief/universele bonding aanbrengen.

Er hoeft geen universeel adhesief/universele bonding op het binnenoppervlak te worden aangebracht wanneer silaan wordt aangebracht.

1. Raadpleeg de hoofdstukken 3.1.1 tot en met 3.1.3 voor informatie over bescherming van de pulpa en conditionering van de tanden.
2. Breng het adhesief aan op de voorbereide tandoppervlakken volgens de procedure zoals beschreven in hoofdstukken 3.1.4 tot 3.1.6.
3. Behandel de te bonden oppervlakken als volgt:
  - **In het geval van reparatie van glaskeramiek**, ets met hydrofluoridezuur volgens de instructies van de fabrikant en breng silaan aan (bijv. Calibra® Silane Coupling Agent) volgens de instructies van de fabrikant.
  - **In geval van zirkonium dioxide, composiet of metaal**, zandstraal met behulp van een micro-ets (50 µm aluminium). Spoel met water gedurende 15-20 seconden en blaas droog. **Breng Prime&Bond active® universele bonding** op de oppervlakken om adhesie te verhogen. **Verdamp** zoals beschreven in 3.1.5.
4. Ga onmiddellijk verder met de cementatie van de indirecte restauratie door de gebruiksaanwijzing van Calibra® Ceram te volgen.

### 3.7 Plaatsing van directe, duaal uithardende of zelfuithardende composiet restauraties en stompobouwen

#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.



Dentsply Sirona Self Cure Activator is verplicht. De Self Cure Activator wordt gebruikt in combinatie met Prime&Bond active® om compatibel te zijn met conventionele op methacrylaat gebaseerde duaal uithardende en zelfuithardende restauratieve composieten inclusief Dentsply Sirona duaal uithardende en zelfuithardende restauratieve composieten en cementen.

#### 3.7.1 Pulpa beschermen en tanden conditioneren

Raadpleeg de hoofdstukken 3.1.1 tot en met 3.1.3 voor informatie over bescherming van de pulpa en conditionering van de tanden.

#### 3.7.2 Doser en mengen

1. Giet 1 tot 2 druppels Prime&Bond active® op een schoon CliXdish™-bondingbakje of standaard bondingbakje van plastic. Breng daarna Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) aan in een mengverhouding van 1:1 (evenveel druppels).
2. Meng de inhoud gedurende 1 tot 2 seconden met een nieuwe applicatortip.

#### 3.7.3 De mix van universeel adhesief/universele bonding/activator aanbrengen op glazuur en dentine

1. Gebruik de applicatortip om het mengsel van het universeel adhesief/de universele bonding met de activator aan te brengen en door de te behandelen oppervlakken helemaal nat te maken. Maak de applicatortip zo nodig nog een keer nat. Breng het universeel adhesief/de universele bonding/de activator niet te overvloedig aan.
2. Roer het mengsel van het universeel adhesief/de universele bonding en de activator een beetje gedurende 20 seconden.
3. Verspreid het mengsel van het universeel adhesief/de universele bonding en de activator en verwijder het oplosmiddel met schone droge lucht uit een lucht-waterspuit. Behandel het oppervlak gedurende minimaal 5 seconden met een **matige luchtstroom** tot er een glanzende en uniforme laag ontstaat. Voorkom droge plekken en gespetter van het mengsel van het universeel adhesief/de universele bonding en de activator als gevolg van een te sterke luchtstroom.



#### Onvoldoende verdamping van het oplosmiddel.

Ontoereikende polymerisatie.

1. Volg nauwlettend de instructies op van de hierboven beschreven stappen.

### 3.7.4 De mix van adhesief – bonding/activator uitharden met licht

1. Polymeriseer de mix van adhesief – bonding/activator met een geschikte uithardingslamp<sup>3</sup> **gedurende 10 seconden** bij gebruik van een uithardingslamp zoals Dentsply Sirona SmartLite® PS of SmartLite® Focus® met een minimum output van 800 mW/cm<sup>2</sup>. Hardt het de mix van adhesief – bonding/activator **gedurende 20 seconden** uit bij een minimale output tussen de 550 mW/cm<sup>2</sup> en 800 mW/cm<sup>2</sup>. Raadpleeg de instructies van de fabrikant van de polymerisatielamp over compatibiliteit en aanbevelingen voor uitharding.

#### Onvoldoende uitharding.



Ontoereikende polymerisatie.

1. Controleer de compatibiliteit van de polymerisatielamp.
2. Controleer de duur van de uitharding.
3. Controleer de minimale straling.

2. Ga onmiddellijk verder met de plaatsing van de indirecte restauraties.

### 3.7.5 Plaatsing van directe, duaal uithardende of zelfuithardende composiet restauraties en stoppobouwen

1. Plaats de restauratie direct na het aanbrengen en licht uitharden van het adhesief/activator. Volg de instructies van het gebruikte composiet of stoppobouw materiaal.
2. Zorg dat het uitgeharte hechtoppervlak onbesmet blijft voordat u het directe restauratiemateriaal aanbrengt. Wanneer er sprake is van besmetting met speeksel, dient u het geheel grondig schoon te maken met een krachtige waterspray. Laat het geheel daarna drogen en breng opnieuw universeel adhesief/universele bonding aan zoals beschreven in de hoofdstukken 3.1.4 tot en met 3.1.6. Laat daarbij de stap voor conditionering met zuren achterwege.

### 3.8 Cementatie van indirecte restauraties met andere dualuithardende en zelfuithardende harscementen

#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.



Dentsply Sirona Self Cure Activator is verplicht. De Self Cure Activator wordt gebruikt in combinatie met Prime&Bond active® om compatibel te zijn met conventionele op methacrylaat gebaseerde dualuithardende en zelfuithardende restauratieve composieten inclusief Dentsply Sirona dualuithardende en zelfuithardende restauratieve composieten en cementen.



#### Universeel adhesief/universele bonding aanbrengen.

Er hoeft geen universeel adhesief/universele bonding op het binnenoppervlak te worden aangebracht wanneer silaan wordt aangebracht.

### 3.8.1 Pulpa beschermen en tanden conditioneren

Raadpleeg de hoofdstukken 3.1.1 tot en met 3.1.3 voor informatie over bescherming van de pulpa en conditionering van de tanden.

<sup>3</sup> Uithardingslamp ontworpen voor het uitharden van materialen die kamferchionininitiator (CQ) bevatten. Piek van het spectrum in het gebied van 440-480 nm.

### 3.8.2 Doseren en mengen

1. Giet 1 tot 2 druppels Prime&Bond active® op een schoon CliXdish™-bondingbakje of standaard bondingbakje van plastic. Breng daarna Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) aan in een mengverhouding van 1:1 (evenveel druppels).
2. Meng de inhoud gedurende 1 tot 2 seconden met een nieuwe applicatortip.

### 3.8.3 De mix van universeel adhesief/universele bonding/activator aanbrengen op glazuur en dentine

1. Gebruik de applicatortip om het mengsel van het universeel adhesief/de universele bonding met de activator aan te brengen en door de te behandelen oppervlakken helemaal nat te maken. Maak de applicatortip zo nodig nog een keer nat. Breng het universeel adhesief/de universele bonding/de activator niet te overvloedig aan.
2. Roer het mengsel van het universeel adhesief/de universele bonding en de activator een beetje gedurende 20 seconden.
3. Verspreid het mengsel van het universeel adhesief/de universele bonding en de activator en verwijder het oplosmiddel met schone droge lucht uit een lucht-waterspuit. Behandel het oppervlak gedurende minimaal 5 seconden met een **matige luchtstroom** tot er een glanzende en uniforme laag ontstaat. Voorkom droge plekken en gespetter van het mengsel van het universeel adhesief/de universele bonding en de activator als gevolg van een te sterke luchtstroom.



#### Onvoldoende verdamping van het oplosmiddel.

Ontoereikende polymerisatie.

1. Volg nauwlettend de instructies op van de hierboven beschreven stappen.

### 3.8.4 De mix van adhesief – bonding/activator uitharden met licht

1. Polymeriseer de mix van adhesief – bonding/activator met een geschikte uithardingslamp<sup>4</sup> **gedurende 10 seconden** bij gebruik van een uithardingslamp zoals Dentsply Sirona SmartLite® PS of SmartLite® Focus® met een minimum output van 800 mW/cm<sup>2</sup>. Hardt het de mix van adhesief – bonding/activator **gedurende 20 seconden** uit bij een minimale output tussen de 550 mW/cm<sup>2</sup> en 800 mW/cm<sup>2</sup>. Raadpleeg de instructies van de fabrikant van de polymerisatielamp over compatibiliteit en aanbevelingen voor uitharding.



#### Onvoldoende uitharding.

Ontoereikende polymerisatie.

1. Controleer de compatibiliteit van de polymerisatielamp.
2. Controleer de duur van de uitharding.
3. Controleer de minimale straling.

2. Ga onmiddellijk verder met de plaatsing van de indirecte restauraties.

### 3.8.5 Voorbereiding van indirecte restauraties



#### Universeel adhesief/universele bonding aanbrengen.

Er hoeft geen universeel adhesief/universele bonding op het binnenoppervlak te worden aangebracht wanneer silaan wordt aangebracht.

<sup>4</sup> Uithardingslamp ontworpen voor het uitharden van materialen die kamferchiononinitiator (CQ) bevatten. Piek van het spectrum in het gebied van 440-480 nm.

1. Behandel de te bonden oppervlakken als volgt:
  - **In het geval van reparatie van glaskeramiek**, ets met hydrofluoridezuur volgens de instructies van de fabrikant en breng silaan aan (bijv. Calibra® Silane Coupling Agent) volgens de instructies van de fabrikant.
  - **In geval van zirkonium dioxide, composiet of metaal**, zandstraal met behulp van een microetcher (50 µm aluminium aluminium). Speol met ware gedurende 15-20 seconden en blaas droog. **Breng** het mengsel van het universeel adhesief/de activator op de oppervlakken om adhesie te verhogen. **Verdamp** zoals beschreven in 3.1.5. **Polymeriseer** zoals beschreven in 3.1.6.
2. Ga onmiddellijk verder met de cementatie van de indirecte restauratie. Prepareer, meng en breng dualuithardend of zelfuithardend composiet dan wel dualuithardend harscement aan volgens de instructies van de fabrikant.

### 3.9 Endodontische stiftcementatie

#### 3.9.1 Met core-X® flow-stoppopbouw materiaal

1. Spoel de stiftlocatie schoon met water en droog deze door suctie en/of met papierpunten. Zorg ervoor dat het oppervlak vochtig blijft.  
De stiftlocatie kan optioneel volgens de etch & rinseprocedure worden behandeld met fosforzuur volgens de procedure beschreven in hoofdstuk 3.1.3.
2. Meng Prime&Bond active®-universeel adhesief/universele bonding met de Dentsply Sirona Self Cure Activator, zoals beschreven in hoofdstuk 3.7.2.
3. Breng een mengsel van Prime&Bond active®-universeel adhesief/universele bonding en Dentsply Sirona Self Cure Activator aan op de stiftlocatie, volgens de procedure beschreven in hoofdstuk 3.7.3. Gebruik na het aanbrengen papierpunten om te zorgen dat het adhesief/de bonding geen plasjes vormt op de stiftlocatie.  
Optioneel kan voor cementatie van de stift lichtuitharding worden toegepast – volg daartoe hoofdstuk 3.7.4 op.
4. Behandel het stiftoppervlak volgens de instructies van de fabrikant van de stift (breng bijv. voor X-Post®-vezelstiften het adhesiefmengsel aan en droog het met lucht).
5. Ga onmiddellijk verder met de endodontische stift cementatie door de gebruiksaanwijzing van core-X® flow te volgen.

#### 3.9.2 Met andere dual uithardende en zelf uithardende harscementen

1. De stiftlocatie dient u volgens de etch & rinseprocedure te behandelen met fosforzuur volgens de procedure beschreven in hoofdstuk 3.1.3.
2. Meng Prime&Bond active®-universeel adhesief/universele bonding met Dentsply Sirona Self Cure Activator zoals beschreven in hoofdstuk 3.7.2.  
Als u Calibra® Ceram gebruikt, is Dentsply Sirona Self Cure Activator niet nodig.
3. Breng een mengsel van Prime&Bond active®-universeel adhesief/universele bonding en Dentsply Sirona Self Cure Activator aan op de stiftlocatie, volgens de procedure beschreven in hoofdstuk 3.7.3. Gebruik na het aanbrengen papierpunten om te zorgen dat het adhesief/de bonding geen plasjes vormt op de stiftlocatie.
4. Zorg eerst voor uitharding van het adhesief voor cementatie van de stift – volg daartoe hoofdstuk 3.7.4 op.
5. Behandel het stiftoppervlak volgens de instructies van de fabrikant van de stift.
6. Ga onmiddellijk verder met de endodontische stift cementatie door de gebruiksaanwijzing.

## 4 Hygiëne

### Kruisbesmetting.



Infectie.

- Producten die bedoeld zijn voor éénmalig gebruik mogen niet worden hergebruikt. Voer ze af overeenkomstig de plaatselijke wet- en regelgeving.
- Bereid herbruikbare producten voor als hieronder beschreven.

### Kruisbesmetting.



Infectie.

- Het flesjes kan niet worden hergebruikt. Gooi gecontamineerde flesjes weg in overeenstemming met de lokaal geldende voorschriften
- Om te voorkomen dat de flesjes worden blootgesteld aan spatten of spetteren van lichaamsvloeistoffen of besmette handen, is het verplicht dat het flesje wordt behandeld buiten de tandheelkundige unit met schone/gedesinfecteerde handschoenen. Het flesjes niet hergebruiken indien verontreinigd.
- Tijdens de behandeling van de patiënt door de professional mag er geen contact met het flesje zijn.

Incidenteel contact van het flesje met water, zeep of een ziekenhuis oplossing op waterbasis zal het flesje niet beschadigen. Voorkom contact met besmet materiaal. Gooi materiaal weg dat in contact is geweest met enige vloeistof of niet steriele instrumenten. Herhaaldelijk contact met vloeistof kan het etiket beschadigen. Droog het flesje met een pluisvrije doek voor eenmalig gebruik.

**OPM: stevig wrijven kan het etiket beschadigen.** Droog het flesje zachtjes.

### 4.1 CliXdish™ bondingbakje

Voor hergebruiksinstructies verwijzen wij u naar de gebruiksaanwijzing van CliXdish™, die beschikbaar is op onze websites [www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com) en [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU). Op verzoek sturen wij u een gratis gedrukt exemplaar van de instructies toe, in de gewenste taal binnen 7 dagen. U kunt gebruik het bestelformulier op [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU).

## 5 Lotnummer ( ), vervaldatum ( ) en afvoeren

1. Niet gebruiken na de vervaldatum.

De datum staat vermeld volgens de ISO-norm: "JJJJ-MM" of "JJJJ-MM-DD".

2. Gelieve in alle correspondentie de volgende gegevens op te nemen:

- Bestelnummer
- Batchnummer
- Vervaldatum

3. Afvoeren overeenkomstig de regionale verordeningen.

# Prime&Bond active®

## Universal adhæsiv

ADVARSEL: Kun til dentalt brug.

Indhold	Side
<b>1 Produktbeskrivelse</b> .....	<b>96</b>
<b>2 Sikkerhedsbemærkninger</b> .....	<b>97</b>
<b>3 Step-by-step brugsanvisning</b> .....	<b>99</b>
<b>3.1 Direkte fremstillede lyshærdende restaureringer</b> .....	<b>99</b>
<b>3.2 Cementering af facader med lyshærdende plastcement</b> .....	<b>101</b>
<b>3.3 Reparation af komposit-, keramik- og amalgamrestaureringer med lyshærdende komposit</b> .....	<b>101</b>
<b>3.4 Kavitetvarnish til brug med frisk amalgam</b> .....	<b>101</b>
<b>3.5 Densibilisering af eksponeret dentin</b> .....	<b>102</b>
<b>3.6 Cementering af indirekte restaureringer med Calibra® Ceram</b> .....	<b>102</b>
<b>3.7 Forberedelse af direkte fremstillede dualhærdende eller kemiskhærdende plastrestaureringer og opbygninger</b> .....	<b>102</b>
<b>3.8 Cementering af indirekte restaureringer med andre dualhærdende og kemiskhærdende plastcementer</b> .....	<b>103</b>
<b>3.9 Cementering af rodstifter</b> .....	<b>105</b>
<b>4 Hygiejne</b> .....	<b>106</b>
<b>5 Lotnummer, udløbsdato og bortskaffelse</b> .....	<b>106</b>

## 1 Produktbeskrivelse

Prime&Bond active® universal adhæsiv kan anvendes både med Æts & skyl (Total Etch), selvættsende og selektiv ætsteknik. Produktet tilbyder en enkel adhæsiv appliceringsteknik til både direkte og indirekte restaureringer og binding til emalje, dentin, kompositmaterialer, zirkonium og metaller.

### 1.1 Indikationer

- Direkte fremstillede lyshærdende komposit- og compomerrestaureringer.
- Cementering af facader med lyshærdende plastcement.
- Reparation af komposit, keramik og amalgam.
- Kavitetvarnish ved fremstilling af nye amalgamfyldninger.
- Densibilisering af eksponeret dentin.
- Indirekte restaureringer og rodstifter cementeret med Calibra® Ceram.
- Overfladebehandling af zirkonium, metal og komposit.

Kombineret med Dentsply Sirona Self Cure Activator:

- Direkte fremstillede dualhærdende eller kemiskhærdende plastrestaureringer og opbygninger.
- Cementering af indirekte restaureringer og rodstifter med dualhærdende/selvhærdende cementer.

## 1.2 Kontraindikationer

- Brug på patienter, som har en historie med alvorlige allergiske reaktioner over for (meth)acrylater eller andre af materialets komponenter.
- Direkte applicering på pulpa (direkte overkapning af pulpa).

## 1.3 Dispenseringsformer<sup>1</sup>

Prime&Bond active® universal adhæsiv leveres i:

- Tredelt flaske med flip-top hætte
- Engangsdosisbeholder til brug på en enkelt patient

## 1.4 Sammensætning

- Fosforsyremodificeret acrylat resin
- Multifunktionel acrylat
- Bifunktionel acrylat
- Syreholdig acrylat
- Isopropanol
- Vand
- Initiator
- Stabilisator

## 1.5 Kompatible materialer

Prime&Bond active® universal adhæsiv er kompatibelt med (meth)acrylatbaserede lyszærdede restaurerings- og cementmaterialer.

Prime&Bond active® universal adhæsiv er kompatibel med Dentsply Sirona Calibra® Ceram og Calibra® Veneer (se den relevante brugsanvisning for udførlige anvisninger).

Når produktet blandes med Dentsply Sirona Self Cure Activator, er Prime&Bond active® universal adhæsiv kompatibel med dualhærdende/kemiskhærdende plastcementer, kompositmaterialer og opbygningsmaterialer.

## 2 Sikkerhedsbemærkninger

Vær opmærksom på følgende generelle sikkerhedsbemærkninger og de specielle sikkerhedsbemærkninger i andre afsnit i denne brugsanvisning.

### Advarselssymbol for sikkerhed.



- Dette er et advarselssymbol for sikkerhed. Det anvendes for at advare dig om mulig risiko for for personskade.
- Overhold alle sikkerhedsbemærkninger, som efterfølger dette symbol for at undgå skader.

### 2.1 Advarsler

Materialet indeholder polymeriserbare (meth)acrylat monomerer, som kan virke lokalirriterende ved kontakt med hud, øjne og mundslimhinden. Kan virke lokalirriterende for følsomme personer. Kan give ætsninger.

- **Undgå øjenkontakt** for at hindre irritation og risiko for beskadigelse af hornhinden. Ved kontakt med øjnene: Skyl med rigelige mængder vand og søg læge.
- **Undgå hudkontakt** for at hindre irritation og mulighed for allergiske reaktioner. Ved kontakt kan der ses et rødt udslæt. Ved kontakt: Aftør med en blød klud og sprit og vask grundigt med sæbe og vand. Hvis der opstår irritation eller udslæt, bør brugen af produktet straks indstilles, og man bør søge læge.

<sup>1</sup> Nogle leveringsformer fås ikke i alle lande.

- **Undgå kontakt med de orale væv/den orale slimhinde** for at undgå inflammation. Hvis der ved et uheld opstår kontakt, fjernes materialet fra vævene. Slimhinden skylles med rigelige mængder vand, og vandet spyttes ud/suges væk. Hvis inflammationen af slimhinden fortsætter, søges læge.

## 2.2 Sikkerhedsforanstaltninger

Dette produkt er kun beregnet til brug som specifikt beskrevet i denne brugsanvisning.

Enhver brug af dette produkt, der ikke er i overensstemmelse med brugsanvisningen er udelukkende på tandlægens eget ansvar.

- Hvis produktet opbevares i køleskab, skal materialet opnå rumtemperatur, før det anvendes.
- Anvend beskyttelsesforanstaltninger til det dentale team og patienterne så som beskyttelsesbriller og kofferdam, i henhold til lokale retningslinjer for „best practice“.
- Flasker kan ikke genforarbejdes. For at beskytte flasker mod stænk og sprøjt fra kropsvæsker samt mod kontaminerede hænder, anbefales det at håndtere flasken væk fra unitten og med rene/desinficerede handsker.
- Anvendes i et velventileret rum. Undgå indånding af dampe.
- Brandbar: Holdes bort fra antændelseskilder. Tag forholdsregler mod statisk elektricitet.
- Prime&Bond active® universal adhæsiv er et lyshærdende materiale. Beskyttes mod lys.
- Applikator Tips er beregnet til engangsbrug og skal smides væk efter brug. Må ikke genanvendes til andre patienter for at undgå krydskontaminering.
- Engangsdosisbeholder er beregnet til engangsbrug og skal smides væk efter brug. Må ikke genanvendes til andre patienter for at undgå krydskontaminering.
- Upræpareret emalje skal ætset med fosforsyre før applicering af Prime&Bond active® universal adhæsiv.
- Kontakt med saliva, blod og sulcusvæske under appliceringen kan medføre, at restaureringen mislykkes. Brug en passende isolering, så som kofferdam.
- Luk flasken tæt til straks efter brug.
- Interaktioner:
  - Anvend ikke materialer, der indeholder eugenol eller brintoverilte sammen med dette produkt, da de vil kunne påvirke hærdningen af produktet.
  - Undgå, at materialet kommer i kontakt med retraktionstråd. Hvis materialet opsuges i tråden, kan det hærde og bonde tråden til den underliggende tandsubstans, så tråden er vanskelig at fjerne.
  - Hvis der er anvendt retraktionstråde imprægneret med mineralholdige opløsninger, (fx jernholdige midler) og/eller hæmostatiske opløsninger under den adhæsive procedure, kan den marginale forsegling være påvirket. Det kan resultere i mikrolækage, misfarvninger under overfladen og/eller at fyldningen ikke holder. Hvis retraktion af gingiva er nødvendig, kan almindelig, uimprægneret tråd anbefales.

## 2.3 Bivirkninger

- Øjenkontakt: Irritation og mulighed for beskadigelse af hornhinden.
- Hudkontakt: Irritation eller mulighed for en allergisk reaktion. Der kan ses et rødtligt udslæt på huden.
- Slimhinder: Inflammation (se under Advarsler).

## 2.4 Opbevaringsbetingelser

Utilstrækkelige opbevaringsbetingelser kan forkorte holdbarheden og medføre, at produktet ikke fungerer korrekt.

- Hold produktet væk fra direkte sollys og opbevares på en velventileret plads.
- Opbevares ved temperaturer mellem 2 °C til 24 °C. Anvend produktet ved rumtemperatur.
- Må ikke anvendes efter udløbsdatoen.

### 3 Step-by-step brugsanvisning

#### 3.1 Direkte fremstillede lyshærdende restaureringer

##### 3.1.1 Isolering, rengøring og forbehandling af emalje og dentin

1. Brug en passende isolering, så som kofferdam.
2. Rens upræpareret tandsubstans med en gummikop og pimpsten eller en pudsepasta uden fluor, (fx Nupro®).
3. Skyl præpareret og upræpareret emalje og dentin grundigt med vand og dup tørt eller blæs forsigtigt tørt. Undgå udtørring af dentinen.

##### 3.1.2 Beskyttelse af pulpa

1. I dybe kaviteter kan den pulpanære dentin beskyttes med en hårdtafbindende calciumhydroxid-liner (Dycal® calciumhydroxyd liner, se brugsanvisningen), resten af kaviteten efterlades fri til bonding.

##### 3.1.3 Forbehandling af emalje og dentin med syreætsning

Prime&Bond active® universal adhæsiv giver behandleren mulighed for selv at vælge forbehandlingen af emalje og dentin:

###### ➔ Selvætsende teknik

1. Ingen ætsning med fosforsyre, fortsæt direkte med applicering af adhæsiven.

###### ➔ Selektiv emaljeætsnings-teknik

1. Applicer forforsyre (fx Conditioner 36) i henhold til producentens anvisninger.
2. Applicer forsigtigt syregelen udelukkende på emaljeafgrænsningen i kaviteten.
3. For at opnå de bedste resultater, skal **emaljen ætzes i mindst 15 sekunder**. Enhver utilsigtet kontakt med syregelen på dentin skal begrænses til maks. 15 sek.
4. Fjern syregelen ved hjælp af suget og/eller med grundigt vandspray og skyl de ætsede områder i mindst 15 sek.
5. Fjern vandet ved at blæse forsigtigt med 3-funktionssprøjten eller dup tørt.
6. Undgå udtørring af dentinen.
7. Fortsæt straks med applicering af adhæsiv.

###### ➔ Æts- og skyl teknik (total etch)

1. Applicer forforsyre (fx Conditioner 36) i henhold til producentens anvisninger.
2. Applicer syregelen forsigtigt på overfladerne i kaviteten, start med emaljen.
3. For at opnå de bedste resultater, skal **emaljen ætzes i mindst 15 sekunder og dentinen i 15 sekunder eller mindre**.
4. Fjern syregelen ved hjælp af suget og/eller med grundigt vandspray og skyl de ætsede områder i mindst 15 sek.
5. Fjern vandet ved at blæse forsigtigt med 3-funktionssprøjten eller dup tørt.
6. Undgå udtørring af dentinen.
7. Fortsæt straks med applicering af adhæsiv.

#### Kontaminering.

Risiko for at fyldningen mislykkes.



1. Efter at overfladerne er korrekt forbehandlet, må de ikke udsættes for kontaminering.
2. Hvis der opstår kontaminering med saliva, skylles grundigt med vandspray, tørlægges og adhæsiven appliceres som beskrevet i punkt 3.1.4 til 3.1.6 uden at gentage syreætsningen.

### 3.1.4 Dosering

#### Engangsdosis-beholderen:

1. Tag fat i beholderen i begge ender, placer tommelfingeren midt på beholderen.
2. Pres hårdt og drej hættten, indtil beholderen separeres.
3. Smid hættten væk. Engangsdosis-beholderen kan placeres på bordet eller holdes med fingrene.
4. Anbring engangsapplikatoren i åbningen og væd spidsen på applikatoren.

#### Flip-top flaske:

1. Træk forseglingen af.
2. Flasken åbnes ved at holde flasken i hånden, placere tommelfingeren i indhakked og skubbe hættten til op, indtil den forbliver i åben position.
3. Vend flasken nedad, hold den lodret og dispenser 1-2 dråber adhæsiv i en CliXdish™ blandeskål eller i et standard dappenbæger.
4. Aftør om nødvendigt åbningen på flasken med en blød papirserviet.
5. Luk forsigtigt flasken igen ved at trykke ned på hættten. Hættten er på plads, når den høres et tydeligt "klik".



#### Teknik tip: CliXdish™.

Materialet i en lukket CliXdish™ blandeskål kan anvendes i **op til 30 minutter**. Materiale, som er dispenseret i en standard blandeskål, skal anvendes med det samme.

### 3.1.5 Applicering af adhæsiv på emalje og dentin

1. Applicer adhæsiven med en ny applikator tip og sørg for, at alle overflader, der skal behandles, bliver helt gennemfugtet. Dyb om nødvendigt applikator tippen i adhæsiven igen. Undgå sammenløb af væske.
2. Bevæg adhæsiven let i 20 sekunder.
3. Fordel adhæsiven og fjern opløsningsmidlet ved at blæse med ren, tør luft fra en 3-funktions-sprøjte. Tørblæs alle overflader med en **moderat luftstrøm** i mindst 5 sekunder, indtil der opnås et glinsende og ensartet lag.



#### Utilstrækkelig fordampning af opløsningsmidlet.

Utilstrækkelig polymerisering.

1. Følg strengt ovenstående anvisninger.

### 3.1.6 Lyshærdning af adhæsiven

1. Lyshærd adhæsiven med en egnet hærde lampe<sup>2</sup>. Lyshærd adhæsiven i **10 sekunder** med en hærde lampe som fx Dentsply Sirona SmartLite® PS eller SmartLite® Focus® som har en intensitet på min. 800 mW/cm<sup>2</sup>.  
Lyshærd adhæsiven i **20 sekunder**, hvis intensiteten er mellem 550 mW/cm<sup>2</sup> og 800 mW/cm<sup>2</sup>.  
Se brugsanvisningen og anbefalingerne fra producenten af hærde lampen mht. kompatibilitet og lyshærdning.



#### Utilstrækkelig hærkning.

Utilstrækkelig polymerisering.

1. Tjek kompatibiliteten med hærde lampen.
2. Tjek hærde tid.
3. Tjek minimum lysintensitet.

<sup>2</sup> Hærde lamper, som er udviklet til at hærde materialer, der indeholder camphorquionon initiator. Max værdi i spektret 440-480 nm.

2. Fortsæt straks med fremstilling af den direkte restaurering eller forberedelse og cementering af den indirekte restaurering som beskrevet i de følgende afsnit.

### 3.1.7 Fremstilling af direkte restaureringer med lyshærdende komposit- eller kompomermaterialer

1. Efter applicering og lyshærdning af adhæsiven fortsættes med applicering af fyldningsmaterialet i henhold til anvisningerne fra producenten af komposit- eller kompomermaterialet.
2. Sørg for, at de lyshærdede overflader med adhæsiv ikke kontamineres før applicering af fyldningsmaterialet. Hvis der opstår kontaminering med saliva skyl grundigt med kraftig vandspray, tørlæg og applicer et nyt lag adhæsiv som beskrevet i afsnit 3.1.4 til 3.1.6 uden at gentage syreætsningen.

### 3.2 Cementering af facader med lyshærdende plastcement



#### Applicering af adhæsiv.

Det er ikke nødvendigt at applicere adhæsiv på de indre flader af keramiske restaureringer, der er behandlet med silan.

1. Rengør emalje og dentin, applicer og lyshærd adhæsiven som beskrevet i 3.1.1. til 3.1.6.
2. Behandl overfladen på restaureringen som angivet nedenfor:
  - **Ved reparation af glaskeramik**, æts med bufret flussyre i henhold til producentens anvisninger og applicer silan (fx Calibra® Silane Coupling Agent) i henhold til anvisningerne fra producenten.
  - **Ved brug af zirkoniumdioxid eller komposit** sandblæses med en intraoral sandblæser (50 µm aluminiumoxid). Skyl med vand i 5-20 sek. og blæs tørt. **Applicer Prime&Bond active®** adhæsiv på restaureringens bondingflader for at øge bindingen. **Fjern** opløsningsmidlet ved at blæse tørt som beskrevet i 3.1.5.
3. Fortsæt straks med applicering af komposit for at færdiggøre reparationen, følg brugsanvisningen for den lyshærdende, æstetiske plastcement.

### 3.3 Reparation af komposit-, keramik- og amalgamrestaureringer med lyshærdende komposit

#### 3.3.1 Forbehandling af fyldningen

##### Ved reparation af komposit og amalgam:

1. Skab om muligt mekanisk retention. Gør den frakturerede flade ru for at opnå de bedste resultater, sandblæs det område, der skal repareres med en intraoral sandblæser (50 µm aluminiumoxid).
2. Skyl med vand i 10 sekunder (det sandblæste område i 15-20 sekunder), blæs tørt.

##### Ved reparation af glaskeramik:

1. Æts med bufret flussyre til intraoralt brug i henhold til producentens anvisninger og applicer silan (fx Calibra® Silane Coupling Agent) på de keramiske flader, der skal repareres i henhold til anvisningerne fra producenten.

#### 3.3.2 Forbehandling af præparationen

1. Forbehandl emalje- og dentinoverflader som beskrevet i afsnit 3.1.1 til 3.1.3.
2. Applicer og lyshærd adhæsiven på de reparerede overflader og på eksponerede emalje- og dentinoverflader som beskrevet i 3.1.4 til 3.1.6.
3. Fortsæt straks med applicering af komposit for at færdiggøre reparationen, følg brugsanvisningen for kompositmaterialet.

#### 3.4 Kavitetsvarnish til brug med frisk amalgam

1. Applicer adhæsiven og lyshærd på overfladerne i kaviteten uden syreætsning som beskrevet i afsnit 3.1.4 til 3.1.6.
2. Fortsæt straks med at færdiggøre fyldningen/applicere amalgamen.

### 3.5 Sensibilisering af eksponeret dentin

1. Rengør og tørlæg dentinen som beskrevet i 3.1.1.
2. Applicer og lyshærd adhæsiven som beskrevet i 3.1.4 til 3.1.6.

### 3.6 Cementering af indirekte restaureringer med Calibra® Ceram



#### Calibra® Ceram.

Ved brug af Calibra® Ceram er det **ikke** nødvendigt at anvende Dentsply Sirona Self Cure Activator.



#### Lyshærdning.

Lyshærdning af Prime&Bond active® kan foretages lige efter cementering af restaureringen med Calibra® Ceram, dog kun i tilfælde af lysgennemtrængelige indirekte restaureringer (tykkelse på keramik og komposit ≤ 2,5 mm).



#### Applicering af adhæsiv.

Det er ikke nødvendigt at applicere adhæsiv på de indre flader af keramiske restaureringer, der er behandlet med silan.

1. Pulpabeskyttelse og forbehandling, se afsnit 3.1.1 til 3.1.3.
2. Applicer adhæsiv på den præparerede tand som beskrevet i afsnit 3.1.4 til 3.1.6.
3. Behandl overfladen på restaureringen som angivet nedenfor:
  - **Ved reparation af glaskeramik** æts med bufret flussyre i henhold til producentens anvisninger og applicer silan (fx Calibra® Silane Coupling Agent) i henhold til anvisningerne fra producenten.
  - **Ved brug af zirkoniumdioxid, komposit eller metal** sandblæses med en intraoral sandblæser (50 µm aluminiumoxid). Skyl med vand i 5-20 sek. og blæs tørt. **Applicer** Prime&Bond active® adhæsiv på restaureringens bondingflader for at øge bindingen. **Fjern** opløsningsmidlet ved at blæse tørt som beskrevet i 3.1.5.
4. Fortsæt straks med cementeringen af den indirekte restaurering i henhold til anvisningerne for henholdsvis Calibra® Ceram.

### 3.7 Forberedelse af direkte fremstillede dualhærdende eller kemiskhærdende plastrestaureringer og opbygninger



#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.

Dentsply Sirona Self Cure Activator skal anvendes. Self Cure Activator (SCA) anvendes sammen med Prime&Bond active® for at være kompatibelt med konventionelle methacrylatbaserede dualhærdende og kemiskhærdende kompositmaterialer til fyldning og cementering.

#### 3.7.1 Beskyttelse af pulpa og forbehandling af tandsubstansen

Pulpabeskyttelse og forbehandling, se afsnit 3.1.1 til 3.1.3.

#### 3.7.2 Dosering og blanding

1. Dispenser 1-2 dråber Prime&Bond active® i en ren CliXdish™ blandeskål eller i et standard dappenbæger, efterfulgt af Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) i et blandingsforhold på 1:1 (samme antal dråber).
2. Bland indholdet i 1-2 sekunder med en ny applikator tip.

### 3.7.3 Applicering af den blandede adhæsiv/activator på emalje og dentin

1. Anvend applikatorspidsen til at applicere den blandede adhæsiv/activator på de overflader, der skal behandles. Sørg for at fugte overfladerne fuldstændigt. Undgå sammenløb af adhæsiv/activator-væsken.
2. Bevæg den blandede adhæsiv/activator let i 20 sekunder.
3. Fordel den blandede adhæsive/activator og fjern opløsningsmidlet ved at blæse med ren, tør luft fra en 3-funktionssprøjte. Tørblæs alle overflader med en **moderat luftstrøm** i mindst 5 sekunder, indtil der opnås et glinsende og ensartet lag. Undgå tørre områder eller at sprøjte blandingen ud med en for kraftig luftstrøm.



#### Utilstrækkelig fordampning af opløsningsmidlet.

Utilstrækkelig polymerisering.

1. Følg strengt ovenstående anvisninger.

### 3.7.4 Lyshærdning af den blandede adhæsiv/activator

1. Lyshærd adhæsiv/activator med en egnet hærdelampe<sup>3</sup> i **10 sekunder** med en hærdelampe som fx Dentsply Sirona SmartLite® PS eller SmartLite® Focus® som har en intensitet på min. 800 mW/cm<sup>2</sup>. Lyshærd adhæsiv/activator i **20 sekunder**, hvis intensiteten er mellem 550 mW/cm<sup>2</sup> og 800 mW/cm<sup>2</sup>. Se brugsanvisningen og anbefalingerne fra producenten af hærdelampen mht. kompatibilitet og lyshærdning.



#### Utilstrækkelig hærkning.

Utilstrækkelig polymerisering.

1. Tjek kompatibiliteten med hærdelampen.
2. Tjek hærdetid.
3. Tjek minimum lysintensitet.

2. Fortsæt straks med fremstilling af den indirekte restaurering.

### 3.7.5 Forberedelse af direkte fremstillede dualhærdende eller kemiskhærdende plastrestaure-ringer og opbygninger

1. Efter applicering og lyshærdning af adhæsiven/activator fortsættes med applicering af fyldnings-materialet i henhold til anvisningerne fra producenten af det dual-/kemiskhærdende komposit- eller opbygningmateriale.
2. Sørg for, at de lyshærdede overflader med adhæsiv ikke kontamineres før applicering af fyldningsmaterialet. Hvis der opstår kontaminering med saliva skyl grundigt med kraftig vandspray, tørlæg og applicer et nyt lag adhæsiv/activator som beskrevet i afsnit 3.1.4 til 3.1.6 uden at gentage syreætsningen.

### 3.8 Cementering af indirekte restaureringer med andre dualhærdende og kemiskhærdende plastcementer



#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.

Dentsply Sirona Self Cure Activator skal anvendes. Self Cure Activator (SCA) anvendes sammen med Prime&Bond active® for at være kompatibelt med konventionelle methacrylatbaserede dualhærdende og kemiskhærdende kompositmaterialer til fyldning og cementering.

<sup>3</sup> Hærdelampe, som er udviklet til at hærde materialer, der indeholder camphorquionon initiator. Max værdi i spektret 440-480 nm.



### Applicering af adhæsiv.

Det er ikke nødvendigt at applicere adhæsiv på de indre flader af keramiske restuare-ringer, der er behandlet med silan.

### 3.8.1 Beskyttelse af pulpa og forbehandling af tandsubstansen

Pulpabeskyttelse og forbehandling, se afsnit 3.1.1 til 3.1.3.

### 3.8.2 Dosering og blanding

1. Dispenser 1-2 dråber Prime&Bond active® i en ren CliXdish™ blandeskål eller i et standard dapp-bæger, efterfulgt af Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) i et blandingsforhold på 1:1 (samme antal dråber).
2. Bland indholdet i 1-2 sekunder med en ny applikatorpip.

### 3.8.3 Applicering af den blandede adhæsiv/activator på emalje og dentin

1. Anvend applikatorspidsen til at applicere den blandede adhæsiv/activator på de overflader, der skal behandles. Sørg for at fugte overfladerne fuldstændigt. Undgå sammenløb af adhæsiv/activator-væsken.
2. Bevæg den blandede adhæsiv/activator let i 20 sekunder.
3. Fordel den blandede adhæsiv/activator og fjern opløsningsmidlet ved at blæse med ren, tør luft fra en 3-funktions-sprøjte. Tørblæs alle overflader med en **moderat luftstrøm** i mindst 5 sekunder, indtil der opnås et glinsende og ensartet lag. Undgå tørre områder eller at sprøjte blandingen ud med en for kraftig luftstrøm.



### Utilstrækkelig fordampning af opløsningsmidlet.

Utilstrækkelig polymerisering.

1. Følg strengt ovenstående anvisninger.

### 3.8.4 Lyshærdning af den blandede adhæsiv/activator

1. Lyshærd adhæsiv/activator med en egnet hærdelampe <sup>4</sup> i **10 sekunder** med en hærdelampe som fx Dentsply Sirona SmartLite® PS eller SmartLite® Focus® som har en intensitet på min. 800 mW/cm<sup>2</sup>. Lyshærd adhæsiv/activator i **20 sekunder**, hvis intensiteten er mellem 550 mW/cm<sup>2</sup> og 800 mW/cm<sup>2</sup>. Se brugsanvisningen og anbefalingerne fra producenten af hærdelampen mht. kompatibilitet og lyshærdning.



### Utilstrækkelig hærdning.

Utilstrækkelig polymerisering.

1. Tjek kompatibiliteten med hærdelampen.
2. Tjek hærdetid.
3. Tjek minimum lysintensitet.

2. Fortsæt straks med fremstilling af den indirekte restaurering.

<sup>4</sup> Hærdelampe, som er udviklet til at hærde materialer, der indeholder camphorquionon initiator. Max værdi i spektret 440-480 nm.

### 3.8.5 Forberedelse af indirekte restaureringer



#### Applicering af adhæsiv.

Det er ikke nødvendigt at applicere adhæsiv på de indre flader af keramiske restaueringer, der er behandlet med silan.

1. Behandl overfladen på restaureringen som angivet nedenfor:
  - **Ved reparation af glaskeramik**, æts med bufret flussyre i henhold til producentens anvisninger og applicer silan (fx Calibra® Silane Coupling Agent) i henhold til anvisningerne fra producenten.
  - **Ved brug af zirkoniumdioxid, komposit eller metal** sandblæses med en intraoral sandblæser (50 µm aluminiumoxid). Skyl med vand i 15-20 sek. og blæs tørt. **Applicer den blandede adhæsiv/activator** på restaureringens bondingflader for at øge bindingen. **Fjern opløsningsmidlet** ved at blæse tørt som beskrevet i 3.1.5. **Lyshærd** som beskrevet i 3.1.6.
2. Fortsæt straks med cementeringen af den indirekte restaurering. Forbered, bland og applicer dualhærdende/kemiskhærdende plastcement i henhold til producentens anvisninger.

### 3.9 Cementering af rodstifter

#### 3.9.1 Med core-X® flow opbygningsmateriale

1. Rodkanalen skal skylles med vand og tørres vha. sug og/eller paper points, så der efterlades en fugtig overflade.  
Rodkanalen kan også ætzes med fosforsyre og skylles i henhold til proceduren beskrevet i kapitel 3.1.3.
2. Bland Prime&Bond active® universal adhæsiv med Dentsply Sirona Self Cure Activator som beskrevet i kapitel 3.7.2.
3. Applicer Prime&Bond active® universal adhæsiv og Dentsply Sirona Self Cure Activator til rodkanalen i henhold til proceduren beskrevet i kapitel 3.7.3. Anvendelse af paper points efter applicering hjælper med til at undgå sammenløb af adhæsiv i rodkanalen.  
Lyshærdning af adhæsiven før cementering af stiftens er valgfrit – følg kapitel 3.7.4.
4. Forbehandl overfladen på rodstiften i henhold til producentens anvisninger (dvs. for X-Post® fiberstifter appliceres adhæsivblandingen, som lufttørres efterfølgende).
5. Fortsæt straks med cementering af rodstiften i henhold til brugsanvisningen for core-X® flow.

#### 3.9.2 Med andre dualhærdende og selvhærdende plastcementer

1. Rodkanalen skal ætzes med forforsyre og skylles som beskrevet i afsnit 3.1.3.
2. Bland Prime&Bond active® universal adhæsiv med Dentsply Sirona Self Cure Activator som beskrevet i 3.7.2.  
Ved brug af Calibra® Ceram er det ikke nødvendigt at anvende Dentsply Sirona Self Cure Activator.
3. Applicer Prime&Bond active® universal adhæsiv og Dentsply Sirona Self Cure Activator til rodkanalen i henhold til proceduren beskrevet i kapitel 3.7.3. Anvendelse af paper points efter applicering hjælper med til at undgå sammenløb af adhæsiv i rodkanalen.
4. Lyshærd adhæsivet før cementering i henhold til kapitel 3.7.4.
5. Forbehandl overfladen på rodstiften i henhold til producentens anvisninger.
6. Fortsæt straks med cementering af rodstiften i henhold til brugsanvisningen.

## 4 Hygiejne

### Krydskontaminering.



Infektionskontrol.

- Genbrug ikke engangsprodukter. Bortskaf produkterne i henhold til lokale retningslinjer.
- Håndter genanvendelige produkter som beskrevet nedenfor.

### Krydskontaminering.



Infektionskontrol.

- Flasker kan ikke genforarbejdes. Bortskaf kontaminerede flasker i henhold til lokale retningslinjer.
- For at beskytte flasker mod stænk og sprøjt fra kropsvæsker samt mod kontaminerede hænder, er det vigtigt, at håndteringen foregår væk fra unitten og med rene/desinficerede handsker. Genbrug ikke flasker, hvis de er kontaminerede
- Under behandlingen med patientkontakt skal behandleren ikke håndtere flasken.

Utsigtet kontakt af flasken med vand, sæbe eller et vandbaseret desinfektionsmiddel på hospitalsniveau vil ikke ødelægge selve flasken. Undgå al kontakt mellem midlerne og indholdet. Smid materiale væk, som har været i kontakt med væsker eller sterile instrumenter.

Genntag kontakt med væsker kan ødelægge etiketten. Aftør flasken med en frugfri engangsklud.

**BEMÆRK: Kraftig aftørring kan ødelægge etiketten. Aftør flaskerne forsigtigt.**

### 4.1 CliXdish™ blandeskål

Hvis du vil læse klargøringsanvisningerne, skal du se brugsanvisningen til CliXdish™, som findes på vores webside på [www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com) og [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU). Hvis det ønskes, kan vi sende en gratis trykt udgave inden for 7 dage på det ønskede sprog. Du kan anvendes den ordreblanket, der findes på [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU).

## 5 Lotnummer ( ), udløbsdato ( ) og bortskaffelse

1. Må ikke anvendes efter udløbsdatoen.  
ISO standarden anvender: "AAAA-MM" eller "AAAA-MM-DD".
2. Følgende numre skal angives i al korrespondance:
  - Genbestillingsnummer
  - Lotnummer
  - Udløbsdato
3. Bortskaf produkterne i henhold til lokale retningslinjer.

# Prime&Bond active®

## Universal Adhesiv

NB: Kun til dental bruk.

Innehold	Side
<b>1 Produktbeskrivelse</b> .....	<b>107</b>
<b>2 Sikkerhetsinstruks</b> .....	<b>108</b>
<b>3 Trinn-for-trinn instruksjon</b> .....	<b>110</b>
<b>3.1 Plassering av direkte lysherdende fylling</b> .....	<b>110</b>
<b>3.2 Sementering av skallfasetter sementert med lysherdende, resinbasert sement</b> .....	<b>112</b>
<b>3.3 Reparasjon av kompositt, keramikk og amalgam restaurasjoner med lysherdende kompositt</b> .....	<b>112</b>
<b>3.4 Bruk av kavitetens varnish ved legging av fresk amalgam</b> .....	<b>112</b>
<b>3.5 Desensibilitering av eksponert dentin</b> .....	<b>112</b>
<b>3.6 Sementering av indirekte restaureringer med Calibra® Ceram</b> .....	<b>113</b>
<b>3.7 Fremstilling av direkte, dualherdende eller selvherdende komposittrestaureringer og konusoppbygging</b> .....	<b>113</b>
<b>3.8 Sementering av indirekte restaureringer med andre dual- og kjemisk herdende sementer</b> .....	<b>114</b>
<b>3.9 Endodontisk stiftsmentering</b> .....	<b>116</b>
<b>4 Hygiene</b> .....	<b>117</b>
<b>5 Partinummer, utløpsdato og avfallshåndtering</b> .....	<b>117</b>

## 1 Produktbeskrivelse

**Prime&Bond active®** universal adhesiv kan kombineres med ets&skyll (total-ets), selv-ets og selektiv ets teknikk. Produktet tilbyr en enkel adhesiv applikasjons teknikk for både direkte og indirekte indikasjoner og binder til emalje, dentin, kompositt, zirkonia og metaller.

### 1.1 Indikasjoner

- Direkte, lysherdende kompositt- og kompoerrestaureringer.
- Skallfasetter sementert med lysherdende, resinbasert sement.
- Kompositt-, keram- og amalgamreparasjoner.
- Kavitetsslakering før ny amalgamfylling.
- Desensibilitering av eksponert dentin.
- Indirekte restaureringer og endodontiske stifter sementert med Calibra® Ceram.
- Overflatebehandling av zirkonia, metall og kompositt.

I kombinasjon med Dentsply Sirona Self Cure Activator:

- Direkte, dualherdende eller selvherdende komposittrestaureringer og konusoppbygging.
- Sementering av indirekte restaureringer og endodontiske stifter med dual-/selvherdende resinsementer.

## 1.2 Kontraindikasjoner

- Bruk på pasienter som tidligere har hatt en alvorlig allergisk reaksjon mot (met)akrylatresiner eller noen av de andre inneholdsstoffene.
- Direkte applikasjon mot pulpa (direkte pulpaoverkapping).

## 1.3 Leveringsformer<sup>1</sup>

Prime&Bond active® universal adhesiv leveres i:

- Tredelt flaske med flipp-topp lokk
- Engangs pakning til adskilt pasient bruk

## 1.4 Innehold

- Fosforsyremodifisert akrylatresin
- Multifunksjonelt akrylat
- Bifunksjonelt akrylat
- Syreholdig akrylat
- Isopropanol
- Vann
- Initiator
- Stabilisator

## 1.5 Kompatible materialer

Prime&Bond active® universal adhesiv er kompatibelt med konvensjonelle, (met)akrylatbaserte, synlige, lysherdede fyllings- og sementmaterialer.

Prime&Bond active® universal adhesiv er forenelig med Dentsply Sirona Calibra® Ceram og Calibra® Veneer (du finner detaljerte instruksjoner i aktuell bruksanvisning).

Når produktet blandes med Dentsply Sirona Self Cure Activator Prime&Bond active® universal adhesiv er den forenlig med dual-/kjemisk herdende resin sementer, kompositt og oppbygnings materialer.

## 2 Sikkerhetsinstruks

Vær oppmerksom på følgende sikkerhetsinstrukser og de spesielle sikkerhetsinstruksene i andre kapitler i bruksanvisningen.

### Symbol for sikkerhetsvarsel.



- Dette er symbolet for sikkerhetsvarsel. Det brukes for å varsle deg om potensiell fare for skade på personell.
- Adlyd alle sikkerhetsbeskjeder som følger dette symbolet for å unngå mulig skade.

### 2.1 Advarsler

Materialet inneholder polymeriserbare (met)akrylatmonomerer som kan virke irriterende på hud, øyne og oral mukosa. Kan virke lokal irriterende på disponerte personer. Materialet er syreholdig og kan fremkalle etseskader.

- **Unngå øyekontakt** for å forhindre irritasjon eller skade på øynene. Rens øynene med rikelig mengder vann og oppsøk helsepersonell ved øyekontakt.
- **Unngå hudkontakt** for å forhindre irritasjon og allergiske reaksjoner. Kontakt kan føre til rødlig utslett på huden. Fjern materialet med bomull og alkohol og vask grundig med såpe og vann ved hudkontakt. Avslutt bruk og kontakt helsepersonell ved utslett eller hudsensibilisering.
- **Unngå kontakt med orale bløtvev/slimhinner** for å hindre inflammasjon. Hvis kontakt oppstår, fjern materialet fra vevet. Spyl så slimhinnen med rikelige mengder vann. Hvis inflammasjonen ikke forsvinner bør helsepersonell kontaktes.

<sup>1</sup> Noen leveringsformer er ikke tilgjengelig i enkelte land.

## 2.2 Forholdsregler

Dette produktet er ment kun til bruk som spesifisert i denne bruksanvisningen.

All annen bruk av produktet er på tannlegens eget ansvar.

- La fryst materiale nå romtemperatur før bruk.
- Bruk sikkerhetstiltak som briller og kofferdam for helsepersonell og pasienter.
- Flasker kan ikke gjenbrukes. For å beskytte flasker mot sprut og spray fra kroppsvæsker og mot forurensede hender, er det viktig at disse monteres med rene/desinfiserte hansker vekk fra tannlegestolen.
- Brukes i et velventilert rom. Unngå innånding av damp.
- Brennbar: Holdes bort fra antenneskilder. Ta forholdsregler mot statisk elektrisitet.
- Prime&Bond active® universal adhesiv er et lysherdende materiale. Beskyttes mot lys.
- Applikatorspisser er beregnet til engangsbruk og skal kastes etter bruk. Må ikke gjenbrukes på andre pasienter for å unngå krysskontaminering.
- Engangsbeholdere er ment kun til engangsbruk. Kast engangsbeholdere etter bruk. Skal ikke gjenbrukes til andre pasienter for å unngå krysskontaminering.
- Upreparert emalje må etses med fosforsyre før applisering av Prime&Bond active® universal adhesive.
- Kontakt med saliva, blod og gingivalvæske under påføring kan føre til mislykket restaurering. Bruk egnet isolasjon som f.eks kofferdam.
- Lukk flasken umiddelbart etter bruk.
- Interaksjoner:
  - Bruk ikke materialer med eugenol eller hydrogenperoksid sammen med dette produktet, da disse virker inn på materialets herdingsprosess.
  - Unngå at materialet kommer i kontakt med retraksjonstråd. Hvis materialet suges opp i tråden kan det herde og bonde tråden til den underliggende tannsubstansen, så tråden blir vanskelig å fjerne.
  - Hvis det er brukt retraksjonstråd impregnert med mineralholdige løsninger, (f.eks. jernholdige midler) og/eller hemostatiske oppløsninger under den adhesive prosedyre, kan den marginale forsegling være påvirket. Det kan resultere i mikrolekkasje, misfarginger under overflaten og/eller at fyllingen ikke holder. Hvis retraksjon av gingiva er nødvendig, kan vanlig uimpregnert tråd benyttes.

## 2.3 Bivirkninger

- Øyekontakt: Irritasjon og mulig skade på hornhinnen.
- Hudkontakt: Irritasjon og mulig allergisk reaksjon. Rødlig utslett kan sees på huden.
- Kontakt med slimhinne: Inflammasjon (se Advarsler).

## 2.4 Oppbevaring

Feil lagring av produktet kan føre til kortere holdbarhet og andre defekter i produktet.

- Hold produktet beskyttet mot direkte sollys og oppbevar det på et godt ventilert sted.
- Oppbevares ved temperaturer fra 2 °C til 24 °C. Produktet skal brukes i romtemperatur.
- Skal ikke brukes etter utløpsdatoen.

### 3 Trinn-for-trinn instruksjon

#### 3.1 Plassering av direkte lysherdende fylling

##### 3.1.1 Isolasjon, rengjøring og forbehandling av emalje og dentin

1. Bruk egnet isolasjon som f.eks kofferdam.
2. Vask upreparert emalje og dentin med pimpstein eller pussepasta uten fluor, som Nupro® profylakse pasta.
3. Skyll preparert og upreparert emalje og dentin grundig med vann og tørk eller blås forsiktig tørt. Ikke tørk ut dentinet.

##### 3.1.2 Pulpabeskyttelse

1. I dype kaviteter bør pulpanært dentin dekkes med en herdende kalsiumhydroksidføring (Dycal® calcium hydroxide liner, se bruksanvisning), slik at resten av kaviteten kan bondes.

##### 3.1.3 Forbehandling av emalje og dentin med ets

Prime&Bond active® universal adhesiv gir behandleren mulighet for selv å velge forbehandling av emalje og dentin:

###### ➔ Selv-etch teknikk

1. Ingen etsing med fosforsyre, fortsatt direkte med applisering av adhesiv.

###### ➔ Selektiv emalje ets teknikk

1. Appliser fosforsyre (f.eks. Conditioner 36) i henhold til produsentens instruksjoner.
2. Appliser forsiktig ets utelukkende på emaljegrensen.
3. La etsen virke i **minst 15 sekunder på emalje** for å oppnå et bra resultat. Enhver utilsiktet kontakt med ets på dentin skal begrenses til maks. 15 sek.
4. Fjern ets med sug og/eller vannspray. Skyll området grundig i minst 15 sekunder.
5. Fjern vannoverskudd med lett luftblåsing eller tørking.
6. Ikke tørk ut dentinet.
7. Start umiddelbart med påføring av adhesiv.

###### ➔ Ets-og-skyll teknikk

1. Appliser fosforsyre (f.eks. Conditioner 36) i henhold til produsentens instruksjoner.
2. Appliser ets forsiktig på kavitets flatene, start med emaljen.
3. La etsen virke i **minst 15 sekunder på emalje**, og i **15 sekunder på dentin eller mindre** for å oppnå et bra resultat.
4. Fjern ets med sug og/eller vannspray. Skyll området grundig i minst 15 sekunder.
5. Fjern vannoverskudd med lett luftblåsing eller tørking.
6. Ikke tørk ut dentinet.
7. Start umiddelbart med påføring av adhesiv.

#### Kontaminasjon.



Mislykket restaurering.

1. Når overflatene er ferdigbehandlet, må de ikke kontamineres.
2. Hvis salivakontaminasjon oppstår, rens grundig med rikelig vann, tørrlegg og appliser adhesiven som beskrevet i punkt 3.1.4 til 3.1.6 uten å etse igjen.

#### 3.1.4 Dosering

##### Engangsdose pakning:

1. Grip beholderen i hver ende. Plasser tommelen langs senterlinjen.
2. Trykk hardt og vri hetten til beholderen separeres.
3. Hiv lokket. Engangsdose pakningen kan plasseres på bordplaten eller holdes mellom fingrene.
4. Før applikatorpinnen inn i åpningen for å væte applikatorspissen.

### Flipp-topp flaske:

1. Trekk av forseglingen.
2. For å åpne flasken, hold den i hånden med tommelen plassert på innhakket og dytt lokket opp til det er helt åpent.
3. Hold flasken opp-ned vertikalt og dispenser 1-2 dråper adhesiv ned i en CliXdish™ blandeskål, dappenglass eller annen blandeskål.
4. Om nødvendig tørk av flaske åpningen med en myk papir serviett.
5. Lukk forsiktig flasken ved å trykke ned lokket. Lokket er på plass når der høres et tydelig "klikk".



#### Teknikktips: CliXdish™.

Materialet i en lukket CliXdish™ blandeskål kan brukes i **opptil 30 minutter**. Materiale som er i en standard blandeskål skal brukes umiddelbart.

### 3.1.5 Applisering av adhesiv til emalje og dentin

1. Appliser adhesiv med en ny applikator pensel og sørg for at alle flater som skal behandles blir gjennomvætet. Hvis nødvendig vætes applikatoren i adhesiv igjen. Unngå oppdemning av adhesiv.
2. Agiter adhesiven lett i 20 sekunder.
3. Fordel adhesiv og fjern løsningsmiddel ved å blåse med ren, tør luft fra 3-veis-sprøyte. Blås alle flater tørre med en **moderat luftstrøm** i minst 5 sekunder, inntill det oppnås et blankt og ensartet sjikt. Ikke bruk for sterk luftstrøm, så unngås tørre flekker og spruting med adhesiv.



#### Utilstrekkelig fordamping av oppløsningsmidlet.

Utilstrekkelig polymerisering.

1. Følg nøye instruksjonen for ovennevnte trinn.

### 3.1.6 Lysharding av adhesiv

1. Lysherd hvert adhesiv med en passende herdelampe<sup>2</sup>. Herde hvert adhesiv i **10 sekunder** når en herdelampe som Dentsply Sirona SmartLite® PS eller SmartLite® Focus® som har en minimum intensitet på 800 mW/cm<sup>2</sup>. Herde adhesiv i **20 sekunder** når minimum intensitet er mellom 550 mW/cm<sup>2</sup> og 800 mW/cm<sup>2</sup>. Les herdelampeprodusentens bruksanvisning for bruk og herdeanbefalinger.



#### Utilstrekkelig herding.

Ufullstendig polymerisasjon.

1. Sjekk herdelampens kompatibilitet.
2. Sjekk herdetiden.
3. Sjekk minimum lysintensitet.

2. Fortsett med engang fremstilling av direkte restaurasjon eller forberedelse og sementering av indirekte restaurasjon, som beskrevet i de følgende avsnitt.

### 3.1.7 Fremstilling av direkte fyllinger med kompositt og kompomer

1. Legg fyllingsmaterialet i henhold til produsenten av kompositten eller kompomer sin anvisning, etter applisering og lysharding av adhesiv.
2. Sørg for, at lysherdede flater med adhesiv ikke kontamineres før applisering av fyllingsmateriale. Hvis der oppstår kontaminering med saliva: skyll grundig med kraftig vannspray, blås tørt og appliser et nytt sjikt adhesiv, som beskrevet i punkt 3.1.4 til 3.1.6 uten å etse.

<sup>2</sup> Herdelys designet for å herde materialer inneholdende camphorquinone (CQ) initiator. Topp av spektrum i området 440-480 nm.

## 3.2 Sementering av skallfasetter sementert med lysherdende, resinbasert sement



### Applisering av adhesiv.

Applisering av adhesiv på innsiden av den silanbehandlede glasskeramiske restaureringen er ikke påkrevd.

1. Rengjør emalje og dentin, påfør og lysherde adhesivet som beskrevet i 3.1.1 til 3.1.6.
2. Behandle restaureringens bondingoverflate som følger:
  - Ved **glasskeramikk** ets med hydrofluorsyre ihht produsentens instruksjoner og appliser silan (f.eks. Calibra® Silane Coupling Agent) etter produsentens instruksjoner.
  - Ved **zirkoniumdioksid eller kompositt**, sandblås med en intraoral mikroetser (50 µm alumina). Skyll med vann i 15-20 sekunder og lufttørr. **Påfør** Prime&Bond active® universal adhesiv på de bondingoverflatene for å øke bindestyrken. **Blås tørt** som beskrevet i 3.1.5.
3. Fortsett med engang sementering av inndirekte restaurasjon i henhold til bruksanvisningen for lysherdende estetisk resinsement.

## 3.3 Reparasjon av kompositt, keramikk og amalgam restaurasjoner med lysherdende kompositt

### 3.3.1 Behandling av restaureringen

#### Ved reparasjon av kompositt og amalgam:

1. Skap om mulig mekanisk retensjon. Rubb den frakturerte overflaten for best resultat, sandblås området som skal repareres med en intraoral microetcher. (50 µm aluminiumoxid). Kofferdam anbefales.
2. Rens med vann i 10 sekunder (microetch områdene i 15-20 sekunder), blås tørt.

#### Ved reparasjon av glasskeramikk:

1. Ets med bufret hydrofluorsyre for intraoralt bruk ihht. produsentens instruksjoner og appliseres silan (f.eks Calibra® Silane kopling agent) på de keramiske flater, som skal repareres i henhold til bruksanvisningen til produsenten.

### 3.3.2 Behandling av pilaren

1. Behandle dentin og eksponert emalje flater som beskrevet i punktene 3.1.1 til 3.1.3.
2. Påfør og herde adhesivet til reparasjonsoverflatene samt eksponert dentin og emalje som beskrevet i 3.1.4 til 3.1.6.
3. Fortsett med engang applisering av kompositt for at ferdigstille reparasjonen. Følg bruksanvisningen for kompositt materialet

### 3.4 Bruk av kavitets varnish ved legging av fresk amalgam

1. Appliser og lysherde adhesiv til kavitetsflatene uten å etsesom beskrevet i punktene 3.1.4 til 3.1.6.
2. Fortsett med engang å legge fyllingsmaterialet.

### 3.5 Desensibilisering av eksponert dentin

1. Rens og tørr dentin som beskrevet i 3.1.1.
2. Påfør og lysherde adhesivet som beskrevet i 3.1.4 til 3.1.6.

### 3.6 Sementering av indirekte restaureringer med Calibra® Ceram



#### Calibra® Ceram.

Ved bruk av Calibra® Ceram er **ikke** Dentsply Sirona Self Cure Activator nødvendig.



#### Lysherdning.

Lysherdning av Prime&Bond active® kan gjøre rett etter sementering av restaureringen med Calibra® Ceram ved bruk av lysgjennomskinnende indirekte restaureringer (≤ 2,5 mm tykkelse keramiske og kompositt) kun.



#### Applisering av adhesiv.

Applisering av adhesiv på innsiden av den silanbehandlede glasskeramiske restaureringen er ikke påkrevd.

1. For beskyttelse av pulpa og forbehandling av tann, se vennligst punktene 3.1.1 til 3.1.3.
2. Applicer adhesiv på den preparerte tann som beskrevet i punktene 3.1.4 til 3.1.6.
3. Behandle bondingoverflaten som følger:
  - Ved glasskeramikk ets med hydrofluorsyre iht produsentens instruksjoner og appliser silan (f.eks. Calibra® Silane Coupling Agent) etter produsentens instruksjoner.
  - Ved zirkoniumdioksid, kompositt eller metall, sandblås med en intraoral mikroetser (50 µm alumina). Skyll med vann i 15-20 sekunder og lufttør. **Påfør** Prime&Bond active® universal adhesiv til restaurasjonens bondingoverflater for å øke bindestyrken. **Lufttør** som beskrevet i 3.1.5.
4. Fortsett med engang sementering av indirekte restaurasjon i henhold til bruksanvisningen for henholdsvis Calibra® Ceram.

### 3.7 Fremstilling av direkte, dualherdende eller selvherdende komposittrestaureringer og kususoppbygging



#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.

Dentsply Sirona Self Cure Activator skal anvendes. Self Cure Activator (SCA) anvendes sammen med Prime&Bond active® for å være kompatibelt med konvensjonelle metakrylatbaserte dual- og kjemisk herdende kompositt materialer til fylling og sementering.

#### 3.7.1 Beskyttelse av pulpa og forbehandling av tann

For beskyttelse av pulpa og forbehandling av tann, se vennligst punktene 3.1.1 til 3.1.3.

#### 3.7.2 Dosering og blanding

1. Dispenser 1-2 dråper Prime&Bond active® i en ren CliXdish™ blandeskål eller dappensglass, deretter Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) i et blandingsforhold på 1:1 (samme antall dråper).
2. Bland med en ny applikator pensel i 1-2 sekunder.

#### 3.7.3 Applisering av ferdig blandet adhesiv/aktivator på emalje og dentin

1. Bruk appliseringspenselen til å applisere den ferdige blandingen av adhesiv/aktivator på de flater som skal behandles. Sørg for at flatene er gjennomvætet. Hvis nødvendig vêtes penselen igjen. Unngå opphoping av adhesiv.
2. Agiter lett den ferdige blanding i 20 sekunder.

3. Fordel den blandede adhesiv/aktivator og fjern løsningsmiddel ved at blåse med ren, tør luft fra en 3-veis-sprøyte. Blås alle flater tørre med en **moderat luftstrøm** i minst 5 sekunder, inntil det oppnås et blankt og ensartet sjikt. Unngå tørre flekker eller søling av blandingen ut med en for kraftig luftstrøm.



#### Utilstrekkelig fordamping av oppløsningsmidlet.

Utilstrekkelig polymerisering.

1. Følg nøye instruksjonene for ovennevnte trinn.

### 3.7.4 Lysharding av ferdig adhesiv/aktivator blanding

1. Lysherd hvert blandingen med en passende herdelampe<sup>3</sup> i **10 sekunder** når f.eks. en herdelampe som Dentsply Sirona SmartLite® PS eller SmartLite® Focus® som har en minimum intensitet på 800 mW/cm<sup>2</sup>. Herde blandingen i **20 sekunder** når minimum intensitet er mellom 550 mW/cm<sup>2</sup> og 800 mW/cm<sup>2</sup>. Les herdelampeprodusentens bruksanvisning for bruk og herdeanbefalinger.



#### Utilstrekkelig herding.

Ufullstendig polymerisasjon.

1. Sjekk herdelampens kompatibilitet.
2. Sjekk herdetiden.
3. Sjekk minimum lysintensitet.

2. Fortsett med engang til å applisere den indirekte restaurasjon.

### 3.7.5 Fremstilling av direkte, dualherdende eller selvherdende kompositrestauretinger og konusoppbygging

1. Legg fyllingsmaterialet i henhold til produsenten av dual- og kjemisk herdende kompositten eller oppbyggingsmateriale sin anvisning, etter applisering og lysharding av adhesiv/aktivator.
2. Sørg for, at lysherdede flater med adhesiv ikke kontamineres før applisering av fyllingsmateriale. Hvis der oppstår kontaminering med saliva: skyll grundig med kraftig vannspray, blås tørt og appliser et nytt sjikt adhesiv, som beskrevet i punkt 3.1.4 til 3.1.6 uten å etse.

### 3.8 Sementering av indirekte restaureringer med andre dual- og kjemisk herdende sementer



#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.

Dentsply Sirona Self Cure Activator skal anvendes. Self Cure Activator (SCA) anvendes sammen med Prime&Bond active® for å være kompatibelt med konvensjonelle metakrylatbaserte dual- og kjemisk herdende kompositt materialer til fylling og sementering.



#### Applisering av adhesiv.

Applisering av adhesiv på innsiden av den silanbehandlete glasskeramiske restaureringen er ikke påkrevd.

### 3.8.1 Beskyttelse av pulpa og forbehandling av tann

For beskyttelse av pulpa og forbehandling av tann, se vennligst punktene 3.1.1 til 3.1.3.

<sup>3</sup> Herdelys designet for å herde materialer inneholdende camphorquinone (CQ) initiator. Topp av spektrum i området 440-480 nm.

### 3.8.2 Dosering og blanding

1. Dispenser 1-2 dråper Prime&Bond active® i en ren CliXdish™ blandeskål eller dappensglass, der- nest Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) i et blandingsforhold på 1:1 (samme antall dråper).
2. Bland med en ny applikator pensel i 1-2 sekunder.

### 3.8.3 Applisering av ferdig blandet adhesiv/aktivator på emalje og dentin

1. Bruk appliserings penslen til å applisere den ferdige blandingen av adhesiv/aktivator på de flater som skal behandles. Sørg for at flatene er gjennomvætet. Hvis nødvendig vêtes penslen igjen. Unngå opphoping av adhesiv.
2. Agiter lett den ferdige blanding i 20 sekunder.
3. Fordel den blandede adhesiv/aktivator og fjern løsningsmiddel ved at blåse med ren, tørt luft fra en 3-veis-sprøyte. Blås alle flater tørre med en **moderat luftstrøm** i minst 5 sekunder, inntil det oppnås et blankt og ensartet sjikt. Unngå tørre flekker eller søling av blandingen ut med en for kraftig luftstrøm.



#### Utilstrekkelig fordamping av oppløsningsmidlet.

Utilstrekkelig polymerisering.

1. Følg nøye instruksjonene for ovennevnte trinn.

### 3.8.4 Lysherdning av ferdig adhesiv/aktivator blanding

1. Lysherd hvert blandingen med en passende herdelampe<sup>4</sup> i **10 sekunder** når f.eks. en herdelampe som Dentsply Sirona SmartLite® PS eller SmartLite® Focus® som har en minimum intensitet på 800 mW/cm<sup>2</sup>. Herde blandingen i **20 sekunder** når minimum intensitet er mellom 550 mW/cm<sup>2</sup> og 800 mW/cm<sup>2</sup>. Les herdelamperproduzentens bruksanvisning for bruk og herdeanbefalinger.



#### Utilstrekkelig herding.

Ufullstendig polymerisasjon.

1. Sjekk herdelampens kompatibilitet.
2. Sjekk herdetiden.
3. Sjekk minimum lysintensitet.

2. Fortsett med engang til å applisere den indirekte restaurasjon.

### 3.8.5 Forberedelse av indirekte restaurasjon



#### Applisering av adhesiv.

Applisering av adhesiv på innsiden av den silanbehandlete glasskeramiske restaureringen er ikke påkrevd.

1. Behandle restaureringens bondingoverflaten som følger:
  - **Ved glasskeramikk** ets med hydrofluorsyre ihht produsentens instruksjoner og appliser silan (f.eks. Calibra® Silane Coupling Agent) etter produsentens instruksjoner.
  - **Ved zirkoniumdioksid, kompositt eller metall**, sandblås med en intraoral mikroetser (50 µm alumina). Skyll med vann i 15-20 sekunder og lufttør. **Påfør ferdig adhesiv/aktivator** til restaurasjonens bondingoverflater for å øke bindestyrken. **Lufttør** som beskrevet i 3.1.5. **Herde** som beskrevet i 3.1.6.
2. Fortsett med engang sementering av indirekte restaurasjon. Forbered, bland og appliser dual-/kjemisk herdende dual-/kjemisk herdende sement etter produsentens anvisning.

<sup>4</sup> Herdelys designet for å herde materialer inneholdende camphorquinone (CQ) initiator. Topp av spektrum i området 440-480 nm.

### **3.9 Endodontisk stiftsementering**

#### **3.9.1 Med core-X® flow oppbyggingsmateriale for kjerne**

1. Stiftområdet må skylles med vann og tørkes ved hjelp av suging og/eller papirspisser, slik at overflaten forblir fuktig.  
Alternativt kan stiftområdet behandles med etsing med fosforsyre og skylling, i samsvar med prosedyren som beskrives i kapittel 3.1.3.
2. Bland Prime&Bond active® universal adhesiv med Dentsply Sirona Self Cure Activator som beskrevet i kapittel 3.7.2.
3. Appliser blandingen av Prime&Bond active® universal adhesiv og Dentsply Sirona Self Cure Activator på stiftområdet i samsvar med prosedyren som beskrives i kapittel 3.7.3. Bruk av papirspisser etter appliseringen bidrar til å unngå at adhesivet danner pytter i stiftområdet. Lysherdning av adhesivet før stiften sementeres er valgfritt – følg kapittel 3.7.4.
4. Behandle stiftoverflaten i samsvar med stiftprodusentens instruksjoner (dvs. appliser adhesivblanding og lufttørk for X-Post® fiberstifter).
5. Fortsett umiddelbart til endodontisk stiftsementering ihht. bruksanvisningen for core-X® flow.

#### **3.9.2 Med andre dual- og selvherdende resinsementer**

1. Stiftområdet må etses og skylles behandlet med fosforsyre ihht. prosedyre beskrevet i kap. 3.1.3.
2. Bland Prime&Bond active® universal adhesiv med Dentsply Sirona Self Cure Activator som beskrevet i kapittel 3.7.2.  
Ved bruk av Calibra® Ceram er ikke Dentsply Sirona Self Cure Activator nødvendig.
3. Appliser blandingen av Prime&Bond active® universal adhesiv og Dentsply Sirona Self Cure Activator på stiftområdet i samsvar med prosedyren som beskrives i kapittel 3.7.3. Bruk av papirspisser etter appliseringen bidrar til å unngå at adhesivet danner pytter i stiftområdet.
4. Lysherd adhesivet før stiften sementeres i samsvar med kapittel 3.7.4.
5. Behandle stiftoverflaten ihht. produsentens instruksjoner.
6. Fortsett umiddelbart til endodontisk stiftsementering ihht. bruksanvisningen.

## 4 Hygiene

### Krysskontaminasjon.



Infeksjon.

- Ikke kontroll engangsartikler flere ganger. Avfallssortering skjer i henhold til lokale bestemmelser.
- Håndter gjenbrukbare produkter som beskrevet nedenfor.

### Krysskontaminasjon.



Infeksjon.

- Flasker kan ikke gjenbrukes. Kast de kontaminerte flasker etter gjeldende bestemmelser.
- For å beskytte flasker mot sprut og spray fra kroppsvæsker og mot forurensede hender, er det viktig at disse monteres med rene/desinfiserte hansker vekk fra tannleggestolen. Ingen gjenbruk av flasker ved kontaminasjon.
- Under behandling bør behandlere med pasientkontakt ikke håndtere flasken.

Utsiktet kontakt med vann, såpe eller vannbasert desinfeksjonsvæske på sykehusnivå vil ikke ødelegge flasken. Unngå all kontakt mellom løsning og kontaminert materiale. Kast materiale som har vært i kontakt med væsker eller sterile instrumenter.

Gjentatt kontakt med væsker kan ødelegge etiketten. Tørk flasken med en loefri engangsklut.

**MERK: Kraftig avtørking kan ødelegge etiketten.** Tørk flasken forsiktig.

### 4.1 CliXdish™ blandeskål

Du finner instruksjoner om dekontaminasjon i bruksanvisningen for CliXdish™; som er tilgjengelig på vår hjemmeside, på [www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com) og [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU). Om ønskelig sender vi en gratis printet kopi av bruksanvisningen i ønsket språk innen 7 dager. Du kan bruke bestillingsskjema på [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU) til dette formål.

## 5 Partinummer ( ), utløpsdato ( ) og avfallshåndtering

1. Ikke bruk etter utløpsdato.  
ISO standard brukes: "AAAA-MM" eller "AAAA-MM-DD".
2. Følgende nummer skal oppgis ved all korrespondanse:
  - Rebestillingsnummer
  - Partinummer
  - Utløpsdato
3. Avfallssortering skjer i henhold til lokale bestemmelser.

# Prime&Bond active®

## Universal sidosaine

VAROITUS: Ainoastaan hammaslääketieteelliseen käyttöön.

Sisältö	Sivu
<b>1 Tuotteen kuvaus</b> .....	<b>118</b>
<b>2 Turvallisuusohjeet</b> .....	<b>119</b>
<b>3 Käyttöohjeet</b> .....	<b>121</b>
<b>3.1 Valokovetteisen täytteiden käsittely</b> .....	<b>121</b>
<b>3.2 Valokovetteiset, resiniisementoidut laminaatit sementointi</b> .....	<b>123</b>
<b>3.3 Yhdistelmämuovin, amalgaamin ja keramian korjaaminen valokovetteisella yhdistelmämuovilla</b> .....	<b>123</b>
<b>3.4 Kaviteetin käsittely amalgaamia käytettäessä</b> .....	<b>123</b>
<b>3.5 Paljastuneen kiilteen käsittely</b> .....	<b>123</b>
<b>3.6 Epäsuorien täytteiden sementointi Calibra® Ceram materiaalia käyttäen</b> .....	<b>124</b>
<b>3.7 Suorat, kaksoiskovetteiset tai itsekovettuvat yhdistelmämuovitäytteet ja pilarirakenteet sementointi muita kaksoiskovetteisia ja itsestään kovettuvia materiaaleja käyttäen</b> .....	<b>124</b>
<b>3.8 Epäsuorien täytteiden sementointi muita kaksoiskovetteisia ja itsestään kovettuvia materiaaleja käyttäen</b> .....	<b>125</b>
<b>3.9 Juurikanavanastan sementointi</b> .....	<b>127</b>
<b>4 Hygienia</b> .....	<b>128</b>
<b>5 Lot numero, vanhenemispäivämäärä ja hävittäminen</b> .....	<b>128</b>

## 1 Tuotteen kuvaus

**Prime&Bond active®** universal sidosaine on sekoitus Etch&Rinse (Total Etch), itse-etsaavaa ja selektiivistä etsausta noudattavia sidosaineita. Sen käyttötekniikka on yksinkertainen sekä suorissa että epäsuorissa tekniikoissa ja se sidostaa killeen, dentiiniin, yhdistelmämuovin, zirkonian ja metallin.

### 1.1 Käyttöindikaatiot

- Suorat, valokovetteiset yhdistelmämuovi ja kompomeeritäytteet.
- Valokovetteiset, resiniisementoidut laminaatit.
- Composite, keramia ja amalgaamikorjaukset.
- Kaviteetin käsittely amalgaamin yhteydessä.
- Paljastuneen dentiiniin suojaaminen.
- Epäsuorat täytteet ja juurikanava nastat jotka sementoidaan Calibra® Ceram:lla.
- Zirconian, metallin ja yhdistelmämuovin pintojen käsittely.

Yhdessä Dentsply Sirona Self Cure aktivaattorin kanssa:

- Suorat, kaksois kovetteiset tai itsekovettuvat yhdistelmämuovitytteet ja pilarirakenteet.
- Epäsuorien täytteiden ja juurikanava nastojen sementointi käyttäen kaksoiskovetteista/itsestään kovettuvaa resiniisementtiä.

### 1.2 Kontraindikaatiot

- Käyttö potilailta joilla on ollut vakavia allergisia reaktioita (met)akrylaattiresiineistä tai mistään edellä mainituista ainesosista.
- Suora annostelu hammaspulpaan (pulpan kattaminen).

### 1.3 Pakkaukset<sup>1</sup>

Prime&Bond active® universal sidosaine on saatavilla:

- Kolminkertaisessa Flip-Top korkkipullossa
- Kertakäyttöisissä yhden annoksen maljoissa

### 1.4 Sisältö

- Fosforihappo muokattuna akrylaattiresiiniillä
- Monitoimi akrylaatti
- Bifunktionaalinen akrylaatti
- Hapokkaat akrylaatit
- Isopropanoli
- Vesi
- Initiaattori
- Stabilisaattori

### 1.5 Yhteensopivat materiaalit

Prime&Bond active® universal -sidosaine on yhteensopiva kaikkien (meta)akrylaattipohjaisten valokovetteisten muovien ja sementtien kanssa.

Prime&Bond active® universal sidosaine on yhteensopiva Dentsply Sirona Calibra® Ceram ja Calibra® Veneer kanssa (katso lisätietoja vastaavasta käyttöohjeesta).

Käytettäessä yhdessä Dentsply Sirona Self Cure aktivaattorin kanssa Prime&Bond active® universaali sidosaine on yhteensopiva kaksoiskovetteisten/itsestään kovettuvien sementtien, komposiittien ja pilarimateriaalien kanssa.

## 2 Turvallisuusohjeet

Huomioi seuraavat yleiset turvallisuusohjeet sekä erityisohjeet käyttöohjeiden eri kappaleissa.



#### Turvallisuusmerkki.

- Tämä on turvallisuusmerkki. Sitä käytetään varoittamaan mahdollisista henkilökohtaisista vaaranpaikoista.
- Noudata kaikkia turvallisuusohjeita välttääksesi mahdolliset onnettomuudet.

### 2.1 Varoitukset

Materiaali sisältää polymerisoituvaa (met)akrylaatti monomeereja jotka voivat olla ärsyttäviä iholle, silmille tai suun limakalvoille. Saattaa aiheuttaa allergisia reaktioita herkille henkilöille. Materiaali on hapokasta ja saattaa aiheuttaa palovammoja.

- **Vältä kontaktia silmien kanssa**, saattaa ärsyttää ja mahdollisesti aiheuttaa vaurioita. Jos tuotetta joutuu silmään, huuhtelee runsaalla vedellä ja hakeudu lääkärin vastaanotolle.

<sup>1</sup> Joissakin maissa saatavilla on rajoitettu valikoima myyntipakkauksia.

- **Vältä ihokontaktia**, ehkäistäksesi mahdollista ärsytystä ja allergisia reaktioita. Punertavaa ihotumaa saattaa esiintyä jos tuotetta joutuu iholle. Pyyhi iho tarvittaessa paperilapulla ja alkoholiilla ja pese huolellisesti vedellä ja saippualla. Jos iho herkistyy tuotteelle tai sinulla on ihottumaa, hakeudu lääkäriin.
- **Vältä kontaktia suun pehmytkudosten/limakalvon kanssa**. Jos tuotetta vahingossa joutuu limakalvoille, poista se välittömästi kudoksista. Huuhtele limakalvot runsaalla vedellä ja poista vesi (syljenimulla). Jos kudoksissa näkyy muutoksia, hakeudu lääkärin vastaanotolle.

## 2.2 Varotoimet

Tämä tuote on tarkoitettu käytettäväksi vain sille määritetyllä tavalla näiden ohjeiden mukaisesti.

Ohjeiden jättämättä noudattaminen jättää vastuun hammaslääkärielle.

- Jos säilytät jääkapissa, anna materiaalin lämmetä huoneenlämmössä ennen käyttöä.
- Käytä aina asianmukaista suojausta sekä potilaalle että hammashoitohenkilökunnalle, esim. suojalaseja ja kofferdamkumia ohjeiden mukaisesti.
- Pulloa ei voida käyttää uudelleen. Käsittele pulloa aina kauempana potilaasta ja hoitotuolista, siten ettei se pääse kosketuksiin potilaan eritteiden kanssa käyttäen suojakäsineitä.
- Käytä hyvin ilmastoidussa tilassa. Vältä hengittämistä höyryä.
- Syttävää: pidä poissa syttyvien lähteiden luota. Ota ennaltaehkäisevät turvaetäisyydet huomioon.
- Prime&Bond active® universaali sidosaine on valokovetteinen materiaali. Suojaa ympäröivältä valolta.
- Applikointi tikut ovat kertakäyttöisiä. Hävitä käytön jälkeen. Älä uudelleenkäytä potilaille välttääksesi ristikontaminaatiota.
- Kertäkäyttöiset Unit Dose pakkaukset on hävitettävä käytön jälkeen. Älä käytä uudelleen, välttääksesi kontaminaatoriskin.
- Karhentamaton ja käsittelemätön kiille on etsattava fosforihapolla ennen Prime&Bond active® n applikointia.
- Sylki, veri ja ientaskun nesteet saattavat heikentää täyteen onnistumista. Käytä eristystä, esimerkiksi kofferdamkumia.
- Sulje pullo huolellisesti heti käytön jälkeen.
- Yhteisvaikutukset:
  - Älä käytä eugenoli- tai hydrogen peroksidia sisältäviä materiaaleja tämän tuotteen kanssa, sillä ne voivat vaikuttaa kovettumiseen.
  - Varo tuotteen joutumista ienlankaan. Jos sitä pääsee imeytymään lankaan, se saattaa kovettua ja sidostaa langan hampaan pintaan, hankaloittaen langan poistoa.
  - Mineraalipohjaisten (esim. eräät rautayhdisteet) ienlankojen ja/tai hemostaasiluostojen käyttö sidosaineiden kanssa voi vaikuttaa marginaalireunan sidokseen, johtaen mikrovuotoihin, värjäytymiin ja/tai tai täyteen epäonnistumiseen. Jos ienlangan käyttö on tarpeen, käytä kyllästämätöntä ienlankaa.

## 2.3 Haittavaikutukset

- Silmäkontakti: ärsytys ja mahdollinen sarveiskalvon vaurio.
- Ihokontakti: ärsytys ja mahdollinen allerginen reaktio. Punertavaa ihottumaa saattaa ilmaantua iholle.
- Pehmytkudoskontakti: tulehdus (katso Varoitukset).

## 2.4 Varastointi ja säilytys

Vääränlaiset varastointiolosuhteet saattavat lyhentää tuotteen käyttöikää ja saavat heikentää tuotteen tehoa.

- Säilytä auringonvalolta suojattuna ja hyvin tuuletetussa paikassa.
- Säilytä lämpötiloissa 2 °C-24 °C. Käytä tuotetta huoneenlämpöisenä.
- Älä käytä vanhenemispäivämäärän jälkeen.

## 3 Käyttöohjeet

### 3.1 Valokovetteisen täytteiden käsittely

#### 3.1.1 Killeen ja dentiinin eristys, puhdistus ja käsittely

1. Käytä eristystä, esimerkiksi kofferdamkumia.
2. Puhdista käsittelemätön kiille ja dentiini kumikupilla ja hohkakivellä tai fluorittomalla puhdistuspastalla, esim. Nupro® profylaksiapastalla.
3. Pese preparoitu ja preparatoimaton kiille ja dentiini läpikotaisin vesispraylla ja ilmakuivaa kevyesti. Älä ylikuivaa dentiinia.

#### 3.1.2 Pulpan suojaus

1. Syvässä kaviteeteissa suojaa dentiini pulpan läheltä kalsiumhydroksidikerroksella (Dycal® calcium hydroxide liner, katso käyttöohjeet), jättäen loput kaviteetin pinnasta sidosaineelle.

#### 3.1.3 Kiilteen ja dentiinin happokäsittely

Prime&Bond active® universal sidosaine tarjoaa useita vaihtoehtoja kiilteen ja dentiinin esikäsitelyyn:

##### ➔ Itse-etsaus

1. Ei etsausta fosforihapolla, jatka suoraan sidosaineen annosteluun.

##### ➔ Selektiivinen kiille-etsaus

1. Annostele fosforihappoa (esim. Conditioner 36) valmistajan ohjeiden mukaisesti.
2. Annostele conditioner geeli varovaisesti ainoastaan kiillelle (marginaalireunoihin).
3. Parhaan tuloksen saavuttamiseksi, anna vaikuttaa **kiillelle vähintään 15 sekuntia**. Vahingossa conditionerin vaikutuksen alle joutunut dentiini tulisi jättää alle 15 sekunnin vaikutusajan.
4. Poista geeli huuhtelemalla sitä jatkuvalla vesisuihkulla ja/tai suihkuta vettä käsiteltyihin kohtiin vähintään 15 sek.
5. Poista loppu vesi hennolla puustauksella ime kuivaksi.
6. Älä ylikuivaa dentiinia.
7. Jatka suoraan sidosaineen annosteluun.

##### ➔ Etsaa ja huuhtelee

1. Annostele fosforihappoa (esim. Conditioner 36) valmistajan ohjeiden mukaisesti.
2. Varovaisesti annostele conditioner kaviteettiin, aloittaen kiillereunoista.
3. Parhaan tuloksen saavuttamiseksi, anna vaikuttaa **kiillelle vähintään 15 sekuntia** ja **dentiinille 15 sekuntia tai vähemmän**.
4. Poista geeli huuhtelemalla sitä jatkuvalla vesisuihkulla ja/tai suihkuta vettä käsiteltyihin kohtiin vähintään 15 sek.
5. Poista loppu vesi hennolla puustauksella ime kuivaksi.
6. Älä ylikuivaa dentiinia.
7. Jatka suoraan sidosaineen annosteluun.

#### **Kontaminaatio.**



Täytteen epäonnistuminen.

1. Kun pinnat on käsitelty, niiden ei saa antaa kontaminoitua syljen kanssa.
2. Sylki-kontaminaation sattuessa happokäsittelyn jälkeen, huuhtelee runsaalla vedellä, kuivaa ja annostele sidosaine kuten luvuissa 3.1.4 -3.1.6 kerrotaan, ilman happokäsittelyvaihetta.

### 3.1.4 Annostelu

#### Kertakäyttöinen-Unit Dose malja:

1. Tartu säiliöön molemmista päistä, aseta peukalo keskelle merkittyyn kohtaan.
2. Paina tasaisesti ja käännä korkkia kunnes säiliö irtoaa.
3. Irrota erillinen korkki. Unit dose malja voidaan asettaa pöydälle tai pitää sormien välissä.
4. Kasta kertakäyttötikku avoimessa säiliössä.

#### Flip-Top Pullo:

1. Poista sinetti korkista.
2. Aseta peukalo pullossa olevaan loveen, ja paina peukalolla pullon korkkia ylöspäin niin että korkki pysyy auki.
3. Pidä pulloa ylösalaisin vertikaalisessa asennossa ja tiputa 1-2 tippaa sidosainetta CliXdish™ maljaan, sekoituskuppiin tai kertakäyttöiseen annostelukkuun.
4. Jos pullo on puhdistettava, käytä pehmeää paperiliinaa.
5. Sulje pullo huolellisesti painamalla korkkia kiinni. Korkki napsahtaa paikoilleen kun painat sitä kertaalleen.



#### Tekniikkavihje: CliXdish™.

Sekoitettu liuos suljetussa CliXdish™ kupissa pysyy **käyttökelpoisena 30 minuuttia**. Avoimeen kuppiin annosteltu liuos on käytettävä heti.

### 3.1.5 Sidosaineen applikointi kiilteelle ja dentiinille

1. Käytä uutta kunnolla kosteaa ventikärkeä viedessäsi sidosainetta hoidettaville pinnoille. Tarvittaessa kastele kärki uudelleen sidosaineeseen. Vältä sidosaineen lammikoitumista.
2. Hankaa kevyest sidosainetta ventikärjellä 20 sekunnin ajan.
3. Puustaa kevyesti ilmalla käsiteltyjä pintoja vähintään 5 sekuntia, kunnes sidosaineen pinta on liikkumaton ja kiiltävä. Älä jätä kuivia kohtia ja varo käyttämästä liian **voimakasta ilmavirtaa**.



#### Liuksen riittämätön haihduttaminen.

Epätäydellinen polymerisaatio.

1. Noudata tarkoin yllä annettuja ohjeita.

### 3.1.6 Sidosaineen valokovetus

1. Valokoveta sidosaine tarkoituksenmukaisella valokovettimella<sup>2</sup>. Koveta sidosainetta **10 sekuntia**, kun valokovettajan voima on vähintään 800 mW/cm<sup>2</sup>, käyttämällä Dentsply Sirona SmartLite® PS tai SmartLite® Focus®. Koveta sidosainetta **20 sekuntia** kun valonlähde on 550 mW/cm<sup>2</sup> ja 800 mW/cm<sup>2</sup> välillä. Noudata myös valokovettajan valmistajan antamia ohjeita ja suosituksia.



#### Epäonnistunut valokovetus.

Riittämätön polymerisaatio.

1. Tarkista valokovettimen toimivuus.
2. Tarkista valokovetus aika.
3. Tarkista minimi säteilyvoimakkuus.

2. Jatka välittömästi restauraation paikoilleen asettamiseen ja sementointiin seuraavien ohjeiden mukaisesti.

<sup>2</sup> Valokovettajan tulee olla spektrumiltaan 440-480 nm, material sisältää kamferkinon (CQ) initiatoria.

### 3.1.7 Valokovetteisten yhdistelmämuovi- ja kompomeeritäytteiden paikoilleen asettaminen

1. Sidosaineen annostelun ja valokovettamisen jälkeen jatka valokovetteisen yhdistelmämuovin tai kompomeerimateriaalin annosteluun valmistajan ohjeiden mukaisesti.
2. Varmista että sidosaineella käsitellyt pinnat pysyvät kontaminoitumattomina siihen saakka kun on aika viedä muovimateriaali paikoilleen. Jos kontaminaatio syljen kanssa tapahtuu, huuhtelee huolellisesti runsaalla vedellä, kuivaa ja annostelee sidosaine uudelleen kuten luvussa 3.1.4-3.1.6 ilman happokäsittelyä.

### 3.2 Valokovetteiset, resiniisementoidut laminaatit sementointi



#### Sidosaineen applikointi.

Sidosaineen applikointi silanilla käsitellyn lasikeraamisen täyteen sisäpinnoille ei ole tarpeen.

1. Puhdista kiille ja dentiini, annostelee ja valokoveta ohjeen mukaan, kuten kohdassa 3.1.1-3.1.6.
2. Käsittele sidostettava restauration pinta seuraavasti:
  - **Jos kyseessä on lasikeramia** etsaa hydrofluoridi hapolla valmistajan ohjeen mukaisesti ja lisää silaani (esim. Calibra® Silane Coupling Agent) valmistajan ohjeen mukaisesti.
  - **Jos kyseessä on zirconia dioksidi tai yhdistelmämuovi** hiekkapuhalla suun sisäisellä mikroetsauksella (50 µm alumiinioksidi). Huuhtelee vedellä 15-20 sekuntia, puustaa kuivaksi. **Annostelee Prime&Bond active® universal sidosaine** kiinnitettäville restauration pinnoille. **Haihdata** kuten kohdassa 3.1.5.
3. Jatka välittömästi sementointiin seuraten valmistajan ohjeita valokovetteiselle, esteettiselle resiniisementille.

### 3.3 Yhdistelmämuovin, amalgaamin ja keramian korjaaminen valokovetteisella yhdistelmämuovilla

#### 3.3.1 Täyteen käsittely

##### Yhdistelmämuovin ja amalgaamin korjaaminen:

1. Luo mekaaninen retention mikäli mahdollista. Karhenna vioittunut pinta, hiekkapuhalla ale intra-oraali mikroetsauksella (50 µm alumina). Suosittelemme kofferdamin käyttöä.
2. Huuhtelee vedellä 10 sekunnin ajan (mikroetsattua aluetta 15-20 sekuntia), puustaa kuivaksi.

##### Lasikeramian korjaaminen:

1. Etsaa puskuroidulla hydrofluoridi hapolla kuten valmistajan ohjeissa neuvotaan ja annostelee silaani (esim. Calibra® Silane Coupling Agent) keramian pinnoille, jotka vaativat korjausta.

#### 3.3.2 Hampaan käsittely

1. Käsittele paljastunut kiille ja dentiinipinnat kuten kohdissa 3.1.1-3.1.3 neuvotaan.
2. Annostelee ja käsittelee sidosaineella paljastunut kiille ja dentiinin pinnat, kuten kohdissa 3.1.4-3.1.6 neuvotaan.
3. Jatka heti paikkamateriaalin asettamiseen, noudata valmistajan ohjeita.

#### 3.4 Kaviteetin käsittely amalgaamia käytettäessä

1. Annostelee ja valokoveta sidosaine kaviteetin pinnoille ilman happokäsittelyä kuten luvussa 3.1.4-3.1.6 neuvotaan.
2. Jatka välittömästi paikkausmateriaalin paikoilleen asettamiseen.

#### 3.5 Palajastuneen kiilteen käsittely

1. Puhdista ja kuivaa dentiini kuten kohdassa 3.1.1.
2. Annostelee ja valokoveta kuten kohdassa 3.1.4-3.1.6.

### 3.6 Epäsuorien täytteen sementointi Calibra® Ceram materiaalia käyttäen



#### Calibra® Ceram.

Käytettäessä Calibra® Ceram Dentsply Sirona Self Cure aktivaattoria **ei** tarvita.



#### Valo-kovettaminen.

Prime&Bond active® kovettaminen voidaan tehdä välittömästi kun restauraatio on käsitelty Calibra® Ceram mikäli restauraatio läpäisee valoa (2,5 mm paksut keraamiset ja yhdistelmämuovitäytteet).



#### Sidosaineen applikointi.

Sidosaineen applikointi silanilla käsitellyn lasikeraamisen täyteen sisäpinnoille ei ole tarpeen.

1. Pulpan suojaaminen ja hampaan käsittely, katso ohje luvusta 3.1.1-3.1.3.
2. Annostele sidosaine hampaan pinnoille, kuten luvuissa 3.1.4-3.1.6 neuvotaan.
3. Käsittele sidostettavat restauraation pinnat seuraavasti:
  - **Jos kyseessä on lasikeramia** etsää hydrofluoridi hapolla valmistajan ohjeen mukaisesti ja lisää silaani (esim. Calibra® Silane Coupling Agent) valmistajan ohjeen mukaisesti.
  - **Jos kyseessä on zirconia dioksidi, metalli tai yhdistelmämuovi** hiekkapuhalla suun sisäisellä mikroetsauksella (50 µm alumiinioksidi). Huuhtelee vedellä 15-20 sekuntia, puustaa kuivaksi. **Annostele** Prime&Bond active® universal sidosaine kiinnitettävälle restauraation pinnoille. **Haihdata** kuten kohdassa 3.1.5.
4. Jatka välittömästi sementointiin seuraten valmistajan ohjeita Calibra® Ceram.

### 3.7 Suorat, kaksoiskovetteiset tai itsekovettuvat yhdistelmämuovitäytteet ja pilarirakenteet sementointi muita kaksoiskovetteisia ja itsestään kovettuvia materiaaleja käyttäen



#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.

Dentsply Sirona Self Cure Activator tarvitaan. Self Cure Activator (SCA) käytetään yhdessä Prime&Bond active® kanssa jotta saadaan meta-akrylaattipohjaisille kaksois- ja itsekovettuvien paikkausmateriaalien kanssa, mukaanlukien Dentsply Sirona kaksois ja itsestään kovettuvat paikkaus- ja sementtimateriaalit.

#### 3.7.1 Pulpan suojaaminen ja hampaan käsittely

Pulpan suojaaminen ja hampaan käsittely, katso ohje luvusta 3.1.1-3.1.3.

#### 3.7.2 Annostelu ja sekoitus

1. Annostele tippa Prime&Bond active® puhtaaseen Clixdish™ kuppiin tai tavalliseen sekoituskuppiin, lisää Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA), suhteessa 1:1 (sama määrä tippoja).
2. Senorita sisältöä 1-2 sekunnin ajan puhtalla venttikärjellä.

#### 3.7.3 Sekoitettun sidosaineen/aktivaattorin vieminen kiilteelle ja dentiinille

1. Käytä venttikärkeä sekoitetun sidosaineen/aktivaattorin annosteluun kaviteetin pinnoille. Vältä sidosaineen/aktivaattorin lammikoitumista.
2. Hankaa sidosainetta/aktivaattoria 20 sekuntia kevyesti.
3. Puustaa kevyesti sidosaineella/aktivaattorilla käsiteltyjä pintoja vähintään 5 sekuntia, kunnes sidosaineen pinta on liikkumaton ja kiiltävä. Vältä kuivia kohtia ja liian voimakasta ilmavirtaa.



### **Liuoksen riittämätön haihuttaminen.**

Epätäydellinen polymerisaatio.

1. Noudata tarkoin yllä annettuja ohjeita.

### **3.7.4 Valokovetus sekoitetulle sidosaineelle/aktivaatorille**

1. Valokoveta sidosaine/aktivaattori tarkoituksenmukaisella valokovettimella <sup>3</sup> **10 sekuntia**, kun valokovettajan voima on vähintään 800 mW/cm<sup>2</sup>, käyttämällä Dentsply Sirona SmartLite® PS tai SmartLite® Focus®. Koveta sidosainetta/aktivaattoria **20 sekuntia** kun valonlähde on 550 mW/cm<sup>2</sup> ja 800 mW/cm<sup>2</sup> välillä. Noudata myös valokovettajan valmistajan antamia ohjeita ja suosituksia.



### **Epäonnistunut valokovetus.**

Riittämätön polymerisaatio.

1. Tarkista valokovettimen toimivuus.
2. Tarkista valokovetus aika.
3. Tarkista minimi säteilyvoimakkuus.

2. Jatka välittömästi reastauraation paikoilleen asettamiseen.

### **3.7.5 Suorat, kaksoiskovetteiset tai itsekovettuvat yhdistelmämuovitytteen ja pilarirakenteet sementointi muita kaksoiskovetteisia ja itsestään kovettuvia materiaaleja käyttäen**

1. Sidosaineen/aktivaattorille annostelun ja valokovettamisen jälkeen jatka valokovetteisen yhdistelmämuovin tai kompomeerimateriaalin annosteluun valmistajan ohjeiden mukaisesti.
2. Varmista että sidosaineella käsitellyt pinnat pysyvät kontaminoitumattomina siihen saakka kun on aika viedä muovimateriaali paikoilleen. Jos kontaminaatio syljen kanssa tapahtuu, huuhtelee huolellisesti runsaalla vedellä, kuivaa ja annostele sidosaine/aktivaattorille uudelleen kuten luvussa 3.1.4-3.1.6 ilman happokäsittelyä.

### **3.8 Epäsuorien täytteiden sementointi muita kaksoiskovetteisia ja itsestään kovettuvia materiaaleja käyttäen**



#### **Dentsply Sirona Self Cure Activator.**

Dentsply Sirona Self Cure Activator tarvitaan. Self Cure Activator (SCA) käytetään yhdessä Prime&Bond active® kanssa jotta saadaan meta-akrylaattipohjaisille kaksois- ja itsekovettuvien paikkausmateriaalien kanssa, mukaanlukien Dentsply Sirona kaksois ja itsestään kovettuvat paikkaus- ja sementtimateriaalit.



#### **Sidosaineen applikointi.**

Sidosaineen applikointi silanilla käsitellyn lasikeraamisen täyteen sisäpinnoille ei ole tarpeen.

### **3.8.1 Pulpan suojaaminen ja hampaan käsittely**

Pulpan suojaaminen ja hampaan käsittely, katso ohje luvusta 3.1.1-3.1.3.

### **3.8.2 Annostelu ja sekoitus**

1. Annostele tippa Prime&Bond active® puhtaaseen CliXdish™ kuppiin tai tavalliseen sekoituskuppiin, lisää Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA), suhteessa 1:1 (sama määrä tippoja).
2. Senorita sisältöä 1-2 sekunnin ajan puhtalla vientikärjellä.

<sup>3</sup> Valokovettajan tulee olla spektrumiltaan 440-480 nm, material sisältää kamferkinon (CQ) initiaattoria.

### 3.8.3 Sekoitettujen sidosaineen/aktivaattorin vieminen kiilteelle ja dentiinille

1. Käytä vientikärkeä sekoitetun sidosaineen/aktivaattorin annosteluun kaviteetin pinnoille. Vältä sidosaineen/aktivaattorin lammikoitumista.
2. Hankaa sidosainetta/aktivaattoria 20 sekuntia kevyesti.
3. Puustaa kevyesti sidosaineella/aktivaattorilla käsitellyjä pintoja vähintään 5 sekuntia, kunnes sidosaineen pinta on liikkumaton ja kiiltävä. Vältä kuivia kohtia ja liian **voimakasta ilmavirtaa**.



#### **Liuksen riittämätön haihduttaminen.**

Epätäydellinen polymerisaatio.

1. Noudata tarkoin yllä annettuja ohjeita.

### 3.8.4 Valo-kovetus sekoitetulle sidosaineelle/aktivaattorille

1. Valokoveta sidosaine/aktivaattori tarkoituksenmukaisella valokovettimella <sup>4</sup> **10 sekuntia**, kun valokovettajan voima on vähintään 800 mW/cm<sup>2</sup>, käyttämällä Dentsply Sirona SmartLite® PS tai SmartLite® Focus®. Koveta sidosainetta/aktivaattoria **20 sekuntia** kun valonlähde on 550 mW/cm<sup>2</sup> ja 800 mW/cm<sup>2</sup> välillä. Noudata myös valokovettajan valmistajan antamia ohjeita ja suosituksia.



#### **Epäonnistunut valokovetus.**

Riittämätön polymerisaatio.

1. Tarkista valokovettimen toimivuus.
2. Tarkista valokovetus aika.
3. Tarkista minimi säteilyvoimakkuus.

2. Jatka välittömästi reastauraation paikoilleen asettamiseen.

### 3.8.5 Epäsuorien täytteiden valmistelu



#### **Sidosaineen applikointi.**

Sidosaineen applikointi silanilla käsitellyn lasikeraamisen täyteen sisäpinnoille ei ole tarpeen.

1. Käsittele sidostettavat restauration pinnat seuraavasti:
  - **Jos kyseessä on lasikeramia** etsaa hydrofluoridi hapolla valmistajan ohjeen mukaisesti ja lisää silaani (esim. Calibra® Silane Coupling Agent) valmistajan ohjeen mukaisesti.
  - **Jos kyseessä on zirconia dioksidi, metalli tai yhdistelmämuovi** hiekkapuhalla suun sisäisellä mikroetsauksella (50 µm alumiinioksidi). Huuhtelee vedellä 15-20 sekuntia, puustaa kuivaksi. **Annostele** sekoitettu sidosaine/aktivaattori kiinnitettävälle restauration pinnoille. **Haihduta** kuten kohdassa 3.1.5. **Valokoveta** kuten kohdassa 3.1.6.
2. Jatka välittömästi sementointiin seuraten valmistajan ohjeita. Valmistele, sekoita ja annostele kaksoiskovetteinen tai itsestään kovettuva yhdistelmämuovi, seuraten valmistajan ohjeita.

<sup>4</sup> Valokovettajan tulee olla spektrumiltaan 440-480 nm, material sisältää kamferkinon (CQ) initiaatoria.

### 3.9 Juurikanavanastan sementointi

#### 3.9.1 core-X® flow-pilarimateriaalia käyttäen

1. Juurikanavanastan tila täytyy huuhdella vedellä ja kuivata käyttäen imua ja/tai paperinastoja, jolloin pinta jää kosteaksi.  
Valinnaisesti juurikanavanastan tila voidaan etsata ja huuhdella fosforihapolla kuten luvussa 3.1.3 kuvaillaan.
2. Sekoita Prime&Bond active® universal-sidosainetta ja Dentsply Sirona Self Cure Activator-valmistetta kuten luvussa 3.7.2 kuvaillaan.
3. Annostele Prime&Bond active® universal-sidosaineen ja Dentsply Sirona Self Cure Activator-valmisteen seos juurikanavanastan tilaan noudattaen luvussa 3.7.3 annettuja ohjeita. Paperinastojen käyttö annostelun jälkeen estää sidosaineen lammikoitumisen juurikanavanastan tilaan. Sidosaineen valokovetus ennen sementointia on valinnaista – katso ohjeet luvusta 3.7.4.
4. Käsittele juurikanavanasta kuten valmistaja ohjeistaa (X-Post® fibre-juurikanavanastan tapauksessa levitä sidosaineseos ja anna ilmakuivua).
5. Jatka välittömästi endodontiseen juurikanavanastan sementointiin noudattaen core-X® flow-valmisteen käyttöohjetta.

#### 3.9.2 Muita kaksoiskovetteisia tai itsestään kovettuvia resiinisementtejä käyttäen

1. Juurikanavanastan tila täytyy etsata ja huuhdella fosforihapolla kuten luvussa 3.1.3 kuvaillaan.
2. Sekoita Prime&Bond active® universal-sidosainetta Dentsply Sirona Self Cure Activator-valmisteen kanssa kuten luvussa 3.7.2 kuvaillaan.  
Käytettäessä Calibra® Ceram Dentsply Sirona Self Cure Activator ei tarvita.
3. Annostele Prime&Bond active® universal-sidosaineen ja Dentsply Sirona Self Cure Activator-valmisteen seos juurikanavanastan tilaan noudattaen luvussa 3.7.3 annettuja ohjeita. Paperinastojen käyttö annostelun jälkeen estää sidosaineen lammikoitumisen juurikanavanastan tilaan.
4. Valokoveta sidosaine ennen sementointia noudattaen luvussa 3.7.4 annettuja ohjeita.
5. Käsittele juurikanavanasta kuten valmistaja ohjeistaa.
6. Jatka välittömästi endodontiseen juurikanavanastan sementointiin noudattaen asianmukaista käyttöohjetta.

## 4 Hygienia



### Risti-kontaminaatio.

Tartunta.

- Älä uudelleenkäytä kertakäyttötuotteita. Hävitä ohjeiden mukaisesti.
- Kierrätä uudelleen käytettävät tuotteet kuten alla on neuvottu.



### Risti-kontaminaatio.

Tartunta.

- Pulloa ei voida käyttää uudelleen. Hävitä kontaminoitunut pullo paikallisten ohjeiden mukaisesti.
- Välttääksesi ruiskujen kontaminoitumisen, suosittelemme ruiskujen käsittelyä kauempana työskentelyalueesta, suojakäsineet kädessä. Älä uudelleenkäytä pulloa kontaminoitumisen jälkeen.
- Hoidon aikana vältä koskemasta pulloon.

Satunnainen kontakti veden, saippuan tai vesipohjaisen desinfektioaineen kanssa ei vahingoita pulloa. Älä anna minkään liuoksen päästä kontaktiin pullon sisältämien aineiden kanssa. Hävitä materiaali jos se on ollut kosketuksissa epästeriilien instrumenttien tai nesteiden kanssa.

Jatkuva nestekontakti saattaa vahingoittaa pullon etikettiä. Kuivaa pullo kertakäyttöpyyhkeellä.

**HUOMAA:** Jatkuva pyyhkiminen saattaa tuhota etiketin. Pyyhi pullo varovaisesti.

### 4.1 CliXdish™ sekoituskuppi

Uudelleenkäsittelyohjeet löytyvät CliXdish™-sekoituskupin käyttöohjeesta, jonka voi ladata verkkosivuiltamme [www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com) ja [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU). Tarvittaessa voimme myös lähettää ne veloituksetta sinfully 7 päivän kuluessa. Sivustolla [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU) on lomake jota voit käyttää.

## 5 Lot numero ( ) vanhenemispäivämäärä ( ) ja hävittäminen

1. Älä käytä vanhenemispäivämäärän jälkeen.  
ISO järjestelmän mukaisesti "VVVV-KK" tai "VVVV-KK-PP".
2. Seuraavat numerot ilmoittaa mahdollisissa yhteydenotoissa:
  - Tilausnumero
  - Lot numero
  - Vanhenemispäivämäärä
3. Hävitä ohjeiden mukaisesti.

© Dentsply Sirona 2018-11-22

# Prime&Bond active®

## Universāls adhezīvs

BRĪDINĀJUMI: Pielietojams tikai zobārstniecībā.

Saturs	Lpp
1 Produkta apraksts .....	129
2 Kopējie drošības norādījumi .....	130
3 Lietošanas instrukcija „soli pa solim” .....	132
3.1 Gaismā cietējošās tiešās restaurācijas instrukcija .....	132
3.2 Venīru cementēšana ar gaismā cietējošu sveķu cementu .....	134
3.3 Kompozīta, keramikas un amalgāmas atjaunošana ar gaismā cietējošu kompozītu. ....	134
3.4 Kavītātes sagatavošana izmantojot tiešo amalgāmas restaurāciju .....	134
3.5 Atklāta dentīna desensibilizācija .....	135
3.6 Netiešo restaurāciju cementēšana izmantojot Calibra® Ceram .....	135
3.7 Tiešās duāli cietējošo/pašcietējošo kompozītmateriālu restaurācijas un zoba stumbra atjaunošana .....	135
3.8 Netiešo restaurāciju cementēšana izmantojot citus duāli cietējošus vai pašcietējošus sveķus saturošus cementus .....	137
3.9 Endodontisko tapu cementēšana.....	138
4 Higiēna.....	139
5 Partijas numurs, derīguma termiņš un utilizācija.....	139

## 1 Produkta apraksts

**Prime&Bond active®** ir universāls adhezīvs, kas ir kombinēts vairākām kodināšanas metodēm tādām kā: Kodināt un skalot (totālā kodināšana), paškodināšana un selektīvā kodinošana. Šis adhezīvs piedāvā vienkāršu aplikācijas tehniku gan tiešajām, gan netiešajām restaurācijām un saistās ar emalju, dentīnu, kompozītmateriālu, cirkoniju un metālu.

### 1.1 Lietošanas indikācijas

- Tiešām gaismas cietējošām kompozītu un kompomēru restaurācijām.
- Gaismā cietējošu sveķu, cementējamu venīru cementēšanai.
- Kompozītu, keramikas un amalgāmas atjaunošanai.
- Kā amalgāmas saiti, plombējot ar amalgāmu.
- Atklāta dentīna desensibilizācija.
- Netiešām restaurācijām un endodontisko tapu cementēšanai ar Calibra® Ceram.
- Cirkonija, metāla un kompozītmateriāla virsmas apstrāde.

Kombinācijā ar Dentsply Sirona Self Cure Activator:

- Tiešām, duāli vai pašcietējošām kompozīta restaurācijām un tapas zobu atjaunošanai.
- Netiešo restaurāciju un sakņu tapu cementēšana ar duāli vai pašcietējošu sveķu cementu.

## 1.2 Kontrindikācijas

- Norādījumi pacienta anamnēzē par alerģiskām reakcijām, īpaši uz metakrilāta plastmasām vai jebkuru citu materiāla komponentu.
- Tiešā pulpas pārklāšana.

## 1.3 Iepakojuma forma<sup>1</sup>

Prime&Bond active® universālais adhezīvs ir pieejams:

- Viegli saspiežama pudelīte ar vāciņu,
- Vienreizējs pacienta dozējums

## 1.4 Sastāvs

- Fosforskābes modificēti akrilāta sveķi
- Daudzfunkcionāls akrilāts
- Bifunkcionālie akrilāti
- Skābes akrilāti
- Izopropanols
- Ūdens
- Iniciators
- Stabilizators

## 1.5 Saderība ar materiāliem

Prime&Bond active® universālais adhezīvs ir saderīgs ar redzamajā gaismā cietējošiem atjaunošanas materiāliem un cementiem, kas ir veidoti uz metakrilāta bāzes.

Prime&Bond active® universālais adhezīvs ir saderīgs ar Dentsply Sirona Calibra® Ceram un Calibra® Veneer (papildnorādījumus skatīt attiecīgajā lietošanas instrukcijā).

Prime&Bond active® universālais adhezīvs lietojot kopā ar Dentsply Sirona Self Cure Activator ir saderīgs ar duāli cietējošiem/ pašcietējošiem sveķu cementiem, kompozītmateriāliem un zoba sūmbra atjaunošanas materiāliem.

## 2 Kopējie drošības norādījumi

Nepieciešams apzinīgi pildīt zemāk minētos kopējos drošības noteikumus un speciālos drošības noteikumus, kas ir minēti dotās instrukcijas citās nodaļās.



### Bīstamības apzīmējums.

- Šis simbols nozīmē bīstamību. Tas tiek izmantots, lai brīdinātu Jūs par potenciāliem riskiem veselībai.
- Sekojiet visiem drošības norādījumiem, kas ir apzīmēti ar šo simbolu, lai novērstu kaitējumu veselībai.

### 2.1 Brīdinājums

Materiāls satur polimerizējamus metakrilātus, kuri var kairināt ādu, acis un muts gļotādu. Jūtīgiem cilvēkiem var izraisīt alerģisku kontaktdermatītu. Materiāls ir skābi saturošs aģents, un var izraisīt apdegumu.

- **Izvairoties no kontakta ar acīm**, lai novērstu iespējamo kairinājumu un radzenes bojājumu. Ja noticis kontakts ar acīm, noskalojiet ar lielu ūdens daudzumu un griezieties pēc medicīniskās palīdzības.
- **Izvairoties no kontakta ar ādu**, lai novērstu kairinājumu un iespējamo alerģisku reakciju. Gadījumā, ja noticis kontakts ar ādu, uz ādas var parādīties sarkani izsitumi. Ja noticis kontakts ar ādu, nekavējoties notīriet materiālu ar spirtā samērcētu vatīti, un kārtīgi nomazgājiet ar ūdeni un ziepēm. Ja parādās izsitumi vai sensibilitātes pazīmes, pārtrauciet produkta lietošanu un griezieties pēc medicīniskās palīdzības.

<sup>1</sup> Daži piegādes veidi var nebūt pieejami visās valstīs.

- **Izvairieties no kontakta ar mutes dobuma mīkstajiem audiem un gļotādu**, lai novērstu iekaisumu. Ja noticis nejaušs kontakts, nekavējoties noņemiet materiālu ar vati. Noskalojiet gļotādu ar lielu ūdens daudzumu, uzreiz savācot skalojamo ūdeni no mutes dobuma. Ja mutes dobuma gļotādas iekaisums nepāriet, griezieties pēc medicīniskās palīdzības.

## 2.2 Piesardzības pasākumi

Šis produkts ir lietojams tikai saskaņā ar lietošanas instrukciju. Produkta pielietojums, kas neatbilst dotās instrukcijas norādījumiem, ir praktizējošā ārsta individuāls lēmums, par kuru atbildība gulstās uz pašu ārstu.

- Ja materiāls tiek glabāts ledusskapī, pirms tā izmantošanas ir jāparedz laiks, kurā tas varētu sasilt līdz istabas temperatūrai.
- Izmantojiet atbilstošus aizsardzības pasākumus gan personālam, gan pacientiem, tādus kā aizsargbrilles un koferdamu, saskaņā ar vietējās stomatoloģiskās asociācijas rekomendācijām.
- Pudeli nevar pārstrādāt. Lai novērstu pudelītes piesārņojumu ar ķermeņa šķidrumiem un piesārņotām rokām, vienmēr lietojiet pudelīti ar tīriem/dezinficētiem cimdiumiem.
- Izmantojiet labi vēdināmā telpā. Izvairieties no tvaiku ieelpošanas.
- Nepieļaujiet tuvināšanu pie ugunsdrošām vietām. Veiciet pasākumus, lai nepieļautu statiskās elektrības uzkrāšanos.
- Prime&Bond active® universālais adhezīvs ir gaismā cietējošs materiāls. Tas jāglabā vietā, kas ir pasargāta no gaismas (tumsā).
- Aplikācijas aplikatori ir paredzēti tikai vienreizējai lietošanai. Pēc lietošanas izmetiet. Neizmantojiet atkārtoti, lai izvairītos no krusteniskās infekcijas.
- Vienreizējs pacients dozējums paredzēts vienreizējai lietošanai. Pēc lietošanas izmetiet. Neizmantojiet atkārtoti, lai izvairītos no krusteniskās infekcijas.
- Neapstrādātu emalju pirms Prime&Bond active® universālā adhezīva aplikācijas vajadzētu apstrādāt ar fosforskābi.
- Kontakts ar siekalām, asinīm un smaganu šķidrumu, var būt par iemeslu neveiksmīgai zoba restaurācijai. Lai nodrošinātu nepieciešamo izolāciju, izmantojiet koferdamu.
- Pēc materiāla izmantošanas cieši aiztaisiet pudelīti.
- Mijiedarbība ar citiem materiāliem:
  - Eigenols un H<sub>2</sub>O<sub>2</sub> saturošus materiālus nevajadzētu izmantot kombinācijā ar šo produktu, jo tie var samazināt polimēru komponentu cietību.
  - Izvairieties no retrakcijas diega piesūcināšanas ar adhezīvu. Gadījumā, ja ir nokļuvis uz diega, tas var palikt ciets un pieļimēties pie blakus esošiem cietiem audiem, kas apgrūtinātu diega izņemšanu.
  - Ja izmantojiet imprignētus retrakcijas diegus (dzelzi saturošus) un/vai hemostatiskus šķīdumus kopā ar adhēzijas procedūru, var veidoties malu sūce, iekšējā pārkrāsošanās, kas var samazināt restaurācijas kvalitāti. Ja nepieciešama smaganas retrakcija, ieteicams lietot plakano neimprignēto diegu.

## 2.3 Blakus reakcijas

- Kontakts ar acīm: Kairinājums un iespējams radzenes bojājums.
- Kontakts ar ādu: Kairinājums un iespējamās alerģiskas reakcijas. Uz ādas var rasties sarkani izsitumi.
- Kontakts ar gļotādu: Iekaisums (skat. nodaļu "Brīdinājums").

## 2.4 Glabāšana

Nepareizi glabāšanas apstākļi var samazināt produkta derīguma termiņu.

- Glabājiet produktu labi vēdināmās un no gaismas pasargātās telpās (tumsā).
- Glabājiet to t° no +2 °C līdz +24 °C. Produktu lietot, ja tā t° atbilst istabas t°.
- Neizmantojiet produktu, ja tam beidzies derīguma termiņš.

### 3 Lietošanas instrukcija „soli pa solim”

#### 3.1 Gaismā cietējošās tiešās restaurācijas instrukcija

##### 3.1.1 Emaljas un dentīna izolācija, tīrīšana, kondicionēšana

1. Lai nodrošinātu nepieciešamo izolāciju, izmantojiet koferdamu.
2. Notīriet neapstrādātās emaljas un dentīna virsmas ar gumijas kausiņu un pumeku, vai fluoru nesaturošu pastu, tādu kā Nupro® profilaktiskā pasta.
3. Apstrādāto un neapstrādāto emalju un dentīnu notīriet ar ūdens strūklu un nožāvējiet ar gaisu. Nepāržāvējiet dentīnu.

##### 3.1.2 Pulpas aizsardzība

1. Ļoti dziļos dobumos, dentīns pie pulpas kameras jāpārklāj ar kalciju saturošu oderi (piem. Dycal® kalcija hidroksīda odere, skat. pilnu lietošanas instrukciju), atstājot pārējo dobuma virsmu brīvu bondinga veikšanai.

##### 3.1.3 Emaljas un dentīna kondicionēšana ar skābi

Prime&Bond active® universālais adhezīvs piedāvā izvēlēties emaljas un dentīna pirmsapstrādes veidu.

###### ➔ Paškodināšanas režīmā

1. Nav nepieciešama kodināšana ar fosforskābi, sasaistās tieši pēc adhezīva aplicēšanas.

###### ➔ Selektīvā emaljas kodināšanas režīmā

1. Apstrādājiet ar fosforskābi (piem. Conditioner 36) saskaņā ar ražotāja instrukciju.
2. Rūpīgi uzklājiet kondicionieri tikai uz emaljas (robežas).
3. Labākam rezultātam, kodiniet **emalju vismaz 15 sek.** Katrs nējaušais kondicioniera gēla kontakts ar dentīnu būtu jāierobežo līdz 15 sekundēm vai mazāk.
4. Savāciet želeju ar vakūmsūcēju un/vai lielu ūdens strūklu un skalojiet kodinātās virsmas 15 sek.
5. Savāciet ūdeni no kavitātes ar vieglu gaisa strūklu un nopūtiet sausu.
6. Nepāržāvējiet dentīnu.
7. Nekavējoties aplicējiet adhezīvu kavitātē.

###### ➔ Totālā kodināšana režīmā

1. Apstrādājiet ar fosforskābi (piem. Conditioner 36) saskaņā ar ražotāja instrukciju.
2. Rūpīgi uzklājiet kondicionieri uz kavitātes virsmas sākot ar emaljas robežu.
3. Labākam rezultātam, kodiniet **emalju vismaz 15 sek. un dentīnu 15 sek. vai mazāk.**
4. Savāciet želeju ar vakūmsūcēju un/vai lielu ūdens strūklu un skalojiet kodinātās virsmas 15 sek.
5. Savāciet ūdeni no kavitātes ar vieglu gaisa strūklu un nopūtiet sausu.
6. Nepāržāvējiet dentīnu.
7. Nekavējoties aplicējiet adhezīvu kavitātē.

#### Piesārņojums.



Restaurācijas neveiksmes.

1. Pēc zoba virsmas sagatavošanas, tā nerīkst būt inficēta.
2. Ja pēc skābes kondicionēšanas rodas siekalu piesārņojums, rūpīgi notīriet ar stipru ūdens strūklu, nosausiniet un aplicējiet adhezīvu, kā aprakstīts 3.1.4-3.1.6 nodaļās, neatkārtojot skābes kondicionēšanas soļus.

### 3.1.4 Devas

#### Vienreiz lietojams pacienta dozējums:

1. Satveriet tvertni abos galos, novietojiet rokas īkšķi tvertnei pa vidu.
2. Uzspiediet uz tvertnes un pagrieziet vāciņu līdz tā sadalās.
3. Izmetiet atdalītās vāciņus. Drošībai tvertni turiet uz galda virsmas vai turiet starp pirkstiem.
4. Ievietojiet aplikātoru atvērtajā tvertnē un to samitriniet ar tās saturu.

#### Tradicionālā pudelīte:

1. Noņemiet oriģinālo aizsargzīmogu.
2. Lai atvērtu, ņemiet pudelīti rokā, īkšķi novietojiet uz padziļinājuma vāciņā un spiediet vāciņu uz sāniem līdz tas ir atvērts.
3. Turiet pudelīti ar atveri uz leju vertikālā pozīcijā un uzpiliniet 1-2 pilienus adhezīva uz tīra CliXdish™ paliknīša ar vāku vai standarta paletes.
4. Ja nepieciešams notīriet adhezīva pilienus no pudelītes izmantojot mīkstu papīra salveti.
5. Uzmanīgi aizveries pudelīti no augšas uzspiežot uz vāciņa. Vāciņš noslēdzas un nofiksējas ar „klikšķi”.



#### Tehniskais padoms: CliXdish™.

Uz paletes CliXdish™ zem vāka, adhezīvs ir jāizlieto **30 min. laikā**. Bet materiāls, kas iespiests standarta paletes nodalījumā, ir jāizlieto uzreiz.

### 3.1.5 Adhezīva aplicēšana uz emaljas un dentīna

1. Izmantojot vienreiz lietojamo aplikātoru, aplicējiet adhezīvu tā, lai atjaunojamā zoba virsma būtu vienmērīgi mitra. Izvairieties no adhezīva plūdiem.
2. Atstājiet virsmu ar adhezīvu neskartu 20 sek.
3. Izlīdziniet un noņemiet lieko materiālu nopūšot to ar tīru, sausu gaisa strūklu no gaisa/ūdens pistoles. Apstrādājiet virsmu **ar mērenu gaisa strūklu** vismaz 5 sekundes, kamēr dobuma virsma kļūst vienmērīga un viendabīgi spīdīga. Izvairieties no sausiem punktiem un adhezīva izšļakstīšanās, izmantojot pārāk stipru gaisa plūsmu.



#### Nepietiekama adhezīva izžāvēšana.

Neadekvāta polimerizācija.

1. Stingri ievērot iepriekš minētos darbību norādījumus.

### 3.1.6 Adhezīva polimerizācija

1. Polimerizēt adhezīvu ar piemērotu polimerizācijas lampu<sup>2</sup>. Polimerizēt adhezīvu **10 sekundes**, ja tiek lietotas tādas polimerizācijas lampas kā Dentsply Sirona SmartLite® PS vai SmartLite® Focus®, kuru minimālais starojums ir 800 mW/cm<sup>2</sup>. Polimerizēt adhezīvu **20 sekundes**, ja minimālais izstarojums ir starp 550 mW/cm<sup>2</sup> un 800 mW/cm<sup>2</sup>. Noskaidrojiet polimerizācijas lampas ražotāja rekomendācijas, saistībā ar polimerizēšanu un polimerizatora saderību.



#### Nepietiekoša polimerizācija.

Neadekvāta polimerizācija.

1. Pārbaudiet fotopolimerizatora saderību.
2. Pārbaudiet polimerizācijas cikla ilgumu.
3. Pārbaudiet minimālo izstarojumu.

<sup>2</sup> Polimerizācijas lampa paredzēta, lai polimerizētu materiālus, kas satur kamparhinonu. Gaismas spektrs diapazonā no 440-480 nm.

2. Nekavējoties sāciet tiešo restaurāciju vai veiciet sagatavošanu netiešās restaurācijas cementēšanai, tieši tā kā aprakstīts turpmākajās nodaļās.

### 3.1.7 Tiešā restaurācija ar gaismā cietējošu kompozītu un kompomēru

1. Pēc adhezīva aplikācijas un polimerizācijas veiciet tiešo restaurāciju, sekojot līdzi, izmantotā kompozīta vai kompomēra lietošanas instrukcijai.
2. Pirms tiešās restaurācijas uzsākšanas, pārļiecinieties vai ar adhezīvu apstrādātās virsmas nav atkārtoti piesārņotas. Ja ir noticis piesārņojums ar siekalām, rūpīgi notīriet virsmu ar stipru ūdens strūklu, nopūtiet sausu un atkārtojiet adhezīva aplikāciju, kā aprakstīts nodaļās 3.1.4-3.1.6, nekārtējot skābes kondicionēšanas soļus.

### 3.2 Venīru cementēšana ar gaismā cietējošu sveķu cementu



#### Adhezīva aplikācija.

Stikla keramikas netiešo restaurāciju iekšējo virsmu aplikācija ar adhezīvu nav nepieciešama, ja šīs virsmas iepriekš apstrādātās ar silānu.

1. Notīriet emalju un dentīnu, aplicējiet un polimerizējiet adhezīvu kā norādīts sadaļās 3.1.1.-3.1.6
2. Restaurācijas virsmu apstrāde:
  - **Ja jāapstrādā stikla keramika**, kodiniet to ar fluorūdeņražskābi, sekojiet līdzi ražotāja instrukcijām, un aplicējiet silānu (piemēram Calibra® Silane Coupling Agent), sekojiet līdzi ražotāja instrukcijām.
  - **Ja paredzēta cirkonija vai kompozīta restaurācija**, apstrādājiet virsmu ar smilšu trūklu, lai nodrošinātu intraorālu mikroskābēšanu (50 μm alumīnija oksīds). Noslaužiet ar ūdeni 15-20 sekundes un nopūtiet ar gaisu. Lai uzlabotu adhēziju, **aplicējiet** Prime&Bond active® universālo adhezīvu uz restaurācijas virsmas. **Nožāvējiet** sekojot norādēm 3.1.5.
3. Nekavējoties sāciet netiešo restaurāciju cementēšanu, sekojiet līdzi estētiskās cementēšanas polimerizācijas lietošanas instrukcijai.

### 3.3 Kompozīta, keramikas un amalgāmas atjaunošana ar gaismā cietējošu kompozītu

#### 3.3.1 Restaurācijas apstrāde

##### Kompozītmateriāla un amalgāmas atjaunošana:

1. Izveidojiet mehānisku retensiju, kur iespējams. Labākam rezultātam apstrādājiet lūzuma vietu ar urbuli, padarot virsmu nelīdzenu, raupjāku. Apstrādājiet virsmu ar smilšu trūklu, lai nodrošinātu intraorālu mikroskābēšanu (50 μm alumīnija oksīds). Ieteicams lietot koferdamu.
2. Skalojiet ar ūdeni 10 sekundes (mikroskābēto virsmu 15-20 sekundes), nopūtiet ar gaisu.

##### Stikla keramikas atjaunošana:

1. Kodiniet atjaunojamo vietu intraorāli ar fluorūdeņražskābi, sekojiet līdzi ražotāja instrukcijām, un aplicējiet silānu (piemēram Calibra® Silane Coupling Agent), sekojiet līdzi ražotāja instrukcijām.

#### 3.3.2 Zoba virsmas apstrāde

1. Apstrādājiet sagatavoto emaljas un dentīna virsmu saskaņā ar 3.1.1-3.1.3 nodaļas aprakstu.
2. Aplicējiet un polimerizējiet adhezīvu uz atjaunojamajām emaljas un dentīna virsmām kā aprakstīts 3.1.4-3.1.6.
3. Nekavējoties sāciet restaurācijas materiāla ievietošanu, ievērojot kompozītmateriāla lietošanas instrukciju.

#### 3.4 Kavītātes sagatavošana izmantojot tiešo amalgāmas restaurāciju

1. Aplicējiet adhezīvu uz kavītātes virsmām un polimerizējiet, bez iepriekšējas virsmas apstrādes ar skābi, kā aprakstīts sadaļās 3.1.4-3.1.6.
2. Nekavējoties sāciet restaurācijas materiāla ievietošanu.

### 3.5 Atklāta dentīna desensibilizācija

1. Notīriet un nožāvējiet dentīnu kā aprakstīts sadaļā 3.1.1.
2. Aplikējiet un polimerizējiet adhezīvu kā aprakstīts sadaļā 3.1.4-3.1.6.

### 3.6 Netiešo restaurāciju cementēšana izmantojot Calibra® Ceram



#### Calibra® Ceram.

Izmantojot Calibra® Ceram, papildus **nav** nepieciešams lietot Dentsply Sirona Self Cure Activator.



#### Polimerizācija.

Prime&Bond active® polimerizāciju var veikt uzreiz pēc restaurācijas uzlikšanas ar Calibra® Ceram, tikai ja ir laba netiešās restaurācijas gaismas caurlaidība ( $\leq 2,5$  mm bieža keramika un kompozīts).



#### Adhezīva aplikācija.

Stikla keramikas netiešo restaurāciju iekšējo virsmu aplikācija ar adhezīvu nav nepieciešama, ja šīs virsmas iepriekš apstrādātas ar silānu.

1. Par pulpas aizsardzību un zoba kodināšanu, skatīt sadaļu 3.1.1-3.1.3.
2. Aplikējiet adhezīvu uz apstrādātās zoba virsmas saskaņā ar ieteikumiem, kas aprakstīti sadaļā 3.1.4-3.1.6.
3. Restaurācijas virsmu apstrāde:
  - **Ja jāapstrādā stikla keramika**, kodiniet to ar fluorūdeņražskābi, sekojiet līdzi ražotāja instrukcijām, un aplikējiet silānu (piemēram Calibra® Silane Coupling Agent), sekojiet līdzi ražotāja instrukcijām.
  - **Ja paredzēta cirkonija, kompozīta vai metāla restaurācija**, apstrādājiet virsmu ar smilšu strūklu, lai nodrošinātu intraorālu mikroskābēšanu (50  $\mu$ m alumīnija oksīds). Noskalojiet ar ūdeni 15-20 sekundes un nopūtiet ar gaisu. Lai uzlabotu adhēziju, **aplicējiet** Prime&Bond active® universālo adhezīvu uz restaurācijas virsmas. **Nožāvējiet** sekojot norādēm 3.1.5.
4. Nekavējoties sāciet netiešo restaurāciju cementēšanu, sekojiet līdzi Calibra® Ceram lietošanas instrukcijai.

### 3.7 Tiešās duāli cietējošo/pašcietējošo kompozītmateriālu restaurācijas un zoba stumbra atjaunošana



#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.

Dentsply Sirona Self Cure Activator ir nepieciešams. Self Cure Activator (SCA) lieto kopā ar Prime&Bond active® adhezīvu, lai tas saderētu ar tradicionālajiem metakrīlāta bāzes duāli un pašcietējošajiem kompozīta restaurācijas materiāliem, ieskaitot Dentsply Sirona duāli un pašcietējošos kompozīta restaurācijas un cementēšanas materiālus.

### 3.7.1 Pulpas aizsardzība un zoba kodināšana

Par pulpas aizsardzību un zoba kodināšanu, skatīt sadaļu 3.1.1-3.1.3.

### 3.7.2 Dozēšana un sajaukšana

1. Uzpilniet 1-2 pilienus Prime&Bond active® adhezīva uz tīra CliXdish™ paliknīša ar vāku vai standarta paletes, tad piepilniet Self Cure Activator, ar attiecību 1:1 (vienāds skaits pilienus).
2. Sajauciet saturu 1-2 sekundes ar tīru aplikatoru.

### 3.7.3 Sajaukta adhezīva/aktivatora aplikācija uz emaljas un dentīna

1. Izmantojot vienreiz lietojamo aplikatoru, aplicējiet sajaukto adhezīvu un aktivatoru tā, lai zoba atjaunojamā virsma būtu vienmērīgi mitra. Izvairieties no adhezīva/aktivatora plūdiem.
2. Atstājiet ar adhezīvu/aktivatoru apstrādāto virsmu neskartu 20 sek.
3. Noņemiet lieko sajaukto adhezīvu nopūšot to ar tīru, sausu gaisa strūklu no gaisa/ūdens pistoles. Nopūties virsmu ar **mērenu gaisa** plūsmu vismaz 5 sekundes. Dobuma virsmai jābūt viendabīgi spīdīgai un adhezīva kārtai vienmērīgi biezi. Izvairieties no sausiem punktiem un adhezīva izšļakstīšanās, izmantojot pārāk stipru gaisa plūsmu.



#### Nepietiekama šķīdinātāja izžvēšana.

Neadekvāta polimerizācija.

1. Stingri ievērot iepriekš minētos norādījumus.

### 3.7.4 Adhezīva un aktivatora maisījuma polimerizācija

1. Polimerizēt adhezīva un aktivatora maisījumu ar piemērotu polimerizācijas lampu<sup>3</sup> **10 sekundes**, ja tiek lietotas tādas polimerizācijas lampas kā Dentsply Sirona SmartLite® PS vai SmartLite® Focus®, kuru minimālais starojums ir 800 mW/cm<sup>2</sup>. Polimerizēt adhezīva un aktivatora maisījumu **20 sekundes**, ja minimālais izstarojums ir starp 550 mW/cm<sup>2</sup> un 800 mW/cm<sup>2</sup>. Noskaidrojiet polimerizācijas lampas ražotāja rekomendācijas, saistībā ar polimerizēšanu un polimerizatora saderību.



#### Nepietiekoša polimerizācija.

Neadekvāta polimerizācija.

1. Pārbaudiet fotopolimerizatora saderību.
2. Pārbaudiet polimerizācijas cikla ilgumu.
3. Pārbaudiet gaismas kūļa intensitāti.

2. Nekavējoties sāciet netiešo restaurāciju.

### 3.7.5 Tiešās duāli cietējošo/pašcietējošo kompozītmateriālu restaurācijas un zoba stumbra atjaunošana

1. Pēc adhezīva/aktivatora aplikācijas un polimerizācijas veiciet tiešo restaurāciju, sekojot līdzi, izmantotā duāli cietējošā/pašcietējošā kompozīta vai zoba stumbra atjaunošanas materiāla lietošanas instrukcijai.
2. Pirms tiešās restaurācijas uzsākšanas, pārliecinieties vai ar adhezīvu apstrādātās virsmas nav atkārtoti piesārņotas. Ja ir noticis piesārņojums ar siekalām, rūpīgi notīriet virsmu ar stipru ūdens strūklu, nopūties sausu un atkārtojiet adhezīva/aktivatora aplikāciju, kā aprakstīts nodaļās 3.1.4-3.1.6, neatkārtojot skābes kondicionēšanas soļus.

<sup>3</sup> Polimerizācijas lampa paredzeta, lai polimerizētu materiālus, kas satur kamparhinonu. Gaismas spektrs diapazonā no 440-480 nm.

### 3.8 Netiešo restaurāciju cementēšana izmantojot citus duāli cietējošus vai pašcietējošus sveķus saturošus cementus

#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.



Dentsply Sirona Self Cure Activator ir nepieciešams. Self Cure Activator (SCA) lieto kopā ar Prime&Bond active® adhezīvu, lai tas saderētu ar tradicionālajiem metakrilāta bāzes duāli un pašcietējošajiem komozīta restaurācijas materiāliem, ieskaitot Dentsply Sirona duāli un pašcietējošos komozīta restaurācijas un cementēšanas materiālus.



#### Adhezīva aplikācija.

Stikla keramikas netiešo restaurāciju iekšējo virsmu aplikācija ar adhezīvu nav nepieciešama, ja šīs virsmas iepriekš apstrādātas ar silānu.

### 3.8.1 Pulpas aizsardzība un zoba kodināšana

Par pulpas aizsardzību un zoba kodināšanu, skatīt sadaļu 3.1.1-3.1.3.

### 3.8.2 Dozēšana un sajaukšana

1. Uzpildiet 1-2 pilienus Prime&Bond active® adhezīva uz tīra CliXdish™ paliknīša ar vāku vai standarta paletes, tad piepildiet Self Cure Activator, ar attiecību 1:1 (vienāds skaits pilieni).
2. Sajauciet saturu 1-2 sekundes ar tīru aplikātoru.

### 3.8.3 Sajaukta adhezīva/aktivatora aplikācija uz emaljas un dentīna

1. Izmantojot vienreiz lietojamo aplikātoru, aplicējiet sajaukto adhezīvu un aktivātoru tā, lai zoba atjaunojamā virsma būtu vienmērīgi mitra. Izvairieties no adhezīva/aktivatora plūdiem.
2. Atstājiet ar adhezīvu/aktivātoru apstrādāto virsmu neskartu 20 sek.
3. Noņemiet lieko sajaukto adhezīvu nopūšot to ar tīru, sausu gaisa strūklu no gaisa/ūdens pistoles. Nopūtiet virsmu **ar mērenu gaisa** plūsmu vismaz 5 sekundes. Dobuma virsmai jābūt viendabīgi spīdīgai un adhezīva kārtai vienmērīgi biežai. Izvairieties no sausiem punktiem un adhezīva izšakstīšanās, izmantojot pārāk stipru gaisa plūsmu.



#### Nepietiekama šķīdinātāja izžāvēšana.

Neadekvāta polimerizācija.

1. Stingri ievērot iepriekš minētos norādījumus.

### 3.8.4 Adhezīva un aktivatora maisījuma polimerizācija

1. Polimerizēt adhezīva un aktivatora maisījumu ar piemērotu polimerizācijas lampu **4 10 sekundes**, ja tiek lietotas tādas polimerizācijas lampas kā Dentsply Sirona SmartLite® PS vai SmartLite® Focus®, kuru minimālais starojums ir 800 mW/cm<sup>2</sup>. Polimerizēt adhezīva un aktivatora maisījumu **20 sekundes**, ja minimālais izstarojums ir starp 550 mW/cm<sup>2</sup> un 800 mW/cm<sup>2</sup>. Noskaidrojiet polimerizācijas lampas ražotāja rekomendācijas, saistībā ar polimerizēšanu un polimerizatora saderību.

<sup>4</sup> Polimerizācijas lampa paredzeta, lai polimerizētu materiālus, kas satur kamparhinonu. Gaismas spektrs diapazonā no 440-480 nm.



### Nepietiekoša polimerizācija.

Neadekvāta polimerizācija.

1. Pārbaudiet fotopolimerizatora saderību.
2. Pārbaudiet polimerizācijas cikla ilgumu.
3. Pārbaudiet gaismas kūļa intensitāti.

2. Nekavējoties sāciet netiešo restaurāciju.

## 3.8.5 Netiešās restaurācijas sagatavošana



### Adhezīva aplikācija.

Stikla keramikas netiešo restaurāciju iekšējo virsmu aplikācija ar adhezīvu nav nepieciešama, ja šīs virsmas iepriekš apstrādātas ar silānu.

1. Restaurācijas virsmu apstrāde:

- **Ja jāapstrādā stikla keramika**, kodiniet to ar fluorūdeņražskābi, sekojiet līdzi ražotāja instrukcijām, un aplicējiet silānu (piemēram Calibra® Silane Coupling Agent), sekojiet līdzi ražotāja instrukcijām.
- **Ja paredzēta cirkonija, kompozīta vai metāla restaurācija**, apstrādājiet virsmu ar smilšu strūkli, lai nodrošinātu intraorālu mikroskābēšanu (50 μm alumīnija oksīds). Noskalojiet ar ūdeni 15-20 sekundes un nopūtiet ar gaisu. Lai uzlabotu adhēziju, **aplicējiet adhezīva/aktivatora maisījumu** uz restaurācijas virsmas. **Nožāvējiet** sekojot norādēm 3.1.5. **Polimerizējiet** sekojot norādēm 3.1.6.

2. Sagatavojiet, samaisiet un aplicējiet duāli vai pašcietējošo kompozītu vai duāli cietējošo sveķu cementu, saskaņā ar ražotāja norādījumiem.

## 3.9 Endodontisko tapu cementēšana

### 3.9.1 Cementēšana, izmantojot core-X® flow zoba pamata atjaunošanas materiālu

1. Tapas vieta jānoskalo ar ūdeni un jānožāvē, izmantojot nosūksšanu un/vai papīra torundas, lai virsma paliktu mitra.  
Pēc izvēles tapas vietu var apstrādāt ar fosforskābi totālās kodināšanas procedūrā, kas aprakstīta 3.1.3. nodaļā.
2. Sajauciet Prime&Bond active® universālo adhezīvu ar Dentsply Sirona Self Cure Activator, kā aprakstīts 3.7.2. nodaļā.
3. Aplicējiet Prime&Bond active® universālo adhezīvu un Dentsply Sirona Self Cure Activator maisījumu tapas vietai atbilstoši 3.7.3. nodaļā aprakstītajai procedūrai. Pēc uzklāšanas izmantojot papīra torundas, var novērst adhezīva sakrāšanos tapas vietā.  
Adhezīva polimerizēšana pirms tapu cementēšanas ir neobligāta – ievērojiet 3.7.4. nodaļā sniegtos norādījumus.
4. Apstrādājiet tapas virsmu saskaņā ar ražotāja instrukciju (t.i., šķiedras tapai X-Post® uzklājiet adhezīva maisījumu un nožāvējiet ar gaisu).
5. Nekavējoties sāciet endodontiskās tapas cementēšanu, ievērojot core-X® flow cementa lietošanas instrukciju.

### 3.9.2 Cementēšana, izmantojot citus duāli cietējošus vai pašcietējošus sveķus saturošu cementus

1. Tapas vietai jābūt apstrādātai ar fosforskābi, noskalotai un sausai, saskaņā ar norādījumiem, kas aprakstīti sadaļā 3.1.3.
2. Sajauciet Prime&Bond active® universālo adhezīvu ar Dentsply Sirona Self Cure Activator, kā aprakstīts 3.7.2. nodaļā.  
Ja tiek lietots Calibra® Ceram cements, Dentsply Sirona Self Cure Activator nav nepieciešams.

3. Aplicējiet Prime&Bond active® universālo adhēzīvu un Dentsply Sirona Self Cure Activator maisījumu tapas vietai atbilstoši 3.7.3. nodaļā aprakstītajai procedūrai. Pēc uzklāšanas izmantojot papīra torundas, var novērst adhēzīva sakrāšanos tapas vietā.
4. Pirms tapu cementēšanas polimerizējiet adhēzīvu, ievērojot 3.7.4. nodaļā sniegtos norādījumus.
5. Apstrādājiet tapas virsmu saskaņā ar ražotāja instrukciju.
6. Nekavējoties sāciet endodontiskās tapas cementēšanu, ievērojot cementa lietošanas instrukciju.

## 4 Higiēna

### Krusteniskā infekcija.



Infekcija.

- Neizmantojiet atkārtoti vienreizlietojamās kapsulas. Utilizējiet tās saskaņā ar vietējo likumdošanu.
- Produktus ar ciklisku izmantošanu, utilizējiet tam piemērotā veidā.

### Krusteniskā infekcija.



Infekcija.

- Pudelītes nevar pārstrādāt. Utilizējiet piesārņotās pudelītes, sekojot vietējai likumdošanai.
- Lai novērstu pudelītes piesārņojumu ar ķermeņa šķidrumiem un piesārņotām rokām, vienmēr lietojiet pudelīti ar tīriem/dezinficētiem cimdiem. Nelietojiet atkārtoti, ja pudelīte ir piesārņota.
- Ārstam saskares laikā ar pacientu nevajadzētu turēt pudelīti.

Nejausa pudelītes saskare ar ūdeni, ziepēm vai uz ūdens bāzes esošu slīmnīcas līmeņa dezinfekcijas šķīdumu, nevar sabojāt pudelītes korpusu. Neļaujiet jebkādiem šķidrumiem nonākt saskarē ar materiālu. Izmetiet materiālu, kas ir nonācis saskarē ar jebkādiem šķidrumiem vai nesteriliem instrumentiem.

Atkārtots šķidrumu kontakts ar pudelīti var bojāt tās etiķeti. Nožāvējiet pudelīti izmantojot sausu vienreiz lietojamu drāniņu.

**PIEZĪME: Spēcīga pudelītes slaucīšana var sabojāt tās etiķeti.** Slaukiet pudelīti vieglām slaukošām kustībām.

### 4.1 Maisāmais trauciņš CliXdish™

Pārstrādāšanas norādījumus skatiet paletes CliXdish™ lietošanas instrukcijā, kura ir pieejama mūsu tīmekļa vietnē adresē [www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com) un [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU). Ja nepieciešams, mēs Jums nosūtīsim bezmaksas drukātu lietošanas instrukcijas kopiju jums vēlamajā valodā, 7 dienu laikā. Izmantojiet pasūtījuma veidlapu šim nolūkam izmantojiet mājaslapu [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU).

## 5 Partijas numurs ( ), derīguma termiņš ( ) un utilizācija

1. Nelietojiet produktu, ja beidzies derīguma termiņš.  
Izmantotie standarti ISO: „GGGG-MM” vai „GGGG-MM-DD”.
2. Minot produktu noteikti jāpiemin sekojoši dati:
  - Pasūtījuma Nr.
  - Partijas Nr.
  - Realizācijas termiņš
3. Utilizējiet saskaņā ar vietējo likumdošanu

# Prime&Bond active®

## Universalusis rišiklis

PERSPĖJIMAS: skirta tik odontologijai.

Turinys	Puslapis
1 Gaminio aprašas .....	140
2 Saugos pastabos .....	141
3 Nuoseklios instrukcijos.....	143
3.1 Tiesioginės šviesa kietinamos restauracijos .....	143
3.2 Šviesa kietinamam derviniu cementu cementuojamos laminatėms cementavimas naudojant.....	145
3.3 Kompozito, keramikos arba amalgamos restauracijų pataisos šviesa kietinamais kompozitais.....	145
3.4 Ertmės dengimas plombuojant amalgama.....	145
3.5 Atviro dentino jautrumo mažinimas .....	146
3.6 Netiesioginių restauracijų cementavimas naudojant Calibra® Ceram .....	146
3.7 Tiesioginių dvigubo kietėjimo/savaiminio kietėjimo kompozitinių restauracijų dėjimas ir kulties atkūrimas .....	146
3.8 Netiesioginių restauracijų cementavimas naudojant kitus dvigubo kietėjimo arba savaime kietėjančius dervinius cementus .....	147
3.9 Endodontinių kaiščių cementavimas .....	149
4 Higiena .....	150
5 Partijos numeris, galiojimo laikas ir utilizavimas.....	150

## 1 Gaminio aprašas

**Prime&Bond active®** universalusis rišiklis yra kombinuotasis ęsdinimo ir plovimo (visiško ęsdinimo), savaime besięsdinantis ir selektyviojo ęsdinimo rišiklis. Juo atliekama paprasta rišiklio tepimo technika tiek tiesioginėms, tiek netiesioginėms restauracijoms, ir jungiamasi su emaliu, dentinu, kompozitu, cirkonio ir metalu.

### 1.1 Indikacijos

- Tiesioginėms šviesa kietinamoms kompozitinėms ir kompomerinėms restauravimo medžiagoms.
- Šviesa kietinamam derviniu cementu cementuojamos laminatėms.
- Kompozitams, keramikai ir amalgamai taisyti.
- Ertmei dengti plombuojant amalgama.
- Atviro dentino jautrumo mažinimas.
- Netiesioginėms restauracijoms ir endodontiniams kaiščiams, cementuojamiems naudojant Calibra® Ceram.
- Cirkonio oksido, metalo ir kompozito paviršių apdorojimas.

Kartu su Dentsply Sirona savaiminio kietėjimo aktyviakliu:

- Tiesioginės dvigubo kietėjimo ar savaiminio kietėjimo kompozitinės restauracijos ir kulties atkūrimas.
- Netiesioginių restauracijų ir endodontinių kaiščių cementavimas naudojant dvigubo kietėjimo/savaime kietėjančius dervinius cementus.

### 1.2 Kontraindikacijos

- Pacientai, kurių anamnezėje nustatyta sunkių alerginių reakcijų į (met)akrilato dervas ar bet kuriuos komponentus.
- Tiesioginis tepimas ant danties pulpos (tiesioginis pulpos dengimas).

### 1.3 Gaminio formos<sup>1</sup>

Prime&Bond active® universalusis rišiklis siūlomas šiomis formomis:

- trisluoksniame buteliuke su atverčiamu dangteliu,
- vienkartinėse talpose vienam pacientui.

### 1.4 Sudėtis

- fosforo rūgštimi modifikuota akrilinė derva,
- daugiafunkcis akrilatas,
- dvifunkcis akrilatas,
- rūgštinis akrilatas,
- izopropanolis,
- vanduo,
- iniciatorius,
- stabilizatorius.

### 1.5 Suderinamos medžiagos

Prime&Bond active® universalusis rišiklis suderinamas su įprastomis (met)akrilato pagrindo regimąja šviesa kietinamomis restauravimo medžiagomis ir cementais.

Prime&Bond active® universalusis rišiklis suderinamas su Dentsply Sirona Calibra® Ceram ir Calibra® Veneer (išsamų nurodymų ieškokite atitinkamose naudojimo instrukcijose).

Naudojant su Dentsply Sirona savaiminio kietėjimo aktyviakliu, Prime&Bond active® universalusis rišiklis suderinamas su dvigubo kietėjimo/savaime kietėjančiais derviniais cementais, kompozitais ir kulties atkūrimo medžiagomis.

## 2 Saugos pastabos

Turėkite omenyje toliau pateiktas bendrąsias saugos pastabas ir kituose šių naudojimo instrukcijų skyriuose pateiktas specialiąsias saugos pastabas.

#### Saugumo pavojaus simbolis.



- Tai saugumo pavojaus simbolis. Jis naudojamas įspėti jus apie galimą pavojų susižaloti.
- Norėdami išvengti galimo sužalojimo, laikykitės visų saugos pranešimų, pateiktų su tokiu simboliu.

<sup>1</sup> Tam tikros gaminio formos kai kuriose šalyse gali nebūti parduodamos.

## 2.1 Įspėjimai

Medžiagoje yra polimerizuojamų (met)akrilato monomerų, kurie gali dirginti odą, akis ir burnos gleivinę. Ji gali jautriems žmonėms sukelti alerginį kontaktinį dermatitą. Medžiaga rūgštinė, gali nudeginti.

- **Venkite kontakto su akimis**, kad nesudirgintumėte ir nesužalotumėte ragenos. Patekus į akis, gausiai plaukite vandeniu ir kreipkitės į gydytoją.
- **Venkite kontakto su oda**, kad išvengtumėte sudirginimo ir galimo alerginio atsako. Patekus ant odos, gali atsirasti rausvų bėrimų. Jei medžiagos pateko ant odos, pašalinkite medžiagą alkoholiu sudrėkinta vata ir kruopščiai plaukite muilu ir vandeniu. Jei oda sudirgusi ar išberta, medžiagos nebenaudokite ir kreipkitės į gydytoją.
- **Venkite kontakto su burnos minkštaisiais audiniais ir gleivine**, kad išvengtumėte uždegimo. Jei medžiagos netyčia pateko ant gleivinės, ją pašalinkite. Gleivinę gausiai plaukite vandeniu ir jį nupūskite. Jei gleivinės uždegimas tęsiasi, kreipkitės į gydytoją.

## 2.2 Atsargumo priemonės

Šis gaminys skirtas naudoti tik pagal šias naudojimo instrukcijas.

Naudoti šį gaminį ne pagal šias naudojimo instrukcijas savo nuožiūra yra odontologo atsakomybė.

- Jei šaldote, prieš naudodami leiskite medžiagai sušilti iki kambario temperatūros.
- Naudokite darbuotojų ir pacientų apsaugos priemones, pavyzdžiui, akinius ir koferdamą, pagal geriausią naudojamą praktiką.
- Buteliuko negalima apdoroti pakartotinai. Kad į buteliukus nepatektų kūno skysčių lašelių ar aerozolių ir jie nebūtų užteršti rankomis, būtina buteliuką laikyti toliau nuo odontologinės kėdės ir naudoti švarias (dezinfekuotas) pirštines.
- Naudokite gerai ventiliuojamoje vietoje. Neįkvėpkite garų.
- Degus: nelaikykite arti ugnies šaltinių. Imkitės atsargumo priemonių nuo statinės išskrovos.
- Prime&Bond active® universalusis rišiklis yra šviesa kietinama medžiaga. Saugokite nuo aplinkos šviesos.
- Aplikatoriaus antgaliai yra vienkartiniai. Panaudoję juos išmeskite. Nenaudokite jų kitiems pacientams, kad neperneštumėte užkrato.
- Vienkartinės dozės talpa skirta naudoti tik vieną kartą. Panaudoję išmeskite vienkartinės dozės talpą. Nenaudokite jų kitiems pacientams, kad neperneštumėte užkrato.
- Prieš tepant Prime&Bond active® universalųjį rišiklį, neliestą emalį reikia išdinti fosforo rūgštimi.
- Jei tepant medžiagą patenka seilių, kraujo ir vagelės skysčio, restauracija gali būti nesėkminga. Tinkamai izoliuokite, pavyzdžiui, koferdamu.
- Panaudoję stipriai uždarykite buteliuką.
- Sąveikos:
  - Su šiuo gaminiu nenaudokite medžiagų su eugenoliu arba vandenilio peroksidu, nes jos gali sutrikdyti gaminio kietėjimą.
  - Neleiskite gaminiui įsigerti į dantų retrakcijos siūlą. Jei jis įsigers į siūlą, jis gali sukietėti ir sujungti siūlą su danties paviršiumi, todėl siūlą gali būti sunku išimti.
  - Jei atliekant adhezines procedūras naudojami mineralais (pvz., geležies junginiais) impregnuoti retrakcijos siūlai ir (arba) hemostatiniai tirpalai, gali suprastėti kraštinių sandarumas, kilti mikropralaidumas, atsirasti dėmių po paviršiumi ir (arba) restauracija gali būti nesėkminga. Jei reikia atitraukti danteną, rekomenduojama naudoti paprastą neimpregnuotą siūlą.

## 2.3 Nepageidaujamos reakcijos

- Patekus į akis: sudirgimas ir galimas ragenos sužalojimas.
- Patekus ant odos: sudirgimas ir galimas alerginis atsakas. Ant odos gali atsirasti rausvų bėrimų.
- Patekus ant gleivinių: uždegimas (žr. Įspėjimai).

## 2.4 Laikymo sąlygos

Laikant netinkamomis sąlygomis, gali sutrumpėti naudojimo laikas ir pakisti gaminio savybės.

- Saugokite gaminį nuo tiesioginės saulės šviesos ir laikykite gerai vėdinamoje patalpoje.
- Laikyti temperatūroje nuo 2 °C iki 24 °C. Naudokite gaminį kambario temperatūroje.
- Nenaudokite pasibaigus galiojimo laikui.

### 3 Nuoseklios instrukcijos

#### 3.1 Tiesioginės šviesa kietinamos restauracijos

##### 3.1.1 Emalio ir dentino izoliavimas, valymas ir kondicionavimas

1. Tinkamai izoliuokite, pavyzdžiui, koferdamu.
2. Nuvalykite nelieštą emalį ir dentiną gumine taurele ir pemza arba valymo pasta be fluorido, pavyzdžiui, Nupro® profilaktine pasta.
3. Kruopščiai plaukite gręžtą ir negręžtą emalį bei dentiną vandens srove ir sausinkite tamponėliais arba švelnia oro srove. Neperdžiovinkite dentino.

##### 3.1.2 Pulpos apsauga

1. Padenkite gilių ertmių dentiną arti pulpos kietėjančiu kalcio hidroksido pamušalu (Dycal® kalcio hidroksido pamušalas, žr. naudojimo instrukcijas), likusio paviršiaus nedenkite.

##### 3.1.3 Emalio ir dentino apdorojimas rūgštimi

Naudojant Prime&Bond active® universalųjį rišiklį galima rinktis pradinį emalio ir dentino apdoravimo būdą:

###### ➔ Savaiminio ęsdinimo būdas

1. Neęsdinkite fosforo rūgštimi, iškart tepkite rišiklį.

###### ➔ Selektinio emalio ęsdinimo būdas

1. Tepkite fosforo rūgštį (pvz., Conditioner 36) pagal gamintojo instrukcijas.
2. Švelniai išspauskite gelio tik ant emalio (ribų).
3. Siekdami geriausių rezultatų, **emalį** apdorokite **bent 15 sekundžių**. Atsitiktinis gelio kontaktas su dentinu turi būti trumpesnis nei 15 sekundžių.
4. Susiurbkite gelį siurbliu ir/arba gausiai plaukite apdorotas sritis vandeniu bent 15 sekundžių.
5. Pašalinkite vandenį švelniai pūsdami oro srove arba sausinkite tamponėliais.
6. Neperdžiovinkite dentino.
7. Iškart tepkite rišiklį.

###### ➔ ęsdinimo ir plovimo būdas

1. Tepkite fosforo rūgštį (pvz., Conditioner 36) pagal gamintojo instrukcijas.
2. Švelniai išspauskite gelio ant ertmės paviršių pradėdami nuo emalio ribų.
3. Siekdami geriausių rezultatų, **emalį** apdorokite **bent 15 sekundžių** ir **dentiną 15 sekundžių arba mažiau**.
4. Susiurbkite gelį siurbliu ir/arba gausiai plaukite apdorotas sritis vandeniu bent 15 sekundžių.
5. Pašalinkite vandenį švelniai pūsdami oro srove arba sausinkite tamponėliais.
6. Neperdžiovinkite dentino.
7. Iškart tepkite rišiklį.

#### Tarša.



Restauracijos nesėkmė.

1. Tinkamai apdorojus, paviršių negalima užteršti.
2. Jei apdorojus rūgštimi užteršiama seilėmis, kruopščiai valykite stipria vandens srove, nusausinkite ir tepkite rišiklį kaip aprašyta 3.1.4-3.1.6 skyriuose nebekartodami apdoravimo rūgštimi.

### 3.1.4 Dozavimas

#### Vienos dozės talpa:

1. Sugriebkite talpą už abiejų galų, nykštį prispauskite prie vidurio.
2. Tvirtai spauskite ir nusukite dangtelį, kol talpa atsiskirs.
3. Išmeskite nuimtą dangtelį. Vienos dozės talpą galima padėti ant stalviršio ar laikyti tarp pirštų, jei patogiau.
4. Įveskite vienkartinį aplikatorių į angą, kad aplikatorius pamirktų į rišiklį.

#### Buteliukas atverčiamu dangteliu:

1. Nulupkite originalųjį sandariklį.
2. Norėdami atidaryti, paimkite buteliuką į ranką, uždėkite nykštį ant nykščio įdubos ir spauskite dangtelį aukštyn, kol jis atsidarys.
3. Laikykite buteliuką apverstą vertikaliai ir įlašinkite 1-2 lašus rišiklio į CliXdish™ maišymo šulinėlį, įprastą maišymo taurelę arba maišymo šulinėlį.
4. Jei reikia, nuvalykite buteliuko lašintuvą minkšta popierine servetėle.
5. Atsargiai vėl uždarykite buteliuką spausdami svirtį iš viršaus. Spaudžiamas uždaryti dangtelis traksteli į vietą girdimu spragtelėjimu.



#### Techninis patarimas: CliXdish™.

Medžiagą uždarytame CliXdish™ maišymo šulinėlyje galima naudoti **iki 30 minučių**. Medžiagą, įlašintą į įprastą maišymo šulinėlį, reikia panaudoti iškart.

### 3.1.5 Rišiklio tepimas ant emalio ir dentino

1. Nauju aplikatoriumi visiškai sudrėkinkite apdorojamus paviršius. Jei reikia, pakartotinai sudrėkinkite aplikatorių. Neleiskite rišikliui susikaupti.
2. Švelniai judinkite rišiklį 20 sekundžių.
3. Paskirinkite rišiklį ir pašalinkite tirpiklį pūtikliu pūsdami švarų sausą orą. Pūskite kiekvieną paviršių **vidutinio stiprumo oro srove** bent 5 sekundes, kol bus gautas blizgus lygus sluoksnis. Venkite persausinti ar taškyti rišiklį per stiprią oro srovę.



#### Nepakankamas tirpiklio išgarinimas.

Nepakankama polimerizacija.

1. Griežtai laikykitės pirmiau aprašytų veiksmų instrukcijų.

### 3.1.6 Rišiklio kietinimas šviesa

1. Kietinkite rišiklį šviesa tinkama kietinimo lempa<sup>2</sup>. Kietinkite rišiklį **10 sekundžių**, jei naudojate Dentsply Sirona SmartLite® PS arba SmartLite® Focus® kietinimo lempas, kurių mažiausia apšvieta yra 800 mW/cm<sup>2</sup>. Kietinkite rišiklį **20 sekundžių**, kai mažiausia apšvieta yra tarp 550 mW/cm<sup>2</sup> ir 800 mW/cm<sup>2</sup>. Suderinamumą ir kietinimo rekomendacijas žr. lempos gamintojo naudojimo instrukcijose.



#### Nepakankamai kietinta.

Nepakankama polimerizacija.

1. Patikrinkite, ar kietinimo lempa suderinama.
2. Patikrinkite kietėjimo laiką.
3. Patikrinkite minimalią apšvietą.

<sup>2</sup> Kietinimo lempa, skirta medžiagoms su iniciatoriumi kamparo chinonu (CQ) kietinti. Spektro viršūnė 440–480 nm diapazone.

2. Iškart dėkite tiesioginę restauraciją arba paruoškite ir cementuokite netiesioginę restauraciją, kaip aprašyta tolesniuose skyriuose.

### 3.1.7 Tiesioginės šviesa kietinamų kompozitų ir kompomerų restauracijos

1. Užteptę ir šviesa sukietinę rišiklį, dėkite restauravimo medžiagą pagal naudojamos kompozitinės ar kompomerinės medžiagos naudojimo instrukcijas.
2. Įsitikinkite, kad sukietintas rišiklio paviršius nebuvo užterštas iki dedant tiesioginio restauravimo medžiagą. Jei užteršiama seilėmis, kruopščiai valykite stipria vandens srove, nusauskinkite ir vėl tepkite rišiklį kaip aprašyta 3.1.4-3.1.6 skyriuose nebekartodami apdoravimo rūgštimi.



#### Rišiklio tepimas.

Vidinio stiklo keramikos restauracijų paviršiaus, apdorotu silanu, nereikia tepti rišikliu.

### 3.2 Šviesa kietinamam derviniu cementu cementuojamos laminatėms cementavimas naudojant

1. Nuvalykite emalį ir dantiną, tepkite ir šviesa kietinkite rišiklį, kaip aprašyta skyriuose 3.1.1-3.1.6.
2. Apdorokite restauracijos adhezijos paviršių, kaip aprašyta toliau.
  - **Stiklo keramikos atveju**, ėsdinkite hidrofluoro rūgštimi pagal gamintojo instrukcijas ir tepkite silanu (pvz., Calibra® Silane) pagal gamintojo instrukcijas.
  - **Cirkonio dioksido arba kompozito atveju**, apdorokite smėliasaute intraoraliniu mikroėsdinimo antgaliu (50 µm aliuminio oksidu). Plaukite vandeniu 15-20 sekundžių, išdžiovinkite oru. **Tepkite** Prime&Bond active® universalioju rišikliu restauracijos adhezijos paviršius, kad pagerintumėte adheziją. **Garinkite**, kaip aprašyta skyriuje 3.1.5.
3. Iškart cementuokite netiesioginę restauraciją pagal šviesa kietinimo estetinio dervinio cemento naudojimo instrukcijas.

### 3.3 Kompozito, keramikos arba amalgamos restauracijų pataisos šviesa kietinamais kompozitais

#### 3.3.1 Restauracijos apdorojimas

##### Kompozito ir amalgamos pataisų atvejais:

1. Kai įmanoma, sukurkite mechaninę retenciją. Norėdami geriausių rezultatų, paširkštinkite lūžusį paviršių, apdorokite taisomą sritį oro abrazijos būdu (50 µm aliuminio oksidu). Rekomenduojama naudoti koferdamą ir stipriai siurbti.
2. Plaukite vandeniu 10 sekundžių (oro abrazijos būdu apdorotas sritis – 15-20 sekundžių), sausinkite oru.

##### Stiklo keramikos pataisų atvejais:

1. Ėsdinkite buferine hidrofluoro rūgštimi, skirta naudoti burnoje, pagal gamintojo instrukcijas ir tepkite silaną (pvz., Calibra® Silane) ant taisomų keramikos paviršių pagal gamintojo instrukcijas.

#### 3.3.2 Danties preparacijos apdorojimas

1. Apdorokite atvirus emalio ir dantino paviršius pagal 3.1.1-3.1.3 skyriuose aprašytą procedūrą.
2. Tepkite ir kietinkite rišiklį ant taisomų paviršių, atviro emalio ir dantino paviršių, kaip aprašyta skyriuose 3.1.4-3.1.6.
3. Iškart dėkite restauravimo medžiagą pagal naudojamos kompozitinės medžiagos naudojimo instrukcijas.

#### 3.4 Ertmės dengimas plombuojant amalgama

1. Tepkite ertmės paviršius rišikliu neapdorodami rūgštimi ir kietinkite šviesa, kaip aprašyta 3.1.4-3.1.6 skyriuose.
2. Iškart dėkite restauravimo medžiagą.

### 3.5 Atviro dentino jautrumo mažinimas

1. Nuvalykite ir išdžiovinkite dentiną, kaip aprašyta skyriuje 3.1.1.
2. Tepkite ir šviesa kietinkite rišiklį, kaip aprašyta skyriuose 3.1.4-3.1.6.

### 3.6 Netiesioginių restauracijų cementavimas naudojant Calibra® Ceram



#### Calibra® Ceram.

Naudojant Calibra® Ceram, Dentsply Sirona savaiminio kietėjimo aktyvoklio **ne** reikia.



#### Kietinimas šviesa.

Prime&Bond active® galima sukietinti šviesa jau uždėjus restauraciją naudojant Calibra® Ceram, tik jei restauracija praleidžia šviesą ( $\leq 2,5$  mm storio keramika ir kompozitas).



#### Rišiklio tepimas.

Vidinio stiklo keramikos restauracijų paviršiaus, apdorotu silanu, nereikia tepti rišikliu.

1. Apie pulpos apsaugą ir danties kondicionavimą žr. 3.1.1-3.1.3 skyrius.
2. Tepkite paruoštus danties paviršius rišikliu pagal 3.1.4-3.1.6 skyriuose aprašytą procedūrą.
3. Apdorokite restauracijos adhezijos paviršius, kaip aprašyta toliau.
  - **Stiklo keramikos atveju**, išdinkite hidrofluoro rūgštimi pagal gamintojo instrukcijas ir tepkite silanu (pvz., Calibra® Silane) pagal gamintojo instrukcijas.
  - **Cirkonio dioksido, kompozito arba metalo atveju**, apdorokite smėliasraute intraoraliniu mikroėsdinimo antgaliu (50  $\mu$ m aliuminio oksidu). Plaukite vandeniu 15-20 sekundžių, išdžiovinkite oru. **Tepkite** Prime&Bond active® universaliuoju rišikliu restauracijos adhezijos paviršius, kad pagerintumėte adheziją. **Garinkite**, kaip aprašyta skyriuje 3.1.5.
4. Iškart cementuokite netiesioginę restauraciją pagal Calibra® Ceram naudojimo instrukcijas.

### 3.7 Tiesioginių dvigubo kietėjimo/savaiminio kietėjimo kompozitinių restauracijų dėjimas ir kulties atkūrimas



#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.

Reikia Dentsply Sirona Self Cure Activator. Self Cure Activator (SCA) naudojamas su Prime&Bond active®, kad jis būtų suderinamas su įprastais metakrilato pagrindo dvigubo kietėjimo ir savaime kietėjančiomis kompozitinėmis restauravimo medžiagomis, įskaitant Dentsply Sirona dvigubo kietėjimo ir savaime kietėjančius kompozitines restauravimo medžiagas ir cementus.

#### 3.7.1 Pulpos apsauga ir danties kondicionavimas

Apie pulpos apsaugą ir danties kondicionavimą žr. 3.1.1-3.1.3 skyrius.

#### 3.7.2 Dozavimas ir maišymas

1. Įlašinkite 1-2 lašus Prime&Bond active® į švarų CliXdish™ maišymo šulinėlį ar įprastą plastikinį maišymo šulinėlį, tada įlašinkite Dentsply Sirona savaiminio kietėjimo aktyvoklio (SCA) santykiu 1:1 (tiek pat lašų).
2. Maišykite 1-2 sekundes nauju aplikatoriumi.

### 3.7.3 Sumaišyto rišiklio ir aktyvicklio mišinio tepimas ant emalio ir dento

1. Aplikatoriai visiškai sudrėkinkite apdorojamus paviršius sumaišytu rišiklio ir aktyvicklio mišiniu. Jei reikia, pakartotinai sudrėkinkite aplikatorių. Neleiskite rišiklio ir aktyvicklio mišiniui susikaupti.
2. Švelniai judinkite rišiklio ir aktyvicklio mišinį 20 sekundžių.
3. Paskirstykite rišiklio ir aktyvicklio mišinį ir pašalinkite tirpiklį pūtikliu pūsdami švarų sausą orą. Pūskite kiekvieną paviršių **vidutinio stiprumo oro srove** bent 5 sekundes, kol bus gautas blizgus lygus sluoksnis. Venkite persausinti ar taškyti rišiklio ir aktyvicklio mišinį per stipria oro srove.



#### Nepakankamas tirpiklio išgarinimas.

Nepakankama polimerizacija.

1. Griežtai laikykitės pirmiau aprašytų veiksmų instrukcijų.

### 3.7.4 Rišiklio ir aktyvicklio mišinio kietinimas šviesa

1. Kietinkite rišiklį/aktyvicklį šviesa tinkama kietinimo lempa<sup>3</sup> **10 sekundžių**, jei naudojate Dentsply Sirona SmartLite® PS arba SmartLite® Focus® kietinimo lempas, kurių mažiausia apšvieta yra 800 mW/cm<sup>2</sup>. Kietinkite rišiklį/aktyvicklį **20 sekundžių**, kai mažiausia apšvieta yra tarp 550 mW/cm<sup>2</sup> ir 800 mW/cm<sup>2</sup>. Suderinamumą ir kietinimo rekomendacijas žr. lempos gamintojo naudojimo instrukcijose.



#### Nepakankamai kietinta.

Nepakankama polimerizacija.

1. Patikrinkite, ar kietinimo lempa suderinama.
2. Patikrinkite kietėjimo laiką.
3. Patikrinkite minimalią apšvitą.

2. Iškart dėkite netiesioginę restauraciją.

### 3.7.5 Tiesioginių dvigubo kietėjimo/savaiminio kietėjimo kompozitinių restauracijų dėjimas ir kulties atkūrimas

1. Užtepe ir šviesa sukietinę rišiklį/aktyvicklį, dėkite restauravimo medžiagą pagal naudojamos dvigubo kietėjimo/savaime kietėjančios kompozitinės ar kulties atkūrimo medžiagos medžiagos naudojimo instrukcijas.
2. Įsitinkite, kad sukietintas rišiklio/aktyvicklio paviršius nebuvo užterštas iki dedant tiesioginio restauravimo medžiagą. Jei užteršiama seilėmis, kruopščiai valykite stipria vandens srove, nusauskite ir vėl tepkite rišiklį kaip aprašyta 3.1.4-3.1.6 skyriuose nebekartodami apdoravimo rūgštimi.

### 3.8 Netiesioginių restauracijų cementavimas naudojant kitus dvigubo kietėjimo arba savaime kietėjančius dervinius cementus



#### Dentsply Sirona Self Cure Activator.

Reikia Dentsply Sirona Self Cure Activator. Self Cure Activator (SCA) naudojamas su Prime&Bond active®, kad jis būtų suderinamas su įprastais metakrilato pagrindo dvigubo kietėjimo ir savaime kietėjančiomis kompozitinėmis restauravimo medžiagomis, įskaitant Dentsply Sirona dvigubo kietėjimo ir savaime kietėjančius kompozitines restauravimo medžiagas ir cementus.

<sup>3</sup> Kietinimo lempa, skirta medžiagoms su iniciatoriumi kamparo chinonu (CQ) kietinti. Spektro viršūnė 440–480 nm diapazone.



### Rišiklio tepimas.

Vidinio stiklo keramikos restauracijų paviršiaus, apdorotu silanu, nereikia tepti rišikliu.

#### 3.8.1 Pulpos apsauga ir danties kondicionavimas

Apie pulpos apsaugą ir danties kondicionavimą žr. 3.1.1-3.1.3 skyrius.

#### 3.8.2 Dozavimas ir maišymas

1. Įlašinkite 1-2 lašus Prime&Bond active® į švarų CliXdish™ maišymo šulinėlį ar įprastą plastikinį maišymo šulinėlį, tada įlašinkite Dentsply Sirona Self Cure Activator (SCA) santykiu 1:1 (tiek pat lašų).
2. Maišykite 1-2 sekundes nauju aplikatoriumi.

#### 3.8.3 Sumaišyto rišiklio ir aktyviklio mišinio tepimas ant emalio ir dentino

1. Aplikatoriumi visiškai sudrėkinkite apdorojamus paviršius sumaišytu rišiklio ir aktyviklio mišiniu. Jei reikia, pakartotinai sudrėkinkite aplikatorių. Neleiskite rišiklio ir aktyviklio mišiniui susikaupti.
2. Švelniai judinkite rišiklio ir aktyviklio mišinį 20 sekundžių.
3. Paskirstykite rišiklio ir aktyviklio mišinį ir pašalinkite tirpiklį pūtikliu pūsdami švarų sausą orą. Pūskite kiekvieną paviršių **vidutinio stiprumo oro srove** bent 5 sekundes, kol bus gautas blizgus lygus sluoksnis. Venkite persausinti ar taškyti rišiklio ir aktyviklio mišinį per stiprią oro srovę.



### Nepakankamas tirpiklio išgarinimas.

Nepakankama polimerizacija.

1. Griežtai laikykitės pirmiau aprašytų veiksmų instrukcijų.

#### 3.8.4 Rišiklio ir aktyviklio mišinio kietinimas šviesa

1. Kietinkite rišiklį/aktyviklį šviesa tinkama kietinimo lempa **10 sekundžių**, jei naudojate Dentsply Sirona SmartLite® PS arba SmartLite® Focus® kietinimo lempas, kurių mažiausia apšvieta yra 800 mW/cm<sup>2</sup>. Kietinkite rišiklį/aktyviklį **20 sekundžių**, kai mažiausia apšvieta yra tarp 550 mW/cm<sup>2</sup> ir 800 mW/cm<sup>2</sup>. Suderinamumą ir kietinimo rekomendacijas žr. lempos gamintojo naudojimo instrukcijose.



### Nepakankamai kietinta.

Nepakankama polimerizacija.

1. Patikrinkite, ar kietinimo lempa suderinama.
2. Patikrinkite kietėjimo laiką.
3. Patikrinkite minimalią apšvietą.

2. Iškart dėkite netiesioginę restauraciją.

#### 3.8.5 Netiesioginių restauracijų paruošimas



### Rišiklio tepimas.

Vidinio stiklo keramikos restauracijų paviršiaus, apdoroto silanu, nereikia tepti rišikliu.

<sup>4</sup> Kietinimo lempa, skirta medžiagoms su iniciatoriumi kamparo chinonu (CQ) kietinti. Spektro viršūnė 440–480 nm diapazone.

1. Apdorokite restauracijos adhezijos paviršius, kaip aprašyta toliau.
  - **Stiklo keramikos atveju**, ėsdinkite hidrofluoro rūgštimi pagal gamintojo instrukcijas ir tepkite silanu (pvz., Calibra® Silane) pagal gamintojo instrukcijas.
  - **Cirkonio dioksido, kompozito arba metalo atveju**, apdorokite smėliasraute intraoraliniu mikroėsdinimo antgaliu (50 µm aliuminio oksidu). Plaukite vandeniu 15-20 sekundžių, išdžiovin- kite oru. **Tepkite sumaišytu rišikliu/aktyvikiu** restauracijos adhezijos paviršius, kad page- rintumėte adheziją. **Garinkite**, kaip aprašyta skyriuje 3.1.5. **Kietinkite**, kaip aprašyta skyriuje 3.1.6.
2. Iškart dėkite netiesioginę restauraciją. Paruoškite, sumaišykite ir tepkite dvigubo kietėjimo arba savaime kietėjančią kompozitą ar dvigubo kietėjimo dervinį cementą pagal gamintojo instrukcijas.

### 3.9 Endodontinių kaiščių cementavimas

#### 3.9.1 Su core-X® flow kulties atkūrimo medžiaga

1. Kaiščio ložę reikia plauti vandeniu ir išdžiovinti siurbiant ir (arba) popieriniais kaiščiais, kad pavir- šius liktų drėgnas.  
Pasirinktą kaiščio ložę galima apdoroti fosforo rūgštimi ir plauti pagal procedūrą, aprašytą 3.1.3 skyriuje.
2. Sumaišykite Prime&Bond active® universalųjį rišiklį su Dentsply Sirona Self Cure Activator pagal procedūrą, aprašytą 3.7.2 skyriuje.
3. Tepkite kaiščio ložę Prime&Bond active® universaliojo rišiklio ir Dentsply Sirona Self Cure Activator mišiniu pagal procedūrą, aprašytą 3.7.3 skyriuje. Popierinių kaištelių naudojimas užte- pus padeda išvengti rišiklio kaupimosi kaiščio ložėje.  
Rišiklio kietinimas šviesa prieš kaiščio cementavimą yra nebūtinas – žr. 3.7.4 skyrių.
4. Apdorokite kaištį pagal kaiščio gamintojo instrukcijas (t. y. tepkite X-Post® pluošto kaištį rišiklio mišiniu ir džiovinkite oru).
5. Iškart cementuokite endodontinį kaištį pagal core-X® flow naudojimo instrukcijas.

#### 3.9.2 Naudojant kitus dvigubo kietėjimo ir savaime kietėjančius dervinius cementus

1. Kaiščio ložę reikia ėsdinti fosforo rūgštimi ir plauti pagal procedūrą, aprašytą 3.1.3 skyriuje.
2. Sumaišykite Prime&Bond active® universalųjį rišiklį su Dentsply Sirona Self Cure Activator, kaip aprašyta 3.7.2 skyriuje.  
Naudojant Calibra® Ceram, Dentsply Sirona Self Cure Activator nereikia.
3. Tepkite kaiščio ložę Prime&Bond active® universaliojo rišiklio ir Dentsply Sirona Self Cure Activator mišiniu pagal procedūrą, aprašytą 3.7.3 skyriuje. Popierinių kaištelių naudojimas užte- pus padeda išvengti rišiklio kaupimosi kaiščio ložėje.
4. Kietinkite rišiklį šviesa prieš kaiščio cementavimą vadovaudamiesi 3.7.4 skyriumi.
5. Apdorokite kaištį pagal kaiščio gamintojo instrukcijas.
6. Iškart cementuokite endodontinį kaištį pagal naudojimo instrukcijas.

## 4 Higiena

### Kryžminė tarša.



#### Infekcija.

- Nenaudokite vienkartinį gaminių pakartotinai. Juos utilizuokite pagal vietinius reglamentus.
- Pakartotinai apdorokite daugkartinius gaminius, kaip aprašyta toliau.

### Kryžminė tarša.



#### Infekcija.

- Buteliuko negalima apdoroti pakartotinai. Užterštus buteliukus utilizuokite pagal vietinius reglamentus.
- Kad į buteliukus nepatektų kūno skysčių lašelių ar aerozolių ir jie nebūtų užteršti rankomis, būtina buteliuką laikyti toliau nuo odontologinės kėdės ir naudoti švarias (dezinfekuotas) pirštines. Nenaudokite buteliukų, jei jie užteršti.
- Atliekant gydymą, gydytojai, liečiantys pacientą, neturi liesti buteliuko.

Ant buteliuko netyčia patekus vandens, muilo ar vandens pagrindo ligoninės lygio dezinfekavimo tirpalo, buteliuko korpusas nebus pažeistas. Neleiskite ant užterštos medžiagos patekti bet kokiam tirpalui. Išmeskite medžiagą, ant kurios pateko bet kokio skysčio ar nesterilių instrumentų. Pakartotinai sudrėkinant galima pažeisti etiketę. Nusausinkite buteliuką pūkų nepaliekiančia vienkartinė servetėle.

**PASTABA: Smarkiai valant galima nuvalyti etiketę.** Buteliukus valykite atsargiai.

### 4.1 CliXdish™ maišymo šulinėlis

Pakartotinio apdorojimo instrukcijas žr. CliXdish™ naudojimo instrukcijose, kurios pateikiamos mūsų tinklalapyje adresu [www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com) ir [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU). Paprašius, išsiųsime Jums nemokamą spausdintą naudojimo instrukcijų kopiją Jums reikiama kalba per 7 dienas. Naudokite adresu [www.dentsply.eu/IFU](http://www.dentsply.eu/IFU) pateiktą užsakymo formą.

## 5 Partijos numeris ( ), galiojimo laikas ( ) ir utilizavimas

1. Nenaudokite pasibaigus galiojimo laikui.  
Naudojamas ISO standartas: „MMMM-mm“ arba „MMMM-mm-dd“.
2. Visoje korespondencijoje reikia nurodyti toliau pateiktus numerius:
  - Pakartotinio užsakymo numerį
  - Partijos numerį
  - Galiojimo laiką
3. Utilizuokite pagal vietinius reglamentus.



Manufactured by  
Dentsply DeTrey GmbH  
De-Trey-Str. 1



78467 Konstanz  
GERMANY  
[www.dentsplysirona.com](http://www.dentsplysirona.com)